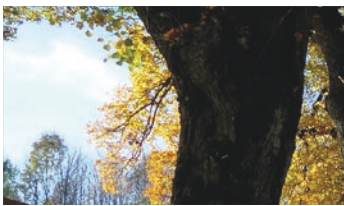




Accessori, Ricambi & Macchine da giardinaggio

Accessories, Spare parts & Outdoor power equipment



2018 GARDEN



Componenti per un mondo in movimento
Keep the word moving with our components

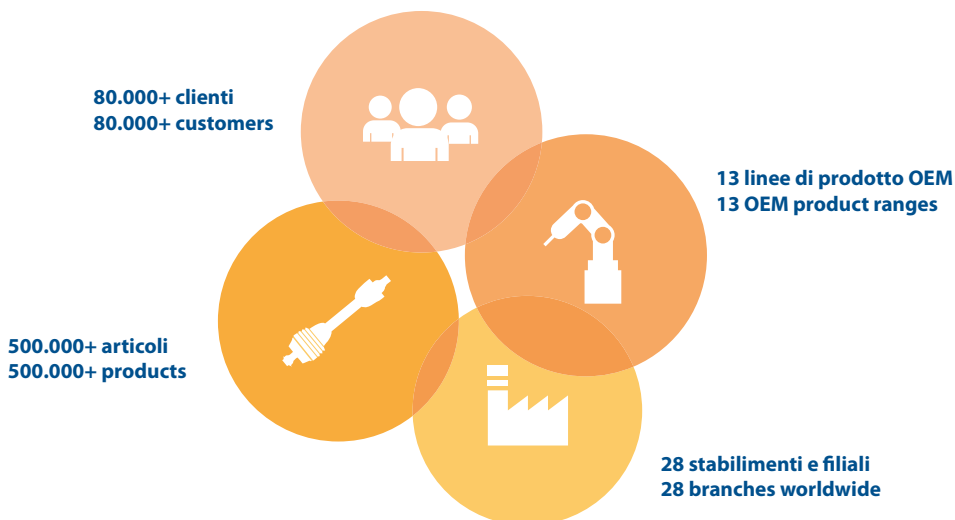


AMA S.p.A. è specializzata nella fornitura di componenti e attrezzature per l'allestimento e la manutenzione di Off Highway Vehicle (OHV), macchine agricole e per la cura del verde.

AMA S.p.A. is specialized in manufacturing components and equipment for production and maintenance of agricultural machines, Off Highway Vehicle (OHV) and gardening machines.

- 80.000 clienti attivi in 90 paesi per un fatturato complessivo di oltre 155 milioni di Euro
- 525.000 referenze destinate ai mercati OEM e After Market
- 13 diverse linee di prodotto suddivise in 6 Business Unit
- 28 Branches in 14 paesi:
13 stabilimenti in Italia,
3 stabilimenti esteri,
14 filiali nel mondo

- *80,000 active customers in 90 countries with an overall turnover of more than 155 million euros*
- *525,000 products destined for the OEM and After Market sectors*
- *13 different product ranges spread across six business units*
- *28 branches in 14 countries:
13 sites in Italy,
3 sites abroad,
14 branches across the world*





TLF

Centralino
Ama Operator
+39 0522 6369



Vendite Italia

Sales – Italian Territory

0522 636313
0522 636354
0522 636360
0522 636920
0522 636928
0522 636980



Ufficio Reclami

Customer Support

+39 0522 636383
0522 636339
0522 636926



FAX

Generico
General
+39 0522 695753

Fax Vendite Italia

Fax Sales – Italian Territory
0522 696059

Fax Vendite Estero

Fax Sales - Export
+39 0522 646241
+39 0522 636348



Ordini Online*

Richiedi la tua password per accedere al servizio ordine online all'indirizzo password@ama.it o contatta l'agente di zona.

To access our online ordering service, please request your password to password@ama.it or contact your AMA local agent.

Ordini mail:

Mail Orders

cs.am@ama.it

- **LOGISTICA**

Il dipartimento Logistic & Customer Service, attraverso la diversificazione delle strategie per aree di business, garantisce velocità, tempestività e completezza delle spedizioni per l'area After Market e rapidità nell'approvvigionamento di componenti per le linee produttive della divisione OEM. La struttura logistica è dotata di tecnologie all'avanguardia e di infrastrutture automatizzate che consentono il miglioramento delle performance di servizio, elasticità e versatilità delle unità produttive. Parti integranti del sistema logistico sono uffici Customer service specializzati per la clientela OEM e After Market.

- **LOGISTIC**

The Logistic and Customer Service department assures timeliness and completeness of shipments. The whole logistics and manufacturing facility is equipped with devices and infrastructure for the automated preparation of orders, enabling continuity of service in increasing the performance and accuracy in preparing orders. Customer Service is an integral part of the logistic system, especially specialized and organized according to different OEM and After Market customer needs.

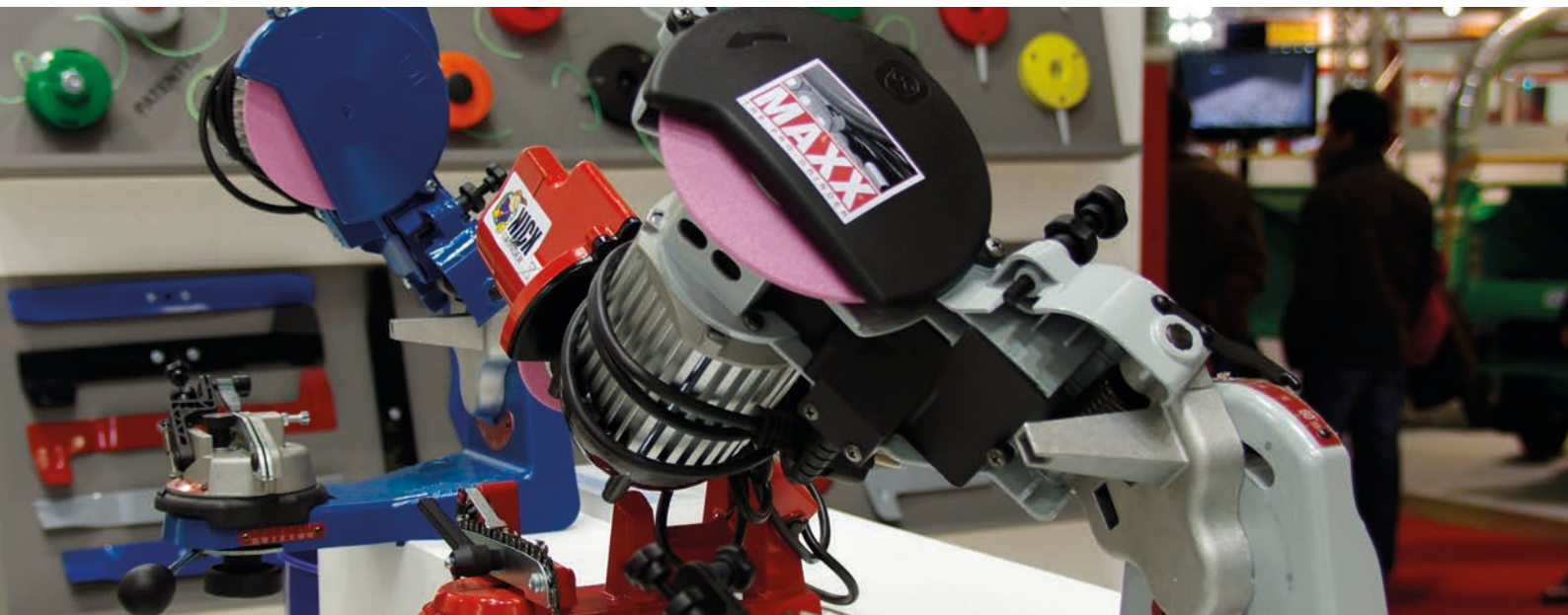
Tutti gli articoli nel presente catalogo, prodotti da AMA SPA e/o da terzi per conto di AMA, sono adattabili ("non originali") alle marche indicate ai sensi di quanto previsto dal REG. CE n. 1400/2002. I diritti sui marchi citati appartengono ai legittimi proprietari ed il loro uso ha l'esclusiva finalità di consentire all'utilizzatore la comparazione dei diversi prodotti.

All items of this catalogue, manufactured by AMA SPA and/or any third party on behalf of AMA, are adaptable ("non-original") to the brands listed under the provisions of the REG. CE n. 1400/2002. The rights on the trademarks belong to their respective owners and their usage is only aimed to allow the user to compare different products.



- La Business Unit Garden fornisce una gamma completa di macchine per il giardino. Rasaerba, decespugliatori, motoseghe, tosasiepi, soffiatori e multi cutter assicurano la totale copertura delle attività riguardanti la cura del verde. Le diverse linee mirano a soddisfare le esigenze di hobbisti, utilizzatori semiprofessionali e manutentori, grazie a macchine ergonomiche di qualità medio-alta, capaci di elevate prestazioni, conformi alle normative comunitarie vigenti e rispettose dell'ambiente. AMA commercializza ricambi e accessori per la cura del giardino con un confezionamento adeguato alle richieste dei differenti tipi di clienti cui si rivolge, offrendo possibilità di personalizzazione.
- *The Garden Business Unit supplies a full range of garden machinery. Lawnmowers, hedge clippers, chainsaws, pruning shears, blowers and multi-cutters, catering for the full range of gardening activities. The various ranges meet the needs of those practising gardening for a hobby, semi-professional users and maintenance personnel providing medium to high quality, high-performing ergonomic machines that comply with the European standards in force and are kind to the environment. AMA sells spare parts and accessories for the gardening sector, packaged in accordance with the requirements of the various customers, with customisation options available if required.*

BUSINESS UNIT GARDEN



INDICE MACCHINE da GIARDINAGGIO - OUTDOOR POWER EQUIPMENT INDEX

1 - RASAERBA • LAWNMOWERS	PAG.
1.1 - Rasaerba elettrici • Electric lawnmowers	9
1.2 - Rasaerba lamiera ed alluminio • Steel & aluminium deck lawnmowers	12
1.3 - Rasaerba playcut • Playcut lawnmowers	23
<hr/>	
2 - TRATTORINI • TRACTORS	
2.1 - Trattorini Rasaerba • Lawnmower tractors	27
2.2 - Accessori per trattorini • Garden tractors'accessories	31
<hr/>	
3 - DECESPUGLIATORI • BRUSHCUTTERS	
3.1 - Decespugliatori • Brushcutters	35
3.2 - Decespugliatori PlayCut • PlayCut Brushcutters	41
3.3 - Decespugliatori Pro • Pro Brushcutters	46
<hr/>	
4 - SISTEMA MULTIFUNZIONE • MULTIFUNCTION SYSTEM	
4.1 - Sistema Multifunzione • Multifunction System	51
<hr/>	
5 - TAGLIASIEPI • HEDGETRIMMERS	
5.1 - Tagliasiepi • Hedgetrimmers	57
<hr/>	
6 - MOTOSEGHE • CHAINSAW	
6.1 - Motoseghe • Chainsaw	61
<hr/>	
7 - SOFFIATORI & ATOMIZZATORE • BLOWERS & KNAPSACK MIST BLOWER	
7.1 - Soffiatori & Atomizzatore • Blowers & Knapsack mist blower	65

8 - SPAZZANEVE • SNOWTHROWERS

8.1 - Spazzaneve • Snowthrowers	69
--	----

9 - MOTOZAPPE • TILLERS

9.1 - Motozappe • Tillers	73
--	----

9.2 - Motocoltivatore • Motor Cultivator	76
---	----

9.3 - Falciatrici • Motor Mowers	78
---	----

10 - TRANSPORTERS • TRANSPORTERS

10.1 - Transporters • Transporters	81
---	----

11 - ASPIRAFOGLIE - ARIEGGIATORE - BIOTRITURATORE • LEAVES VACUUM - SCARFIER - SHREDDER

11.1 - Aspirafoglie • Leaves vacuum	85
--	----

11.2 - Arieggiatore • Scarfier	87
---	----

11.3 - Biotrituratore • Shredder	89
---	----

12 - MACCHINE ELETTRICHE DA GIARDINO • GARDEN ELECTRIC TOOLS

12.1 - Macchine Elettriche da Giardino • Garden Electric Tools	91
---	----

12.2 - Macchine Elettriche da Giardino a batteria • Garden Electric Battery Tools	96
--	----

Indice ACCESSORI e RICAMBI

INDICE ACCESSORI e RICAMBI - SPARE PARTS INDEX

1 - GENERATORI DI CORRENTE E MOTORI A 2 E 4 TEMPI - 2 AND 4 STROKES ENGINES

AND CURRENT GENERATORS

PAG.

1.1 • Generatori di corrente • Current generators.....	105
1.2 • Taglio legno • Wood cutting	119
1.3 • Attrezzature agricole e giardinaggio • Agricultural machines and gardening	125

2 - RICAMBI PER DECESPUGLIATORI - BRUSHCUTTER SPARE PARTS

2.1 • Testine di taglio per decespugliatore • Nylon Heads	129
2.2 • Monofilo • Trimmer Line	137
2.3 • Dischi per decespugliatori • Brushcutter Blades	145
2.4 • Accessori per decespugliatori • Brushcutter Accessories	151
2.5 • Ricambi motore per decespugliatori • Brushcutter Spare Parts	155
2.6 • Candele a ricambio • Spare spark plugs.....	159
2.7 • Ricambi per tosasiepi • Hedgetrimmer spare parts	167
2.8 • Ricambi per motori da decespugliatore e soffiatori • Blowerand Brushcutter Engine Spare Parts	169

3 - RICAMBI PER MOTOSEGHE - CHAINSAW SPARE PARTS

3.1 • Barre & catene per motosega • Bars & chains for chainsaw.....	171
3.2 • Affilatura catena motosega • Chainsaw's chain sharpening.....	181
3.3 • Ricambi per avviamento motoseghe • Chainsaw starting system spares	189
3.4 • Ricambi alimentazione Motoseghe • Spare parts for chainsaw fueling system.....	193
3.5 • Ricambi motore motosega • Chainsaw engine parts.....	201

4 - RICAMBI PER TRATTORINI & RASAERBA - LAWN TRACTORS & MOWER SPARE PARTS

4.1 • Ruote, pneumatici, sedili • Wheels, tires, seats.....	205
4.2 • Batterie & carica batterie per trattorini • Batteries & battery chargers for garden tractors.....	209

4 - RICAMBI PER TRATTORINI & RASAERBA - LAWN TRACTORS & MOWER SPARE PARTS

4.3 • Cinghie per rasaerba e trattorini • Belts	213
4.4 • Cavi e acceleratori • Cables and accelerators	219
4.5 • Filtri aria ed olio per trattorini • Air and oil filters	221

5 - OLII LUBRIFICANTI & TRAVASO CARBURANTE - LUBRICATING OILS AND FUEL TRANSFER

5.1 • Tuniche e accessori • Jerrycans	227
5.2 • Lubrificanti • Lubricants	235

6 - ANTINFORTUNISTICA - SAFETY PRODUCTS

6.1 • Protezione viso e testa • Face and head protection	239
6.2 • Guanti da lavoro • Working gloves	249
6.3 • Abbigliamento antitaglio • Cutting-safe clothes	255
6.4 • Abbigliamento da lavoro • Working clothes	261
6.5 • Abbigliamento protettivo da lavoro • Protective & working clothes	265
6.6 • Dispositivi anti-caduta • Fall protection equipment	271

7 - ATTREZZATURE PER IRRIGAZIONE - GARDENING EQUIPMENT

7.1 • Accessori da taglio • Cutting tools	273
7.2 • Pompe a spalla • Sprayers	305
7.3 • Attrezzature • Tools	319
7.4 • Pompe sommerse e di superficie • Submersible and surface pumps	329
7.5 • Attrezzature per irrigazione • Watering tools	339
7.6 • Tubi & avvolgitubo • Hoses & hose reels	349
7.7 • Irrigazione a goccia & interrata • Drop to drop & underground irrigation	359



Macchine da giardinaggio
OUTDOOR POWER EQUIPMENT

Electric lawnmowers **1.1**

Rasaerba elettrici



RASAERBA ELETTRICO 1000W
TONDEUSE ELECTRIQUE 1000 WATTS
ELECTRIC LAWNMOWER 1000W
RASENMAEHER 1000 WATT
CORTACESPED 1000 WATTS


Art./Ref.	Modello/Model	Kw/ Kw	Scocca/ Frame	Posizioni taglio/ Cut positions	Altezza taglio/ Cut height	Larghezza di taglio/ Cutting width	Capacità cesto/ Bag capacity	Peso Kg/ Weight Kg
90500	ELM 1032	1	Polipropilene/Polypropylene	manuale 3 posizioni/manual 3 position	25/45/65 mm	32 cm	30 l	6,85

RASAERBA ELETTRICO 1200W
TONDEUSE ELECTRIQUE 1200 WATTS
ELECTRIC LAWNMOWER 1200W
RASENMAEHER 1200 WATT
CORTACESPED 1200 WATTS


Art./Ref.	Modello/ Model	Kw/Kw	Scocca/Frame	Posizioni taglio/ Cut positions	Altezza taglio/ Cut height	Larghezza di taglio/ Cutting width	Capacità cesto/ Bag capacity	Peso Kg/ Weight Kg
90501	ELM 1232	1.2	Polipropilene/Polypropylene	manuale 3 posizioni/manual 3 position	25/45/65 mm	32 cm	30 l	6,9

RASAERBA ELETTRICO 1400W

TONDEUSE ELECTRIQUE 1400 WATTS

ELECTRIC LAWNMOWER 1400W

RASENMAEHER 1400 WATT

CORTACESPED 1400 WATTS



Art./Ref.	Modello/Model	Kw/Kw	Scocca/Frame	Posizioni taglio/ Cut positions	Altezza taglio/ Cut height	Larghezza di taglio/ Cutting width	Capacità cesto/ Bag capacity	Peso Kg/ Weight Kg
90502	ELM 1438	1.4	Polipropilene/ Polypropylene	manuale 5 posizioni / manual 5 position	da 25mm a 75mm	38cm	45l	10,20

RASAERBA ELETTRICI CR43EL 1600 W

TONDEUSE ELECTRIQUE MOD. CR43EL WATT: 1600

ELECTRIC LAWNMOWER MOD. CR43EL WATT: 1600

ELEKTRO-RASENMAEHER CR43EL WATT: 1600

CORTACÉSPED ELÉCTRICO MOD. CR43EL WATT: 1600

**Note:** Consigliati per giardini di 300 - 600 m²**Notes:** Recommended for gardens : 300-600 m²

Art./Ref.	Modello/ Model	Kw/ Kw	Posizioni taglio/ Cut positions	Altezza taglio/ Cut height	Larghezza di taglio/ Cutting width	Capacità cesto/ Bag capacity	Peso Kg/ Weight Kg	Note/ Notes
79915	CR43EL	1.6	6 centralizzate/6 automatic	18-60 mm	43 cm	55 l	24	Motore/ brushless



Macchine da giardinaggio
OUTDOOR POWER EQUIPMENT



Steel & aluminium deck lawnmowers **1.2**
Rasaerba lamiera ed alluminio



RASAERBA A SPINTA NRS421

TONDEUSE A POUSSEE NRS421

PUSH LAWNMOWER NRS421

RASENMAHER NRS421

CORTACESPED NRS421



Art./Ref.	Modello/ Model	Cilindrata/ Displacement	Motore/ Engine	Scocca/ Frame	Posizioni taglio/ Cut positions	Altezza taglio/ Cut height	Larghezza di taglio/ Cutting width	Capacità cesto/ Bag capacity	Ruote/ Wheels	Trazione/ Traction	Peso Kg/ Weight Kg
90876	NRS 421	99 cc	MVGT100	Lamiera/ Steel	Centralizzata 5 posizioni/ Automatic 5 positions	25-70 mm	42 cm	40 l	150-177 mm/ 6"-7"	a spinta/ push	21,2

RASAERBA A SPINTA NRS461

TONDEUSE A POUSSEE NRS461

PUSH LAWNMOWER NRS461

RASENMAHER NRS461

CORTACESPED NRS461

**Note:** mulching incluso**Notes:** mulching included

Art./Ref.	Modello/ Model	Cilindrata/ Displacement	Motore/ Engine	Scocca/ Frame	Posizioni taglio/ Cut positions	Altezza taglio/ Cut height	Larghezza di taglio/ Cutting width	Capacità cesto/ Bag capacity	Ruote/Wheels	Trazione/ Traction	Peso Kg/ Weight Kg
90830	NRS 461	123 cc	MVGT375	Lamiera/ Steel	Centralizzata 7 posizioni/ Automatic 7 positions	25-75 mm	46 cm	60 l	177-200 mm/ 7"-8"	a spinta/ push	29,20

RASAERBA A SPINTA NRS 461T

TONDEUSE A POUSSEE NRS 461T
 PUSH LAWNMOWER NRS 461T
 RASENMAHER NRS 461T
 CORTACESPED NRS 461T



Note: scarico laterale, mulching, scarico posteriore, raccolta.

Notes: side discharge, mulching, rear discharge, rear bagging.

Art./Ref.	Modello/Model	Cilindrata/Displacement	Motore/Engine	Scocca/Frame	Posizioni taglio/Cut positions	Altezza taglio/Cut height	Larghezza di taglio/Cutting width	Capacità cesto/Bag capacity	Ruote/Wheels	Trazione/Traction	Peso Kg/Weight Kg
90835	NRS 461T	139 cc	MVGT475	Lamiera/Steel	Centralizzata 7 posizioni/Automatic 7 positions	25-75 mm	46 cm	60 l	177-254 mm/7"-10"	a spinta/push	30,7

RASAERBA A TRAZIONE NRT461

TONDEUSE A POUSSEE NRT461
 SELF PROPELLED LAWNMOWER NRT461
 RASENMAHER NRT461
 CORTACESPED NRT461



Note: scarico laterale, mulching, scarico posteriore, raccolta.

Notes: side discharge, mulching, rear discharge, rear bagging

Art./Ref.	Modello/Model	Cilindrata/Displacement	Motore/Engine	Scocca/Frame	Posizioni taglio/Cut positions	Altezza taglio/Cut height	Larghezza di taglio/Cutting width	Capacità cesto/Bag capacity	Ruote/Wheels	Trazione/Traction	Peso Kg/Weight Kg
90839	NRT 461	139 cc	MVGT475	Lamiera/Steel	centralizzata 7 posizioni/automatic 7 positions	25-75 mm	46 cm	60 l	177-254 mm/7"-10"	a trazione/self-propelled	32,3

RASAERBA A TRAZIONE NRT461B

TONDEUSE NRT461B

SELF PROPELLED LAWNMOWER NRT461B

RASENMAHER NRT 461B

CORTACESPED NRT 461B

**Note:** scarico laterale, mulching, scarico posteriore, raccolta.**Notes:** side discharge, mulching, rear discharge, rear bagging.

Art./Ref.	Modello/ Model	Cilindrata/ Displacement	Motore/ Engine	Scocca/ Frame	Posizioni taglio/ Cut positions	Altezza taglio/ Cut height	Larghezza di taglio/ Cutting width	Capacità cesto/ Bag capacity	Ruote/ Wheels	Trazione/ Traction	Peso Kg/ Weight Kg
90855	NRT 461B	125 cc	Briggs & Stratton 450	Lamiera/ Steel	centralizzata 7 posizioni/ automatic 7 positions	25-75 mm	46 cm	60 l	175-254 mm/ 7"-10"	a trazione/ self propelled	28.4

RASAERBA A TRAZIONE NRT 521

TONDEUSE NRT 521

SELF PROPELLED LAWNMOWER NRT 521

RASENMAHER NRT 521

CORTACESPED NRT 521

**Note:** Scarico laterale, Mulching, Scarico posteriore, Raccolta**Notes:** Side discharge, Mulching, Rear discharge, Rear bagging

Art./Ref.	Modello/ Model	Cilindrata/ Displacement	Motore/ Engine	Scocca/ Frame	Posizioni taglio/ Cut positions	Altezza taglio/ Cut height	Larghezza di taglio/ Cutting width	Capacità cesto/ Bag capacity	Ruote/ Wheels	Trazione/ Traction	Peso Kg/ Weight Kg
90860	NRT 521	139 cc	MVGT475	Lamiera/ Steel	centralizzata 7 posizioni/ automatic 7 positions	25-75 mm	52 cm	60 l	177-254 mm/ 7"-10"	a trazione/ self-propelled	34,20

RASAERBA A TRAZIONE NRT 522

TONDEUSE NRT 522
 SELF PROPELLED LAWNMOWER NRT 522
 RASENMAHER NRT 522
 CORTACESPED NRT 522



Note: Scarico laterale, Mulching, Scarico posteriore, Raccolta

Notes: Side discharge, Mulching, Rear discharge, Rear bagging

Art./Ref.	Modello/Model	Cilindrata/Displacement	Motore/Engine	Scocca/Frame	Posizioni taglio/Cut positions	Altezza taglio/Cut height	Larghezza di taglio/Cutting width	Capacità cesto/Bag capacity	Ruote/Wheels	Trazione/Traction	Peso Kg/Weight Kg
90865	NRT 522	196 cc	MVGT680	Lamiera/Steel	centralizzata 7 posizioni/automatic 7 positions	25-75 mm	52 cm	60 l	177-254 mm/7"-10"	a trazione/self-propelled	35,7

RASAERBA A TRAZIONE NRT 522B

TONDEUSE NRT 522B
 SELF PROPELLED LAWNMOWER NRT 522B
 RASENMAHER NRT 522B
 CORTACESPED NRT 522B



Note: Scarico laterale, mulching, scarico posteriore, raccolta

Notes: Side discharge, mulching, rear discharge, rear bagging

Art./Ref.	Modello/Model	Cilindrata/Displacement	Motore/Engine	Scocca/Frame	Posizioni taglio/Cut positions	Altezza taglio/Cut height	Larghezza di taglio/Cutting width	Capacità cesto/Bag capacity	Ruote/Wheels	Trazione/Traction	Peso Kg/Weight Kg
90869	NRT 522B	163 cc	BRIGGS AND STRATTON 675 EXI	Lamiera/Steel	centralizzata 7 posizioni/automatic 7 positions	25-75 mm	52 cm	60 l	177-254 mm/7"-10"	a trazione/self-propelled	30

RASAERBA A TRAZIONE RTE 521

TONDEUSE RTE 521

SELF PROPELLED LAWNMOWER RTE 521

RASENMAHER RTE521

CORTACESPED RTE 521

**Note:** Scarico laterale, Mulching, Scarico posteriore, raccolta. La batteria si carica mentre il motore è in funzione**Notes:** Side discharge, Mulching, Rear Discharge, Rear Bagging. The battery is charged while the engine is running.

Art./Ref.	Modello/ Model	Cilindrata/ Displacement	Motore/ Engine	Scocca/ Frame	Posizioni taglio/ Cut positions	Altezza taglio/ Cut height	Larghezza di taglio/ Cutting width	Capacità cesto/ Bag capacity	Ruote/ Wheels	Trazione/ Traction	Peso Kg/ Weight Kg	Note/ Notes
90010	RTE 521	196 cc	MVGT680 Li	Lamiera/ Steel	centralizzata 7 posizioni/ 7 stages automatic	25-75 mm	52 cm	60 l	177-254 mm/7"-10"	a trazione / self propelled	40,5	con avviamento elettrico/ with electric start

RASAERBA A TRAZIONE NRT 531

TONDEUSE NRT 531

SELF PROPELLED LAWNMOWER NRT 531

RASENMAHER NRT 531

CORTACESPED NRT 531

**Note:** Scarico laterale, mulching, scarico posteriore, raccolta.**Notes:** Side discharge, mulching, rear discharge, rear bagging

Art./Ref.	Modello/ Model	Cilindrata/ Displacement	Motore/ Engine	Scocca/ Frame	Posizioni taglio/ Cut positions	Altezza taglio/ Cut height	Larghezza di taglio/ Cutting width	Capacità cesto/ Bag capacity	Ruote/ Wheels	Trazione/ Traction	Peso Kg/ Weight Kg
90870	NRT 531	196 cc	MVGT680	Lamiera/ Steel	centralizzata 7 posizioni/ automatic 7 positions	25-75 mm	53 cm	70 l	203-280 mm/ 8"-11"	a trazione/ self propelled	40,5

RASAERBA A TRAZIONE NRT 531B

TONDEUSE NRT 531B

SELF PROPELLED LAWNMOWER NRT 531B

RASENMAHER NRT 531B

CORTACESPED NRT 531B


Note: Scarico laterale, mulching, scarico posteriore, raccolta

Notes: Side discharge, mulching, rear discharge, rear bagging

Art./Ref.	Modello/Model	Cilindrata/Displacement	Scocca/Frame	Motore/Engine	Posizioni taglio/Cut positions	Altezza taglio/Cut height	Larghezza di taglio/Cutting width	Capacità cesto/Bag capacity	Ruote/Wheels	Trazione/Traction	Peso Kg/Weight Kg
90875	NRT 531B	161 cc	Lamiera/Steel	Briggs and Stratton 750 Series	centralizzata 7 posizioni/automatic 7 positions	25-75 mm	53 cm	70 l	203-280 mm/8"-11"	a trazione/self-propelled	37

RASAERBA MULCHING A TRAZIONE RTM 521

TONDEUSE MULCHING RTM 521

SELF PROPELLED MULCHING LAWNMOWER RTM 521

RASENMAHER RTM 521

CORTACESPED MULCHING RTM 521


Note: Piatto dedicato mulching

Notes: Dedicated mulching deck

Art./Ref.	Modello/Model	Cilindrata/Displacement	Motore/Engine	Scocca/Frame	Posizioni taglio/Cut positions	Altezza taglio/Cut height	Larghezza di taglio/Cutting width	Ruote/Wheels	Trazione/Traction	Peso Kg/Weight Kg
90014	RTM 521	139 cc	MVGT475	Lamiera/Steel	centralizzata 7 posizioni/automatic 7 stages	25-75 mm	52 cm	175. 254 mm/7"-10"	a trazione/self propelled	32 kg

RASAERBA A TRAZIONE RTV 521

TONDEUSE RTV 521

SELF PROPELLED LAWNMOWER RTV 521

RASENMAHER RTV 521

CORTACESPED RTV 521



Note: Scarico laterale, Mulching, Scarico posteriore, Raccolta

Notes: Side discharge, Mulching, Rear Discharge, Rear Bagging

Art./Ref.	Modello/Model	Cilindrata/Displacement	Motore/Engine	Scocca/Frame	Posizioni taglio/Cut positions	Altezza taglio/Cut height	Larghezza di taglio/Cutting width	Capacità cesto/Bag capacity	Ruote/Wheels	Trazione/Traction	Peso Kg/Weight Kg
90015	RTV 521	200 cc	MVG T675	Lamiera/Steel	centralizzata 7 posizioni/automatic 7 stages	25-75 mm	52 cm	60 l	175-254 mm/7"-10"	a trazione con variatore di velocità/self propelled with variable speed	43 kg

RASAERBA A TRAZIONE 200 CC

TONDEUSE : LTA 48 CC: 200

SELF PROPELLED LAWNMOWER : LTA 48CC: 200

RASENMAEHER LTA 48 CC: 200

CORTACÉSPED LT A 48 CC: 200



Note: MULCHING INCLUSO

Notes: MULCHING INCLUDED

Art./Ref.	Modello/Model	Cilindrata/Displacement	Motore/Engine	Scocca/Frame	Posizioni taglio/Cut positions	Altezza taglio/Cut height	Larghezza di taglio/Cutting width	Capacità cesto/Bag capacity	Ruote/Wheels	Trazione/Traction	Peso Kg/Weight Kg
84915	LTA 48	200 cc	MVG T675	Alluminio/Aluminium	centralizzata 7 posizioni/automatic 7 positions	25-75 mm	48 cm	70 l	203- 280 /8"-11"	a trazione/self propelled	44

RASAERBA A TRAZIONE REDBACK RB501

TONDEUSE A ESSENCE REDBACK RB501
 SELF PROPELLED REDBACK RB501
 RASENMAHER REDBACK RB501
 CORTACESPED REDBACK RB501



Art./Ref.	Modello/Model	Cilindrata/Displacement	Motore/Engine	Scocca/Frame	Altezza taglio/Cut height	Larghezza di taglio/Cutting width	Capacità cesto/Bag capacity	Ruote/Wheels	Sistema Taglio/Cutting device	Trazione/Traction
90550	RB 501	139cc	MVGT475	Lamiera/Steel	25-75 mm	47 cm	60 l	203-280 mm/ 8"-11"	centralizzata 7 posizioni/ automatic 7 positions	a trazione/ self propelled

RASAERBA A TRAZIONE RB531

TONDEUSE A ESSENCE RB531
 SELF PROPELLED LAWNMOWER RB531
 RASENMAHER RB531
 CORTACESPED DE GASOLINA RB531



Art./Ref.	Modello/Model	Cilindrata/Displacement	Motore/Engine	Altezza taglio/Cut height	Larghezza di taglio/Cutting width	Capacità cesto/Bag capacity	Ruote/Wheels	Sistema Taglio/Cutting device	Trazione/Traction
90551	RB 531	196 cc	MVGT680	25-75 mm	53 cm	60 l	203-280 mm/ 8"-11"	centralizzata 7 posizioni/ automatic 7 positions	a trazione/ self propelled

RASAERBA A TRAZIONE RTW48B

TONDEUSE RTW48B
 SELF PROPELLED LAWNMOWER RTW48B
 RASENMAHER RTW48B
 CORTACESPED RTW48B



Note: SCARICO LATERALE, MULCHING, RACCOLTA
Notes: SIDE DISCHARGE, MULCHING, REAR BAGGING

Art./Ref.	Modello/ Model	Cilindrata/ Displacement	Motore/ Engine	Scocca/ Frame	Posizioni taglio/ Cut positions	Altezza taglio/ Cut height	Larghezza di taglio/ Cutting width	Capacità cesto/ Bag capacity	Ruote/ Wheels	Trazione/ Traction	Peso Kg/ Weight Kg
89700	RTW48B	140 cc	BRIGGS & STRATTON 500E	Lamiera/ Steel	Centralizzata delux 6 posizioni/ Delux automatic 6 positions	30-80 mm	48 cm	65 l	200-280 mm/ 8"-11"	a trazione/ self propelled	44

RASAERBA A TRAZIONE RTW53B

TONDEUSE RTW53B
 SELF PROPELLED LAWNMOWER RTW 53B
 RASENMAHER RTW53B
 CORTACESPED RTW53B



Note: SCARICO LATERALE, MULCHING, RACCOLTA
Notes: SIDE DISCHARGE, MULCHING, REAR BAGGING

Art./Ref.	Modello/ Model	Cilindrata/ Displacement	Motore/ Engine	Scocca/ Frame	Posizioni taglio/ Cut positions	Altezza taglio/ Cut height	Larghezza di taglio/ Cutting width	Capacità cesto/ Bag capacity	Ruote/ Wheels	Peso Kg/ Weight Kg
89701	RTW53B	190 cc	BRIGGS & STRATTON 675EX	Lamiera/ Steel	CENTRALIZZATA DELUX 6 POSIZIONI/ DELUX AUTOMATIC	30-80 mm	53 cm	65 L	200-280/ 8"-11"	48

RASAERBA 4 VELOCITA' R4W53B

TONDEUSE R4W53B
 4 SPEED LAWNMOWER R4W53B
 RASENMAHER R4W53B
 CORTACESPED R4W53B



Note: SCARICO LATERALE, MULCHING, RACCOLTA
Notes: SIDE DISCHARGE, MULCHING, REAR BAGGING

Art./Ref.	Modello/ Model	Cilindrata/ Displacement	Motore/ Engine	Scocca/ Frame	Posizioni taglio/ Cut positions	Altezza taglio/ Cut height	Larghezza di taglio/ Cutting width	Capacità cesto/ Bag capacity	Ruote/ Wheels	Trazione/ Traction	Peso Kg/ Weight Kg
89702	R4W53B	190 cc	BRIGGS AND STRATTON 675EX	Lamiera/ Steel	CENTRALIZZATA DELUX 6 POSIZIONI/ DELUX AUTOMATIC/	30-80 MM	53 cm	65 L	200-280/ 8"-11"	4 VELOCITA'/ 4 SPEED	49



Macchine da giardinaggio
OUTDOOR POWER EQUIPMENT

Playcut lawnmowers **1.3**

Rasaerba Playcut



RASAERBA A SPINTA MODELLO LS461 CC: 139

TONDEUSE LS 461 CC: 139

PUSH LAWNMOWER MOD. LS 461 CC: 139

RASENMARHER LS 461 CC: 139

CORTACESPED LS 461 CC: 139


Note: MULCHING, SCARICO POSTERIORE, RACCOLTA

Notes: MULCHING, REAR DISCHARGE, REAR BAGGING

Art./Ref.	Modello/Model	Cilindrata/Displacement	Motore/Engine	Scocca/Frame	Posizioni taglio/Cut positions	Altezza taglio/Cut height	Larghezza di taglio/Cutting width	Capacità cesto/Bag capacity	Ruote/Wheels	Trazione/Traction	Peso Kg/Weight Kg
84860	LS461	139 cc	MVGT475	Lamiera/Steel	Centralizzata a 7 posizioni/ 7 different positions	25-75mm	46	60 Lt	177-200/ 7"-8"	a spinta/ push	35

RASAERBA LTS461H A TRAZIONE 139 CC

TONDEUSE LTS461H CC: 139

SELF PROPELLED LAWNMOWER LTS461H CC: 139

RASENMAEHER LTS461H CC: 139

CORTACESPED LTS461H CC: 139


Note: SCARICO LATERALE, MULCHING, SCARICO POSTERIORE, RACCOLTA

Notes: SIDE DISCHARGE, MULCHING, REAR DISCHARGE, REAR BAGGING

Art./Ref.	Modello/Model	Cilindrata/Displacement	Motore/Engine	Scocca/Frame	Posizioni taglio/Cut positions	Altezza taglio/Cut height	Larghezza di taglio/Cutting width	Capacità cesto/Bag capacity	Ruote/Wheels	Trazione/Traction	Peso Kg/Weight Kg
84861	LTS461H	139 cc	MVGT475	Lamiera/Steel	Centralizzata a 7 posizioni/ 7 different positions	25-75 mm	46 cm	60 LT	177-254/ 7"-10"	a trazione/ self propelled	38

RASAERBA LT521H A TRAZIONE 139 CC

TONDEUSE LT521H CC: 139

SELF-PROPELLED LAWNMOWER LT521H CC: 139

RASENMAHER LT521H CC: 139

CORTACESPED LT521H CC: 139

Play CUT™


Note: SCARICO LATERALE, MULCHING, SCARICO POSTERIORE, RACCOLTA

Notes: SIDE DICHARGE, MULCHING, REAR DISCHARGE, REAR BAGGING

Art./ Ref.	Modello/ Model	Cilindrata/ Displacement	Motore/ Engine	Scocca/ Frame	Posizioni taglio/ Cut positions	Altezza taglio/ Cut height	Larghezza di taglio/ Cutting width	Capacità cesto/ Bag capacity	Ruote/ Wheels	Trazione/ Traction	Peso Kg/ Weight Kg
84865	LT 521H	139 cc	MVG 475 OHV	Lamiera/ Steel	Centralizzata a 7 posizioni/ 7 different positions	25 - 70	52 cm	60 LT	177-254/ 7"-10"	a trazione/ self propelled	38



Macchine da giardinaggio
OUTDOOR POWER EQUIPMENT

Lawnmower tractors **2.1**

Trattorini rasaerba



TRATTORINO RIDER SCARICO POSTERIORE 62CM- 196CC

TRACTEUR ARRIERE DÉCHARGE 62CM-196CC

REAR DISCHARGE RIDER 62CM-196CC

TRAKTOR HECKAUSWURF 62CM-196CC

TRACTOR DESCARGA TRASERA 62CM-196CC



Art./ Ref.	Modello/ Model	Motore/ Engine	Cilindrata/ Displacement	Capacità taglio/ Cutting capacity	Posizioni taglio/ Cut positions	N. lame/ N. blades	Trazione/ Traction	Capacità cesto/ Bag capacity	Raggio sterzata/ Turning radio	Avviamento/ Start	Ruote/ Wheels
84890	ARR62L	Loncin LC1P70FD Monocilindrico/ Single Cylinder	196 cc	62 cm	30-90 mm 4 posizioni/ 4 positions	1	meccanica 4 marce avanti+ 1 retro / mechanical 4 forward + 1 backwards gear	130 l	75 cm	elettrico/ electric	28cm- 33 cm/ 11"-13"

TRATTORINO SCARICO POSTERIORE 92CM- 432CC

TRACTEUR ARRIERE DÉCHARGE 92CM- 432CC

REAR DISCHARGE TRACTOR 92CM- 432CC

TRAKTOR HECKAUSWURF 92CM-432CC

TRACTOR DESARGA TRASERA 92CM-432CC



Art./ Ref.	Modello/ Model	Motore/ Engine	Cilindrata/ Displacement	Kw/ Kw	Trazione/ Traction	Avviamento/ Start	Capacità taglio/ Cutting capacity	Posizioni taglio/ Cut positions	N. lame/ N. blades	Capacità cesto/ Bag capacity	Fari anteriori/ Front lights	Ruote/ Wheels	Raggio sterzata/ Turning radio	Note/ Notes
90025	ATR92L	Loncin LC1P90F-1 OHV/ Monocilindrico/ Single Cylinder	432 cc	8,8 Kw	Idrostatica/ hydro	elettrico/ electric	92 cm	30-90 mm 6 posizioni/ 6 positions	2	270 l	si/yes	38cm- 45cm/ 15"-18"	45 cm	Innesto lame elettromagnetico/ Electro magnetic blade engagement

TRATTORINO SCARICO POSTERIORE 102CM- 500CC

TRACTEUR ARRIERE DÉCHARGE 102CM-500CC
 REAR DICHARGE LAWN TRACTOR 102CM-500CC
 TRAKTOR HECKAUSWURF 102CM-500CC
 TRACTOR DESARGA TRASERA 102CM-500CC



Note: piatto bilama, innesto lame elettromagnetico - Kit mulching : Art. 89994

Notes: two-blade deck, electromagnetic blade engagement - Mulching kit : Ref: 89994

Art./ Ref.	Modello/ Model	Motore/ Engine	Cilindrata/ Displacement	Kw/ Kw	Capacità taglio/ Cutting capacity	Posizioni taglio/ Cut positions	Trazione/ Traction	Capacità cesto/ Bag capacity	Raggio sterzata/ Turning radio	Avviamento/ Start	Ruote/ Wheels	Fari anteriori/ Front lights
89977	ATR102B	B&S Series 4 Intek OHV/ Monocilindrico/ Single Cylinder	500 cc	9,8 kw	102 cm	30-90 mm 6 posizioni/ 6 positions	idrostatica/ hydro	270 l	45 cm	elettrico/ electric	38cm- 45cm/ 15"-18"	si/yes

TRATTORINO SCARICO POSTERIORE 102CM- 452CC

TRACTEUR ARRIERE DECHARGE 102CM-452CC
 REAR DICHARGE LAWN TRACTOR 102CM-452CC
 TRAKTOR HECKAUSWURF 102CM-452CC
 TRACTOR DESCARGA TRASERA 102CM-452CC



Note: piatto bilama, innesto lame elettromagnetico - Kit mulching Art. 89994

Notes: 2-blade deck, electromagnetic blade engagement - Mulching kit Ref. 89994

Art./ Ref.	Modello/ Model	Motore/ Engine	Cilindrata/ Displacement	Kw/ Kw	Capacità taglio/ Cutting capacity	Posizioni taglio/ Cut positions	Trazione/ Traction	Capacità cesto/ Bag capacity	Raggio sterzata/ Turning radio	Avviamento/ Start	Ruote/ Wheels	Fari anteriori/ Front lights
89988	ATR102L	Loncin LC1P92E-1 OHV/ Monocilindrico/ Single Cylinder	452 cc	9,2 kw	102 cm	30-90 mm 6 posizioni/ 6 positions	idrostatica/ hydro	270 l	45 cm	elettrico/ electric	38cm- 45cm/ 15"-18"	si/ yes

TRATTORINO SCARICO LATERALE 98CM-432CC
TRACTEUR SIDE DÉCHARGE 98CM-432CC
SIDE DISCHARGE LAWN TRACTOR 98CM-432CC
TRAKTOR SEITAUSWURF 98CM-432CM
TRACTOR DESCARGA LATERAL 98CM-432CC

Note: Kit mulching : 89993

Notes: Mulching kit : 89993

Art./Ref.	Modello/ Model	Motore/ Engine	Cilindrata/ Displacement	Kw/ Kw	Capacità taglio/ Cutting capacity	Posizioni taglio/ Cut positions	Trazione/ Traction	Raggio sterzata/ Turning radio	Avviamento/ Start	Ruote/ Wheels	Fari anteriori/ Front lights
90030	ATS98L	Loncin LC1P90F-1 OHV/ Monocilindrico/ Single Cylinder	432 cc	8,8 Kw	98 cm	30-90 mm 6 posizioni/ 6 positions	Meccanica 5 marce avanti+ 1 retro/Manual 5 speed front + 1 rear	45 cm	elettrico/ electric	38cm- 45cm	si/yes



Macchine da giardinaggio
OUTDOOR POWER EQUIPMENT



Garden
tractors' accessories **2.2**
Accessori per trattorini



CARRELLO TRAINATO A DUE RUOTE

REMORQUE A DEUX ROUES

2 WHEELS RIDE ON TRAILER

ANHAENGER MIT ZWEI RADERN

REMOLQUE DOS RUEDAS


Note: VASCA RIBALTABILE

Notes: DUMPING CART

Art./Ref.	Ruote/Wheels	Dimensioni/Sizes	Note/Notes
73140	pneumatiche 40X50cm / pneumatic 16" x 3 1/2"	103X82,6X29cm	CAPACITA': 230 KG / CAPACITY: 500 LB

CARRELLO TRAINATO A DUE RUOTE

REMORQUE

TWO WHEELS TRAILER

ANHAENGER

REMOLQUE DOE RUEDAS


Note: Facile e veloce da montare, vasca in plastica ad alta resistenza. Vasca ribaltabile

Notes: Easy to install, container made in heavy duty plastic. Dumping cart.

Art./Ref.	Ruote/Wheels	Note/Notes
84924	pneumatiche 40X50cm / pneumatic 16" x 3 1/2"	CAPACITA': 300KG / CAPACITY: 660 LB

SPAZZOLATRICE TRAINATA

BALAI RAMASSEUR TRAÎNE

LAWN SWEEPER

RASENKEHRMASCHINE

CEPILLADORA TRAINATA



Art./Ref.	Ruote/Wheels	Dimensioni/Sizes	Capacità/Capacity
73141	25CM	97 cm	420

ARIEGGIATORE SPANDICONCIME

SCARIFICATEUR SEMOIR
SPIKE/SEEDER/SPREADER
DUENGERSTREUER
RASTRILLADOR ABONADORA

Note: equipaggiato con 9 lame in acciaio del diametro di 17,5cm

Notes: equipped with 9 steel blades diam. 17,5cm

Art./Ref.	Ruote/Wheels	Portata Kg/Carrying capacity Kg
73142	25CM	45Kg/100LB



STRIGLIATORE

EMOUSSEUR TRAÎNE
DETATCHER
STRIEGELGERAET
RASTRILLADOR

Art./Ref.	Ampiezza lavoro/Working width	Note/Notes
73143	102 CM	dotato di 20 molle in acciaio / with 20 steel teeth



ARIEGGIATORE A DISCHI

AERATEUR
PLUG AERATOR
VERTIKURIERER
AERADOR CON CUCHILLAS

Note: larghezza di lavoro: 102cm

Notes: working width: 102cm

Art./Ref.	Ruote/Wheels	Note/Notes
73144	pneumatiche 25CM / pneumatic 25CM	24 punti di penetrazione nel suolo fino a 8cm / 24 penetrating points to reach 8 cm depth



RULLO COSTIPATORE

ROULEAU
LAWN ROLLER
GRASWALZE
ROLLO COMPACTADOR

Note: facile da caricare e svuotare con acqua

Notes: easy to fill for adding water and to remove plug for draining and storage

Art./Ref.	Peso Kg/Weight Kg	Ampiezza lavoro/Working width
73145	37 A VUOTO 127 PIENO	92 CM


SPANDICONCIME A SPINTA

SEMOIR POUSSE
PUSH SPREADER
DUENGERSTREUER
ABONADORA EMPUJE

Note: dotato di dispositivo per il controllo e/o lo stop del flusso di concimazione

Notes: supplied with special device to control and stop the fertilizing flow

Art./Ref.	Portata Kg/Carrying capacity Kg
S01759	15


SPANDICONCIME A SPINTA

SEMOIR POUSSE
PUSH SPREADER
DUENGERSTREUER
ABONADORA EMPUJE

Note: dotato di dispositivo per il controllo del flusso di concimazione

Notes: supplied with a special device to control and stop the fertilizing flow

Art./Ref.	Portata Kg/Carrying capacity Kg	Distanza di getto/Jet distance
S01760	34	3





Macchine da giardinaggio
OUTDOOR POWER EQUIPMENT



Brushcutters **3.1** Decespugliatori



DECESPUGLIATORE AG3-280 26 CC
DEBROUSSAILLEUSE MODÈLE: AG3 280 CC: 26
BRUSHCUTTER MODEL: AG3 280 CC: 26
MOTORSENSE AMA AG3-280 CC: 26
DESBROZADORA MODELO : AG3 280 CC: 26

Note: Forniti già assemblati

Notes: Brushcutters are already assembled

Art./Ref.	Modello/Model	Kw/Kw	HP/HP	Cilindrata/Displacement	Motore/Engine	Capacità serbatoio/Tank capacity	Peso Kg/Weight Kg	Ø asta/Ø shaft	Lunghezza asta/Shaft length	Note/Notes
84880	AG3 280	0.7	0.952	26	2 Tempi/ 2 Strokes	0.65 Lt	6	26 mm	1500 mm	Con bretella e testina a filo/ With harness and nylon head

DECESPUGLIATORE AG3 350 33 CC
DEBROUSSAILLEUSE MODÈLE: AG3 350 CC: 33
BRUSHCUTTER MODEL: AG3 350 CC: 33
MOTORSENSE AMA AG3-350 CC: 33
DESBROZADORA MODELO : AG3 350 CC: 33

Note: Forniti già assemblati

Notes: Brushcutters are already assembled

Art./Ref.	Modello/Model	Kw/Kw	HP/HP	Cilindrata/Displacement	Motore/Engine	Capacità serbatoio/Tank capacity	Peso Kg/Weight Kg	Ø asta/Ø shaft	Lunghezza asta/Shaft length	Note/Notes
84885	AG3 350	0.9	1.22	33	2 Tempi/ 2 Strokes	1 Lt	6.8	26 mm	1500 mm	Con bretella e testina a filo/ With harness and nylon head

DECESPUGLIATORE AG3-450 43 CC

DEBROUSSAILLEUSE MODÈLE: AG3 450 CC: 43

BRUSHCUTTER MODEL: AG3 450 CC: 43

MOTORSENSE AMA AG3-450 CC: 43

DESBROZADORA MODELO: AG3 450 CC: 43

**Note:** Forniti già assemblati**Notes:** Already assembled

Art./Ref.	Modello/Model	Kw/Kw	HP/HP	Cilindrata/Displacement	Motore/Engine	Capacità serbatoio/Tank capacity	Peso Kg/Weight Kg	Ø asta/Ø shaft	Lunghezza asta/Shaft length	Note/Notes
84895	AG3 450	1.1	1.49	43	2 Tempi/ 2 Strokes	1,1 Lt	7.5	26 mm	1500 mm	con bretella e testina a filo/ with harness and nylon head

DECESPUGLIATORE AG3-530 DA 52 CC

DEBROUSSAILLEUSE MODÈLE: AG3 530 CC: 52

BRUSHCUTTER MODEL: AG3 530 CC: 52

MOTORSENSE AMA AG3-530 CC: 52

DESBROZADORA MODELO AG3-530 CC: 52

**Note:** Forniti già assemblati.**Notes:** Brushcutters are already assembled

Art./Ref.	Modello/Model	Kw/Kw	HP/HP	Cilindrata/Displacement	Motore/Engine	Capacità serbatoio/Tank capacity	Peso Kg/Weight Kg	Ø asta/Ø shaft	Lunghezza asta/Shaft length	Note/Notes
84900	AG3 530	1.4	1.9	52	2 Tempi/ 2 Strokes	1,1 Lt	7.8	26 mm	1500 mm	Fornito con bretella e testina a filo./ With harness and nylon head.

DECESPUGLIATORE AG3-350U 33 CC

DEBROUSSAILLEUSE MODÈLE: AG3 450 CC: 33

BRUSHCUTTER MODEL: AG3 350U CC: 33

MOTORSENSE AMA AG3-350U CC: 33

DESBROZADORA MODELO: AG3 350U CC: 33


Note: Forniti già assemblati.

Notes: Already assembled

Art./Ref.	Modello/Model	Kw/Kw	HP/HP	Cilindrata/Displacement	Motore/Engine	Capacità serbatoio/Tank capacity	Peso Kg/Weight Kg	Ø asta/Ø shaft	Lunghezza asta/Shaft length	Note/Notes
84886	AG3 350U	0.9	1.22	33	2 Tempi/ 2 Strokes	1 Lt	7.3	26 mm	1500 mm	con bretella e testina a filo/ with harness and nylon head

DECESPUGLIATORE AG3-450U 43 CC

DEBROUSSAILLEUSE MODÈLE: AG3 450U CC: 43

BRUSHCUTTER MODEL: AG3 450U CC: 43

MOTORSENSE AMA AG3 450U CC: 43

DESBROZADORA MODELO: AG3 450U CC: 43


Note: Forniti già assemblati.

Notes: Already assembled

Art./Ref.	Modello/Model	Kw/Kw	HP/HP	Cilindrata/Displacement	Motore/Engine	Capacità serbatoio/Tank capacity	Peso Kg/Weight Kg	Ø asta/Ø shaft	Lunghezza asta/Shaft length	Note/Notes
84896	AG3 450U	1.1	1.49	43	2 Tempi/ 2 Strokes	1 Lt	8	26 mm	1500 mm	con bretella e testina a filo/ with harness and nylon head

DECESPUGLIATORE AG3-530 UCC: 52

DEBROUSSAILLEUSE MODÈLE: AG3 530U CC: 52

BRUSHCUTTER U MODEL: AG3 530 CC: 52

MOTORSENSE AMA AG3-530U CC: 52

DESBROZADORA MODELO: AG3 530U CC: 52

**Note:** Forniti già assemblati.**Notes:** Already assembled

Art./Ref.	Modello/Model	Kw/Kw	HP/HP	Cilindrata/Displacement	Motore/Engine	Capacità serbatoio/Tank capacity	Peso Kg/Weight Kg	Ø asta/Ø shaft	Lunghezza asta/Shaft length	Note/Notes
84901	AG3 530U	1.4	1.9	52	2 Tempi/ 2 Strokes	1,1 Lt	8.3	26 mm	1500	con bretella e testina a filo/ with harness and nylon head

DECESPUGLIATORE A ZAINO AG3 52BP

DEBROUSSAILLEUSE AG3 52BP

BACKPACK BRUSHCUTTER AG3 52BP

RUCKSACK-MOTORSENSE AG3 52BP

DESBROZADORA MOCHILA AG3 52BP



Art./Ref.	Modello/Model	Kw/Kw	Cilindrata/Displacement	Capacità serbatoio/Tank capacity	Peso Kg/Weight Kg	Ø asta/Ø shaft	Lunghezza asta/Shaft length
90000	AG3 52BP	1,4	51,7 cc	1 Lt	10	26 mm	1500 mm

DECESPUGLIATORE AMA AG3 334

DEBROUSSAILLEUSE AMA AG3 334
 AMA BRUSHCUTTER AG3 334
 MOTORSENSE AMA AG3-334
 DESBROZADORA AMA AG3 334



Note: motore 4 tempi

Notes: 4 stroke engine

Art./Ref.	Modello/Model	Kw/Kw	HP/HP	Cilindrata/Displacement	Motore/Engine	Peso Kg/Weight Kg	Ø asta/Ø shaft	Note/Notes
90004	AG3 334	0.8	1.09	33,5	4 Tempi/ 4 Strokes	7.5	26 mm	con bretella e testina a filo/ with harness and nylon head

DECESPUGLIATORE CARRELLATO CON RUOTE ALTE MOD. DC560

DEBROUSSAILLEUSE PORTEE MOD. DC560
 HIGH WHEEL FIELD TRIMMER MOD. DC560
 FAHRBARE MOTORSENSE MIT RAEDERN MOD. DC560
 MOTODESBROZADORA RUEDAS ALTAS MOD. DC560



Art./Ref.	Modello/Model	Trazione/Traction	Cilindrata/Displacement	Altezza taglio/Cut height	Larghezza di taglio/Cutting width	Ruote/Wheels	Peso Kg/Weight Kg	Note/Notes
90680	DC 560	a spinta/push	160 cc	38-76 mm	56 cm	35 cm	39	filo diametro 4mm/fil nylon 4mm



Macchine da giardinaggio
OUTDOOR POWER EQUIPMENT



PLAYCUT Brushcutters **3.2** Decespugliatori PLAYCUT

Play CUT™



DECESPUGLIATORE PLAYCUT BC 260

DEBROUSSAILLEUSE PLAYCUT BC 260
 PLAYCUT BRUSHCUTTER BC 260
 MOTORSENSE PLAYCUT BC260
 DESBROZADORA PLAYCUT BC260

Play CUT™



Art./Ref.	Modello/ Model	Kw/Kw	Cilindrata/ Displacement	Motore/ Engine	Capacità serbatoio/ Tank capacity	Ø asta/ Ø shaft	Lunghezza asta/ Shaft lenght	Note/Notes
79371	BC260	0.7	25,4	2 Tempi/ 2 Strokes	0.7 Lt	26 mm	1520 mm	con bretella e testina a filo / with harness and nylon head

DECESPUGLIATORE PLAYCUT BC 350

DEBROUSSAILLEUSE PLAYCUT BC 350
 PLAYCUT BRUSHCUTTER BC 350
 MOTORSENSE PLAYCUT BC 350
 DESBROZADORA PLAYCUT BC 350

Play CUT™



Art./Ref.	Modello/ Model	Kw/Kw	Cilindrata/ Displacement	Motore/ Engine	Capacità serbatoio/ Tank capacity	Ø asta/ Ø shaft	Lunghezza asta/ Shaft lenght	Note/Notes
79373	BC 350	0.9	32,6	2 Tempi/ 2 Strokes	0,9 Lt	26 mm	1520 mm	con bretella e testina a filo / with harness and nylon head

DECESPUGLIATORE PLAYCUT BC 450

DEBROUSSAILLEUSE PLAYCUT BC 450

PLAYCUT BRUSHCUTTER BC450

MOTORSENSE PLAYCUT BC 450

DESBROZADORA PLAYCUT BC 450




Art./Ref.	Modello/ Model	Kw/Kw	Cilindrata/ Displacement	Motore/ Engine	Capacità serbatoio/ Tank capacity	Ø asta/ Ø shaft	Lunghezza asta/ Shaft lenght	Note/Notes
79376	BC 450	1,25	42,7	2 Tempi/ 2 Strokes	1,1 Lt	26 mm	1520 mm	con bretella e testina a filo / with harness and nylon head

DECESPUGLIATORE PLAYCUT BC530

DEBROUSSAILLEUSE PLAYCUT BC 530

PLAYCUT BRUSHCUTTER BC 530

MOTORSENSE PLAYCUT BC 530

DESBROZADORA PLAYCUT BC 530




Art./Ref.	Modello/ Model	Kw/Kw	Cilindrata/ Displacement	Motore/ Engine	Capacità serbatoio/ Tank capacity	Ø asta/ Ø shaft	Lunghezza asta/ Shaft lenght	Note/Notes
84906	BC 530	1,4	51,7	2 Tempi/ 2 Strokes	1,1 Lt	26 mm	1520 mm	con bretella e testina a filo / with harness and nylon head

DECESPUGLIATORE PLAYCUT BC 350D

DEBROUSSAILLEUSE PLAYCUT BC 350D
 PLAYCUT BRUSHCUTTER BC 350D
 MOTORSENSE PLAYCUT BC350D
 DESBROZADORA PLAYCUT BC 350D

Play CUT™



Art./Ref.	Modello/Model	Kw/Kw	Cilindrata/ Displacement	Motore/ Engine	Capacità serbatoio/ Tank capacity	Ø asta/ Ø shaft	Lunghezza asta/ Shaft length	Note/Notes
79681	BC 350D	0,9	32,6	2 Tempi/ 2 Strokes	0,9 Lt	26 mm	1520 mm	con bretella e testina a filo/ with harness and nylon head

DECESPUGLIATORE PLAYCUT BC 450D

DEBROUSSAILLEUSE PLAYCUT BC 450D
 PLAYCUT BRUSHCUTTER BC 450D
 MOTORSENSE PLAYCUT BC 450D
 DESBROZADORA PLAYCUT BC 450D

Play CUT™



Art./Ref.	Modello/Model	Kw/Kw	Cilindrata/ Displacement	Motore/ Engine	Capacità serbatoio/ Tank capacity	Ø asta/ Ø shaft	Lunghezza asta/ Shaft length	Note/Notes
79682	BC 450D	1,25	42,7	2 Tempi/ 2 Strokes	1,1 Lt	26mm	1520 mm	con bretella e testina a filo / with harness and nylon head

DECESPUGLIATORE PLAYCUT BC 530D

DEBROUSSAILLEUSE PLAYCUT BC 530D

PLAYCUT BRUSHCUTTER BC 530D

MOTORSENSE PLAYCUT BC 530D

DESBROZADORA PLAYCUT BC 530D




Art./Ref.	Modello/Model	Kw/Kw	Cilindrata/ Displacement	Motore/ Engine	Capacità serbatoio/ Tank capacity	Ø asta/ Ø shaft	Lunghezza asta/ Shaft length	Note/Notes
84907	BC530D	1,4	51,7	2 Tempi/ 2 Strokes	1,1 Lt	26 mm	1520 mm	con bretella e testina a filo / with harness and nylon head



Macchine da giardinaggio
OUTDOOR POWER EQUIPMENT



PRO Brushcutters **3.3**

Decespugliatori PRO

Powered by
Kawasaki



DECESPUGLIATORE KD3 270 26,3 CC

DEBROUSSAILLEUSE MODELE: KDC 270 CC: 26,3

BRUSHCUTTER MODEL KDC 270 CC: 26,3

MOTORSENSE KDC 270 CC: 26,3

DESBROZADORA MODELO KDC 270 : CC 26,3

Powered by

Kawasaki

Art./Ref.	Modello/ Model	Kw/Kw	HP/HP	Cilindrata/ Displacement	Motore/ Engine	Capacità serbatoio/ Tank capacity	Ø asta/ Ø shaft	Lunghezza asta/ Shaft length	Note/Notes
90475	KD3 270	0,77	1,03	26,3	KAWASAKI TJ027E	0,5 Lt	26 mm	1500 mm	Con bretella e testina a filo/ With harness and nylon head

DECESPUGLIATORE KDC 350

DEBROUSSAILLEUSE KDC 350

BRUSHCUTTER KDC 350

MOTORSENSE KDC 350

DESBROZADORA KDC 350

Powered by

Kawasaki

Art./Ref.	Modello/ Model	Kw/Kw	HP/HP	Cilindrata/ Displacement	Motore/ Engine	Capacità serbatoio/ Tank capacity	Ø asta/ Ø shaft	Lunghezza asta/ Shaft length	Note/Notes
90480	KDC 350	1,03	1,38	34,4	KAWASAKI TJ035	0,7 Lt	28 mm	1500 mm	Con bretella e testina a filo/ with harness and nylon head

DECESPUGLIATORE KAWASAKI KD3 450
DEBROUSSAILLEUSE KAWASAKI KD3 450
BRUSHCUTTER KAWASAKI KD3 450
MOTORSENSE KAWASAKI KD3 450
DESBROZADORA KAWASAKI KD3 450
**Powered by
Kawasaki**


Art./Ref.	Modello/ Model	Kw/Kw	HP/HP	Cilindrata/ Displacement	Motore/ Engine	Capacità serbatoio/ Tank capacity	Ø asta/ Ø shaft	Lunghezza asta/ Shaft lenght	Note/Notes
90485	KD3 450	1,42	1,9	45,4	KAWASAKI TJ045E	0,9 Lt	28 mm	1500 mm	Con bretella e testina a filo/ with harness and nylon head

DECESPUGLIATORE KD3 530 CC: 53,2
DEBROUSSAILLEUSE MODÈLE: KD3 530 CC: 53,2
BRUSHCUTTER MODEL KD3 530 CC: 53,2
MOTORSENSE KD3 530 CC: 53,2
DESBROZADORA MODELO: KD3 530 CC: 53,2
**Powered by
Kawasaki**


Art./Ref.	Modello/ Model	Kw/Kw	HP/HP	Cilindrata/Di- splacement	Motore/ Engine	Capacità serbatoio/ Tank capacity	Ø asta/ Ø shaft	Lunghezza asta/ Shaft lenght	Note/Notes
90490	KD3 530	2,0	2,7	53,22	KAWASAKI TJ053E	1,1 Lt	28 mm	1500 mm	Con bretella e testina a filo/ With harness and nylon head

DECESPUGLIATORE KAWASAKI KD3 350U

DÉBROUSSAILLEUSE KAWASAKI KD3 350U

BRUSHCUTTER KAWASAKI KD3 350U

MOTORSENSE KAWASAKI KD3 350U

DESBROZADORA KAWASAKI KD3 350U

Powered by

Kawasaki

Art./Ref.	Modello/ Model	Kw/Kw	HP/HP	Cilindrata/ Displacement	Motore/ Engine	Capacità serbatoio/ Tank capacity	Ø asta/ Ø shaft	Lunghezza asta/ Shaft lenght	Note/Notes
90481	KD3 350U	1,03	1,38	34,4	KAWASAKI TJ035E	0,7 Lt	28 mm	1500	Con bretella e testina a filo/ With harness and nylon head

DECESPUGLIATORE KAWASAKI KD3 450U

DEBROUSSAILLEUSE MODÈLE: KD3 45U

BRUSHCUTTER KAWASAKI KD3 450U

MOTORSENSE KAWASAKI KD3 450U

DESBROZADORA KAWASAKI KD3 450U

Powered by

Kawasaki

Art./Ref.	Modello/ Model	Kw/Kw	HP/HP	Cilindrata/ Displacement	Motore/ Engine	Capacità serbatoio/ Tank capacity	Ø asta/ Ø shaft	Lunghezza asta/ Shaft lenght	Note/Notes
90486	KD3 450U	1,42	1,9	45,4	KAWASAKI TJ045E	0,9 Lt	28 mm	1500 mm	Con bretella e testina a filo/ With harness and nylon head

DECESPUGLIATORE KAWASAKI KD3 530U

DEBROUSSAILLEUSE KAWASAKI KD3 530U
 BRUSHCUTTER KAWASAKI KD3 530U
 MOTORSENSE KAWASAKI KD3 530U
 DESBROZADORA KAWASAKI KD3 530U

Powered by
Kawasaki



Art./Ref.	Modello/ Model	Kw/Kw	HP/HP	Cilindrata/ Displacement	Motore/ Engine	Capacità serbatoio/ Tank capacity	Ø asta/ Ø shaft	Lunghezza asta/ Shaft length	Note/Notes
90491	KD3 530U	2	2.7	53.22	KAWASAKI TJ053E	1.1 Lt	28 mm	1500 mm	Con bretella e testina a filo/ with harness and nylon head

DECESPUGLIATORE A ZAINO KAWASAKI KD3 530BP

DEBROUSSAILLEUSE KAWASAKI KD3 530BP
 BACKPACK BRUSHCUTTER KAWASAKI KD3 530BP
 RUCKSACK-MOTORSENSE KAWASAKI KD3 530BP
 DESBROZADORA MOCHILA KAWASAKI KD3 530BP

Powered by
Kawasaki



Art./Ref.	Modello/ Model	Kw/Kw	HP/HP	Cilindrata/ Displacement	Motore/ Engine	Capacità serbatoio/ Tank capacity	Ø asta/ Ø shaft	Lunghezza asta/ Shaft length	Note/Notes
90495	KD3 530BP	2	2.7	53.2	KAWASAKI TJ053E	1.1 Lt	26mm	1500 mm	Con bretella e testina a filo/ With harness and nylon head



Macchine da giardinaggio
OUTDOOR POWER EQUIPMENT

Multifunction System **4.1**

Sistema Multifunzione



POTATORE MOD. PP 26.430 26CC

ELAGUEUSE MOD.PP 26.430 CC: 26

PRUNER MOD. PP 26.430 CC 26

PRUNER MOD. PP.26.430 CC: 26

PODADOR MOD.PP.26. 430 CC: 26


Note: asta telescopica regolabile da 3 m a 4,3 m

Notes: telescopic adjustable shaft from 3 m to 4,3m

Art./Ref.	Kw/Kw	HP/HP	Cilindrata/ Displacement	Motore/ Engine	Lunghezza barra pollici/ Bar lenght inches	Lunghezza barra mm/ Bar lenght mm
90020	0,7	0,952	26	2 tempi/2 strokes	10"	250

SISTEMA MULTIFUNZIONE MC350.3

SYSTEME MULTIFONCTIONS MC350.3

MULTI FUNCTION SYSTEM MC350.3

MULTICUTTER MC 350.3

SISTEMA MULTIFUNCIONALES MC350.3


Note: Accessori : decespugliatore, potatore e tosasiepi. Prolunghe ordinabili separatamente : art.89630 (750mm) e art. 89997 (1500mm).

Notes: Accessories: brushcutter, pruner and hedgetrimmer. Extensions to be ordered separately : ref.89630 (750mm) e ref.89997 (1500mm).

Art./Ref.	Modello/ Model	Kw/Kw	HP/HP	Motore/Engine	Cilindrata/Di- placement	Ø asta/ Ø shaft	Lunghezza lame/ Blades lenght	Lunghezza barra mm/ Bar lenght mm	Lunghezza mm/ Lenght mm
84911	MC 350.3	0.9	1.22	2 TEMPI/2-STROKE	33	26 mm	625mm	250 mm	780

ACCESSORI A RICAMBIO PER MULTIFUNZIONE MC350.3

ACCESSOIRES POUR UN REMPLACEMENT MULTICUTTER MC 350.3

SPARE ACCESSORIES FOR MULTIFUNCTION SYSTEM MC 350.3

ZUBEHÖR ERSATZ FÜR MULTI-SYSTEM

ACCESORIOS PARA MULTICUTTER MC350.3



Art./Ref.	Pos.	Descrizione estesa/Extended Description	Ø asta/Ø shaft	Note/Notes
90707	1	Accessorio Pruner per sistema multifunzione MC350.3	26 mm	lunghezza barra 250 mm/bar length 250 mm
90706	2	Accessorio decespugliatore per sistema multifunzione AMA Garden MC350.3	26 mm	-
90708	3	Accessorio tagliasiepi per sistema multifunzione AMA Garden MC350.3	26 mm	lunghezza lame 625 mm/blade length 625 mm

SISTEMA MULTIFUNZIONE PLAYCUT PC350

SYSTEME MULTIFONCTIONS PLAYCUT PC350

PLAYCUT MULTI FUNCTION SYSTEM PC350

MULTICUTTER PLAYCUT PC350

SISTEMA MULTIFUNCIONALES PLAYCUT PC350

**Note:** con pruner, testina, disco, bretella ed accessorio tosasiepi**Notes:** with pruner, nylon head, blade, harness and hedgetrimmer.

Art./Ref.	Modello/ Model	Kw/Kw	HP/HP	Cilindrata/ Displacement	Motore/ Engine	Ø asta/ Ø shaft	Capacità serbatoio miscela/ Mix tank capacity	Lunghezza barra mm/ Bar length mm	Lunghezza barra pollici/ Bar length inches
89810	PC350	0,90	1,22	32,6	2 tempi/2 strokes	26 mm	0,9 Lt	250 mm	10

PROLUNGA PER SISTEMA MULTIFUNZIONE

RALLONGE MULTICUTTER
 EXTENSION PIPE FOR MULTIFUNCTION SYSTEM
 MULTICUTTER-VERLAENGERUNG
 PROLUNGADOR MULTICUTTER



Art./Ref.	Modello/Model	Lunghezza mm/Lenght mm	Ø asta/Ø shaft
90028	EXT075	750 mm	26 mm

UNITA' MOTORIZZATA PER MULTICUTTER MC350.3

MOTEUR POUR MULTICUTTER MC 350.3
 ENGINE FOR MULTIFUNCTION SYSTEM MC350.3
 MULTICUTTER MOTORGERAET MC350.3
 SISTEMA MULTIFUNCIONALES MC350.3



Art./Ref.	Modello/Model	Kw/Kw	HP/HP	Cilindrata/Displacement	Motore/Engine	Peso Kg/Weight Kg	Lunghezza mm/Lenght mm
89631	MC350.3	0,9	1,22	33	2 TEMPI/2-STROKE	5,3	780

PROLUNGHE PER MULTIFUNZIONE

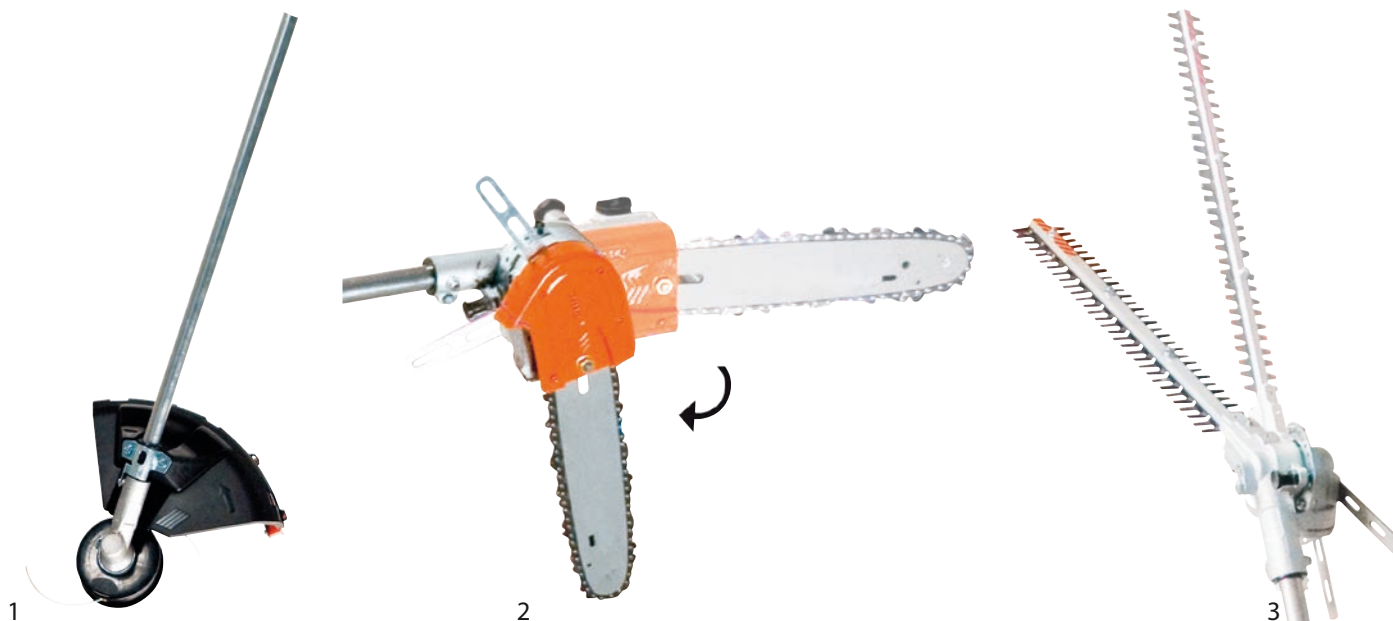
RALLONGE EXT-075 MULTICUTTER
EXTENSION FOR MULTIFUNCTION SYSTEM
MULTICUTTER-VERLAENGERUNG
PROLUNGADOR MULTICUTTER



Art./Ref.	Modello/Model	Ø asta/Ø shaft	Lunghezza mm/Lenght mm
89630	EXT075	26 mm	750 mm
89997	EXT150	26 mm	1500 mm

DECESPUGLIATORE PER SISTEMA MULTIFUNZIONE MC350.3

DEBROUSSAILLEUSE POUR MULTISYSTEM MC350.3
BRUSHCUTTER FOR MULTIFUNCTION SYSTEM MC350.3
MULTICUTTER-FREISCHNEIDER MC350.3
DESBRUZADORA PARA MULTICUTTER MC350.3



Art./Ref.	Pos.	Modello/Model	Peso Kg/Weight Kg	Lunghezza mm/Lenght mm	Angolo/Angle
89632	1	MCT100	0,6	850 mm	-
89633	2	MC P075	1,3	1100 mm	0°-75°
89634	3	MC H600	2	1500 mm	30°-0°-90°



Macchine da giardinaggio
OUTDOOR POWER EQUIPMENT



Hedgetrimmers **5.1** Tagliasiepi



TAGLIASIEPI AMA AG3-HT60R CC: 26

TAILLE HAIE MODÈLE: AG3-HT60R CC: 26
 HEDGTRIMMER MOD: AG3-HT60R CC: 26
 HECKENSCHERE AG3-HT60R CC: 26
 CORTACESPED MODELO : AG3-HT60R CC: 26



Note: Lama doppia, Impugnatura girevole

Notes: Double blade, Rotating handle

Art./Ref.	Modello/Model	Kw/Kw	HP/HP	Cilindrata/Displacement	Motore/Engine	Peso Kg/Weight Kg	Lunghezza lame/Blades lenght
84879	AG3-HT60R	0,6	0,8	26	2 tempi/2 strokes	6,4	60 CM

TAGLIASIEPI AMA NG3-HT60R CC:23

TAILLE HAIE MODÈLE: NG3-HT60R CC: 23
 HEDGTRIMMER MOD: NG3-HT60R CC: 23
 HECKENSCHERE NG3-HT60R CC:23
 CORTACESPED MODELO : NG3-HT60R CC:23



Note: Tagliasiepi con motore a 2 tempi. Lama doppia e impugnatura girevole. Molto leggero

Notes: Hedgetrimmer with 23cc engine. Double blade and rotating handle. Very light

Art./Ref.	Modello/Model	Kw/Kw	Cilindrata/Displacement	Motore/Engine	Lunghezza lame/Blades lenght	Peso Kg/Weight Kg
90525	NG3-HT60R	0,5	23	2 tempi/2 strokes	60 cm	4,5

TAGLIASIEPI AG1-HT60R 23 CC

TAILLE-HAIESAG1 HT 60 R CC: 23

HEDGETRIMMER MODEL: AG1-HT60R CC: 23

HECKENSCHERE AG1-HT60R CC: 23

CORTASETOS MODELO : AG1-HT60R CC: 23


Note: Lama doppia, impugnatura girevole

Notes: Double blade, Rotating handle

Art./Ref.	Modello/Model	Kw/Kw	HP/HP	Cilindrata/Displacement	Motore/Engine	Peso Kg/Weight Kg	Lunghezza lame/Blades lenght
62180	AG1 HT 60 R	0.7	1	23	2 tempi/2 strokes	5.2	60 CM

TAGLIASIEPI AG1-HT75R 23 CC

TAILLE-HAIESAG1 HT 75 R CC: 23

HEDGETRIMMERMODEL: AG1 HT 75 R CC: 23

HECKENSCHERE AG1-HT75R CC: 23

CORTASETOS MODELO : AG1 HT 75 R CC: 23


Note: Lama doppia, Impugnatura girevole

Notes: Double blade, Rotating handle

Art./Ref.	Modello/Model	Kw/Kw	HP/HP	Cilindrata/Displacement	Motore/Engine	Peso Kg/Weight Kg	Lunghezza lame/Blades lenght
59100	AG1 HT 75 R	0.7	1	23	2 tempi/2 strokes	5.5	75 CM

TAGLIASIEPI AG1-HT75S 23CC

TAILLE-HAIES AG1 HT 75 S CC: 23
 HEDGETRIMMER MODEL: AG1 HT 75 S CC: 23
 HECKENSCHERE AG1-HT75S CC: 23
 CORTASETOS MODELO : AG1 HT75S CC: 23



Art./Ref.	Modello/Model	Kw/Kw	HP/HP	Cilindrata/Displacement	Motore/Engine	Peso Kg/Weight Kg	Lunghezza lame/Blades lenght
62120	AG1 HT 75 S	0.7	1	23	2 tempi/2 strokes	5.5	75 CM

TAGLIASIEPI AGP-HT60R 22,5 CC

TAILLE HAIE MODÈLE AGP HT 60R CC: 22,5
 HEDGETRIMMER MODEL: AGP HT 60 R CC: 22,5
 HECKENSCHERE AGP-HT60R CC: 22,5
 CORTASETOS MODELO : AGP HT 60 R CC: 22,5

Powered by
Kawasaki



Note: Grandi potature professionali - Lama doppia, Impugnatura girevole

Notes: Professional job - Double blade, Rotating handle

Art./Ref.	Modello/Model	Kw/Kw	HP/HP	Cilindrata/Displacement	Motore/Engine	Peso Kg/Weight Kg	Lunghezza lame/Blades lenght
62190	AGP HT 60 R	0.63	1	23.5	KAWASAKI TJ023V	5	60 CM

TAGLIASIEPI AGP-HT75R 22,5 CC

TAILLE-HAIES MODÈLE AGP HT 75 R CC: 22,5
 HEDGETRIMMER MODEL: AGP HT 75 R CC: 22,5
 HECKENSCHERE AGP HT75 R CC: 22,5
 CORTASETOS MODELO : AGP HT75R CC: 22,5

Powered by
Kawasaki



Note: Grandi potature professionali - Impugnatura girevole

Notes: Professional job - Rotating handle

Art./Ref.	Modello/Model	Kw/Kw	HP/HP	Cilindrata/Displacement	Motore/Engine	Peso Kg/Weight Kg	Lunghezza lame/Blades lenght
59110	AGP HT 75 R	0.63	1	23.5	KAWASAKI TJ023V	5.5	75 CM



Macchine da giardinaggio
OUTDOOR POWER EQUIPMENT



Chainsaw **6.1**
Motoseghe

MOTOSEGA MODELLO: NBG 38.14 CC: 37,2
TRONÇONNEUSE MODÈLE: NBG 38.14 CC: 37,2
CHAINSAW MODEL: NBG 38.14 CC: 37,2
MOTORSÄGE NBG 38.14 CC: 37,2
MOTOSIERRA MODELO: NBG 38.14 CC: 37,2

Note: Barra e catena Oregon

Peso rilevato senza barra, catena e rifornimenti

Catena AMA a ricambio: Art.61289

Barra AMA a ricambio: Art.55084

Notes: Oregon bar and chain

Weight without bar, chain and fuels

AMA spare chain: ref.61289

AMA spare bar: ref.55084

Art./Ref.	Modello/Model	Kw	HP	Cilindrata/Displacement	Capacità serbatoio/Tank capacity	Peso Kg/Weight Kg	Lungh. barra mm/Bar length mm	Lungh. barra pollici/Bar length inches	Tipo catena/Chain type	RPM min	RPM max	LWA/LWA	Capacità serbatoio olio/Oil tank capacity
79985	NBG 38.14	1.14	1.6	37.2 cc	0,30 lt	4.6	350	14	3/8" L.P.-1,3mm 52E	3000	1100	112	0,21 Lt

MOTOSEGA MODELLO: NBG 38.16 CC: 37,2
TRONÇONNEUSE MODÈLE: NBG 38.16 CC: 37,2
CHAINSAW MODEL: NBG 38.16 CC: 37,2
MOTORSÄGE NBG 38.16 CC: 37,2
MOTOSIERRA MODELO: NBG 38.16 CC: 37,2

Note: Barra e catena Oregon

Peso rilevato senza barra, catena e rifornimenti

Catena AMA a ricambio: ref. 61291

Barra AMA a ricambio: ref. 55077

Notes: Oregon bar and chain

Weight without bar, chain and fuels

AMA spare chain: ref. 61291

AMA spare bar: ref. 55077

Art./Ref.	Modello/Model	Kw	HP	Cilindrata/Displacement	Capacità serbatoio/Tank capacity	Peso Kg/Weight Kg	Lungh. barra mm/Bar length mm	Lungh. barra pollici/Bar length inches	Tipo catena/Chain type	RPM min	RPM max	LWA/LWA	Capacità serbatoio olio/Oil tank capacity
79980	NBG 38.16	1.14	1.54	37.2 cc	0,30 lt	4.6	400	16	3/8" L.P.-1,3mm 57E	3000	1100	112	0.21 Lt

MOTOSEGA MODELLO: NBG 45.16CC: 45,02

TRONÇONNEUSEMODÈLE: NBG 45.16 CC: 45,02

CHAINSAW MODEL: NBG 45.16CC: 45,02

MOTORSAEGE NBG45.16 CC: 45,02

MOTOSIERRA MODELO : NBG 45.16 CC: 45,02

**Note:** Barra e catena Oregon

Peso rilevato senza barra, catena e rifornimenti

Catena AMA a ricambio: ref. 61298

Barra AMA a ricambio: ref. 57241

Notes: Oregon bar and chain

Weight without bar, chain and fuels

AMA spare chain : 61298

AMA spare bar: 57241

Art./Ref.	Modello/Model	Kw	HP	Cilindrata/Displacement	Capacità serbatoio/Tank capacity	Peso Kg/Weight Kg	Lungh. barra mm/Bar length mm	Lungh. barra pollici/Bar length inches	Tipo catena/Chain type	RPM min	RPM max	LWA/LWA	Capacità serbatoio olio/Oil tank capacity
79975	NBG 45.16	1.77	2.4	45.02 cc	0,55 lt	5.1	400	16	325 ^{mm} -1,5mm-66E	3000	11000	115	0,26 Lt

MOTOSEGA NBG 45.18 CC: 45,02

TRONÇONNEUSEMODÈLE: NBG 45.18 CC: 45,02

CHAINSAW MODEL: NBG 45.18CC: 45,02

MOTORSAEGE NBG45.18 CC: 45,02

MOTOSIERRA MODELO : NBG 45.18 CC: 45,02

**Note:** Barra e catena Oregon

Peso rilevato senza barra, catena e rifornimenti.

Catena AMA a ricambio: ref.61299

Barra AMA a ricambio: ref. 57242.

Notes: Oregon bar and chain

Weight without bar, chain and fuels

AMA spare bar : 57242

AMA spare chain : 61299

Art./Ref.	Modello/Model	Kw	HP	Cilindrata/Displacement	Capacità serbatoio/Tank capacity	Peso Kg/Weight Kg	Lungh. barra mm/Bar length mm	Lungh. barra pollici/Bar length inches	Tipo catena/Chain type	RPM min	RPM max	LWA/LWA	Capacità serbatoio olio/Oil tank capacity
79971	NBG 45.18	1.77	2.4	45.02 cc	0,55 lt	5.1	450	18	325 ^{mm} -1,5mm-72E	3000	11000	115	0,26 Lt

MOTOSEGA NBG 50.20 CC: 49,3

TRONÇONNEUSE/MODÈLE: NBG 50.20 CC: 49,30

CHAINSAW/MODEL : NBG 50.20 CC: 49,30

MOTORSÆGE NBG50.20 CC: 49,30

MOOSIERRA MODELO NBG50.20 CC: 49,30

Note: Barra e catena Oregon

Peso rilevato senza barra, catena e rifornimenti

Barra AMA a ricambio: Art.76336

Catena AMA a ricambio per barra AMA: Art.78631 (76M)

Catena AMA a ricambio per barra Oregon: Art.84891 (78M)

Notes: Oregon bar and chain

Weight without bar, chain and fuels

Spare AMA bar: Ref.76336

Spare AMA chain for AMA bar: Ref.78631 (76E)

Spare AMA chain for Oregon bar : Ref.84891 (78E)



Art./Ref.	Modello/Model	Kw	HP	Cilindrata/Displacement	Capacità serbatoio/Tank capacity	Peso Kg/Weight Kg	Lungh. barra mm/Bar length mm	Lungh. barra pollici/Bar length inches	Tipo catena/Chain type	RPM min	RPM max	LWA/LWA	Capacità serbatoio olio/Oil tank capacity
79972	NBG 50.20	2.2	3	49.3 cc	0,6 lt	5.3	508	20	325 ^{mm} -1,5mm-76E	3000	11000	115	0,26 Lt

MOTOSEGA POTATURA NTH 26.10.2 CC: 25,4

TRONÇONNEUSE -ELAGUEUSE NTH26.10.2 CC: 25,4

TOP HANDLE CHAINSAW NTH26.10.2 CC: 25,4

MOTORSÆGE NTH 26.10.2 CC: 25,4

MOTOSIERRA NTH 26.10.2 CC: 25,4

Note: Barra e catena Oregon

Peso rilevato senza barra, catena e rifornimenti.

Catena AMA ricambio Art.61286. Barra AMA ricambio Art. 73116.

Notes: Oregon bar and chain

Weight without bar, chain, fuel

Spare ama chain : art.61286

Spare ama bar. art. 73116 EURO II



Art./Ref.	Modello/Model	Kw	HP	Cilindrata/Displacement	Peso Kg/Weight Kg	Lungh. barra mm/Bar length mm	Lungh. barra pollici/Bar length inches	Tipo catena/Chain type	RPM min	RPM max	LWA/LWA	Capacità serbatoio/Tank capacity	Capacità serbatoio olio/Oil tank capacity
84920	NTH 26.10.2	0,9	1,23	25,4 cc	3	250	10	3/8 L.P.-050 ^{mm} -1,3mm-40E	3200	12000	110	0,20 lt	0,14 Lt

MOTOSEGA POTATURA NTH 26.10C.2 CC: 25,4

TRONÇONNEUSE -ELAGUEUSE NTH26.10C.2 CC: 25,4

TOP HANDLE CHAINSAW NTH26.10C.2 CC: 25,4

MOTORSÆGE NTH 26.10C.2 CC: 25,4

MOTOSIERRA NTH 26.10C.2 CC: 25,4 CC: 25,4

Note: Peso rilevato senza barra, catena e rifornimenti.

Catena a ricambio: ref. 79276

Barra a ricambio : ref. 61078

Notes: Weight without bar, chain and fuels

Spare ama chain: ref. 79276

Spare ama bar : ref. 61078



Art./Ref.	Modello/Model	Kw	HP	Cilindrata/Displacement	Peso Kg/Weight Kg	Lungh. barra mm/Bar length mm	Lungh. barra pollici/Bar length inches	Tipo catena/Chain type	RPM min	RPM max	LWA/LWA	Capacità serbatoio/Tank capacity	Capacità serbatoio olio/Oil tank capacity
84925	NTH 26.10C.2	0,9	1,23	25,4 cc	3	250 carving	10 carving	1/4 ^{mm} -050 ^{mm} -1,3mm-60E	3200	12000	110	0,20 lt	0,14 Lt



Macchine da giardinaggio
OUTDOOR POWER EQUIPMENT



Blowers &
Knapsack mist blower **7.1**
Soffiatori & Atomizzatore

SOFFIATORI ASPRATORI AG2-BLV
SOUFFLEUR MODÈLE: AG2-BLV CC:26
VACUM-BLOWER MODEL: AG2-BLV CC: 26
BLASGERAET AG2-BLV CC: 26
SOPLADOR-ASPIRADOR MODELO AG2-BLV CC: 26


Art./Ref.	Modello/Model	Cilindrata/Displacement	Motore/Engine	Peso Kg/Weight Kg	Velocità aria/Air speed	Volume aria/Air volume
79085	AG2-BLV	26	2 tempi/2 strokes	5.6	60 m/s	0,13 m3/sec

SOFFIATORE AG4-BLV
SOUFFLEUR AG4-BLV
HAND BLOWER VAC AG4-BLV
BLASGERAET AG4-BLV
SOPLADOR-ASPIRADOR AG4-BLV


Art./Ref.	Modello/Model	Motore/Engine	Cilindrata/Displacement	Volume aria/Air volume
90005	AG4-BLV	4 tempi	24,5 cc	0,15 m3/ sec

SOFFIATORE KBL 500

SOUFFLEUR KBL 500 CC: 51,7

BLOWER KBL 500 CC: 51,7

BLASGERAET KBL 500 CC: 51,7

SOPLADOR KBL 500 CC: 51,7



Art./Ref.	Modello/Model	Cilindrata/Displacement	HP/HP	Motore/Engine	Volume aria/Air volume	Peso Kg/Weight Kg
88601	KBL 500	51,7	2,04	2 tempi/2 strokes	0,24 M3/S	9

SOFFIATORE KBL 800

SOUFFLEUR KBL 800 CC: 79,4

BLOWER KBL 800 CC: 79,4

BLASGERAET KBL 800 CC: 79,4

SOPLADOR KBL 800 CC: 79,4



Art./Ref.	Modello/Model	Cilindrata/Displacement	HP/HP	Motore/Engine	Volume aria/Air volume	Peso Kg/Weight Kg
88599	KBL 800	79,4	4,08	2 tempi/2 strokes	0,4 M3/S	11

ATOMIZZATORE MOD. ATO 380
ATOMISEUR MOD. ATO 380
MIST DUSTER MOD. ATO 380
MOTOR-RUECKENSPRITZE MOD. ATO 380
ATOMIZADOR MOD. ATO 380

Note: Kit polveri optional, art. 90754

Notes: Optional powder kit, Ref. 90754

Art./Ref.	Modello/Model	Kw/Kw	Cilindrata/Displacement	Peso Kg/Weight Kg	Note/Notes
90730	ATO 380	3.0/ 7000 giri	80 cc	14 kg	portata aria : 110 m/s - erogazione liquidi: 1,2 l/min / air flow : 110 m/s - liquid flow : 1,2 l/min

IRRORATORE A ZAINO
PULVERISATEUR
BACKPACK POWER SPRAYER
SPRITZGERAET
PULVERIZADOR


Art./Ref.	Cilindrata/Displacement	Kw/Kw	Capacità serbatoio miscela/Mix tank capacity	Peso Kg/Weight Kg	Note/Notes
90810	26 cc	0.7/ 7500 giri	0,7 Lt	9 kg	Pressione: 25 bar - portata max: 7.0 l/min



Macchine da giardinaggio
OUTDOOR POWER EQUIPMENT



Snowthrowers **8.1**
Spazzaneve

SPAZZANEVE PS756 CC: 212
SOUFFLEUSES À NEIGE PS 756 CC: 212
SNOWTHROWER PS 756 CC: 212
SCHNEEFRAESE PS756 CC: 212
SOPLANIEVES PS 756 CC: 212

Note: Catene optional: 79701

Notes: *Optional chains: 79701*

Art./Ref.	Kw/ Kw	Cilindrata/ Displacement	Motore/ Engine	Ruote/ Wheels	Trazione/ Traction	Peso Kg/ Weight Kg	Lunghezza fresa/ Clearing width	Avviamento/ Start	Rotazione convogliatore/ Chute rotation	Fari anteriori/ Front lights
79590	4.4 KW / 3600 RPM	212 cc	LONCIN SNOW LC170FDS	33 CM / 13"	6 marce avanti, 2 indietro/ 6 forward, 2 rear gears	80	56 CM	elettrico/ electric	190°	SI/YES

SPAZZANEVE PS961 CC: 265
SOUFFLEUSES À NEIGE PS961 CC: 265
SNOWTHROWER PS961CC: 265
SCHNEEFRAESE PS961 CC: 265
SOPLANIEVES PS961 CC: 265

Note: Catene optional: 79702

Notes: *Optional chains: 79702*

Art./Ref.	Kw/Kw	Cilindrata/ Displacement	Motore/Engine	Ruote/ Wheels	Trazione/ Traction	Peso Kg/ Weight Kg	Lunghezza fresa/ Clearing width	Avviamento/ Start	Rotazione convogliatore/ Chute rotation	Fari anteriori/ Front lights
79591	5.3 KW / 3600 RPM	265 cc	LONCIN SNOW LC175FDS	35,56 cm / 14"	6 marce avanti, 2 indietro/ 6 forward, 2 rear gears	85	61 cm	elettrico/ electric	190°	SI/YES

SPAZZANEVE PS1370, 375 CC

SOUFFLEUSES À NEIGE PS 1370 CC: 375

SNOWTHROWER PS 1370 CC: 375

SCHNEEFRAESE PS 1370 CC: 375

SOPLANIEVES PS1370 CC: 375

**Note:** Catene optional: 79703**Notes:** Optional chains : 79703

Art./Ref.	Kw/Kw	Cilindrata/ Displacement	Motore/ Engine	Ruote/ Wheels	Trazione/Traction	Peso Kg/ Weight Kg	Lunghezza fresa/ Clearing width	Avviamento/ Start	Rotazione convogliatore/ Chute rotation	Fari anteriori/ Front lights
79592	7.8 KW/ 3600 RPM	375 cc	LONCIN SNOW LC185FDS	38CM/ 15"	6 marce avanti, 2 indietro/ 6 forward, 2 rear gears	120	70 CM	elettrico/ electric	190°	SI/YES

SPAZZANEVE PS1476 CC: 420

SOUFFLEUSES À NEIGE PS1476 CC: 420

SNOWTHROWERPS1476 CC: 420

SCHNEEFRAESE PS 1476 CC: 420

SOPLANIEVES PS1476 CC 420

**Note:** Catene optional: 79703**Notes:** Optional tyres chains: 79703

Art./Ref.	Kw/ Kw	Cilindrata/ Displacement	Motore/ Engine	Ruote/ Wheels	Trazione/ Traction	Peso Kg/ Weight Kg	Lunghezza fresa/ Clearing width	Avviamento/ Start	Rotazione convogliatore/ Chute rotation	Fari anteriori/ Front lights
79935	9.0 kw/ 3600 RPM	420 cc	LONCIN SNOW LC190FDS	38CM/ 15"	6 marce avanti, 2 indietro/ 6 forward, 2 rear gears	130	76 cm	elettrico/ electric	190°	SI/YES

SPAZZANEVE PS 1370C CC: 375

SOUFFLEUSES À NEIGE PS 1370C CC: 375

SNOWTHROWER PS 1370C CC: 375

SCHNEEFRAESE PS 1370C CC: 375

SOPLANIEVES PS1370C CC: 375


Note: Set cingoli a ricambio: 79928

Notes: Spare crawlers/set: 79928

Art./Ref.	Kw/ Kw	Cilindrata/ Displacement	Motore/ Engine	Trazione/ Traction	Peso Kg/ Weight Kg	Lunghezza fresa/ Clearing width	Avviamento/ Start	Rotazione convogliatore/ Chute rotation	Fari anteriori/ Front lights
79930	7.8 KW/ 3600 RPM	375 cc	LONCIN SNOW LC185FDS	6 marce avanti, 2 indietro/ 6 forward, 2 rear gears	120	70 cm	elettrico/ electric	190°	SI/YES



Macchine da giardinaggio
OUTDOOR POWER EQUIPMENT



Tillers **9.1**
Motozappe

MOTOZAPPA 2,4 HP

MOTOBINEUSE HP: 2,4

TILLER HP: 2,4

MOTORHACKE HP: 2,4

MOTOAZADA HP: 2,4



Art./Ref.	Modello/Model	HP/HP	Motore/Engine	Trasmissione/Transmission	Peso Kg/Weight Kg	Marce/Gears	Lunghezza fresa/Clearing width	Note/Notes
79921	TT40	2.4	MT80	cinghia/belt	27	1AV	60 cm	Stegole regolabili/ Adjustable handles

MOTOZAPPA HP: 5,4

MOTOBINEUSE HP: 5,4

TILLER HP: 5,4

MOTORHACKE HP: 5,4

MOTOAZADA HP: 5,4



Art./Ref.	Modello/Model	HP/HP	Motore/Engine	Trasmissione/Transmission	Peso Kg/Weight Kg	Marce/Gears	Lunghezza fresa/Clearing width	Note/Notes
79923	TT50ECO	5.4	MT2000HV	cinghia/belt	61	1+1	90 cm	Stegole regolabili/ Adjustable handles

MOTAZAPPA TH50P

MOTOBINEUSE TH50P

TILLER TH50P

MOTORHACKE TH50P

MOTOAZADA TH50P



Art./Ref.	Modello/Model	HP/HP	Motore/Engine	Trasmissione/Transmission	Peso Kg/Weight Kg	Marce/Gears	Lunghezza fresa/Clearing width	Note/Notes
79925	TH50PRO	4.8	HONDA GX160	cinghia/belt	62	1+1	90 cm	Stegole regolabili/ Adjustable handles



Macchine da giardinaggio
OUTDOOR POWER EQUIPMENT



Motor Cultivator **9.2**
Motocoltivatore

MOTOCOLTIVATORE HP. 5

MOTOCULTEUR TRANSFORMABLE HP: 5

MOTOCULTIVATOR HP: 5

EINACHSSCHLEPPER HP: 5

MOTOAZADA HP: 5

**Note:** Stegole registrabili in tutte le direzioni, frizione conica bagno d'olio fornita senza fresa**Notes:** All direction adjustable handle bars, conic bath oil clutch supplied without cutter

Art./Ref.	HP/HP	Motore/Engine	Trazione/Traction	Peso Kg/Weight Kg
58293	5	HONDA GC160	Ingranaggi bagno d'olio - 1 marcia avanti + 1 retro/ Oil gears - 1gear ahead + 1 backwards	78

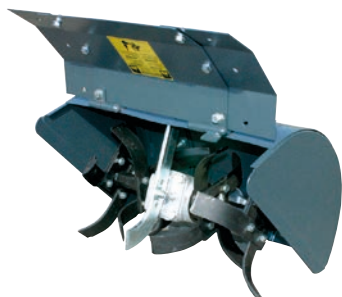
FRESA REGOLABILE E REVERSIBILE

SARCLOFRAISE ARRIERE

REVERSIBLE AND ADJUSTABLE CUTTER

VERSTELLBARE FRESE

TALADRO REVERSIBLE AJUSTABLE



Art./Ref.	Lunghezza fresa/Clearing width
58294	34/48 cm

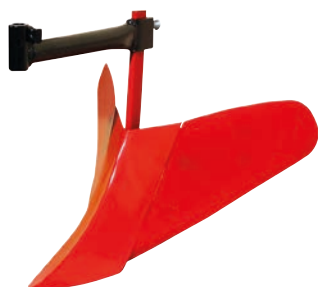
ASSOLCATORE E ATTACCO PER MOTOCOLTIVATORE

LOBOUREUR POUR MOTOCULTEUR

PLOUGH AND ATTACK FOR MOTOR CULTIVATOR

PFLÜGER

ARADO MONOSURCO PARA MOTOCULTOR



Art./Ref.	Brand	Applicazione/Application
61799	A.M.A.	58293

GRUPPO FALCIANTE

ADAPTATION MOTOFAUCHEUSE

CUTTING GROUP

MAEHMESSER

SEGADORA



Art./Ref.	Gruppo falciante/Cutting assy
58295	92 cm



Macchine da giardinaggio
OUTDOOR POWER EQUIPMENT



Motor Mowers **9.3**
Falciatrici

ROTOFALCE HP: 2,5

FAUCHEUSE HP: 2,5

HIGH GRASS MOWER HP: 2,5

RASENMAEHER HP: 2,5

SEGADORA HP: 2,5



Art./Ref.	Modello/ Model	Kw/ Kw	Motore/ Engine	Scocca/ Frame	Posizioni taglio/ Cut positions	Altezza taglio/ Cut height	Larghezza di taglio/ Cutting width	Ruote/ Wheels	Trasmissione/ Transmission	Trazione/ Traction	N. lame/ N. blades
79981	EP50	2.51	B&S650	Lamiera/ Steel	3	40-80 mm	50 cm	430/200	Cinghia + Ingranaggi / Belt + Gears	a trazione/ self propelled	1

ROTOFALCE

FAUCHEUSE

HIGH GRASS MOWER

RASENMAEHER

SEGADORA



Art./Ref.	Modello/ Model	Kw/ Kw	Motore/ Engine	Scocca/ Frame	Posizioni taglio/ Cut positions	Altezza taglio/ Cut height	Larghezza di taglio/ Cutting width	Ruote/ Wheels	Trasmissione/ Transmission	Trazione/ Traction	N. lame/ N. blades
79983	SP51BS	3,14	B&S850	Lamiera/ Steel	3	34-120 mm	52 cm	43/200	Cinghia + Ingranaggi / Belt + Gears	a trazione/ self propelled	1

FALCIATRICE

MOTOFAUCHEUSE
 5,5 HP MOWER 82CM BAR
 GRASMAHMASCHINE
 SEGADORA



Art./Ref.	HP/HP	Motore/Engine	Trazione/Traction	Trasmissione/Transmission	Peso Kg/Weight Kg	Gruppo falciante/Cutting assy
61802	5.5	HONDA GCV160	Monomarcia/Single gear	Cinghia e ingranaggi/Belt and gears	56	82 cm



Macchine da giardinaggio
OUTDOOR POWER EQUIPMENT



Tranporters **10.1**
Tranporters

TRANSPORTER TAG300T

TRASPORTEURS À CHENILLES TAG300T

MINIDUMPER TAG300T

TRANSPORTER TAG300T

DUMPER TAG300T


Note: Tensionatore cingolo a molla autoregolante. Cassone espandibile.

Notes: Track spring tensioner. Expandable load bed.

Art./ Ref.	HP	Cilindrata/ Displacement	Motore/ Engine	Capacità cassone/ Container capacity	Ruote/ Wheels	Trasmissione/ Transmission	Peso Kg/ Weight Kg	Marce/ Gears	Dimensioni/ Sizes	Sicurezza/ Safety	Avviamento/ Start	Ribaltamento idraulico/ Hydro dumping	Portata Kg/ Carrying capacity Kg
90900	6,5	196	Loncin	907 X 600 X 210 / 1004 X 860 X 210 mm	180mm	cinghia/ belt	178	3+1	1600 X 655 X 950 mm	autofrenante/ auto break system	a strappo/ manual	molla a gas/ gas spring	300

MOTOCARRIOLE CINGOLATE TAG300TD

TRASPORTEURS À CHENILLES TAG300TD

MINIDUMPER TAG300TD

TRANSPORTER TAG300TD

DUMOER TAG300TD


Note: Tensionatore cingolo a molla autoregolante

Notes: Track spring tensioner

Art./Ref.	Modello/ Model	HP	Cilindrata/ Displacement	Motore/ Engine	Capacità cassone/ Container capacity	Ruote/ Wheels	Trasmissione/ Transmission	Peso Kg/ Weight Kg	Marce/ Gears	Dimensioni/ Sizes	sicurezza/ Safety	Avviamento/ Start	Ribaltamento idraulico/ Hydro dumping	Portata Kg/ Carrying capacity Kg
90901	TAG300TD	6.5	196	Loncin	860 X 630 X 290 mm	180mm	cinghia/belt	178	3+1	1600 X 655 X 950 mm	autofrenante/ auto break system	a strappo/ manual	molla a gas/ gas spring	300

TRANSPORTER TAG500T
TRASPORTEURS À CHENILLES TAG500T
MINIDUMPER TAG500T
TRANSPORTER TAG500T
DUMPER TAG500T

Note: Tensionatore cingolo a molla autoregolante. Cassone espandibile.

Notes: Track spring tensioner. Expandable load bed.

Art./ Ref.	Modello/ Model	HP	Cilindrata/ Displacement	Motore/ Engine	Capacità cassone/ Container capacity	Ruote/ Wheels	Trasmissione/ Transmission	Peso Kg/ Weight Kg	Marce/ Gears	Dimensioni/ Sizes	Sicurezza/ Safety	Avviamento/ Start	Ribaltamento idraulico/Hydro dumping	Portata Kg/ Carrying capacity Kg
90903	TAG500T	6.5	196	Loncin	1100X650X350 / 1237X920X350 mm	180mm	cinghia/belt	245	3+1	1700 X 700 X 985 mm	autofrenante/ auto break system	a strappo/ manual	molla a gas/ gas spring	500

TRANSPORTER TAG500TD
TRASPORTEURS À CHENILLES TAG500TD
MINIDUMPER TAG500TD
TRANSPORTER TAG300TD
DUMOER TAG500TD

Note: Tensionatore cingolo a molla autoregolante

Notes: Track spring tensioner

Art./ Ref.	Modello/ Model	HP	Cilindrata/ Displacement	Motore/ Engine	Capacità cassone/ Container capacity	Ruote/ Wheels	Trasmissione/ Transmission	Peso Kg/ Weight Kg	Marce/ Gears	Dimensioni/ Sizes	sicurezza/ Safety	Avviamento/ Start	Ribaltamento idraulico/Hydro dumping	Portata Kg/ Carrying capacity Kg
90904	TAG500TD	9	270	Loncin	950 X 680 X 465 mm	180 mm	cinghia/belt	275	3+1	1620 X 700 X 930 mm	autofrenante/ auto break system	a strappo/ manual	Idraulico / Hydraulic	500

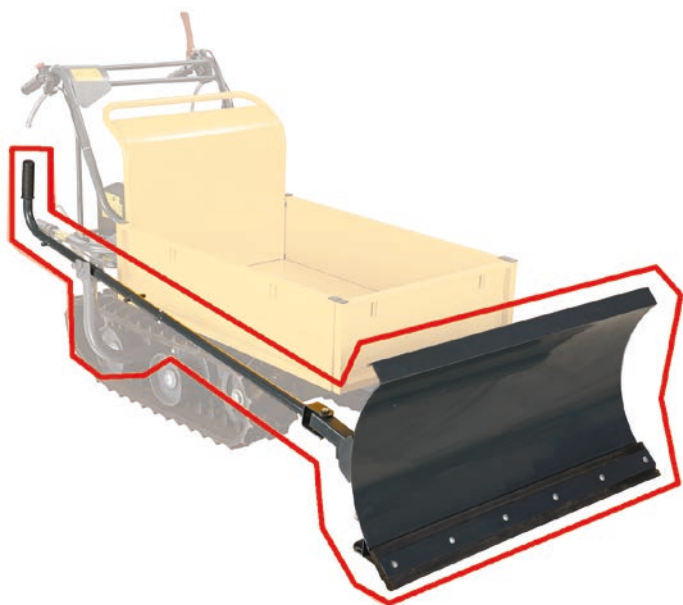
PALE NEVE PER TRANSPORTER

PELLE A NEIGE POUR TRASPORTEUR

DOZER BLADE

SCHNEERAEUMSCHILD

HOJA DE NIEVE



Art./Ref.	Peso Kg/Weight Kg	Dimensioni/Sizes	Note/Notes
79987	30	990 x 500 mm	Regolazione 30° destra - 30° sinistra. Utilizzabile su TAG300N e TAG500N Adjustable 30° right - 30° left. Suitable for both TAG300N and TAG500N
90908	34	990 x 500 mm	Regolazione 30° destra - 30° sinistra, 15 cm in altezza. Utilizzabile su TAG500T e TAG500TD Adjustable 30° right - 30° left, 15 cm high. Suitable for both TAG500T and TAG500TD
90907	33	990 x 500 mm	Regolazione 30° destra - 30° sinistra, 15 cm in altezza. Utilizzabile su TAG300T e TAG300TD Adjustable 30° right - 30° left, 15 cm high. Suitable for both TAG300T and TAG300TD



Macchine da giardinaggio
OUTDOOR POWER EQUIPMENT



Leaves vacuum **11.1**
Aspirafoglie

ASPIRAFOGLIE CARRELLATO A SPINTA
CHARIOT AVEC ASPIRATEUR DE FEUILLES POUSSE
PUSH LEAVES VACUUM
LAUBSAUGER
ASPIRADORA DE HOJAS


Art./Ref.	HP/HP	Motore/Engine	Scocca/Frame	Altezza taglio/Cut height	Capacità cesto/Bag capacity	Trazione/Traction	Peso Kg/Weight Kg	Ampiezza lavoro/Working width	Note/Notes
73150	5.5	Briggs & Stratton 650	ABS	2-11cm	230 Lt	a spinta/push	33	70 cm	Ventola in lamiera /Metal Fan
73152	-	-	-	-	-	-	-	-	kit tubo 3 mt/3-mt hose kit

ASPIRAFOGLIE CARRELLATO A TRAZIONE PROFESSIONALE
CHARIOT AVEC ASPIRATEUR DE FEUILLES PROFESSIONNEL TRACTE
PROFESSIONAL SELF-PROPELLED LEAVES VACUUM
LAUBSAUGER PRO
ASPIRADORA DE HOJAS


Art./Ref.	HP/HP	Motore/Engine	Scocca/Frame	Altezza taglio/Cut height	Capacità cesto/Bag capacity	Trazione/Traction	Peso Kg/Weight Kg	Ampiezza lavoro/Working width	Note/Notes
73151	6.5	Briggs & Stratton Vanguard	Lamiera	2-11cm	250 Lt	a trazione/self propelled	49	77 cm	-
73153	-	-	-	-	-	-	-	-	kit tubo / hose kit: 3mt



Macchine da giardinaggio
OUTDOOR POWER EQUIPMENT



Scarfier **11.2**
Arieggiatore

ARIEGGIATORI AMA GARDEN

AERATEUR
SCARIFIER
RASENLUEFTER
RASTRILLADOR



Art./Ref.	Modello/ Model	Kw/ Kw	Motore/ Engine	Larghezza di taglio/ Cutting width	Capacità cesto/ Bag capacity	Peso Kg/ Weight Kg	N. lame/ N. blades	Consigliato superf./ Recommended area	Note/Notes
79933	SC45BS	3.75	B&S 800	45CM	45L	45	19	1500 m ²	stegole regolabili/ adjustable handles

ARIEGGIATORI PROFESSIONALI AMA GARDEN

AERATEUR PROFESSIONNEL
PROFESSIONAL SCARIFIER
PROFESSIONELLER BODENLUEFTER
RAASTRILLADOR PROFESIONAL



Art./Ref.	Modello/ Model	Kw/ Kw	Motore/ Engine	Larghezza di taglio/ Cutting width	Peso Kg/ Weight Kg	N. lame/ N. blades	Consigliato superf./ Recommended area	Note/Notes
79934	SC520PRO	3.6	GX160	52CM	80	34	2500 m ²	stegole regolabili/ adjustable handles



Macchine da giardinaggio
OUTDOOR POWER EQUIPMENT



Shredder **11.3**
Biotrituratore

BIOTRITURATORE CIPPATORE SH50

BROYEUR DE BRANCHES
SHREDDER
BIO-HAECKSLER
TRITURADORA



Art./Ref.	Modello/Model	Kw/Kw	Motore/Engine	Larghezza di taglio/Cutting width	N. lame/N. blades	Peso Kg/Weight Kg	Potenza taglio Kg/Cutting power Kg
79938	SH50	3.75	B&S 800	50 mm	2 esterne	67	1,9MQ/H

BIOTRITURATORE CIPPATORE SH75

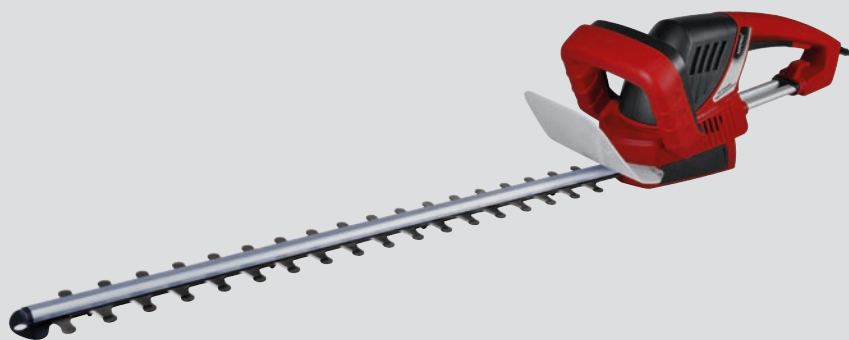
BROYEUR DE BRANCHES
SHREDDER
SCHLAGMESSERMUEHLE
TRITURADORA



Art./Ref.	Modello/Model	Kw/Kw	Motore/Engine	Larghezza di taglioCutting width	N. lame/N. blades	Peso KgWeight Kg	Potenza taglio Kg/Cutting power Kg
79939	SH75	4.1	Honda GX200	65 mm	2 esterne 8 interne	80	2,8MQ/H



Macchine da giardinaggio
OUTDOOR POWER EQUIPMENT



Garden electric tools **12.1**
Macchine elettriche da giardino

RIFINITORE ELETTRICO 550W

COUPE-BORDURE ELECTRIQUE WATT550
 550W ELECTRIC TRIMMER
 ELEKTRO-TRIMMER-SENSE
 DESBROZADORA ELÉCTRICA 550W



Art./Ref.	Watt/Watt	Capacità taglio/Cutting capacity
92440	550	29 cm

TOSASIEPI ELETTRICO 500W

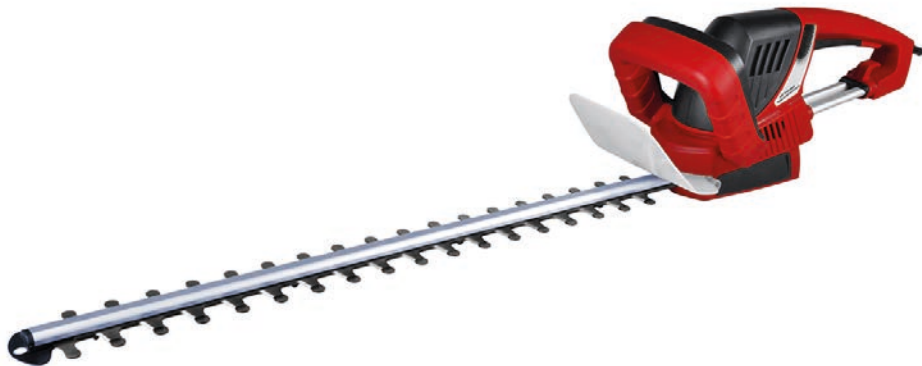
TAILLE-HAIES ELECTRIQUE 500 WATT
 500W ELECTRIC HEDGETRIMMER
 ELEKTRO-HECKENSCHERE 500 WATT
 CORTASETOS ELÉCTRICO 500W



Art./Ref.	Watt/Watt	Lunghezza lame/Blades lenght
92441	500 W	46 cm

TOSASIEPI ELETTRICO 700W

TAILLE-HAISES ELECTRIQUE 700W
700W ELECTRIC HEDGETRIMMER
ELEKTRO-HECKENSCHERE 700W
CORTACETOS ELECTRICO 700W



Art./Ref.	Watt/Watt	Lunghezza lame/Blades lenght
92445	710 W	60 cm

PRUNER ELETTRICO 710 W

SCIE ELECTRIQUE 710WATT
CORDED POLE SAW 710W
ELEKTRO-HOCHENTASTER 710W
PODADORA ELECTRICA 710W



Note: barra e catena Oregon

Note : Oregon bar and chain

Art./Ref.	Watt/Watt	Lunghezza barra mm/ Bar lenght mm	Lunghezza barra pollici/ Bar lenght inches	Angolo/ Angle	Note/Notes
92448	710 W	250 mm	10	0°-15°-30°	Asta estensibile fino a 2.8m. Velocità catena 10m/s. Adjustable shaft till 2.8m. Chain speed 10m/s.

TOSASIEPI ELETTRICO LUNGO 550W

TAILLE-HAIES ELECTRIQUE 550W
 550W POLE HEDGETRIMMER
 EL.HECKENSCHERE 550W
 CORTASETOS ELÉCTRICO 550W



Art./Ref.	Watt/Watt	Lunghezza lame/Blades lenght	Note/Notes
92450	550 W	56 cm	manico allungabile, lunghezza totale da 207 -242 cm//with aluminium extension handle, total length 207-242 cm

MULTIFUNZIONE ELETTRICO 5 IN 1

SYSTEME MULTIFONCTIONS 550W
 MULTIFUNCTION TOOL 5 IN 1
 MULTICUTTER 5 IN 1 550W
 MULTIFUNCIONES ELÉCTRICO 5 IN 1



Art./Ref.	Watt/Watt	Capacità taglio/ Cutting capacity	Lunghezza lame/ Blades lenght	Lunghezza barra pollici/ Bar lenght inches	Lunghezza barra mm/ Bar lenght mm	Tipo catena/ Chain type	Note/Notes
92455	750W elettrosega e pruner, 550W tosasiepi e tosasiepi telescopico, 380W per il tagliabordi/ 750W chainsaw and pole saw, 550W hedgetrimmer and pole hedgetrimmer, 380W grass trimmer	305 mm tagliabordi	44 cm	10"	250mm	Oregon	fornito con bretella/ with shoulder belt

SOFFIATORE ELETTRICO 2800W

ASPIRATEUR-SOUFFLEUR EL.2800W
 ELECTRIC BLOWER 2800W
 LAUBSAUGER-SAUGGERAET 2800W
 SOPLADOR ASPIRADOR 2800W



Art./Ref.	Watt/Watt	Capacità cesto/Bag capacity	Velocità aria/Air speed
92460	2800 W	30 Lt	26 m/s

ELETTROSEGA WATT: 1800

ELECTROSCIE WATT: 1800

ELECTRIC CHAINSAW WATT: 1800

ELEKTROSAEGE WATT: 1800

MOTOSIERRA ELECTRICA WATT: 1800

**Note:** Autolubrificante- catena a ricambio Art.79553**Notes:** autolubricate- spare chain : Ref. 79553

Art./Ref.	Watt/Watt	Volt/Volt	Velocità catena/Chain speed	Note/Notes
76250	1800	230	11,5 mt/sec	barra 14" (35 cm) /bar: 14" (35cm)

ELETTROSEGA 2000 W

ELECTROSCIE WATT: 2000

ELECTRIC CHAINSAW WATT: 2000

ELEKTROSAEGE WATT: 2000

MOTOSIERRA ELECTRICA WATT: 2000

**Note:** Autolubrificante-catena a ricambio Art. 79535**Notes:** autolubricate-spare chain Ref. 79535

Art./Ref.	Watt/Watt	Volt/Volt	Velocità catena/Chain speed	Note/Notes
75580	2000	230	12 m./sec.	barra 16" (40 cm)/bar: 16" (40 cm)

ELETTROSEGA 2400 W

ELECTROSCIE WATT: 2400

ELECTRIC CHAINSAW WATT: 2400

ELEKTROSAEGE WATT: 2400

MOTOSIERRA ELECTRICA WATT: 2400

**Note:** Autolubrificante- catena a ricambio Art. 61291**Notes:** Autolubricate- spare chain: Ref. 61291

Art./Ref.	Watt/Watt	Volt/Volt	Velocità catena/Chain speed	Note/Notes
79108	2400	230	14 m/s	barra/bar: 16" (40cm) /bar: 16" (40cm)



Macchine da giardinaggio
OUTDOOR POWER EQUIPMENT



Garden electric
battery tools **12.2**
Macchine elettriche da giardino a batteria

RASAERBA A BATTERIA 40V

TONDEUSE A BATTERIE 40V
40V BATTERY LAWNMOWER
BATTERIE-RASENMAEHER 40V
CORTACESPED BATERIA 40V



Note: Batteria e caricabatteria non inclusi - funziona con batteria 40V 2/4/6 Ah

Notes: Battery and charger not included - 40V battery pack 2/4/6 Ah

Art./Ref.	Volt/ Volt	Scocca/ Frame	Trazione/ Traction	Motore/ Engine	Posizioni taglio/ Cut positions	Capacità taglio/ Cutting capacity	Capacità cesto/ Bag capacity	Autonomia lavoro/ Run time
90990	40V	plastica/ plastic	a spinta/ push	brushless	5 posizioni/5positions	37 cm	40 Lt	2.0 Ah/(15 min) 4.0Ah/(30 min) 6.0Ah/(45min)

RASAERBA A TRAZIONE A BATTERIA 40V 46CM

TONDEUSE A BATTERIE 40V 46CM
40V SELF-PROPELLED BATTERY LAWNMOWER
BATTERIE-RASENMAEHER 40V 46CM
CORTACESPED BATERIA 40V 46CM



Note: Batteria e caricabatteria non inclusi - funziona con batteria 40V 4/6 Ah

Notes: Battery and charger not included - 40V Battery pack 4/6 Ah

Art./Ref.	Volt/ Volt	Scocca/ Frame	Trazione/ Traction	Motore/ Engine	Posizioni taglio/ Cut positions	Capacità taglio/ Cutting capacity	Capacità cesto/ Bag capacity	Autonomia lavoro/ Run time
90991	40V	lamiera/ Steel	a trazione/ self propelled	brushless	7 posizioni/ 7 positions	46 cm	60 Lt	4.0Ah/(20 min) 6.0Ah/(30min)

ELETTROSEGA A BATTERIA 40V 4AH

ELECTROSCIE A BATTERIE 40V 4AH
 40V 4AH BATTERY CHAINSAW
 AKKU-ELEKTROSAEGE 40V 4AH
 MOTOSIERRAA BATERIA 40V 4AH



Note: Batteria e caricabatteria non inclusi- Funziona con batteria 40V 2/4/6Ah

Notes: Battery and charger not included - 40V battery pack 2/4/6 Ah

Art./Ref.	Volt/ Volt	Motore/ Engine	Peso Kg/ Weight Kg	Lunghezza barra mm/ Bar lenght mm	Lunghezza barra pollici/ Bar lenght inches	Autonomia lavoro/ Run time	Note/Notes
89645	40V	Brushless	5,20	310 mm	12"	2.0 Ah/(25min) 4.0Ah/ (50 min) 6.0Ah/(70min)	Velocita' catena: 10m/s. Auto lubrificante/ Chain speed: 10m/s. Auto chain oiler

RIFINITORE A BATTERIA 40V 4AH

COUPE-BORDURE A BATTERIE 40V 4AH
 40V 4AH BATTERY TRIMMER
 AKKU-TRIMMER 40V 4AH
 DESBROZADORA BATERÍA 40V 4AH



Note: Batteria e caricabatteria non inclusi- funziona con batteria 40V 2/4/6 Ah

Notes: Battery and charger not included - 40V battery pack 2/4/6 Ah

Art./Ref.	Volt/ Volt	Capacità taglio/ Cutting capacity	Peso Kg/ Weight Kg	Autonomia lavoro/ Run time	Note/Notes
89650	40V	30 cm	3,5	2.0 Ah/(20min) 4.0Ah/(40 min) 6.0Ah/(60min)	Angolo di taglio regolabile/Pivoting head

TOSASIEPI A BATTERIA 40V 4AH

TAILLE-HAIE A BATTERIE 40V 4AH
 40V 4AH BATTERY HEDGETRIMMER
 AKKU-HECKENSCHERE 40V 4AH
 CORTASETOS A BATERIA 40V 4AH



Note: Batteria e caricabatteria non inclusi- funziona con batteria 40V 2/4/6 Ah

Notes: Battery and charger not included - 40V battery pack 2/4/6 Ah

Art./Ref.	Volt/ Volt	Lunghezza lame/ Blades lenght	Peso Kg/ Weight Kg	Autonomia lavoro/ Run time	Note/ Notes
89641	40V	560 mm	3,5	2.0 Ah/(40min) 4.0Ah/(80min) 6.0Ah/(120min)	manico girevole/rotating handle

PRUNER A BATTERIA 40V 4AH

ELAGUEUSE A BATERIE 40V 4AH
 40V 4AH BATTERY POLE SAW
 HOCHENTASTER 40V 4AH
 PODADOR A BATERIA 40V 4AH



Note: Batteria e caricabatteria non inclusi. Manico allungabile in due posizioni: 2 m - 2,8 m- funziona con batteria 40V 2/4/6 Ah

Notes: Battery and chager not included. Adjustable alluminium handle in two position: 2 m - 2,8 m 40V battery pack 2/4/6 Ah

Art./Ref.	Volt/ Volt	Lunghezza barra mm/ Bar lenght mm	Lunghezza barra pollici/ Bar lenght inches	Note/Notes	Peso Kg/ Weight Kg	Autonomia lavoro/ Run time
89635	40	200	8"	velocità catena: 6 m/s/chain speed: 6 m/s	3,2	2.0 Ah/(25 min) 4.0Ah/(55min) 6.0Ah/(75min)

SOFFIATORE A BATTERIA 40V

SOUFFLEUR A BATTERIE 40V
 40V BATTERY BLOWER
 BATTERIE-GEBLAESE 40V
 SOPLADOR A BATERIA 40V



Note: Batteria e caricabatteria non inclusi- funziona con batteria 40V 2/4/6 Ah

Notes: Battery and charger not included - 40V battery pack 2/4/6 Ah

Art./Ref.	Volt/Volt	Motore/Engine	Velocità aria/Air speed	Volume aria/Air volume	Peso Kg/Weight Kg	Autonomia lavoro/Work autonomy
89646	40V	brushless	54m/s	11 m3/min	2,5	2.0 Ah/(50 min) 4.0Ah/(90min) 6.0Ah/(200min)

CINTURA PORTA BATTERIA 40V

CEINTURE PORTE-BATTERIE 40V
 40V POWER BELT
 GURT FUER BATTERIE 40V
 CINTURA PARA BATERIA 40V



Note: Il peso dell'utensile viene ridotto mettendo la batteria all'interno della comoda ed apposita cintura

Notes: Reduce the weight for the tool by putting the battery on your belt

Art./Ref.	Note/Notes
89637	LUNGHEZZA CAVO 1,5 M./CABLE LENGTH: 1,5 M

UNITA' DI RICARICA USB 40V

RECHARGEMENT USB 40V
 USB POWER BANK 40V
 AUFLADUNGSEINHEIT USB 40V
 UNIDAD DE RECARGA USB 40V



Note: 4 uscite USB per ricaricare telefoni cellulari, tablet, mp3 ecc... Ottimo per le emergenze e per le attività all'aperto
Notes: 4 USB sockets to charge all phones, tablet, mp3 etc... Great for emergencies and outdoor activities

Art./Ref.	Note/Notes
89636	QUATTRO USCITE USB, 2X1A E 2X2A/FOUR USB OUTLETS, 2X11 AND 2X2A

BATTERIE AL LITIO 40V

BATTERIE 40V
 40V LITHIUM BATTERIES
 BATTERIE 40V
 BATERIAS LI-ON 40V



1



2



3

Art./Ref.	Pos.	Peso Kg/Weight Kg	Descrizione estesa/Extended Description
90955	1	1,3	Batteria al litio 40V 2Ah
89627	2	1,7	Batteria al litio 40V 4Ah
90956	3	2,1	Batteria al litio 40V 6Ah

CARICABATTERIA 40V 4AH

CHARGEUR POUR BATTERIE 40V 4AH
 BATTERY CHARGER 40V 4AH
 BATTERIE-LADEGERAET 40V 4AH
 CARGABATERIA 40V 4AH



Art./Ref.	Tempo ricarica batteria/Battery charging time
89628	70 Min. (2Ah), 135 Min.(4Ah), 200 Min. (6Ah)

CARICABATTERIA RAPIDO 40V 4AH

CHARGEUR DE BATTERIE RAPID 40V 4AH
 40V 4AH QUICK BATTERY CHARGER
 BATTERIELADEGERAET 40V 4AH
 CARGABATERIA 40V 4AH RAPIDO



Art./Ref.	Tempo ricarica batteria/Battery charging time
89629	30 Min. (2Ah), 60 Min.(4Ah), 90 Min. (6Ah)

RASAERBA A BATTERIA 120V 3AH

TONDEUSE A BATTERIE 120V 3AH
 BATTERY LAWNMOWER 120V 3AH
 AKKU-RASENMAEHER 120V 3AH
 CORTASETOS A BATERÍA 120V 3AH



Note: Scarico laterale, mulching, scarico posteriore, raccolta. Manici comodi ed ergonomici. Batteria e caricabatteria non inclusi.

Notes: side discharge, mulching, rear discharge, rear bagging, ergonomic and comfortable handles. battery and charger not included

Art./Ref.	Titolo Prodotto/ Product title	Volt/ Volt	Motore/ Engine	Capacità taglio/ Cutting capacity	Capacità cesto/ Bag capacity	Trazione/ Traction	Autonomia lavoro/ Run time
90552	RASAERBA A BATTERIA 120V	120	brushless	49 cm	60 l	a trazione	40 mins
90553	BATTERIA AL LITIO 120V	120 3 Ah	-	-	-	-	-
90554	CARICABATTERIA 120V 3AH	120	-	-	-	-	-

ELETTROSEGA A BATTERIA DA POTATURA 36V

ELECTROSCIE A BATTERIE 36V
 BATTERY TOP HANDLE CHAINSAW 36V
 BATTERIE-ELEKTROSAEGE 36V
 MOTOSIERRA A BATERIA 36V



Note: Batteria e caricabatteria non inclusi. Funziona con batteria 2Ah e 4Ah

Notes: Battery and charger are not included. Battery capacity: 2Ah, 4Ah

Art./Ref.	Volt/Volt	Motore/Engine	Lunghezza barra mm/Bar length mm	Lunghezza barra polli- ci/Bar length inches	Autonomia lavoro/ Run time	Note/Notes
90515	36V	brushless	300	12"	2Ah (30 min), 4Ah (60 min)	Velocità catena: 17m/s. Auto lubrificante/ Chain speed: 17m/s. Auto chain oiler

ELETTROSEGA A BATTERIA 36V

ELECTROSCIE A BATTERIE 36V
36V BATTERY CHAINSAW
BATTERIE-ELEKTROSAEGE 36V
MOTOSIERRA A BATERIA 36V



Note: Batteria e caricabatteria non inclusi. Funziona con batteria 4Ah

Notes: Battery and charger are not included. Battery capacity : 4Ah

Art./Ref.	Volt/Volt	Motore/Engine	Lunghezza barra mm/Bar lenght mm	Lunghezza barra pollici/ Bar lenght inches	Autonomia lavoro/ Run time	Note/Notes
90806	36V	a magnete permanente permanent magnet	350	14"	60 min	Velocita' catena: 17m/s. Auto lubrificante/ Chain speed: 17m/s. Auto chain oiler

RIFINITORE A BATTERIA 36V

COUPE-BORDURE A BATTERIE 36V
36V BATTERY TRIMMER
AKKU-TRIMMER 36V
DESBROZADORA BATERÍA 36V



Note: Batteria e caricabatteria non inclusi- funziona con batteria 36V 2Ah e 4Ah

Notes: Battery and charger not included - 40V battery pack 2Ah, 4Ah

Art./Ref.	Volt/Volt	Capacità taglio/Cutting capacity	Peso Kg/Weight Kg	Autonomia lavoro/Run time
90517	36V	33 cm	5,4 con la batteria Whit Battery	2Ah (40 min) , 4Ah (70 min)

TOSASIEPI A BATTERIA 36V

TAILLE-HAIE A BATTERIA 36V
36V. BATTERY HEDGETRIMMER
HECKENSCHERE 36V
CORTACESPED BATERIA 36V



Note: Batteria e caricabatteria non inclusi- funziona con batteria 36V 2Ah, 4 Ah

Notes: Battery and charger not included - 40V battery pack 2Ah, 4Ah

Art./Ref.	Volt/Volt	Autonomia lavoro/Run time	Lunghezza lame/Blades lenght	Note/Notes
90518	36V	2Ah (40 min) , 4Ah (80 min)	500 mm	Impugnatura girevole//Rotating handle

SOFFIATORE A BATTERIA 36V

SOUFFLEUR A BATTERIA 36V
 36V BATTERY BLOWER
 BATTERIE-GEBLAESE 36V
 SOPLADOR A BATERIA 36V



Note: Batteria e caricabatteria non inclusi- funziona con batteria 36V 2/4 Ah

Notes: Battery and charger not included - 36V battery pack 2/4Ah

Art./Ref.	Volt/Volt	Motore/Engine	Autonomia lavoro/Run time	Velocità aria/Air speed	Volume aria/Air volume
90516	36V	a megnete permanente/ permanent magnet	2Ah (30 min) , 4Ah (60 min)	64 m/s	43 m3/min

BATTERIE AL LITIO 36V

36V LITHIUM BATTERIES
 BATTERIE 36V
 BATTERIE 36V
 BATERIAS LI-ON 36V



Art./Ref.	Volt/Volt
90945	36V - 2Ah
90520	36V - 4Ah

CARICABATTERIA 36V

CHARGEUR POUR BATTERIE 36V
 36V BATTERY CHARGER
 BATTERIELADEGERAET 36V
 CARGABATERIA 36V



Art./Ref.	Volt/Volt	Tempo ricarica batteria/Battery charging time
90519	36V	1h (4Ah) 30min (2Ah)



Generatori di corrente e motori a 2 e 4 tempi
2 AND 4 STROKES ENGINES AND CURRENT GENERATORS

Current Generators **1.1**

Generatori di corrente



Linea Garden

GENERATORE INVERTER 1KW G1000I

GÉNÉRATEUR INVERTER 1KW G1000I
 INVERTER GENERATORS 1KW G1000I
 GENERATOR INVERTER 1KW G1000I
 GENERADOR INVERTER 1KW G1000I



Note: con protezione olio
Notes: with oil protection

Art./Ref.	Ampere/AMP	Potenza max KW/Max power KW	Cilindrata/Displacement	HP	Capacità serbatoio lt/Tank capacity lt	Autonomia/Autonomy	DB/Noise level	Peso Kg/Weight Kg	Dimensioni ingombro mm/Overall dimensions mm	Note/Notes
84950	8,3	1,0	52CC	2,5	2,13L	3-6H	60min / 66,8max	14,8Kg	406X254X483	silenziato/silent

GENERATORE INVERTER 2KW G2000I

GÉNÉRATEUR INVERTER 2KW G2000I
 INVERTER GENERATORS 2KW G2000I
 GENERATOR INVERTER 2KW G2000I
 GENERADOR INVERTER 2KW G2000I



Note: con protezione olio
Notes: with oil protection

Art./Ref.	Ampere/AMP	Potenza max KW/Max power KW	Cilindrata/Displacement	HP	Capacità serbatoio lt/Tank capacity lt	Autonomia/Autonomy	DB/Noise level	Peso Kg/Weight Kg	Dimensioni ingombro mm/Overall dimensions mm	Note/Notes
84951	16,7	2,0	113CC	4	3,2L	3-6h	62min / 71max	22	445x279x521	silenziato/silent

GENERATORE INVERTER 3KW G3000I

GÉNÉRATEUR INVERTER 3KW G3000I
 INVERTER GENERATORS 3KW G3000I
 GENERATOR INVERTER 3KW G3000I
 GENERADOR INVERTER 3KW G3000I



Note: con protezione olio
Notes: with oil protection

Art./Ref.	Ampere/AMP	Potenza max KW/Max power KW	Cilindrata/Displacement	HP	Capacità serbatoio lt/Tank capacity lt	Autonomia/Autonomy	DB/Noise level	Peso Kg/Weight Kg	Dimensioni ingombro mm/Overall dimensions mm	Note/Notes
84952	25	3,0	207 CC	7	12L	6-8h	65min / 75max	28	495 X 430 X 680	silenziato/silent
92212	25	3,0	207 CC	7	12L	6-8h	65min / 75max	28	495 X 430 X 680	Silenziato, avviamento elettrico/Silent, electric starter

GENERATORI DI CORRENTE

GÉNÉRATEURS DE COURANT
CURRENT GENERATORS
CURRENT GENERATORS
GENERADORES DE CORRIENTE



Note: con protezione termica e olio. forniti con presa elettrica, attrezzi e manuale

Notes: oil and thermal protection. equipped wit electric plug, tools and user manual

Art./Ref.	Potenza max KW/Max power KW	Corrente alternata/Alternating power	Cilindrata/Displacement	Motore/Engine	Capacità serbatoio lt/Tank capacity lt	Autonomia/Autonomy	Avviamento/Start	Protezione termica/Heat protection	Peso Kg/Weight Kg	Dimensioni ingombro mm/Overall dimensions mm	Note/Notes
89420	2,2	monofase/monophase	168CC	benzina/petrol	15	12	manuale/manual	SI/YES	45	623X468X485	-
89421	2,8	monofase/monophase	196CC	benzina/petrol	15	12	manuale/manual	SI/YES	46	623X468X485	-
89424	3	monofase/monophase	210CC	benzina/petrol	15	12	manuale/manual	SI/YES	47	623X468X485	-
89422	4,4	monofase/monophase	290CC	benzina/petrol	25	13	manuale/manual	SI/YES	75	702X532X595	-
89426	6,5	monofase/monophase	420CC	benzina/petrol	23	9	elettrico/electric	SI/YES	92	702X532X595	Batteria inclusa/Battery included
89423	5,5	trifase/3-phase	389CC	benzina/petrol	25	10	elettrico/electric	SI/YES	81	702X532X595	Batteria inclusa/Battery included
89425	6,5	trifase/3-phase	420CC	benzina/petrol	25	10	elettrico/electric	SI/YES	88	702X532X595	Batteria inclusa/Battery included

AVR PER GENERATORI

AVR POUR GENERATEURS
AVR FOR GENERATORS
AVR FÜR GENERATOREN
AVR PARA LOS GENERADORES



Note: adattabili alla maggior parte dei generatori

Notes: suitable for most of the generators

Art./Ref.	Note/Notes
90353	Per generatori monofase fino a 3KW/For monophase generators till 3KW
90354	Per generatori monofase più di 3KW/For monophase generators more than 3KW
90355	Per generatori trifase più di 3KW/For threephase generators more than 3KW

GENERATORI DI CORRENTE

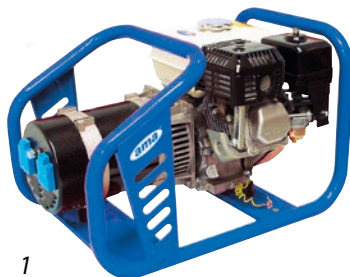
GROUPES ELECTROGENES

CURRENT GENERATORS

STROMERZEUGER

GENERADORES DE CORRIENTE

powered by

HONDA


1



2



3

Art./Ref.	Pos.	Potenza max KW/ Max power KW	Corrente alternata/ Alternating power	Alimentazione (presa)/Socket charge	Protezione termica/ Heat protection	Motore/ Engine	Cilindrata/ Displacement	HP	Avviamento/Start	Velocità a vuoto giri/min RPM/RPM no-load speed	Capacità serbatoio It/Tank capacity lt	DB/ Noise level	Peso Kg/ Weight Kg	Dimensioni ingombro cm/ Overall dimensions cm
79908	1	2.8	230V-50Hz- mono-fase single-phase	N°2schuko 2P+T16A	si/yes	Honda GX160	160	5.5	manuale/ manuel	3600	3.6	96	36	56X39X38 cm
61959	1	3.4	230V-50Hz- mono-fase single-phase	N°2schuko 2P+T16A	si/yes	GX200 Honda	196	6.5	manuale/ manuel	3000	3.6	96	40	59X39X38 cm
61982	2	4.5	230V-50Hz-mono-fase single-phase	schuko 2P+T16A- Presa CEE2P+T 16A	si/yes	GX270 Honda	270	9	manuale/ manuel	3000	6	95	62	78x52x56 cm
61983	3	7.2	230V-50Hz-mono-fase single-phase	schuko 2P+T16A presa CEE 2P+T32A	si/yes	GX390 Honda	389	13	manuale/ manuel	3000	6.5	96	73	78x52x56 cm

GENERATORI DI CORRENTE-

GROUPES ELECTROGENES

CURRENT GENERATORS

STROMERZEUGER

GENERADORES DE CORRIENTE

powered by

HONDA


Art./Ref.	Potenza max KW/ Max power KW	Corrente alternata/ Alternating power	Alimentazione (presa)/Socket charge	Protezione termica/ Heat protection	Motore/ Engine	Cilindrata/ Displacement	HP	Avviamento/Start	Velocità a vuoto giri/min RPM/ RPM no-load speed	Capacità serbatoio It/Tank capacity lt	DB/ Noise level	Peso Kg/ Weight Kg	Dimensioni ingombro cm/ Overall dimensions cm
61984	7,5/3,8	400/230V/50Hz trifase/ three phase	presa CEE 3P+N+T16A Presa CEE 2P+T 16A	si/yes	GX390 Honda	389	13	manuale/ manual/	3000	6.5	96	78	78x52x56cm

GENERATORI DI CORRENTE

GROUPES ELECTROGENES
CURRENT GENERATORS
STROMERZEUGER
GENERADORES DE CORRIENTE



1



2

Note: MODELLI DIESEL MONOFASE Allestimento base: Telaio tubolare di protezione Antivibranti Silenziatore gas di scarico Filtro aria Serbatoio Presa d'uscita tensione con protezione termica o magnetotermica. Batteria d'avviamento a 12V fornita senza acido (dove prevista). MADE IN ITALY

Notes: DIESEL MODELS SINGLE PHASE Standard equipment: Protective frame.Vibration dampers Exhaust gas silencer Air filter.Fuel tank Output sockets with thermal protection or circuit breaker. MADE IN ITALY

Art./Ref.	Pos.	Potenza max KW/Max power KW	Corrente alternata/Alternating power	Alimentazione (presa)/Socket charge	Protezione termica/Heat protection	Motore/Engine	Cilindrata/Displacement	HP	Avviamento/Start	Velocità a vuoto giri/min RPM/RPM no-load speed	Capacità serbatoio lt/Tank capacity lt	Peso Kg/Weight Kg	Dimensioni ingombro cm/Overall dimensions cm
61985	1	4.6	230V-50H-monofase single-phase	presa CEE 2P+T16A Schuko 2P+T16A	si/yes	lombardini 15LD350	349	7.5	manuale/manual	3000	4.3	75	78x52x56 cm
61986	2	7	230V-50H-monofase single-phase	presa CEE2P+T32A Schuko 2P+T16A	si/yes	lombardini 15LD440	442	11	elettrico/electric	3000	5	101	78x52x56 cm

GENERATORI DI CORRENTE

GROUPES ELECTROGENES
CURRENT GENERATORS
STROMERZEUGER
GENERADORES DE CORRIENTE



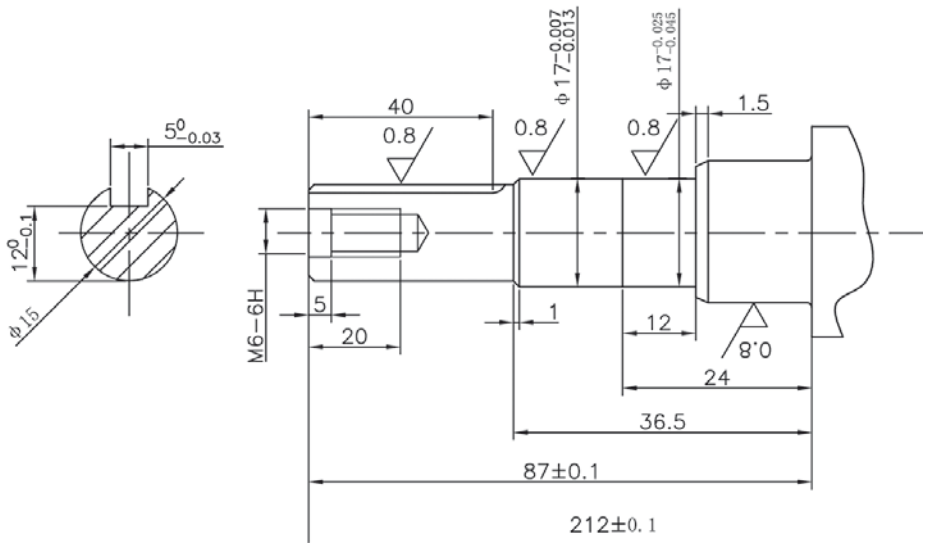
Note: MODELLO DIESEL TRIFASE Allestimento base: Telaio tubolare di protezione.Antivibranti Silenziatore gas di scarico.Filtro aria.Serbatoio Presa d'uscita tensione con protezione termica o magnetotermica.Batteria d'avviamento 12V. Spia basso livello olio. Chiave avviamento MADE IN ITALY

Notes: DIESEL MODELS THREE PHASE Standard equipment: Protective frame.Vibration dampers Exhaust gas silencer.Low oil lever indicator. Air filter.Fuel tank. Output sockets with thermal protection or circuit breaker 12V Battery, Ignition key.

Art./Ref.	Potenza max KW/Max power KW	Corrente alternata/Alternating power	Alimentazione (presa)/Socket charge	Protezione termica/Heat protection	Motore/Engine	Cilindrata/Displacement	HP	Avviamento/Start	Capacità serbatoio lt/Tank capacity lt	Peso Kg/Weight Kg	Dimensioni ingombro cm/Overall dimensions cm
61987	7.3	400/230V trifase/three phase	presa CEE 3P+N+T16A- CEE 2P+T 16A	si/yes	lombardini 15LD440	442	11	elettrico/electric	5	106	78x52x56 cm

MOTORE A 4 TEMPI

4-CYCLE MOTEUR
4 STROKE ENGINE
4-TAKT MOTOR
MOTOR DE 4 TIEMPOS



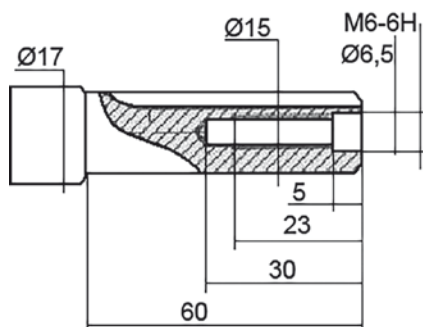
Note: Motore ad albero orizzontale con potenza da 2,5 a 13HP

Notes: Horizontal shaft engines from 2,5 to 13HP

Art./Ref.	Modello/Model	Motore/Engine	Cilindrata/Displacement	HP/HP	Avviamento/Start	Peso Kg/Weight Kg	Note/Notes
79721	LC152F	4 Tempi OHV	97	2,5/3600	manuale/manual	9	Albero Cilindrico / Cilindric shaft Ø 15 mm

MOTORE A 4 TEMPI

4-CYCLE MOTEUR
4 STROKE ENGINE
4-TAKT MOTOR
MOTOR DE 4 TIEMPOS



Note: Motore ad albero orizzontale

Notes: Horizontal shaft

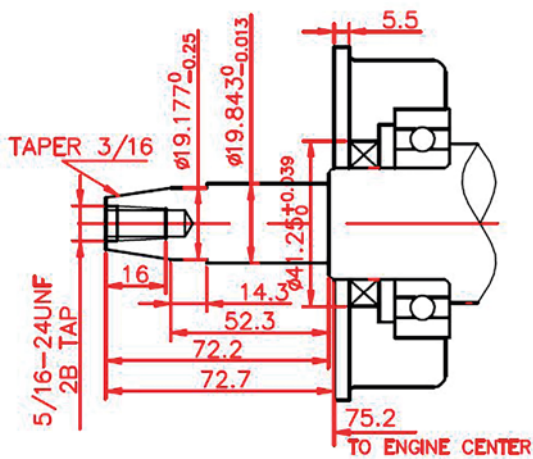
Art./Ref.	Modello/Model	Motore/Engine	Cilindrata/Displacement	HP/HP	Avviamento/Start	Peso Kg/Weight Kg	Note/Notes
84940	G120F	4 Tempi OHV	118	4/3600rpm	manuale/manual	13	Albero Cilindrico / Cilindric shaft Ø 15 mm

MOTORI A 4 TEMPI

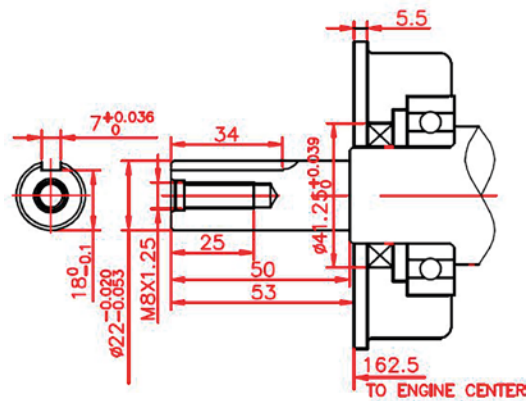
4-CYCLE MOTEUR
4 STROKE ENGINES
4-TAKT MOTOR
MOTOR DE 4 TIEMPOS



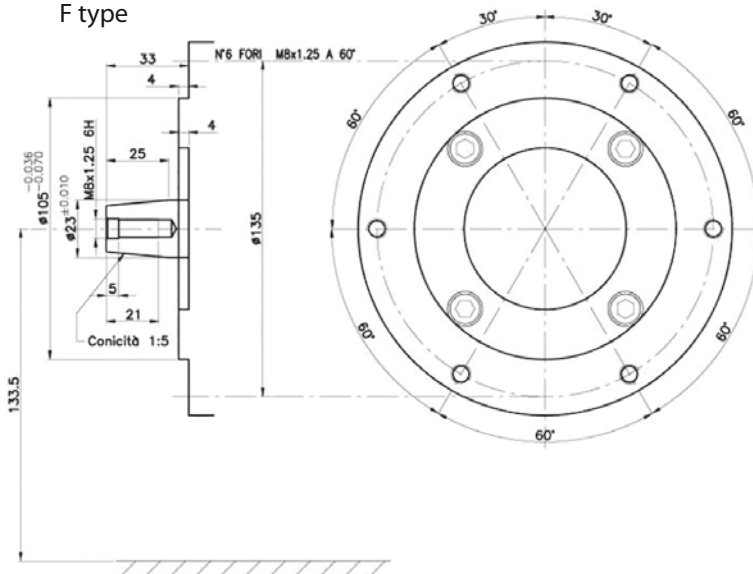
V type



R type



F type



Note: Motore ad albero orizzontale

Notes: Horizontal shaft

Art./Ref.	Pos.	Modello/Model	Motore/Engine	Cilindrata/Displacement	HP/HP	Avviamento/Start	Peso Kg/Weight Kg	Note/Notes
84943	1	G200F	4 Tempi OHV	196	6,5/3600 rpm	manuale/manual	16	Albero conico/Conic shaft V Ø 19,17
79723	1	G200F	4 Tempi OHV	196	6,5/3600 rpm	manuale/manual	16	Albero Cilindrico/Cilindric shaft R Ø 22 mm
79725	2	G200F	4 Tempi OHV	196	6,5/3600 rpm	manuale/manual	16	Albero conico con flangia/Conic shaft plus flange F Ø 23 mm

MOTORI A 4 TEMPI

4-CYCLE MOTEUR

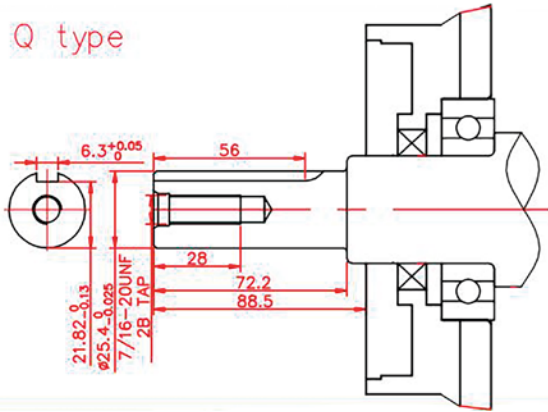
4 STROKE ENGINES

4-TAKT MOTOR

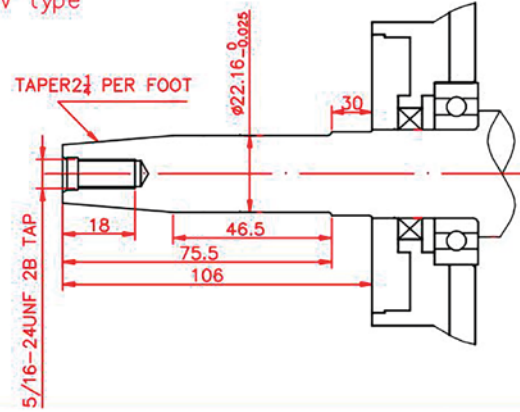
MOTOR DE 4 TIEMPOS



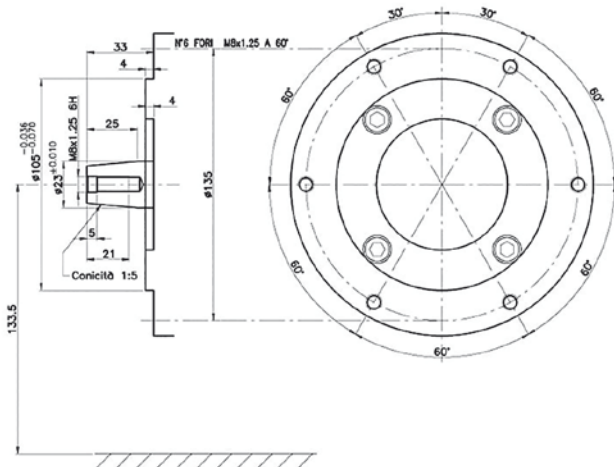
Q type



V type



F type



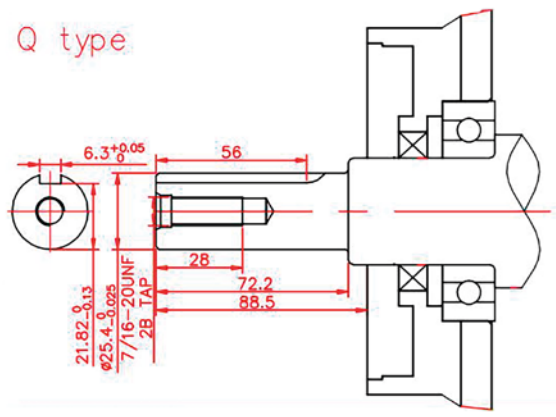
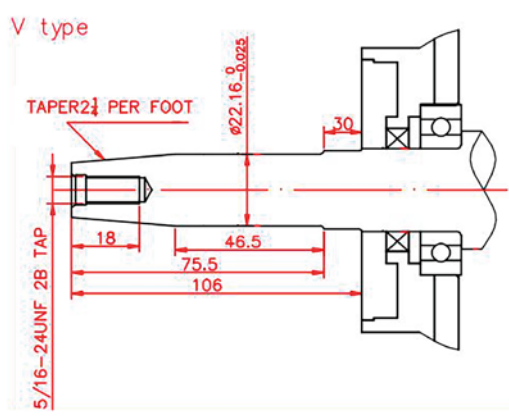
Note: Motore ad albero orizzontale

Notes: Horizontal shaft

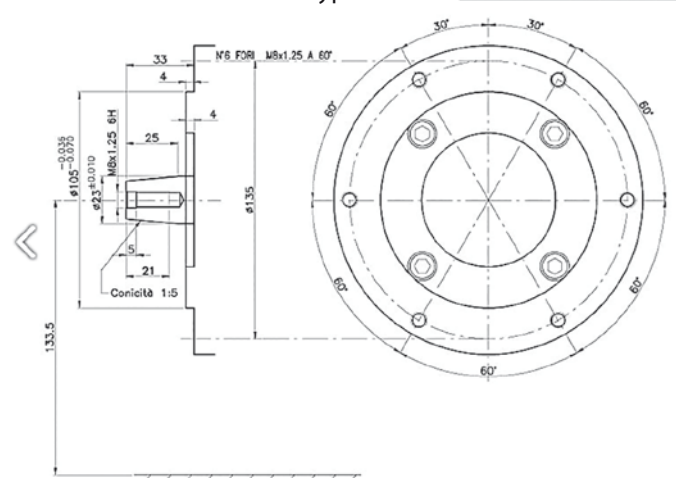
Art./Ref.	Pos.	Modello/Model	Motore/Engine	Cilindrata/Displacement	HP/HP	Avviamento/Start	Peso Kg/Weight Kg	Note/Notes
79728	1	G270F	4 Tempi OHV	270	9/3600 rpm	manuale/manual	26	Albero Cilindrico/Cilindric shaft Q Ø 25,4
79729	1	G270F	4 Tempi OHV	270	9/3600 rpm	manuale/manual	26	Albero conico/Conic shaft V Ø 22,16
90374	2	G270F	4 Tempi OHV	270	9/3600 rpm	manuale/manual	26	Albero conico con flangia/Conic shaft plus flange F Ø 23

MOTORI A 4 TEMPI

4-CYCLE MOTEUR
4 STROKE ENGINES
4-TAKT MOTOR
MOTOR DE 4 TIEMPOS



F type



Note: Motore ad albero orizzontale
Notes: Horizontal shaft

Art./Ref.	Pos.	Modello/Model	Motore/Engine	Cilindrata/Displacement	HP/HP	Avviamento/Start	Peso Kg/Weight Kg	Note/Notes
79726	1	G390F	4 Tempi OHV	389	13/3600rpm	manuale/manual	31	Albero Cilindrico/Cilindric shaft Q Ø 25,4
84944	1	G390F	4 Tempi OHV	389	13/3600rpm	manuale/manual	31	Albero conico/Conic shaft V Ø 22,16
79727	2	G390F	4 Tempi OHV	389	13/3600rpm	manuale/manual	32	Albero conico con flangia/Conic shaft plus flange F Ø 23

KIT MORSETTI PER MOTORI

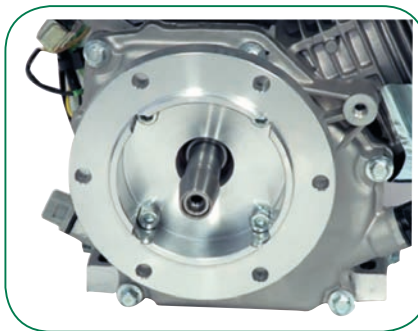
KIT BROSSES POUR MOTEURS
CLAMP KIT FOR 4T ENGINES
KIT-BÜRSTEN FÜR MOTOREN
KIT CEPILLOS PARA MOTORES



Art./Ref.
90807

FLANGIA PER MOTORI

MOTEURS À BRIDES
FLANGE FOR ENGINES
FLANSCH-MOTOREN
BRIDA PARA MOTORES



Art./Ref.	Note/Notes
90375	Per motori da 5,5/6,5HP/For 5,5/6,5HP engines
90376	Per motori da 9/13,5HP/For 9/13,5HP engines

MOTORE 4 TEMPI MOD. MVGT100 PER RASAERBA

MOTEUR 4 TEMPS MOD. MVGT100 POUR TONDEUSE
4 STROKES LAWNMOWER ENGINE MOD. MVGT475
4 TAKT-MOTOR MOD. MVGT100 FÜR RASENMAHER
MOTOR 4 TIEMPOS MOD. MVGT100 PARA CORTACESPEDES



Art./Ref.	Coppia Massima/ Max torque	Modello/ Model	Cilindrata/ Displacement	Capacità serbatoio/ Tank capacity	Capacità serbatoio olio/ Oil tank capacity	Motore/ Engine	Avviamento/ Start	Note/ Notes
55823	4.5/3200 Nm/rpm	MVGT100	99cc	0,6l	0,45l	4T albero verticale/ Vertical shaft	manuale/ manual	raffreddamento aria/ air cooling

MOTORE 4 TEMPI MOD. MVG375 PER RASAERBA

MOTEUR 4 TEMPS MOD. MVG375 POUR TONDEUSE
 4 STROKE ENGINES MOD. MVG375 FOR LAWNMOWERS
 4 TAKT-MOTOR MOD. MVG375 FÜR RASENMAHER
 MOTOR 4 TIEMPOS MVG375 PARA CORTACEPEDES



Art./Ref.	Coppia Massima/ Max torque	Modello/ Model	Cilindrata/ Displacement	Capacità serbatoio/ Tank capacity	Capacità serbatoio olio/ Oil tank capacity	Avviamento/ Start	Motore/Engine	Note/Notes
88603	6.5/3200 Nm/rpm	MVG375	123cc	0,8l	0,6l	manuale/ manual	4T albero verticale/ Vertical shaft	raffreddamento aria/ air cooling

MOTORE 4 TEMPI MOD. MVGT475 PER RASAERBA

MOTEUR 4 TEMPS MOD. MVGT475 POUR TONDEUSE
 4 STROKES LAWNMOWER ENGINE MOD. MVGT475
 4 TAKT-MOTOR MOD. MVGT475 FÜR RASENMAHER
 MOTOR 4 TIEMPOS MOD. MVGT475 PARA CORTACEPED



Art./Ref.	Coppia Massima/ Max torque	Modello/ Model	Cilindrata/ Displacement	Capacità serbatoio/ Tank capacity	Capacità serbatoio olio/Oil tank capacity	Motore/ Engine	Avviamento/ Start	Note/Notes
RMG380264000	Coppia massima 7/2800 Nm/rpm	MVGT475	139 cc	1l	0,6l	4T albero verticale / Vertical shaft	manuale/ manual	raffreddamento aria/ air cooling

MOTORE 4 TEMPI MOD. MVGT575 PER RASAERBA
MOTEUR 4 TEMPS MOD. MVGT575 POUR TONDEUSE
4 STROKES LAWNMOWER ENGINE MOD. MVGT575
4 TAKT-MOTOR MOD. MVGT575 FÜR RASENMAHER
MOTOR 4 TIEMPOS MOD. MVGT575 PARA CORTACESPED


Art./Ref.	Coppia Massima/ Max torque	Modello/ Model	Cilindrata/ Displacement	Capacità serbatoio/ Tank capacity	Capacità serbatoio olio/ Oil tank capacity	Motore/ Engine	Avviamento/ Start	Note/ Notes
88602	Coppia massima 10.5/3000 Nm/rpm	MVGT575	173cc	1l	0,6l	4T albero verticale / Vertical shaft	manuale/ manual	raffreddamento aria/ air cooling

MOTORE 4 TEMPI MOD. MVGT680 PER RASAERBA
MOTEUR 4 TEMPS MOD. MVGT680 POUR TONDEUSE
4 STROKES LAWNMOWER ENGINE MOD. MVGT680
4 TAKT-MOTOR MOD. MVGT680 FÜR RASENMAHER
MOTOR 4 TIEMPOS MOD. MVGT680 PARA CORTACESPEDES


Art./Ref.	Modello/ Model	Cilindrata/ Displacement	Capacità serbatoio/ Tank capacity	Capacità serbatoio olio/ Oil tank capacity	Motore/ Engine	Avviamento/ Start	Note/ Notes
90950	MVGT680	196 cc	1,25 l	0,6 l	4T albero verticale / Vertical shaft	manuale/ manual	raffreddamento aria/ air cooling

MOTORE 2 TEMPI MOD. AG3-280 PER DECESPUGLIATORI

MOTEUR 2 TEMPS MOD. AG3-280 POUR DÉBROUSSAILLEUSE

2 STROKES BRUSHCUTTER ENGINE MOD. AG3-280

2 TAKT-MOTOR MOD. AG3-280 FÜR BRUSHCUTTER

MOTOR 2 TIEMPOS MOD. AG3-280 PARA DESBROZADORA

**Note:** Diametro della frizione 54mm, interasse fori 58mm. Percentuale della miscela 2,5%.**Notes:** Clutch diameter 54mm, hitch spacing 58mm. Mixture percentage 2,50%

Art./Ref.	Cilindrata/Displacement	HP/HP	Capacità serbatoio/Tank capacity	Note/Notes
88225	26 cc	0,95 HP	0,65 l	raffreddamento aria/air cooling

MOTORE 2 TEMPI MOD. AG3-350 PER DECESPUGLIATORE

MOTEUR 2 TEMPS MOD. AG3-350 POUR DÉBROUSSAILLEUSE

BRUSHCUTTER 2 STROKES ENGINE MOD. AG3-350

2 TAKT-MOTOR MOD. AG3-350 FÜR BRUSHCUTTER

MOTOR MOD. AG3-350 2 TIEMPOS PARA DESCROZADORAS

**Note:** Diametro della frizione 78mm, interasse fori 70mm. Percentuale miscela 2,5%**Notes:** Clutch diameter 78mm, hitch spacing 70mm. Mixture percentage 2,50%

Art./Ref.	Cilindrata/Displacement	HP/HP	Capacità serbatoio/Tank capacity	Note/Notes
88226	33 cc	1,22 HP	1 l	raffreddamento aria/air cooling

MOTORE 2 TEMPI PER DECESPUGLIATORE MOD.AG3- 450

MOTEUR 2 TEMPS MOD. AG3-450 POUR DÉBROUSSAILLEUSE
 2 STROKE BRUSHCUTTER ENGINE MOD. AG3-450
 2 TAKT-MOTOR MOD. AG3-450 FÜR BRUSHCUTTER
 MOTOR 2 TIEMPOS PARA DESBROZADORA MOD. AG3-280



Note: Diametro della frizione 78mm, interasse fori 70mm. Percentuale della miscela 2,5%

Notes: Clutch diameter 78mm, hitch spacing 70 mm. Mixture percentage 2,50%

Art./Ref.	Cilindrata/Displacement	HP/HP	Capacità serbatoio/Tank capacity	Note/Notes
88227	43 cc	1,49 HP	1,1 l	raffreddamento ad aria/air cooling

MOTORE 2 TEMPI PER DECESPUGLIATORE MOD.AG3- 530

MOTEUR 2 TEMPS POUR DÉBROUSSAILLEUSE MOD. AG3-530
 2 STROKE BRUSHCUTTER ENGINE MOD. AG3-530
 2 TAKYER MOTOR FÜR BRUSHCUTTER MOD. AG3-530
 MOTOR 2 TIEMPOS PARA DESBROZADORA MOD. AG3-530



Note: Diametro della frizione 78mm, interasse fori 70mm. Percentuale della miscela 2,5%

Notes: Clutch diameter 78mm, hitch spacing 70 mm. Mixture percentage 2,50%

Art./Ref.	Cilindrata/Displacement	HP/HP	Capacità serbatoio/Tank capacity	Note/Note
88228	52cc	1,9 HP	1,1 l	raffreddamento aria/air cooling



Macchine per fai da te e taglio legno
WOOD CUTTING & DO IT YOURSELF MACHINES

Wood Cutting **1.2** Taglio legno



Linea Garden

SPACCALEGNA ORIZZONTALE 5 TON

FONDEUSE DE BOIS HORIZONTAL 5 TON
 HORIZONTAL LOG SPLITTER 5 TON
 HORIZONTAL HOLZSPALTER 5 TON
 HENDIDORA DE LEÑOS HORIZONTAL 5 TON



Art./Ref.	Tipo motore/ Engine type	HP/KW	Potenza taglio Kg/ Cutting power Kg	Capacità taglio h/ Cut capacity h	Peso Kg/ Weight Kg	Note/Notes
90530	Monofase 2200W/ Single-phase 2200W	2,95 / 2,2	5000	520 mm	44	Cavalletto opzionale cod. 90531 / Optional trestle 90531

SPACCALEGNA 6 TON YODA

ONDEUSE DE BOIS 6T YODA
 LOG SPLITTER 6T YODA
 HOLZSPALTER 6T YODA
 HENDIDORA DE LEÑOS 6T YODA



Note: Pianale regolabile in 3 posizioni.

Notes: Platform adjustable in 3 positions.

Art./Ref.	Tipo motore/Engine type	HP/KW	Potenza taglio Kg/Cutting power Kg	Capacità taglio h/Cut capacity h	Peso Kg/Weight Kg
79999	Monofase 2700 W Single-phase 2700W	4 / 3	6000	550/800/1050 mm	97

SPACCALEGNA 7 TON GRAN YAK

FONDEUSE DE BOIS 7 TON GRAN YAK

LOG SPLITTER 7 TON GRAN YAK

HOLZSPALTER 7 TON GRAN YAK

HENDIDORA DE LEÑOS 7 TON GRAN YAK


Note: Pianale regolabile in 3 posizioni.

Notes: Platform adjustable in 3 positions.

Art./Ref.	Tipo motore/Engine type	HP/KW	Potenza taglio Kg/Cutting power Kg	Capacità taglio h/Cut capacity h	Peso Kg/Weight Kg
79998	Monofase 3000W /Single-phase 3000 W	4 / 3	7000	520/780/1040 mm	120

SPACCALEGNA 9 TON YETI

FONDEUSE DE BOIS 9 TON YETI

LOG SPLITTER 9 TON YETI

HOLZSPALTER 9 TON YETI

HENDIDORA DE LEÑOS 9 TON YETI

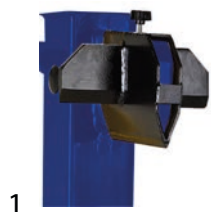

Note: Pianale regolabile in 3 posizioni

Notes: Platform adjustable in 3 positions.

Art./Ref.	Tipo motore/Engine type	HP/KW	Potenza taglio Kg/Cutting power Kg	Capacità taglio h/Cut capacity h	Peso Kg/Weight Kg
76260	Monofase 3000W/ Single phase 3000W	4 / 3	9000	550 / 850 / 1250 mm	147

SPACCALEGNA 13T PRO
FONDEUSE DE BOIS 13T PRO
LOG SPLITTER 13T PRO
HOLZSPALTER 13T PRO
HENDIDORA DE LEÑOS 13T PRO


Art./Ref.	Potenza taglio Kg/ Cutting power Kg	Capacità taglio h/ Cut capacity h	Tipo motore/ Engine type	Peso Kg/Weight Kg	Note/Notes
79169	13000	1100 mm	cardano/cardan	269	Doppia velocità 7,4 m/min / 2,9 m/min Double speed 7.4 m/min / 2.9 m/min

COLTELLI PER SPACCALEGNA
CUTEAUX POUR FONDEUSE
KNIVES FOR LOG SPLITTER
MESSER F. HOLZSPALTER
CUCHILLO PARA HENDIDORA


Art./Ref.	Pos.	Titolo Prodotto/Product title	Note/Notes
79913	1	COLTELLO A 4 VIE	X 76260-79998 ADAPTABLE 76260-79998
90454	2	COLTELLO AD APERTURA RAPIDA	X 76260-79998
90452	1	COLTELLO A 4 VIE	X 79999
90453	2	COLTELLO AD APERTURA RAPIDA	X 79999

CAVALLETTO X SPACCALEGNA

CHAVALIET PROFESSIONNEL FOR FONDEUSE

HORSE FOR LOG SPLITTER

SAEGEBOCK FÜR HOLZSPALTER

CABALLETE PARA HENDIDORA DE LEÑOS



Art./Ref.	Note/Notes
90531	Solo cavalletto per spaccalegna 90530 / Only trestle for log splitter 90530

GRUPPO RINVIO AD ANGOLO SENZA PULEGGIA (ROTAZIONE DX)

GROUPE D'ENVOI À ANGLE SANS POULIE

ANGLE TRANSMISSION GROUP WITHOUT PULLEY

WINKELGETRIEBE

TRANSMISIÓN EN ÁNGULO SIN POLEA

**Note:** Rapporto: 1:1**Notes:** Ratio: 1:1

Art./Ref.
00625

LAME PER SEGHE CIRCOLARI

LAMES DE SCIE CIRCULAIRES

CIRCULAR SAW BLADES

KREISSÄGEBLÄTTER

CUCHILLA PARA SIERRA CIRCULAR


Note: Caratteristiche: - Lame in acciaio di prima qualità, temperato, rettificato, calibrato a mano.

Notes: Characteristics: - Top quality blades, calibrated by hand, made of hardened and ground steel.

Art./Ref.	Diametro disco mm/Disk diameter mm	Diametro foro mm/Hole diameter mm	Spessore mm/Thickness mm
00266	300	30	1,8
00268	350	30	1,8
00338	400	25	2,0
00343	450	25	2,2
00344	500	30	2,5
00404	550	30	2,8
00406	600	30	2,8

DISCHI WIDIA

DISQUES WIDIA

WIDIA DISCS

SCHEIBEN WIDIA

DISCOS WIDIA



Art./Ref.	Diametro disco mm/ Disk diameter mm	Diametro foro mm/ Hole diameter mm	Spessore mm/ Thickness mm	Numero denti/Teeth number	Note/Notes
14619	300	30	3,2	Z48 SP senza limitatore*/Z48 SP without limiter	Fig.1
14620	350	30	3,2	Z54 SP senza limitatore*/Z54 SP without limiter	Fig.1
14621	400	30	3,5	Z60 senza limitatore*/Z60 without limiter	Fig.1
08954	500	30	3,5	Z60 senza limitatore*/Z60 without limiter	Fig.1
08955	550	30	3,8	Z60 senza limitatore*/Z60 without limiter	Fig.1
08956	600	30	4,2	Z60 senza limitatore*/Z60 without limiter	Fig.1
14622	450	30	3,5	Z36 con limitatore*/Z36 with limiter	Fig.2
00462	550	30	3,8	Z40 con limitatore*/Z40 with limiter	Fig.2
00540	600	30	4,2	Z48 con limitatore*/Z48 with limiter	Fig.2
57946	600	30	4,2	Z72 senza limitatore*/Z72 without limiter	Fig.1



Macchine per fai da te
DO IT YOURSELF MACHINES

Agricultural Machines and Gardening **1.3**
Attrezzature agricole e giardinaggio



Linea Garden

ELETTROMULINO

ELECTROMULIN
ELECTRIC MILL
ELEKTRISCHE MÜLE
ELECTROMOLINO



Note: I mulini della serie Magic sono ideali per macinare ogni tipo di cereale: mais, grano duro e tenero, orzo, avena, riso, segala, fave, ecc (non quelli di natura oleosa). Utilizzando uno dei 3 diversi crivelli in dotazione, tutti facilmente sostituibili, si ottengono farine di diverse finzze utilizzabili per bovini, polli, suini, conigli, pulcini, ecc. L'ingresso dei cereali nella camera di macinazione è auto-regolato. Il motore speciale con ventilazione forzata e arresto automatico a temperature troppo elevate garantisce sicurezza e una lunga durata dell'elettromulino.

Importante: Questo prodotto di nuova generazione ha sofisticati dispositivi di sicurezza che impediscono l'accesso alle parti in movimento e pericolose. Massima sicurezza per l'operatore

Notes: The Magic mills are ideal to grind any kind of cereals: maize, hard and soft wheat, oats, barley, rice, broad beans, chestnuts, etc (not the cereals with oil-seeds). Using one of the different sieves supplied, you can produce different feeds for cows, swine, chicks, chickens, rabbits, etc. The cereal entrance in the mill area is automatically controlled. The special motor is equipped with forced ventilation and automatic stop when the temperatures are too high. These features guarantee a long lasting live to the mill.

Very important: this new generation mills is equipped with safety devices to prevent the access to all the dangerous areas. Higher safety for the users

Art./Ref.	Pos.	HP/HP	Capacità serbatoio lt/ Tank capacity lt	Peso Kg/ Weight Kg	Dimensioni ingombro cm/ Overall dimensions cm	Alimentazione/ Voltage	Produzione oraria/ Productin per H	Setaccio/ Sift	Tipo motore/ Engine type	Note/Notes
13400	1	1,6	17,2 / 50L	9,5	43x43x65cm	220/50 Volt/Hz	30-210 kg/h	1,5/3/5/7 mm.	Monofase/ Single-phase	Usò zootecnico / For zootechnical use only
79700	2	2,0	21,2 / 50L	10	43x43x70cm	220/50 Volt/Hz	30-250 kg/h	1,5/3/5/7 mm.	Monofase/ Single-phase	Usò zootecnico / For zootechnical use only
79710	3	1,6	17,2 / 50L	9	43x43x65cm	220/50 Volt/Hz	30-210 kg/h	1/1,6/3 mm.	Monofase/ Single-phase	In alluminio ed acciaio inox, contenitore in plastica per ali- menti. Usò zootecnico./Made in aluminium and stainless steel, plastic suitable for food. For zootechnical use only

RICAMBI PER ELETTROMULINI

RECHANGES POUR ELECTROMULIN
SPARE PARTS FOR ELECTRIC MILL
ERSATZTEILE FUER ELEKTRISCHE MÜLE
RECAMBIO PARA ELECTROMOLINO

Art./Ref.	Note/Notes
13405	Griglia con fori diam. 1,5 mm/ Grid with 1,5 mm diam. holes
13406	Griglia con fori diam.3 mm/ Grid with 3 mm diam.holes
13407	Griglia con fori diam. 5 mm/ Grid with 5 mm diam. holes
13408	Griglia con fori diam. 7 mm/ Grid with 7 mm diam.holes
13402	Motore/Motor 1,6kw

Art./Ref.	Note/Notes
13420	Coltello per elettromulini/knife for electric mill
13403	Bidone 50lt/ 50lt Bin
13187	interruttore/ switch
61981	coperchio bidone/bin cup
79718	Griglia con fori diam. 0,8 mm/ Grid with 0,8 mm diam. holes

SOLFATORE MANUALE CON SPARGIMENTO A CADUTA

PUDREUSE MANUAL

MANUAL DUSTER

HANDVERSTREUER FUER SULFAT

POLERIZADOR MANUAL

**Note:** Dotazione: Tubo flessibile, 2 tubi dritti, becco a più uscite, becco a due vie, becco diffusore.**Notes:** SUPPLIED WITH: flexible Hose, 2 straight hoses, multiple spout, twin spout, sprinkle spout.

Art./Ref.	Capacità serbatoio lt/Tank capacity lt	Peso Kg/Weight Kg	Note/Notes
61734	4,6 lt	2,8	Altezza/Height: 37,5cm Diametro/ Diameter: 26,5 cm

MOTOTRIVELLA 53CC

TARRIERE 53CC

EARTH AUGER 53CC

ERDBOHRER 53CC

AHOYADORA 53CC



Art./Ref.	Cilindrata/Displacement	Kw/Kw	HP/HP	Capacità serbatoio miscela/Mix tank capacity	Note/Notes
90380	53cc	1,4	1,9	1,1 Lt	fornito con punta diam, 100mm/with 100mm drill

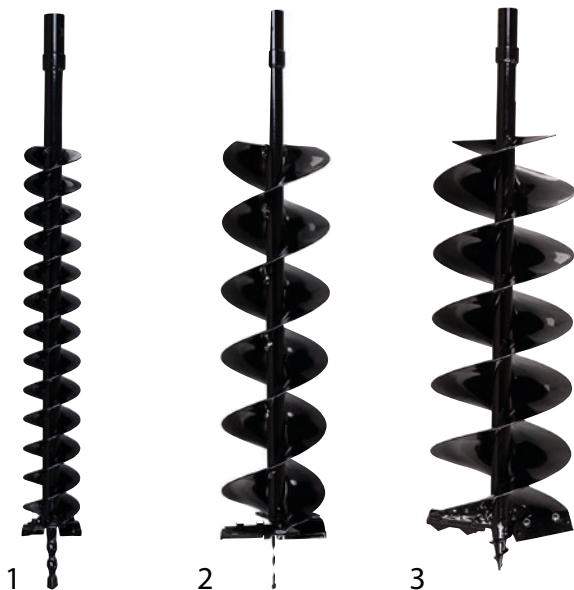
PUNTE ELICOIDALI

POINTE ELICOIDALE

HELICAL DRILLS

BOHRSPIRALE

PUNTAS HELICOIDALES


Note: Punte per mototrivella art. 90380

Notes: Drills for auger Ref. 90380

Art./Ref.	Pos.	Diametro mm/Diameter mm
90381	1	80 mm
90379	1	100 mm
90382	2	150 mm
90383	3	200 mm



Ricambi per decespugliatori
BRUSHCUTTER SPARE PARTS

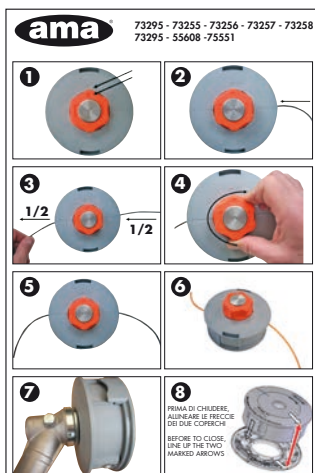
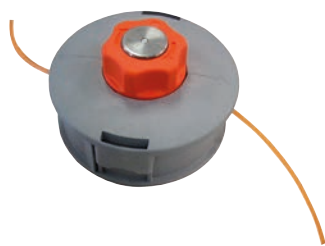
Nylon Heads **2.1**

Testine di taglio per decespugliatore



TESTINE BATTI E VAI PROFESSIONALI A CARICAMENTO FACILITATO

TETE TAP'N GO CHARGEMENT SIMPLIFIE'
TAP AND GO TRIMMER HEAD EASY LOAD
FADENKOPF "TAP-N-GO" MIT ERLEICHTERTER LADUNG
CABEZAL CARGA RÁ PIDA



Note: Modelli professionali con inserti di battuta in metallo: si caricano velocemente senza aprire la testina.

Notes: professional with metal insert it can be charged without open the head

Art./Ref.	Filettatura/Thread	Note/Notes
73295	10X1,25 M	Maschio/Male
73255	10X1,5 M	Maschio/Male
73256	8X1,25 M	Maschio/Male
55608	10X1,25F	Femmina/Female
73257	10X1,5 F	Femmina/Female
73258	8X1,25 F	Femmina/Female
75553	12X1,5	Femmina/Female
75559	12X1,75	Femmina/Female
76170	UNIVERSALE	-

TESTINA BATTI E VAI A CARICAMENTO FACILITATO UNIVERSALE

TETE TAP'N GO CHARGEMENT SIMPLIFIE' UNIVERSAL
TAP AND GO TRIMMER HEAD EASY LOAD "UNIVERSAL"
FADENKOPF "TAP-N-GO" MIT ERLEICHTERTER LADUNG UNIVERSAL
CABEZAL CARGA RÁ PIDA UNIVERSAL



Note: Possibilità di trasformare la testina da attacco universale a testina con inserto (vari passi e filetti), montando semplicemente l'adattatore necessario. Si carica velocemente senza aprire la testina

Notes: You can easily transform the universal nylon head into a standard one with insert: just mount the adaptor required. It can be charged without open the head

Art./Ref.	Filettatura/Thread
55683	UNIVERSALE

TESTINA "BATTI E VAI" A 2 FILI UNIVERSALE CON KIT RONDELLE

TETE UNIVERSELLE A 2 FILS "TAP-N-GO" AVEC KIT RONDELLES
UNIVERSAL 2 CORDS "TAP-N-GO" HEAD WITH WASHER KIT
2 FADENKOPF UNIVERSAL "TAP-N-GO" MIT SCHEIBEN KIT
CABEZAL UNIVERSAL 2 HILOS "TAP-N-GO" CON KIT ARANDELAS



Note: Possibilità di trasformare la testina 59770 da attacco universale a testina con inserto (vari passi e filetti), montando semplicemente l'adattatore necessario.

Notes: You can easily transform the 59770 universal nylon head into a standard one with insert: just mount the adaptor required.

Art./Ref.	Note/Notes
59770	portata del filo: 15 mt diam.2,4mm /nylon line capacity: 15mt diam 2.4mm

TESTINA SEMIAUTOMATICA UNIVERSALE A 2 FILI CON KIT RONDELLE

TETE SEMI-AUTOMATIQUE UNIVERSELLE A 2 FILS AVEC KIT RONDELLES
UNIVERSAL SEMIAUTOMATIC 2 CORD HEAD WITH WASHER KIT
HALBAUTOMATISCHER 2 FADENKOPF UNIVERSAL MIT SCHEIBEN KIT
CABEZAL SEMIAUTOMATICO UNIVERSAL 2 HILOS CON KIT ARANDELA



Note: Possibilità di trasformare la testina 59760 da attacco universale a testina con inserto (vari passi e filetti), montando semplicemente l'adattatore necessario.

Notes: You can easily transform the 59760 universal nylon head into a standard one with insert: just mount the adaptor required.

Art./Ref.	Note/Notes
59760	portata del filo: 15 mt diam.2,4mm /nylon line capacity: 15mt diam 2.4mm

TESTINA SEMIAUTOMATICA A 2 FILI UNIGARDEN

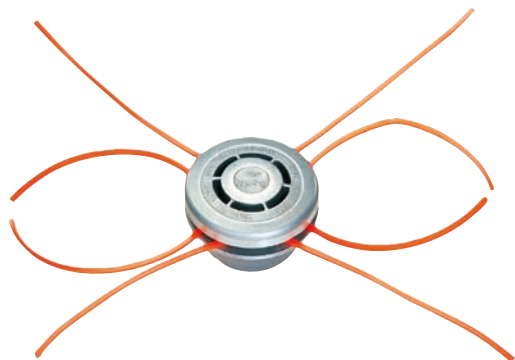
TETE DEBROUSAILLEUSE SEMI-AUTOMATIQUE A 2 FILS "UNIGARDEN"
SEMIAUTOMATIC TWO CORDS "UNIGARDEN" BRUSHCUTTER HEAD
HALBAUTOMATISCHER "UNIGARDEN" 2 FADENKOPF FUR MOTORSSENSEN
CABEZA PARA DESBROZADORA SEMIAUTOMATICA 2 HILOS "UNIGARDEN"



Art./Ref.	Filettatura/Thread	Note/Notes
08662	M8 x 1,25 sx.	MASCHIO/MALE
08667	M8 x 1,25 sx.	FEMMINA/FEMALE
08665	M10 x 1 sx.	FEMMINA/FEMALE
08663	M10 x 1,25 sx.	FEMMINA/FEMALE
08666	M10 x 1,25 sx.	MASCHIO/MALE
08669	M10 x 1,5 sx.	FEMMINA/FEMALE
P07020	M10 x 1,5 sx.	MASCHIO/MALE

TESTINA MULTIFILO UNIVERSALE IN ALLUMINIO

TETE MULTIFIL UNIVERSELLE TOUT ALUMINIUM
UNIVERSAL MULTILINE ALUMINIUM HEAD
FADENKOPF UNIVERSAL AUS ALUMINIUM
CABEZAL MULTI-HILO UNIVERSAL IN ALUMINIO



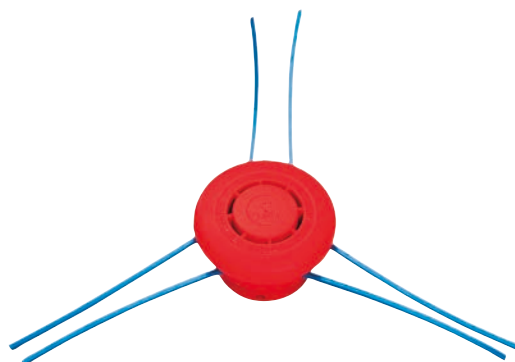
Note: Completamente in alluminio pressofuso, possibilità di montare qualsiasi tipo di filo, Kit rondelle adattatori per il montaggio su qualsiasi decespugliatore, In dotazione 4 spezzoni di filo

Notes: Completely in die cast aluminium Possibility to use any type of thread Washers kit adapter for the assembly on any kind of brush cutter Supplied with 4 pieces of line.

Art./Ref.
13470

TESTINA MULTIFILO UNIVERSALE IN NYLON CARICATO

TETE MULTIFIL UNIVERSELLE EN NYLON RENF.
UNIVERSAL MULTILINE REINFORCED NYLON HEAD
FADENKOPF UNIVERSAL AUS NYLON
CABEZAL MULTI-HILO UNIVERSAL EN NYLON CARGADO



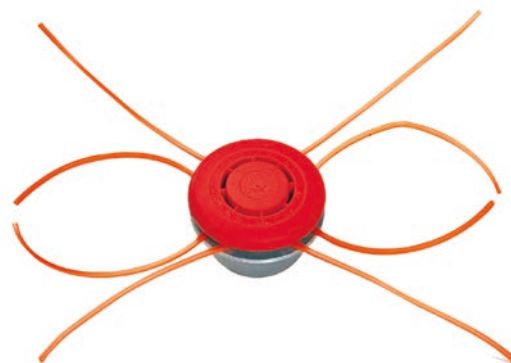
Note: Completamente in nylon caricato. Possibilità di montare qualsiasi tipo di filo. Kit rondelle adattatori per il montaggio su qualsiasi decespugliatore. In dotazione 3 spezzoni di filo.

Notes: Completely made of loaded nylon. Possibility to mount any kind of thread. Supplied with adapter kit to be mounted on all kind of brushcutters. Supplied with 3 pieces of line.

Art./Ref.
13460

TESTINA MULTIFILO IN ALLUMINIO E NYLON CARICATO

TETE MULTIFIL EN ALUMINIUM NYLON RENF.
UNIVERSAL MULTILINE REINFORCED ALU/NYLON HEAD
FADENKOPF ALUMINIUM / NYLON
CABEZAL MULTI-HILO EN ALUMINIO NYLON CARGADO



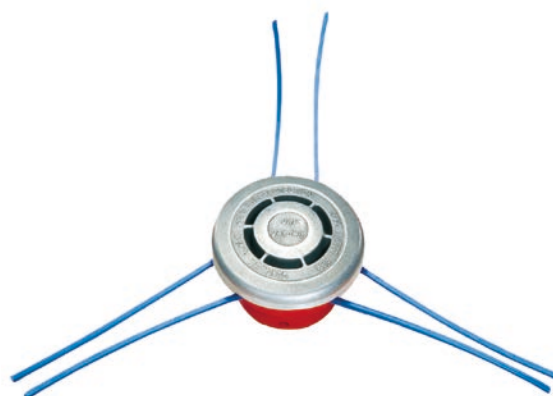
Note: Attacco in alluminio pressofuso, parte inferiore in nylon caricato. Possibilità di montare qualsiasi tipo di filo. Kit rondelle adattatori per il montaggio su qualsiasi decespugliatore. In dotazione 4 spezzoni di filo.

Notes: Link in die cast aluminum, lower part in loaded nylon. Possibility to use any kind of line. Supplied with adapter kit to be mounted on all kind of brushcutters. Supplied with 4 lines.

Art./Ref.
13490

TESTINA MULTIFILO IN NYLON CARICATO E ALLUMINIO

TETE MULTIFIL EN NYLON RENF. ET ALUMINIUM
UNIVERSAL MULTILINE REINFORCED NYLON & ALUMINIUM HEAD
FADENKOPF NYLON / ALUMINIUM
CABEZAL MULTI-HILO EN NYLON CARGADO Y ALUMINIO



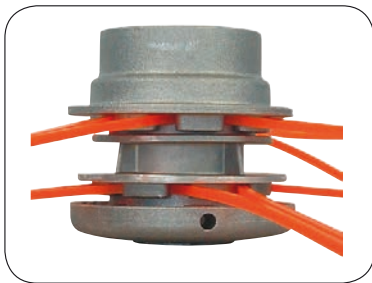
Note: Attacco in nylon caricato, parte inferiore in alluminio pressofuso. Possibilità di montare qualsiasi tipo di filo. Kit rondelle adattatori per il montaggio su qualsiasi decespugliatore. In dotazione 3 spezzoni di filo.

Notes: Link in loaded nylon, lower part in aluminum. Possibility to use any kind of line. Supplied with adapter kit to be mounted on all kind of brushcutters. Supplied with 3 lines.

Art./Ref.
13480

TESTINA SPOLLONATRICE DOPPIA

TETE MULTIFIL EN ALUMINIUM-MULTI ETAGE
 MULTILINE TRIMMER HEAD
 MULTI-FADENKOPF AUS ALUMINIUM
 CABEZAL MULTI-HILO



Note: Completamente in alluminio pressofuso- In dotazione 8 spezzi di filo - Taglio su due livelli- Kit rondelle adattatori per il montaggio suqualsiasi decespugliatore

Notes: Completely in die cast aluminum - Equipped with 8 nylon lines - Double level - With washers adapters kit to assemble the head on all kinds of brush cutter

Art./Ref.
13500

PROLUNGA PER TESTINA MULTIFILO

ALU ETAGE POUR TETE MULTIFIL
 EXTENSION FOR MULTILINE HEAD
 MITTELTEIL FUER FANDENKOPF
 ALARGADORA PARA CABEZALES MULTIHILOS



Note: Applicabile a tutte le testine multifilo Completamente in alluminio pressofuso

Notes: Suitable for all multiline heads Completely in die cast aluminum

Art./Ref.	Note/Notes
13501	corpo intermedio/intermediate body

TESTINA UNIVERSALE PULITRICE MULTIFILO

TETE MULTIFIL UNIVERSELLE
 UNIVERSAL CLEANING HEAD MULTYLINE
 UNIVERSAL MULTI-FADENKOPF
 CABEZAL UNIVERSAL MULTI-HILO



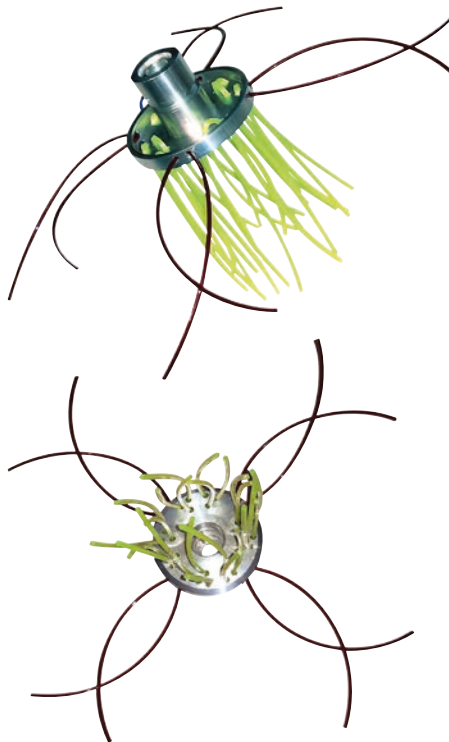
Note: In Nylon

Notes: Made of Nylon

Art./Ref.	Note/Notes
90980	Testina per decespugliatore. Pratica e leggera per la pulizia di marciapiedi, ciotolati e pavimenti autobloccanti. / Suitable to clean concrete floors, or to cut the grass.

TESTINA UNIVERSALE PULITRICE MULTIFILO

TETE MULTIFIL UNIVERSELLE
 UNIVERSAL CLEANING HEAD MULTYLINE
 UNIVERSAL MULTI-FADENKOPF
 CABEZAL UNIVERSAL MULTI-HILO



Note: In alluminio

Notes: made in aluminium

Art./Ref.	Note/Notes
90474	Pratica e leggera per la pulizia di marciapiedi, ciotolati, pavimenti autobloccanti e erba / Suitable to clean concrete floors, or to cut the grass.

TESTINA UNIVERSALE "ZAPPETTA"

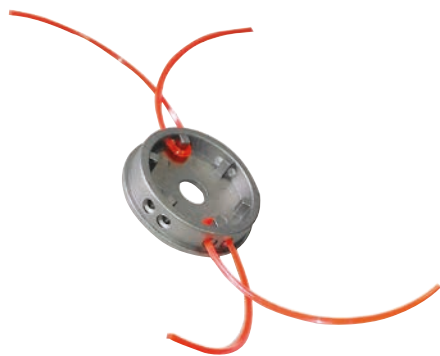
TÊTE UNIVERSELLE "ZAPPETTA"
 "ZAPPETTA" UNIVERSAL HEAD
 FADENKOPF UNIVERSAL "ZAPPETTA"
 CABEZAL UNIVERSAL "ZAPPETTA"



Art./Ref.	Note/Notes
90473	Perfetta per diserbare e muovere la terra intorno a piante e ortaggi. / Suitable to dig the ground around trees or vegetables.

TESTINA MULTIFILO UNIVERSALE IN ALLUMINIO

TÊTE MULTIFIL UNIVERSELLE TOUT ALUMINIUM
 UNIVERSAL MULTILINE ALUMINIUM HEAD
 FADENKOPF UNIVERSAL AUS ALUMINIUM
 CABEZAL MULTI-HILO UNIVERSAL IN ALUMINIO



Note: Completamente in alluminio pressofuso, possibilità di montare qualsiasi tipo di filo
Notes: Completely in die cast aluminium, Possibility to use any type of thread

Art./Ref.
90117

TESTINA MULTIFILO UNIVERSALE IN NYLON

TÊTE MULTIFIL UNIVERSELLE EN NYLON
 UNIVERSAL MULTILINE REINFORCED NYLON HEAD
 FADENKOPF UNIVERSAL AUS NYLON
 CABEZAL MULTI-HILO UNIVERSAL EN NYLON

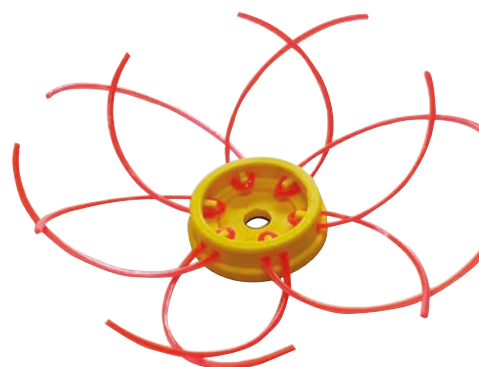


Note: Si carica in pochi istanti - Non necessita del cacciavite - Ultraleggera - Resistente all'usura
Notes: Easy to load in a few seconds - no need to use the screwdriver - Extremely light - Wear resistant

Art./Ref.
90118

TESTINA MULTIFILO UNIVERSALE IN NYLON

TÊTE MULTIFIL UNIVERSELLE EN NYLON
 UNIVERSAL MULTILINE REINFORCED NYLON HEAD
 FADENKOPF UNIVERSAL AUS NYLON
 CABEZAL MULTI-HILO UNIVERSAL EN NYLON



Note: Si carica in pochi istanti - Non necessita del cacciavite - Ultraleggera - Resistente all'usura
Notes: Easy to load in a few seconds - no need to use the screwdriver - Extremely light - Wear resistant

Art./Ref.
90116

TESTINA MULTIFILO UNIVERSALE IN NYLON

TETE MULTIFIL UNIVERSELLE EN NYLON
 UNIVERSAL MULTILINE REINFORCED NYLON HEAD
 FADENKOPF UNIVERSAL AUS NYLON
 CABEZAL MULTI-HILO UNIVERSAL EN NYLON

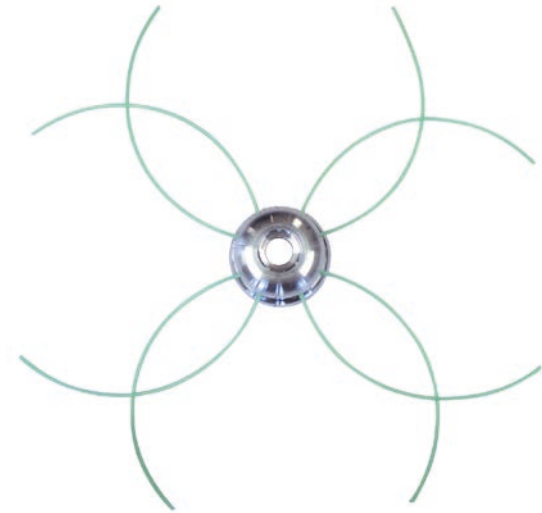


Note: Si carica in pochi istanti - Ultraleggera - Resistente all'usura
Notes: Easy to load in a few seconds - Extremely light - Wear resistant

Art./Ref.
90119

TESTINA MULTIFILO IN ALLUMINIO "APOLLO"

TETE MULTIFIL EN ALUMINIUM "APOLLO"
 UNIVERSAL MULTILINE ALUMINIUM HEAD "APOLLO"
 FADENKOPF ALUMINIUM "APOLLO"
 CABEZAL MULTI-HILO EN ALUMINIO "APOLLO"

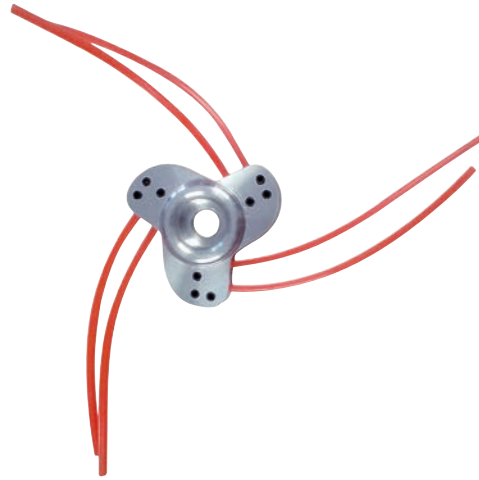


Note: Caratteristiche: Si carica in pochi istanti , Non necessita del cacciavite, Ultraleggera, Resistente all'usura
Notes: Features: - Easy to load in a few seconds - no need to use the screwdriver - Extremely light - Wear resistant

Art./Ref.	Note/Notes
89460	Facile da caricare /Easy to load

TESTINA MULTIFILO IN ALLUMINIO "NINJA"

TETE MULTIFIL EN ALUMINIUM "NINJA"
 UNIVERSAL MULTILINE ALLUMINIUM HEAD "NINJA"
 FADENKOPF ALUMINIUM "NINJA"
 CABEZAL MULTI-HILO EN ALUMINIO "NINJA"



Note: Lunga durata del filo
Notes: Long duration of the wire

Art./Ref.	N° denti/Teeth n°	Note/Notes
88238	3	inserimento semplice, preserva il filo da rotture / Easy to fill, it protects the line from breaking

TESTINA UNIVERSALE A CARICAMENTO RAPIDO

TETE UNIVERSELLE A RECHARGEMENT RAPIDE
 QUICK LOADING NYLON HEAD
 FADENKOPF MIT SCHNELL-LADUNG
 CABEZAL CARGA RAPIDA



Note: MADE IN USA. In alluminio, assorbe il calore della coppia conica aumentandone la durata.
Notes: made of aluminum. It prevents the gear case from overheating.

Art./Ref.	Note/Notes
58256	Universale/Universal
58255	Piatto inferiore a ricambio 58256/Spares lower plate for 58256

TESTINA SPEEDY A CARICAMENTO FACILITATO

TETE SPEEDY CHARGEMENT RAPIDE
 SPEADY HEAD EASY LOADING
 FADENKOPF SPEEDY
 CABEZAL SPEEDY

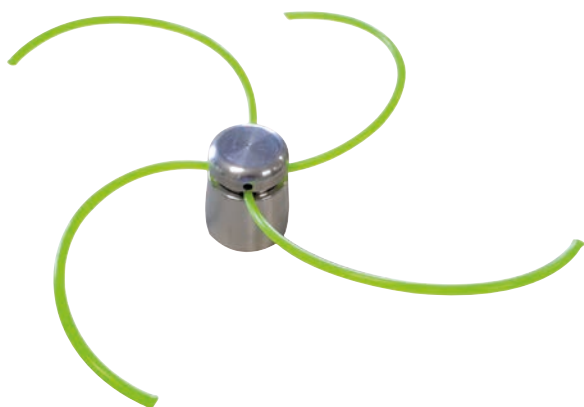


Note: in alluminio, assorbe il calore della coppia conica aumentandone la durata. Fornita senza filo
Notes: made of aluminum, it prevents the gear case from overheating Provided without cord.

Art./Ref.
61800

TESTINA A CARICAMENTO FACILITATO "ALL EASY" IN ALLUMINIO

TETE MULTIFIL CHARGEMENT SIMPLIFIE' EN ALUMINIUM "ALL EASY"
 QUICK LOADING HEAD MADE IN ALUMINIUM "ALL EASY"
 UNIVERSAL FADENKOPF AUS ALUMINIUM "ALL EASY"
 CABEZAL DE CARGA RAPIDA UNIVERSAL DE ALUMINIO "ALL EASY"



Note: Caratteristiche: - Si carica in pochi istanti - Non necessita del cacciavite - Ultraleggera - Resistente all'usura - Porta fino a 4 fili di diametro 8mm

Notes: Features: - Easy to load in a few seconds - no need to use the screwdriver - Extremely light - Wear resistant - You can fit up to 4 pieces of line diam. 8mm

Art./Ref.	Portata filo/Wire flow	Note/Notes
76193	MAX 4	UNIVERSALE/UNIVERSAL

TESTINA IN ALLUMINIO ALL EASY PRO

TÊTE EN ALUMINIUM "ALL EASY" PRO
 ALUMINIUM HEAD "ALL.EASY" PRO
 FADENKOPF ALUMINIUM "ALL EASY" PRO
 CABEZA DE ALUMINIO "ALL EASY" PRO



Note: Si carica in pochi istanti. Non necessita del cacciavite. Ultraleggera. Resistente all'usura. Porta fino a 4 fili di diametro 8 mm.

Notes: Features: - Easy to load in a few seconds - no need to use the screwdriver - Extremely light - Wear resistant - You can fit up to 4 pieces of line diam. 8 mm.

Art./Ref.	Portata filo/Wire flow	Note/Notes
79919	MAX 4	UNIVERSALE/UNIVERSAL

ROTOBLADE 2 DENTI - CON LAMELLE IN FIBRA AD ALTA RESISTENZA

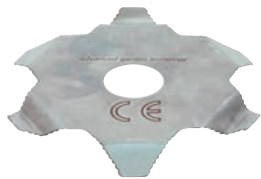
ROTOBLADE 2 DENTS - AVEC DES LAMES EN FIBRE DE HAUTE RÉSIDENCE
 ROTOBLEAD 2 THEETH - WITH HEAVY DUTY BLADES MADE IN SPECIAL MATERIAL
 ROTOBLEAD 2 ZÄHNE - MIT KLINGEN IN HOCHFESTEN FASER
 ROTOBLEAD 2 DIENTES - CON PALAS EN FIBRA DE ALTA RESISTENCIA



Art./Ref.	Note/Notes
84887	ROTOBLADE 2 denti - Con lamelle in fibra ad alta resistenza/ROTOBLADE 2 teeth - With heavy duty blades made in special material
84888	ROTOBLADE 3 denti - Con lamelle in fibra ad alta resistenza/ROTOBLADE 3 teeth - With heavy duty blades made in special material
84889	Lamella a ricambio /Spare blade part

DISCHI UNIVERSALI ANTI-AVVOLGIMENTO

LAME ANTI TORSION
UNIVERSAL ANTI-ROLLER BLADE
MESSER ANTI TWIST
CUCHILLA UNIVERSAL ANTI GIRO



Note: Si monta sopra alla testina
Notes: install it over the nylon head

Art./Ref.
79929

INSERTI PER TESTINA A CARICAMENTO FACILITATO

ADAPTEUR POUR TETE A CHARGEMENT SIMPLIFIE'
ADAPTERS FOR EASY LOAD HEADS
ADAPTERBOLZ FUR FADENKOPF MIT ERLEICHTETER LADUNG
ADAPTADORES PARA CABEZAL "EASY LOAD"



Note: Per testine 76170 e 55683
Notes: Suitable for heads 76170 e 55683

Art./Ref.	Filettatura/Thread	Pos.
55685	M12X1,5 SX	2
55686	M12X1,75 SX	2
55681	M10X1,5 SX	2
55680	M10X1,25 SX	2
55682	M8X1,25 SX	2
55677	M10X1,25 SX	1
55679	M8X1,25 SX	1
55678	M10X1,5 SX	1

INSERTI PER TESTINA A 2 FILI

ADAPTATEUR POUR TETE A 2 FILS
TWO CORDS HEAD ADAPTORS
ADAPTERBOLZ FUR 2 FADENKOPF
ADAPTADORES PARA CABEZAL 2 HILOS



Note: Per testine 59760 e 59770
Notes: Suitable for heads 59760 and 59770

Art./Ref.	Pos.	Filettatura/Thread	Note/Notes
13269	1	M8 x 1,25 sx.	FEMMINA/FEMALE
13268	2	M8 x 1,25 sx.	MASCHIO/ MALE
13273	1	M10 x 1,25 sx.	FEMMINA/FEMALE
13272	2	M10 x 1,25 sx.	MASCHIO/ MALE
13270	2	M10 x 1,5 sx.	MASCHIO/ MALE

INSERTI PER TESTINA A 2 FILI

ADAPTATEUR POUR TETE A 2 FILS
TWO CORDS HEAD ADAPTORS
ADAPTERBOLZ FUR 2 FADENKOPF
ADAPTADORES PARA CABEZAL 2 HILOS



Note: INSERTO FEMMINA X TESTINA UNIGARDEN
Notes: FEMALE INSERT FOR UNIGARDEN HEADS

Art./Ref.	Conf. minima/Min. packaging	Filettatura/Thread
08677	10	M10 x 1 sx.
08678	10	M10 x 1,25 sx.
08679	10	M10 x 1,5 sx.

INSERTI PER TESTINA A 2 FILI

ADAPTATEUR POUR TETE A 2 FILS
TWO CORDS HEAD ADAPTORS
ADAPTERBOLZ FUR 2 FADENKOPF
ADAPTADORES PARA CABEZAL 2 HILOS



Note: INSERTO MASCHIO X TESTINA UNIGARDEN
Notes: MALE INSERT FOR UNIGARDEN HEADS

Art./Ref.	Conf. minima/Min. packaging	Filettatura/Thread
08684	10	M8 x 1,25 sx.
P07120	10	M10 x 1,5 sx

ADATTATORI UNIVERSALI

ADAPTATEURS UNIVERSELS
UNIVERSAL ADAPTERS
UNIVERSALADAPTER
ADAPTADORES UNIVERSELS



Art./Ref.	Filettatura/Thread
61842	M8X1,25SX-M8X1,25SX
61845	M10X1,25SX-M10X1,25SX



Ricambi per decespugliatori
BRUSHCUTTER SPARE PARTS

Trimmer Line **2.2** Monofilo



MONOFILO A SEZIONE TRIANGOLARE

MONOFIL SECTION TRIANGULAIRE
TRIANGULAR NYLON TRIMMER LINE
DREIECKIG BERUFLICHE NYLON MONOFIL
HILO SECCIÓN TRIANGULAR



Note: Silenziato, con angoli esterni di taglio in materiale duro anti abrasione. La parte interna è in materiale elastico e flessibile. Grazie alla combinazione di questi due differenti materiali si ottiene un filo con un'altissima resistenza a usura e rottura.

Notes: Silenced, with external cutting edges made of hard abrasion material. Inside is made of elastic and flexible material. Thanks to the combination of these two different materials, we obtain a wire with a high wear and tear resistance.

Art./Ref.	Diametro esterno mm/External diam. mm	Note/Notes
90970	2,7	70mt.
90971	3,3	46mt.
90972	4,0	29mt.

FILO SPECIALE TONDO A BASE SILICONICA

FIL SILICON SECTION RONDE
SPECIAL ROUND TRIMMER LINE SILICON BASED
MÄHFADEN SPEZIELL AUS SILIKON
HILO ESPECIAL BASE SILICON



Note: Alta resistenza all'usura, massima flessibilità

Notes: High wear resistance, high flexibility

Art./Ref.	Diametro esterno mm/External diam. mm	Note/Notes
79161	2,0	15mt.
79162	2,4	15mt.
79163	2,7	15mt.
79164	3,0	15mt.
79165	3,3	15mt.

FILO SPECIALE TONDO A BASE SILICONICA

FIL SILICON SECTION RONDE
SPECIAL ROUND TRIMMER LINE SILICON BASED
MÄHFADEN SPEZIELL AUS SILIKON
HILO ESPECIAL BASE SILICON



Note: Alta resistenza all'usura, massima flessibilità 11lbs

Notes: High wear resistance, high flexibility 11lbs

Art./Ref.	Diametro esterno mm/External diam. mm	Note/Notes
79170	2,0	120mt.
79171	2,4	82mt.
79172	2,7	65mt.
79173	3,0	52mt.
79174	3,3	45mt.
79175	4,0	30mt.

MONOFILO A SEZIONE TONDA DOUBLE POWER

FIL NYLON SECTION RONDE DOUBLE POWER
DOUBLE POWER ROUND TRIMMER LINE
DOUBLE POWER RUNDES NYLON MONOFIL
HILO SECCION REDONDA DOUBLE POWER



Note: Filo bicomponente: rivestimento esterno antiusura a protezione dell'anima interna molto resistente ed elastica.

Notes: Double compound line: external cover to prevent wearing and to protect the inner hard and elastic soul.

Art./Ref.	Diametro mm/Diameter mm	Note/Notes
60190	2,0	15Mt
60191	2,4	15Mt
60192	2,7	15Mt
60193	3,0	15Mt
60194	3,3	15Mt

MONOFILO A SEZIONE TONDA DOUBLE POWER

MONOFIL SECTION RONDE DOUBLE POWER
DOUBLE POWER ROUND TRIMMER LINE
DOUBLE POWER RUNDES NYLON MONOFIL
HILO SECCION REDONDA DOUBLE POWER



Note: Filo bicomponente: rivestimento esterno antiusura a protezione dell'anima interna molto resistente ed elastica. 1lbs

Notes: Double compound line: external cover to prevent wearing and to protect the inner hard and elastic soul. 1lbs

Art./Ref.	Diametro mm/Diameter mm	Note/Notes
60200	2,0	120Mt
60201	2.4	83Mt
60202	2.7	67Mt
60203	3,0	56Mt
60204	3.3	45Mt

MONOFILO A SEZIONE TONDA METALPOWER

FIL NYLON RONDE METALPOWER
METALPOWER ROUND NYLON MONO CORD
METALPOWER RUNDES NYLON MONOFIL
HILO SECCIÓN REDONDA METALPOWER



Note: Alte prestazioni, lavori gravosi

Notes: High performances, heavy duty

Art./Ref.	Diametro mm/Diameter mm	Note/Notes
33592	2.4	15 mt.
33593	2.7	15 mt.
33594	3,0	15 mt.
33595	3.3	15 mt.

MONOFILO A SEZIONE TONDA METALPOWER

FIL NYLON RONDE METALPOWER
METALPOWER ROUND NYLON MONO CORD
METALPOWER RUNDES NYLON MONOFIL
HILO SECCIÓN REDONDA METALPOWER



Note: Alte prestazioni, lavori gravosi 1lbs

Notes: High performances, heavy duty 1lbs

Art./Ref.	Diametro mm/Diameter mm	Note/Notes
33596	2.4	67 mt.
33597	2.7	55 mt.
33598	3,0	48 mt.
33625	3.3	37 mt.

MONOFILO A SEZIONE TONDA METALPOWER

FIL NYLON RONDE METALPOWER
METALPOWER ROUND NYLON MONO CORD
METALPOWER RUNDES NYLON MONOFIL
HILO SECCIÓN REDONDA METALPOWER



Note: Alte prestazioni, lavori gravosi 3lbs

Notes: High performances, heavy duty 3lbs

Art./Ref.	Diametro mm/Diameter mm	Note/Notes
33627	2.7	165 mt.
33628	3,0	144 mt.
33630	3.3	110 mt.

MONOFILO A SEZIONE TONDA

FIL NYLON SECTION RONDE
ROUND NYLON TRIMMER LINE
RUNDES NYLON MONOFIL
HILO SECCIÓN REDONDA



Note: Evergreen
Notes: Evergreen

Art./Ref.	Diametro mm/Diameter mm	Note/Notes
08716	1.65	15 mt.
08717	2,0	15 mt.
08718	2.4	15 mt.
08719	2.7	15 mt.
08720	3,0	15 mt.

MONOFILO A SEZIONE TONDA

FIL NYLON SECTION RONDE
ROUND NYLON TRIMMER LINE
RUNDES NYLON MONOFIL
HILO SECCIÓN REDONDA



Note: Evergreen 1lbs
Notes: Evergreen 1lbs

Art./Ref.	Diametro mm/Diameter mm	Note/Notes
08908	2.4	86 mt.
08909	2.7	70 mt.
08910	3,0	56 mt
08911	3.3	46 mt.
12179	4,0	30 mt.

MONOFILO A SEZIONE TONDA

FIL NYLON SECTION RONDE
ROUND NYLON TRIMMER LINE
RUNDES NYLON MONOFIL
HILO SECCIÓN REDONDA



Note: Evergreen 3lbs
Notes: Evergreen 3lbs

Art./Ref.	Diametro mm/Diameter mm	Note/Notes
08743	2.4	285 mt.
08744	2.7	154 mt.
08745	3,0	180 mt.
08746	3.3	150 mt.
12180	4,0	90 mt
79111	5,0	58 mt.
79112	6,0	45 mt.

MONOFILO A SEZIONE TONDA

FIL NYLON ROND
ROUND NYLON TRIMMER LINE
RUNDES NYLON MONOFIL
HILO SECCIÓN REDONDA



Note: Evergreen 16lbs
Notes: Evergreen 16lbs

Art./Ref.	Diametro mm/Diameter mm	Note/Notes
08930	2.4	1425 mt.
08931	2.7	1030 mt.
08932	3,0	900 mt.
08933	3.3	750 mt.
90385	4,0	555 mt.

MONOFILO A SEZIONE QUADRATA

FIL NYLON CARRE
 SQUARE NYLON TRIMMER LINE
 VIERECKIGE BERUFLICHE NYLON MONOFIL
 HILO SECCIÓN CUADRADO



Note: Taglio di precisione

Notes: Precise cut

Art./Ref.	Diametro mm/Diameter mm	Note/Notes
P06120	1.65	15 mt.
P06121	2,0	15 mt.
P06122	2.4	15 mt.
P06123	2.7	15 mt.
P06124	3,0	15 mt.
P06125	3.3	15 mt.

MONOFILO A SEZIONE QUADRATA

FIL NYLON SECTION CARREE
 SQUARE NYLON TRIMMER LINE
 VIERECKIGE BERUFLICHE NYLON MONOFIL
 HILO SECCIÓN CUADRADO



Note: Taglio di precisione

Notes: Precise cut

Art./Ref.	Diametro mm/Diameter mm	Note/Notes
P06110	1.65	37 mt.
P06111	2,0	23 mt./
P06112	2.4	17 mt.
P06113	2.7	14 mt.
P06114	3,0	12 mt.
P06115	3.3	9 mt.

MONOFILO A SEZIONE QUADRATA

MONOFIL SECTION CARREE
 SQUARE NYLON TRIMMER LINE
 VIERECKIGE BERUFLICHE NYLON MONOFIL
 HILO SECCIÓN CUADRADO



Note: Taglio di precisione - 1lbs

Notes: Precise cut - 1lbs

Art./Ref.	Diametro mm/Diameter mm	Note/Notes
P06100	2.4	67 mt.
P06101	2.7	55 mt.
P06103	3,0	48 mt.
P06102	3.3	37 mt.
79114	4,0	25 mt.

MONOFILO A SEZIONE QUADRATA

MONOFIL SECTION CARREE
 SQUARE NYLON TRIMMER LINE
 VIERECKIGE BERUFLICHE NYLON MONOFIL
 HILO SECCIÓN CUADRADO



Note: Taglio di precisione 3lbs

Notes: Precise cut 3lbs

Art./Ref.	Diametro mm/Diameter mm	Note/Notes
P06105	2.4	200 mt.
P06106	2.7	165 mt.
P06108	3,0	144 mt.
P06107	3.3	110 mt.
79266	4,0	75 mt.
79267	5,0	60 mt.
79268	6,0	45 mt.

MONOFILO A SEZIONE QUADRATA

FIL NYLON CARRE
 SQUARE NYLON TRIMMER LINE
 VIERECKIGE BERUFLICHE NYLON MONOFIL
 HILO SECCIÓN CUADRADO



Note: Taglio di precisione - 16lbs

Notes: Precise cut - 16lbs

Art./Ref.	Diametro mm/Diameter mm	Note/Notes
P06130	2.4	1200 mt.
P06131	2.7	1000 mt.
P06132	3,0	865 mt.
P06133	3.3	660 mt.
90384	4,0	445 mt.

MONOFILO A SEZIONE TONDA DURAFLEX

FIL NYLON RONDE DURAFLEX
 DURAFLEX ROUND NYLON TRIMMER LINE
 DURAFLEX RUNDES NYLON MONOFIL
 HILO SECCIÓN REDONDA DURAFLEX



Note: Max performance, lunga durata 1lbs
Notes: High performances, heavy duty 1lbs

Art./Ref.	Diametro mm/Diameter mm	Note/Notes
10336	2,4	86 mt.
10337	2,7	70 mt.
10338	3,0	56 mt.
10339	3,3	46 mt.
12181	4,0	30 mt.

MONOFILO A SEZIONE TONDA DURAFLEX

FIL NYLON RONDE DURAFLEX
 DURAFLEX ROUND NYLON TRIMMER LINE
 DURAFLEX RUNDES NYLON MONOFIL
 HILO SECCIÓN REDONDA DURAFLEX



Note: Max performance, lunga durata 3lbs
Notes: High performances, heavy duty 3lbs

Art./Ref.	Diametro mm/Diameter mm	Note/Notes
10340	2,4	285 mt.
10341	2,7	154 mt.
10342	3,0	180 mt.
10343	3,3	150 mt.
12182	4,0	90 mt.

MONOFILO A SEZIONE QUADRATA DURAFLEX

FIL NYLON CARREE DURAFLEX
 SQUARE NYLON DURAFLEX TRIMMER LINE
 VIERECKIGE BERUFLICHE NYLON MONOFIL
 HILO SECCIÓN CUADRADO DURAFLEX



Note: Max performance, lunga durata
Notes: High performances, heavy duty

Art./Ref.	Diametro mm/Diameter mm	Note/Notes
10344	2,4	17 mt.
10345	2,7	14 mt.
10346	3,0	12 mt.
10347	3,3	9 mt.

MONOFILO A SEZIONE QUADRATA DURAFLEX

FIL NYLON SECTION CARREE DURAFLEX
 SQUARE NYLON DURAFLEX TRIMMER LINE
 VIERECKIGE BERUFLICHE NYLON MONOFIL
 HILO SECCIÓN CUADRADO DURAFLEX



Note: Max performance, lunga durata 1lbs
Notes: High performances, heavy duty 1lbs

Art./Ref.	Diametro mm/Diameter mm	Note/Notes
10348	2,4	67 mt.
10349	2,7	55 mt.
10350	3,0	48 mt.
10351	3,3	37 mt.

MONOFILO A SEZIONE QUADRATA DURAFLEX

FIL NYLON SECTION CARREE DURAFLEX
 SQUARE NYLON DURAFLEX TRIMMER LINE
 VIERECKIGE BERUFLICHE NYLON MONOFIL
 HILO SECCIÓN CUADRADO DURAFLEX



Note: Max performance, lunga durata 3lbs
Notes: High performances, heavy duty 3lbs

Art./Ref.	Diametro mm/Diameter mm	Note/Notes
10352	2,4	200 mt.
10353	2,7	165 mt.
10354	3,0	144 mt.
10355	3,3	110 mt.

MONOFILO A SEZIONE ELICOIDALE

FIL NYLON HELICOIDALE
 HELICOIDAL SECTION TRIMMER LINE
 HÄHFADEN MIT GEWENDELTE QUERSCHNITT
 HILO SECCION HELICOIDALE



Note: Preciso - Silenzioso

Notes: Precise - Silent

Art./Ref.	Diametro mm/Diameter mm	Note/Notes
16475	2,4	59 mt.
16476	2,7	47 mt.
16477	3,3	32 mt.
31879	4,0	20 mt.

MONOFILO A SEZIONE ELICOIDALE

HELICOIDAL SECTION TRIMMER LINE
 FIL NYLON HELICOIDALE
 HÄHFADEN MIT GEWENDELTE QUERSCHNITT
 HILO SECCION HELICOIDALE



Note: Silenzioso - Preciso

Notes: Low noise - Precise

Art./Ref.	Diametro mm/Diameter mm	Note/Notes
16478	2,4	122 mt.
16479	2,7	96 mt.
16480	3,3	65 mt.
31876	4,0	41 mt.



Ricambi per decespugliatori
BRUSHCUTTER SPARE PARTS

BrushcutterBlades **2.3**

Dischi per decespugliatori



DISCO PER ERBA A 2 DENTI IN ACCIAIO QUALITA' SUPER

LAME A HERBE A 2 DENTS EN ACIER DE QUALITE SUPERIEURE
 2 TEETH HIGH QUALITY STEEL GRASS BLADE
 2-ZAHN - MESSER AUS STAHL ZUM GRASSCHNEIDEN
 CUCHILLA PARA HIERBA 2 DIENTES DE ACERO SUPER



Art./Ref.	Larghezza di taglio mm/Cut width mm	Diametro interno mm/ Inside diam. mm	Spessore mm/ Thickness mm
18186	230	25.4	1.4
18187	255	25.4	1.4
18188	300	25.4	1.4
18189	300	25.4	2.5
18183	250	25.4	3
18184	300	25.4	3

DISCO A 2 DENTI DENTATO

DISQUE 2 DENTS
 SERRATED 2 TEETH BLADE
 2-ZAEHNE SCHEIBE
 CUCHILLA 2 DIENTES



Art./Ref.	Diametro esterno mm/ External diam. mm	Diametro interno mm/ Inside diam. mm	Spessore mm/ Thickness mm
90434	255	25.4	1.4

DISCO PER ERBA A 3 DENTI IN ACCIAIO QUALITA' SUPER

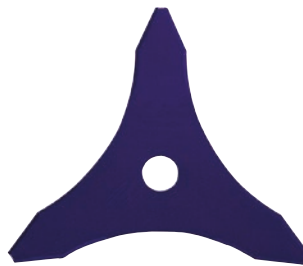
LAME A HERBE A 3 DENTS EN ACIER DE QUALITE SUPERIEURE
 3 TEETH HIGH QUALITY STEEL BLADE FOR GRASS
 3-ZAHN - MESSER AUS STAHL ZUM GRASSCHNEIDEN
 CUCHILLA PARA HIERBA 3 DIENTES DE ACERO SUPER



Art./Ref.	Larghezza di taglio mm/Cut width mm	Diametro interno mm/ Inside diam. mm	Spessore mm/ Thickness mm
18190	230	25.4	1.4
18191	255	25.4	1.4

DISCO PER ERBA A 3 DENTI IN ACCIAIO QUALITA' SUPER

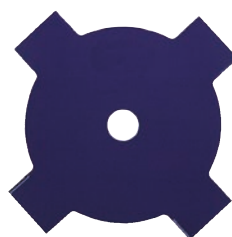
LAME A HERBE A 3 DENTS EN ACIER DE QUALITE SUPERIEURE
 3 TEETH HIGH QUALITY STEEL BLADE FOR GRASS
 3-ZAHN - MESSER AUS STAHL ZUM GRASSCHNEIDEN
 CUCHILLA PARA HIERBA 3 DIENTES DE ACERO SUPER



Art./Ref.	Larghezza di taglio mm/Cut width mm	Diametro interno mm/ Inside diam. mm	Spessore mm/ Thickness mm
18185	255	25.4	3

DISCO PER ERBA A 4 DENTI IN ACCIAIO QUALITA' SUPER

LAME A HERBE A 4 DENTS EN ACIER DE QUALITE SUPERIEURE
 4 TEETH HIGH QUALITY STEEL BLADE FOR GRASS
 4-ZAHN - MESSER AUS STAHL ZUM GRASSCHNEIDEN
 CUCHILLA PARA HIERBA 4 DIENTES DE ACERO SUPER



Art./Ref.	Larghezza di taglio mm/Cut width mm	Diametro interno mm/ Inside diam. mm	Spessore mm/ Thickness mm
18192	230	25.4	1.4
18193	255	25.4	1.4

DISCO PER ERBA A 8 DENTI IN ACCIAIO QUALITA' SUPER

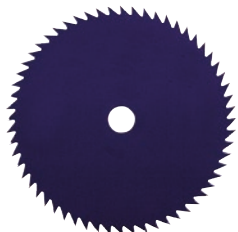
LAME A HERBE A 8 DENTS EN ACIER DE QUALITE SUPERIEURE
 8 TEETH HIGH QUALITY STEEL BLADE FOR GRASS
 8-ZAHN - MESSER AUS STAHL ZUM GRASSCHNEIDEN
 CUCHILLA PARA HIERBA 8 DIENTES DE ACERO SUPER



Art./Ref.	Larghezza di taglio mm/Cut width mm	Diametro interno mm/ Inside diam. mm	Spessore mm/ Thickness mm
18194	230	25.4	1.4
18195	255	25.4	1.4

DISCO PER TRONCHETTI IN ACCIAIO QUALITA'SUPER

LAME SCIE FORESTIERE EN ACIER DE QUALITE SUPERIEURE
HIGH QUALITY STEEL BLADE FOR STOCKS
KREISSAGEBLATT AUS STAHL FUR HOLZIGES GESTRUPP
CUCHILLA PARA TRONQUITOS DE ACERO SUPER



Art./Ref.	Larghezza di taglio mm/Cut width mm	Diametro interno mm/ Inside diam. mm	Spessore mm/ Thickness mm	N° denti/ Teeth n°
18197	255	25.4	1.4	60
18198	230	25.4	1.4	80
18199	255	25.4	1.4	80

DISCO PER TRONCHETTI IN ACCIAIO QUALITA'SUPER CON PLACCHETTE IN TUNGSTENO

LAME POUR PETITS TRONCS EN ACIER AVEC PLAQUETTES EN TUNGSTENE
HIGH QUALITY STEEL CIRCULAR SAW BLADE WITH TUNGSTEN TIPS FOR STALKS
KREISSAGEBLATT AUS STAHL HARTMETALL-BESTUCKTES FUR HOLZIGES GESTRUPP
CUCHILLA PARA TRONQUITOS DE ACERO SUPER CON PLAQUITAS DE TUNGSTENO



Note: Qualità giapponese
Notes: Made in Japan

Art./Ref.	Larghezza di taglio mm/Cut width mm	Diametro interno mm/ Inside diam. mm	Spessore mm/ Thickness mm	N° denti/ Teeth n°
08195	255	25.4	2	36
08196	255	25.4	2	40

DISCO 40 DENTI IN TUNGSTENO HQ

LAME EN TUGSTENE 40T EN TUNGSTENE HQ
40 THEET BLADE MADE IN TUNGSTEN HQ
SCHEIBE 40 ZAEHNEIN IN HART HQ
CUCHILLA 40 DIENTES EN TUNGSTENO HQ



Note: Disco ad alte prestazioni anodizzato rosso di produzione Giapponese.

Notes: Anodized heavy duty blade made in Japan

Art./Ref.	Larghezza di taglio mm/Cut width mm	Diametro interno mm/ Inside diam. mm	Spessore mm/ Thickness mm	N° denti/ Teeth n°
90300	255	25,4	2	40

DISCO 40 DENTI IN TUNGSTENO

LAME EN TUGSTENE 40T EN TUNGSTENE
40 THEET BLADE MADE IN TUNGSTEN
SCHEIBE 40 ZAEHNEIN IN HART
CUCHILLA 40 DIENTES EN TUNGSTENO



Note: Con trattamento di anodizzazione blu
Notes: Blue anodized

Art./Ref.	Diametro interno mm/ Inside diam. mm	N° denti/ Teeth n°	Spessore mm/ Thickness mm	Diametro esterno mm/ External diam. mm
79720	25.4	40	2	255

DISCO 36 DENTI IN TUNGSTENO

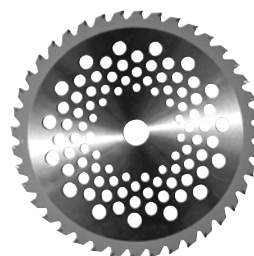
LAME EN TUNGSTEN 36 DENTS
36 TEETH TUNGSTEN BLADE
SCHEIBE 36 ZAEHNE
CUCHILLA 36 DIENTES DE TUNGSTENO



Art./Ref.	Larghezza di taglio mm/Cut width mm	Diametro interno mm/ Inside diam. mm	Spessore mm/ Thickness mm	N° denti/ Teeth n°
58265	255	25.4	2	36

DISCO 40 DENTI IN TUNGSTENO

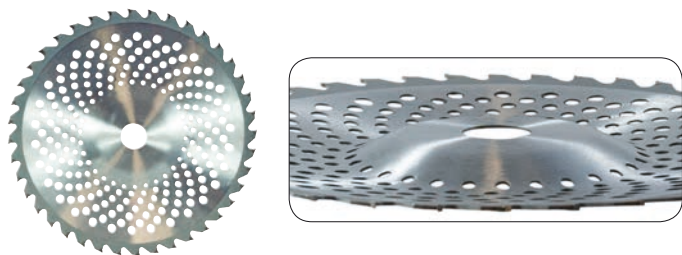
LAME EN TUNGSTEN 40 DENTS
40 TEETH TUNGSTEN BLADE
SCHEIBE 40 ZAEHNE
CUCHILLA 40 DIENTES DE TUNGSTENO



Art./Ref.	Larghezza di taglio mm/ Cut width mm	Diametro interno mm/ Inside diam. mm	Spessore mm/ Thickness mm	N° denti/ Teeth n°
58264	255	25.4	2	40
73191	230	25.4	2	40

DISCO 40 DENTI IN TUNGSTENO

40 TEETH TUNGSTEN BLADE
LAME EN TUNGSTEN 40 DENTS
SCHEIBE 40 ZAEHNE
CUCHILLA 40 DIENTES DE TUNGSTENO



Note: Profilo bombato per una maggiore maneggevolezza

Notes: Bent profile for better handling

Art./Ref.	Larghezza di taglio mm/ Cut width mm	Diametro interno mm/ Inside diam. mm	Spessore mm/ Thickness mm	N° denti/ Teeth n°
90690	255	25,4	2	40

DISCO CURVO MULCHING

DISQUE 2 DENTS ACIER
BENDEED MULCHING BLADE
2-ZAEHNE SCHEIBE
CUCHILLA 2 DIENTES



Note: Lama Mulching

Notes: Mulching blade

Art./Ref.	Diametro esterno mm/ External diam. mm	Diametro interno mm/ Inside diam. mm	Spessore mm/ Thickness mm
90435	280	25,4	3
90436	320	25,4	3

DISCO PER ARBUSTI A 2 DENTI CON ALETTE IN ACCIAIO NICHEL-CARBONIO

LAME POUR BROUSSAILLE A 2 DENTS EN ACIER NICHEL-CARBONE
2 TEETH STEEL BLADE FOR SHRUB
2 ZAHN - MESSER AUS STAHL NICKEL-KARBONIUM FUR BUSCWERK
CUCHILLA PARA HIERBA 2 DIENTES DE ACERO NICHEL - CARBONIO



Note: Lama Mulching

Notes: Mulching blade

Art./Ref.	Larghezza di taglio mm/ Cut width mm	Diametro interno mm/ Inside diam. mm	Spessore mm/ Thickness mm
10369	305	25.4	3
79118	200	25.4	3
92210	250	25.4	3

DISCO 3 DENTI MULCHING

DISQUE 3 DENTS MULCHING
3 TEETH MULCHING BLADES
3-ZAHN-SCHEIBE
CUCHILLAS MULCHING 3 DIENTES



Note: Altissima qualità, adatto per rovi, spini ed erbacce. Effetto Mulching.

Notes: Very good quality, suitable for bushes and underwood. Mulching effect.

Art./Ref.	Larghezza di taglio mm/ Cut width mm	Diametro interno mm/ Inside diam. mm	Spessore mm/ Thickness mm
59893	300	25.4	4

DISCO PER ERBA A 2 DENTI PROFESSIONALE IN ACCIAIO C70

LAME PROFESSIONNELLE POUR HERBE A 2 DENTS EN ACIER C70
2 TEETH C70 STEEL PROFESSIONAL BLADE
2 ZAHN - MESSER (PROFI) AUS STAHL C70 ZUM GRASSCHNEIDEN
CUCHILLA PROFESIONAL PARA HIERBA 2 DIENTES DE ACERO C70



Art./Ref.	Larghezza di taglio mm/ Cut width mm	Diametro interno mm/ Inside diam. mm	Spessore mm/ Thickness mm
11022	250	25.4	3
11023	300	25.4	3
32408	350	25.4	3

DISCO PER ERBA A 3 DENTI PROFESSIONALE IN ACCIAIO C70

LAME PROFESSIONNELLE POUR HERBE A 3 DENTS EN ACIER
3 TEETH STEEL PROFESSIONAL BLADE
3 ZAHN - MESSER (PROFI) AUS STAHL C70 ZUM GRASSCHNEIDEN
CUCHILLA PROFESIONAL PARA HIERBA CON 3 DIENTES DE ACERO



Art./Ref.	Larghezza di taglio mm/ Cut width mm	Diametro interno mm/ Inside diam. mm	Spessore mm/ Thickness mm
11024	255	25.4	3
32402	300	25.4	3

DISCO "MACI-ONE"

DISQUE "MACI-ONE"
"MACI-ONE" BLADE
MESSER "MACI-ONE"
CUCHILLA "MACI-ONE"



Note: Formula speciale ad alta resistenza, lamelle a 3 livelli per tritare anche i materiali più duri. Effetto mulching estremo

Notes: Extremely resistant, blades on 3 levels to mulch even harder materials. Extreme mulking result

Art./Ref.	Larghezza di taglio mm/Cut width mm	Diametro interno mm/Inside diam. mm	Spessore mm/Thickness mm	N° denti/Teeth n°
61755	255	25.4	3	8

RECIPROCATORE UNIVERSALE CON SALVACORTECCIA

RECIPROCEUR UNIVERSAL
UNIVERSAL RECIPROCATOR
UNIVERSAL RECIPROCATOR
UNIVERSAL RECIPROCADOR



Art./Ref.	Pos.	Titolo Prodotto/ Product title	Larghezza di taglio mm/ Cut width mm	Note/Notes
90040	1	Reciprocatore con disco / reciprocator with blade	100	-
90039	2	Disco 16 denti in widia / widia 16 theet blade	100	Dsico a ricambio/ Spare disk
90114	-	Disco tagliaerba / grass blade	280	da usare con lama da 250/280mm/ to use with 250/280mm blade

SPAZZOLA UNIVERSALE PER ERBACCE

BROSSE UNIVERSELLE POUR LES MAUVAISES HERBES
UNIVERSAL BRUSH FOR WEEDS
UNIVERSAL KEGELBÜRSTE
CEPILLO UNIVERSAL PARA LAS MALAS HIERBAS



Note: Le spazzole coniche per utilizzo su decespugliatore sono una scelta sicura, efficace e anche ecologica in quanto alternative a diserbanti chimici spesso vietati dalla legge di molti paesi. Rimuovono facilmente e rapidamente erbacce, arbusti e vegetazione incontrollata da strade, pavimenti e marciapiedi di qualsiasi genere (asfalto, ciotoli, ...) anche in ampi spazi (cortili, parcheggi, ...)

Notes: Bevel brushes for string trimmers - grass trimmers are safe, very effective and ecologically friendly since they substitute chemical herbicides often forbidden by the law in many countries. It remove easily and quickly weeds, shrubbery on streets, walkways, grass pavers, curbstones, cobbled areas and hard to reach corners, even in wide floors like courtyards, parkings, ...

Art./Ref.	Diametro esterno mm/ External diam. mm	Diametro interno mm/ Inside diam. mm
90440	200	25,4

DISCO IN NYLON SPECIALE A 2 DENTI

LAME NYLON A 2 DENTS
2 TEETH NYLON BLADE
2-ZAHN-NYLONMESSER
CUCHILLA DE NYLON 2 DIENTES



Art./Ref.	Larghezza di taglio mm/ Cut width mm	Diametro interno mm/ Inside diam. mm
P07040	250	25.4

DISCO IN NYLON SPECIALE A 3 DENTI

LAME NYLON A 3 DENTS
3 TEETH NYLON BLADE
3-ZAHN-NYLONMESSER
CUCHILLA DE NYLON 3 DIENTES



Art./Ref.	Larghezza di taglio mm/ Cut width mm	Diametro interno mm/ Inside diam. mm
P07041	250	25.4

DISCO IN NYLON SPECIALE A 4 DENTI

LAME NYLON A 4 DENTS
 4 TEETH NYLON BLADE
 4-ZAHN-NYLONMESSER
 CUCHILLA DE NYLON 4 DIENTES



Art./Ref.	Larghezza di taglio mm/ Cut width mm	Diametro interno mm/ Inside diam. mm
P07042	250	25.4

ADATTATORE PER FORI DA 25,4 A 20MM

TROUS ADAPTER DE 25,4 À 20 MM
 ADAPTOR FOR HOLES FROM 25,4 TO 20MM
 ADAPTER BOHRUNGEN VON 25,4 BIS 20 MM
 AGUJEROS ADAPTADOR DEL 25,4 A 20 MM



Art./Ref.	Diametro esterno mm/ External diam. mm	Diametro interno mm/ Inside diam. mm	Spessore mm/ Thickness mm
90110	25,4	20	1,25



Ricambi per decespugliatori
BRUSHCUTTER SPARE PARTS

Brushcutter Accessories **2.4**

Accessori per decespugliatori



PARASASSI UNIVERSALE IN NYLON CON BANDELLA

CARTER DE PROTECTION UNIVERSEL EN NYLON AVEC BAVETTE
 NYLON UNIVERSAL BLADE SHIELD
 UNIVERSALSCHUTZ AUS NYLON MIO SCHELLE
 PROTECTOR UNIVERSAL DE NYLON CON CHARNELLA

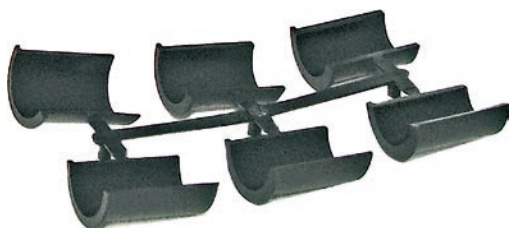


Note: Con adattatori
Notes: With adaptors

Art./Ref.
37944

ADATTATORE PARASASSI 24/26/28

BAGUES DE REDUCTION 24/26/28
 ADAPTOR 24/26/28
 SCHUTZVORRICHTUNG 24/26/28
 ADAPTADOR PROTECTOR 24/26/28



Art./Ref.
36851

BRETELLA DIAGONALE STANDARD

HARNAIS SIMPLE REGLABLE
 STANDARD HARNESS
 TRAGEGURT STANDARD
 ARNES DIAGONAL STANDARD



Art./Ref.
13599

BRETELLA DIAGONALE CON PROTEZIONE

SANGLE SIMPLE
 DIAGONAL HARNESS WITH HIP PAD
 TRAGEGURT MIT SCHUTZ
 ARNES DIAGONAL CON PROTECCION



Art./Ref.
P07087

BRETELLA PROFESSIONALE CON PROTEZIONE E SGANCIO RAPIDO

HARNAIS PROFESSIONEL SIMPLE AVEC PROTECTION ET SYSTÉME DE DECROCHAGE RAPIDE
 PROFESSIONAL HARNESS WITH HIP PAD AND SAFETY QUICK RELEASE
 TRAGEGURT MIT SCHUTZ UND SCHNELLENTRIEGELUNG
 ARNES PROFESIONAL CON PROTECCION Y DESGANCHE RAPIDO



Note: Bretella doppia
Notes: Double belt

Art./Ref.
P07086

BRETELLA PROFESSIONALE CON PROTEZIONE E SGANCIO RAPIDO

HARNAIS PROFESSIONEL AVEC PROTECTION ET DECLENCHEMENT RAPIDE
 PROFESSIONAL HARNESS WITH HIP PAD AND SAFETY QUICK RELEASE
 PROFI-TRAGEGURT MIT SCHUTZ UND SCHNELLENTRIEGELUNG
 ARNES PROFESIONAL CON PROTECCIÓN Y DESGANCHE RÁPIDO



Note: Con bretella doppia molto confortevole
Notes: With comfortable double belt

Art./Ref.
38263

BRETELLA DIAGONALE PROFESSIONALE CON PROTEZIONE

HARNAIS PROFESSIONWL AVEC PROTECTION
 PROFESSIONAL HARNESS WITH HIP PAD
 PROFI TRAGEGURT MI SCHUTZ
 ARNES PROFESSIONAL CON PROTECCIÓN



Note: Con imbottitura maggiorata
Notes: With more comfortable pad

Art./Ref.
90371

BRETELLA PROFESSIONALE CON PROTEZIONE

HARNAIS PROFESSIONEL AVEC PROTECTION
 PROFESSIONAL HARNESS WITH HIP PAD
 TRAGEGURT MIT SCHUTZ
 ARNES PROFESIONAL CON PROTECCION



Note: Con doppia imbottitura maggiorata
Notes: With more comfortable double belt

Art./Ref.
90372

BRETELLA PRO-CONFORT

BRETELLE PRO-CONFORT
 PRO-CONFORT HARNESS
 TRAGEGURT PRO-CONFORT
 ARNES PRO-CONFORT



Art./Ref.
90697

IMPUGNATURA COMPLETA PER DECESPUGLIATORE

POIGNEE COMPLETE POUR DEBROUSSAILLEUSES
 COMPLETE HANDLE FOR BRUSHCUTTER
 HANDGRIFF KOMPLETT FUER MOTORSSENSEN
 EMPUNADURA COMPLETA PARA DESBROZADORA



Art./Ref.	Diametro interno mm/Inside diam. mm
37945	24
37946	26

GANCI BRETELLA

SOUTIEN HARNAIS
 HARNESS SUPPORT
 UNTER STUTZZUNG ZU MOBILISIEREN
 SOPORTE DEL ARNES



Art./Ref.	Diametro mm/Diameter mm
75524	24
73291	26
62031	28

IMPUGNATURE ACCELERATORE PER DECESPUGLIATORE

POIGNE' ACCELERATEUR POUR DEBROUSSAILLEUSES
 ACCELERATOR HANDLE FOR BRUSHCUTTER
 GASHEBELGRIFF FUER MOTORSSENSE
 EMPUÑADURAS ACELERADOR PARA DESBROZADORAS



Art./Ref.	Diametro esterno mm/ External diam. mm	Note/ Notes
69502	26	-
69495	24	-
69496	22	Per asta con impugnatura doppia/ For bull horn shafts



Ricambi per decespugliatori
BRUSHCUTTER SPARE PARTS

Brushcutter Spare Parts **2.5**
Ricambi per decespugliatori



COPPIA CONICA UNIVERSALE

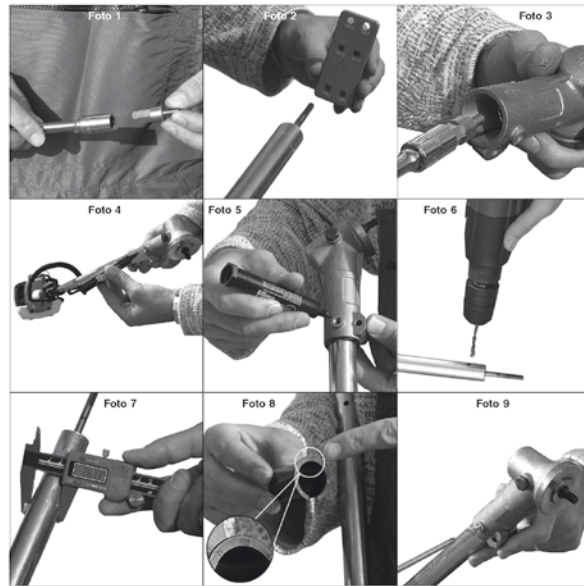
RENOI D'ANGLE UNIVERSELLE POUR DEBROUSSAILLEUSES
 UNIVERSAL GEAR BOX FOR BRUSHCUTTERS
 KEGELRADSATZ UNIVERSAL
 CODO UNIVERSAL PARA DESBROZADORAS



Note: Altissima qualità - Adattabile al 99% dei decespugliatori sul mercato - Fornito di dima di controllo, adattatori a parte.

Notes: Very High Quality - Suitable for the 99% of the brushcutter on the market - Provided with inspection jig, the adaptors are not included

Art./Ref.	Titolo Prodotto/Product title
13520	COPPIA CONICA UNIVERSALE


RIDUZIONE COPPIA CONICA PER ASTE DA 27MM

ADAPTER AUX 27MM DIAM. ENCHÈRES
 ADAPTER FOR 27MM DIAM. SHAFT
 27MM ADAPTER AUKTION
 ADAPTADOR PARA MANGOS 27MM DIAM.



Art./Ref.
55103

INSERTI PER COPPIE CONICHE

INSERTS POUR RENVOI D'ANGLE
 INSERT FOR GEARBOX
 WELLENADAPTERSATZ FÜR KEGELRADTRIEB
 ADAPTADOR PARA CODO DESBROZADORA



Note: Per coppia conica 13520

Notes: Suitable for gearcase 13520

Art./Ref.	Pos.	Note/Notes
13545	1	Inserto Scanalato 7 denti / 7 teeth groove insert
90367	1	Inserto Scanalato 7 denti X aste ITA/ 7 teeth groove insert X ITA shafts
13548	1	Inserto Scanalato 9 denti / 9 teeth groove insert
13551	1	Inserto Scanalato 10 denti / 10 teeth groove insert
90038	1	Inserto Scanalato 11 denti / 11 teeth groove insert
90829	2	Inserto Quadrato 5/ square insert 5
13552	2	Inserto Quadrato 5,4/ square insert 5,4
13550	2	Inserto Quadrato 6/ square insert 6
13546	3	Profilo Stihl/ Stihl type
55102	3	Inserto tipo Blue Bird da 6,5mm

DIMA DI CONTROLLO

GABARIT
 INSPECTION JIG
 FORMBRETT FÜR MOTORSENSE
 MOLDE DE CONTROL



Art./Ref.
13542

KIT INSERTI COPPIA CONICA

KIT INSERTS RENVOI D'ANGLE
 INSERT KIT FOR GEARBOX
 WELLENADAPTERSATZ FÜR KEGELRADTRIEB
 ADAPTADOR PARA CODO DESBROZADORA



Note: Kit da 6 pezzi

Notes: 6 pcs kit

Art./Ref.
56429

COPPETTA FISSA IN ACCIAIO

COUPELLE D'APPUI
FIXED STEEL BOTTOM PLATE
FESTER STAHLGLEITE
TAPA DE ACERO FIJA



Art./Ref.	Diametro interno mm/Inside diam. mm	Diametro esterno mm/External diam. mm
P02033	8	80
P02034	10	80

DADI E VITI PER COPPIE CONICHE

ECROUS ET VIS POUR RENVOI D'ANGLE
GEAR BOX BOLTS AND SCREWS
MUTTERN UND SCHRAUBEN FUR KEGELRADGETRIEBE
TUERCAS Y TORNILLOS PARA CODO



Art./Ref.	Pos.	Lunghezza mm/Lenght mm	Filettatura/Thread
08712	1	20	Vite T.E. M8X1,25Sx
10126	1	20	Vite T.E. M10X1,25Sx
08713	1	20	Vite T.E. M10X1,5Sx
59702	1	25	Vite T.E. M8X1,25SX
08714	2	-	dado esag M8X1,25SX
10125	2	-	dado esag M10 x 1,25 Sx.
08715	2	-	dado esag M10 x 1,50 Sx.

KIT VITI E BULLONI SINISTRI PER DECESPUGLIATORI

ECROUS ET VIS POUR DEBROUSSAILLEUSES
LEFT SCREWS AND BOLTS KIT FOR BRUSHCUTTERS
MUTTERN UND SCHRAUBEN FUR MOTORSSENSE
TUERCAS Y TORNILLOS PARA DESBROZADORAS



Art./Ref.	Note/Notes
90364	VITI M8X1,25SX - M10X1,25SX. BULLONI M8X1,25SX - M10X1,25SX/SCREWS M8X1,25SX - M10X1,25SX. BOLTS M8X1,25SX - M10X1,25SX

FLESSIBILI CON ATTACCO QUADRO PER DECESPUGLIATORI

FLEXIBLE AVEC ATTACHE CARRE POUR DEBROUSSAILLEUSES

BRUSHCUTTER FLEXIBLE SHAFTS WITH SQUARE CONNECTION

SCHLAUCH MIT VIERECKIGER VERBINDUNG FÜR MOTORSSENSE

EJE FLEXIBLE CON ENGANCHE CUADRADO PARA DESBROZADORA



Art./Ref.	Lunghezza mm/ Length mm	Diametro sezione quadrata mm/ Square section diameter mm	Brand	Applicazione/Application
06946	730	6.8	ECHO	200E, 301, 303T, 380I (1 SERIE)
06947	760	6.8	PAPILLON - SHINDAIWA	1 SERIE, BP25
06948	780	6.8	SHINDAIWA	BP25
31724	790	6.8	TANAKA	400, 500 (1 SERIE)
31725	810	6.8	SHINDAIWA	BP 45 (2 SERIE), BP35
06950	845	6.8	ZENOAH - ALPINA	30, 34, 40, 42, 45, FLEX 332, FLEX 338, FLEX 340, BK340, BK345, BK346, BK430, BK435, BK436, BK530, BK531
06951	850	6.8	ALPINA	VIP 40 ZAINO
06952	860	6.8	-	-
06944	870	6.8	SHINDAIWA	BP25, BP35, BP45 (1 SERIE)
06953	880	6.8	ECHO	RM250, RM350, RM380, RM420, RM4200 (2 SERIE), RM510R
06954	890	6.8	STIHL - TANAKA - KAAZ - ROBIN - PAPILLON - IDEAL - SABRE	SRX360, SRX440, SRX540, VRX360, VRX440, VRX540, 2 SERIE, NBR30, NBR40 (2 SERIE), SARP, 400, 500 (2 SERIE), 400, 500 (2 SERIE)
06955	895	6.8	-	-
06956	900	6.8	KAAZ	360, 440, 540
31726	910	6.8	MC CULLOCH - ROBIN	BP4000, GT90, NBT411, NBT415
06957	930	6.8	UNIGARDEN - OKAYAMA	K300, K400, DMZ32 (1 MODELLO), DMZ40
06958	932	6.8	AL-KO	GREEN CUTTER
06959	940	6.8	TANAKA	SUM321, SUM322, SUM351, SUM420, SUM421
06960	950	6.8	EFCO	301, 310, 401, 410
06961	970	6.8	EFCO	261



Ricambi per decespugliatori
BRUSHCUTTER SPARE PARTS

Spare spark plugs **2.6**

Candele a ricambio



Linea Garden

CANDELE CHAMPION

BUGIES CHAMPION
CHAMPION SPARK PLUGS
KERZEN CHAMPION
BUJIAS CHAMPION



Art./Ref.	Titolo Prodotto/Product title	Filettatura/Thread
12200	CANDELA CHAMPION CJ7Y	19 Corto/ Short
12201	CANDELA CHAMPION CJ8	19 Corto/ Short
12202	CANDELA CHAMPION DJ8J	16 Corto/ Short
12203	CANDELA CHAMPION J17LM	21 Corto/ Short
12204	CANDELA CHAMPION J8C	21 Corto/ Short
12205	CANDELA CHAMPION L86C	21 Normale/Normal
12206	CANDELA CHAMPION RC12YC	16 Corto/ Short
12207	CANDELA CHAMPION RCJ7Y	19 Corto/ Short
12208	CANDELA CHAMPION RCJ8	19 Corto/ Short
12209	CANDELA CHAMPION RDJ8J	16 Corto/ Short
12210	CANDELA CHAMPION RL86C	21 Normale/Normal
12211	CANDELA CHAMPION RJ19LM	21 Corto/ Short
56438	CANDELA CHAMPION RCJ6Y	19 Corto/ Short
56443	CANDELA CHAMPION N11YC	21 Lungo/Long
56444	CANDELA CHAMPION J19LM	21 Corto/ Short
56445	CANDELA CHAMPION RC14YC	16 Lungo/Long
56442	CANDELA CHAMPION RN11YC	21 Lungo/Long
56440	CANDELA CHAMPION RCJ8Y	19 Corto/ Short
56446	CANDELA CHAMPION RJ17LM	19 Corto/ Short
56447	CANDELA CHAMPION L82C	21 Corto/ Short
56451	CANDELA CHAMPION D21	22 Lungo/Long
79557	CANDELA CHAMPION DJ7Y	16 Corto/ Short
79558	CANDELA CHAMPION RN4C	21 Corto/ Short

CANDELE TORCH

BUGIES TORCH
TORCH SPARK PLUGS
KERZEN TORCH
BUJIAS TORCH



Art./Ref.	Titolo Prodotto/Product title	Filettatura/Thread	Note/Notes
90426	CANDELE TORCH L6C	19 Corto/Short	Adattabile a/sutable for BM6A
90427	CANDELE TORCH GL4C	21 Corto/Short	Adattabile a/sutable for B4LM
90425	CANDELE TORCH L7TC	19 Corto/Short	Adattabile a/sutable for BPM7A
90424	CANDELE TORCH F6TC	21 Corto/Short	Adattabile a/sutable for BP6ES
90423	CANDELE TORCH DJ8J	16 Corto/Short	Adattabile a/sutable for BM6F
90422	CANDELE TORCH L7C	19 Corto/Short	Adattabile a/sutable for BM7A
90421	CANDELE TORCH E6C	21 Normale/Normal	Adattabile a/sutable for B6HS
90420	CANDELE TORCH L6TC	19 Corto/Short	Adattabile a/sutable for BPM6A
90429	CANDELE TORCH L7RTC	19 Corto/Short	Adattabile a/sutable for BPMR7A
90428	CANDELE TORCH F5RTC	21 Lungo/Long	Adattabile a/sutable for BPR5ES

CANDELE NGK

BUGIES NGK
NGK SPARK PLUGS
KERZEN NGK
BUJIAS NGK



Art./Ref.	Titolo Prodotto/Product title	Filettatura/Thread
02794	CANDELA NGK BMR6A	19 Corto/Short
02898	CANDELA NGK BR4HS	21 Normale/Normal
02940	CANDELA NGK BP6ES	21 Lungo/Long
02942	CANDELA NGK BPM7A	19 Corto/Short
08078	CANDELA NGK BPR5ES	19 Corto/Short
08076	CANDELA NGK B6S	21 Corto/Short
08070	CANDELA NGK BM6A	19 Corto/Short
08071	CANDELA NGK B4LM	21 Corto/Short
08072	CANDELA NGK BPM6A	19 Corto/Short
08073	CANDELA NGK B6HS	21 Normale/Normal
08074	CANDELA NGK BM7A	19 Corto/Short
08075	CANDELA NGK BM6F	16 Corto/Short
10319	CANDELA NGK CR5HSB	16 Normale/Normal
10659	CANDELA NGK BPMR6A	19 Corto/Short
10660	CANDELA NGK BPMR7A	19 Corto/Short
56434	CANDELA NGK CMR7A	16 Corto/Short
56433	CANDELA NGK BR6HS	21 Normale/Normal
56432	CANDELA NGK CMR6A	16 Corto/Short
56436	CANDELA NGK BPR6HS	21 Corto/Short
56437	CANDELA NGK BP5HS	21 Normale/Normal
79168	CANDELA NGK CMR7H	16 Lungo/Long
79205	CANDELA NGK BPR4HS	21 Normale/Normal
79206	CANDELA NGK CMR6H	16 Lungo/Long
79207	CANDELA NGK BKR5E-11	16 Lungo/Long
79475	CANDELA NGK CMR5H	16 Lungo/Long
79567	CANDELA NGK BPR6ES	21 Lungo/Long
79792	CANDELA NGK BP6HS	21 Corto/Short
79793	CANDELA NGK BCPR6ES	16 Corto/Short
02940C	CANDELA NGK BP6ES	21 Lungo/Long
02942C	CANDELA NGK BPM7A CONF	19 Corto/Short
08070C	CANDELA NGK BM6A CONF	19 Corto/Short
08071C	CANDELA NGK B4LM CONF	21 Corto/Short
08072C	CANDELA NGK BPM6A CONF	19 Corto/Short
08073C	CANDELA NGK B6HS CONF	21 Normale/Normal
08075C	CANDELA NGK BM6F CONF	16 Corto/Short

CANDELE ORIGINALI

BUGIES
SPARK PLUGS
KERZEN
BUJIAS ORIGINALES



Applicazioni/Applications		Art. AMA NGK		Art. AMA CHAMPION		Art. AMA TORCH	
DECESPUGLIATORI / BRUSHCUTTERS							
DOLMAR LT30 - MS30C - MS30U - MS3200 - MS3210 - MS3300 MS3400 - MS4000 - MS4500	BPMR7A	10660	RCJ6Y	56438	L7RTC	90429	19 CORTO
	BPM6A	08072	CJ7Y	12200	L6TC	90420	
DOLMAR MS250-4	CMR6A	56432	-	-	-	-	16 CORTO
OLEO MAC – EFCO DS2500S - BC250S	CMR7H	79168	-	-	-	-	16 LUNGO
ZENOAH GZ4000 - DS2500S - BC250S - BCZ2702 - BCZ3000 - BCZ4500 - BCZ5000	CMR7H	79168	-	-	-	-	
STIHL GA 2300 / 3200	CMR6H	79206	-	-	-	-	
Mc CULLOCH 32 e 37	BR6HS	56433	CJ7Y Filet. Norm.	12200	-	-	21 NORMALE
	B6HS	08073	L86C	12205	E6C	90421	
Mc CULLOCH Mac 22 - Mac 37	BM7A	08074	CJ7Y	12200	L7C	90422	19 CORTO
ZENOAH BC 4301 - 4500 - 534 - BK 4301 - 5300	BPM6A	08072	CJ7Y	12200	L6TC	90420	
	BPMR6A	10659	RCJ7Y	12207	L7RTC	90429	
ZENOAH BC 2000 - 2201 - 2601 - 3401 3500 - BK3401	BPMR7A	10660	RCJ6Y	56438	L6TC	90420	16 LUNGO
ZENOAH Strato Charged	CMR7A	56434	-	-	-	-	
STIHL FR 106 - FS20 - FS48 - FS52 FS62 - FS150 - FS151 - FS160 FS200AV - FS200AVE - FS205 FS220 - FS280 - FS360 - FS420 FS353 - FS 353 AV	BPR6HS	56436	RL87YC	56439	L7RTC	90429	
	BPMR7A	10660	RCJ6Y	56438	L6TC	90420	19 CORTO
HUSQVARNA 120 - 122 - 125 - 132 - 16 - 18 21 - 22 - 23 - 24 - 25 - 26 - HVT	-	-	RCJ8Y	56440	-	-	
HUSQVARNA 140 - 165 - 225 - 232 - 240 - 244 245 - 250 - 322 - 325 - 321 - 36 - 39 - 65	BPMR6A	10659	RCJ-7Y	12207	-	-	
	BPM6A	08072	CJ7Y	12200	L6TC	90420	
HUSQVARNA 122L - 125R - RL - RD - RB L - LD - 132E - RB - RD - L - LD	BPMR6Y	08077	RCJ-8Y	56440	-	-	19 CORTO
	BM6A	08070	CJ8	12201	L6C	90426	
ECHO SERIE GT - GTL - SRM 140 SRM 200 - SRM 2601 - SRM 300	BMR6A	02794	RCJ8	12208	-	-	
	BM6A	08070	CJ8	12201	L6C	90426	
ECHO SERIE SRM - GT2000 - GT2101	BPMR6A	10659	RCJ7Y	12207	-	-	
	BPM6A	08072	CJ7Y	12200	L6TC	90420	

CANDELE ORIGINALI

 BUGIES
 SPARK PLUGS
 KERZEN
 BUJIAS ORIGINALES


Applicazioni/Applications		Art. AMA NGK		Art. AMA CHAMPION		Art. AMA TORCH	
HOMELITE HK18 - HK24 - HK28 - HK33	BMR6A	02794	RCJ8	12208	-	-	19 CORTO
HOMELITE ST400 - XLBC4	BM7A	08074	-	-	L7C	90422	
HOMELITE SERIE ST	BMR6F	56435	RDJ8J	12209	-	-	16 CORTO
PARTNER B180 - B250 - B265 - B305 - B322 - B325	BMR6A	02794	RCJ8	12208	-	-	19 CORTO
	BM6A	08070	CJ8	12201	L6C	90426	19 CORTO
SHINDAIWA B40 - 45 - BP35 - 40 - C25 - 35 - C270 - C230 - C250 - RC45	BM6A	08070	CJ8	12201	L6C	90426	19 CORTO
	BMR6A	02794	RCJ8	12208	-	-	
ALPINA 18TS - V21 - V25 - V30 - V34V34D - FLEX - V42D - 42F - 52	BPM6A	08072	CJ7Y	12200	L6TC	90420	19 CORTO
	BPMR6A	10659	RCJ7Y	12207	-	-	
ALPINA 232 - 238 - 332 - 338 - 540 - 600 P200 - VIP52D - 52F - 56T - 66T	BM7A	08074	CJ7Y	12200	L7C	90422	19 CORTO
	BMR7A	10658	-	-	-	-	
	BPMR7A	10660	RCJ6Y	56438	L7RTC	90429	
OLEO MAC - EFCO 725 - 8250	BPM7A	02942	CJ7Y	12200	L7TC	90425	19 CORTO
	BPMR7A	10660	RCJ6Y	56438	L7RTC	90429	
HONDA GX 28 - 31 (4T per decespugliatori)	CR5HSB	10319	Z9Y	56306	-	-	16 NORMALE
KAWASAKI SERIE TH	BPM6A	08072	CJ7Y	12200	L6TC	90420	19 CORTO
	BPMR6A	10659	RCJ7Y	12207	-	-	
KAWASAKI SERIE TD - TG - TS	BMR6A	02794	RCJ8	12208	-	-	19 CORTO
	BM6A	08070	CJ8	12201	L6C	90426	
MITSUBISHI SERIE G - TTM - TL	BM6A	08070	CJ8	12201	L6C	90426	19 CORTO
MOTOSEGHE / CHAINSAWS							
Mc CULLOCH 140 - 150 - tipo 160 - 170 - 171 172 - 640 - 650 - 660 - S250 - S550	B6S	08076	J8C	12204	-	-	21 CORTO
Mc CULLOCH 5 10 - 6 10 - 7 10 - CP70 - G70 - PM60	BM6F	08075	DJ8J	12202	-	-	16 CORTO
STIHL TS 08/350 - 075 - 08 - 08S	BPR6HS	56436	RL87YC	56439	-	-	21 CORTO
STIHL 020AVEP - 030AV - 031AV 031AVE - 032AV - 032AVE 036AV - 041 - 041AV - 041AVE 041FB - 040 - 040G - 040S - S10 064AVE	BPMR6A	10659	RCJ7Y	12207	-	-	19 CORTO
	BPM7A	02942	CJ7Y	12200	L7TC	90425	
	BPMR7A	10660	RCJ6Y	56438	L7RTC	90429	
OLEO MAC - EFCO 931 - 932 - 131 - 132	BMR6A	02794	RCJ8Y	56440	-	-	19 CORTO
	BM6A	08070	CJ8	12201	L6C	90426	

CANDELE ORIGINALI

BUGIES
SPARK PLUGS
KERZEN
BUJIAS ORIGINALES



Applicazioni/Applications		Art. AMA NGK		Art. AMA CHAMPION		Art. AMA TORCH	
SHINDAIWA 300 - 345 - 250 - 355 - 415 - 416 420 - 450 - 451 - 460 - 500 - 510 575 - 577 - 580 - 695 SERIE E - YB		BMR6A	02794	RCJ8	12208	-	-
		BM6A	08070	CJ8	12201	L6C	90426
SOLO 611 - 635 - 642 - 630 - 632 - T100 535 - 603		BM6A	08070	CJ8	12201	L6C	90426
		BMR6A	02794	RCJ8	12208	-	-
SOLO 101 - 600 - 610 - 616 - 605 - 606 615 - 620 - 650 - 660 - 645 - 655		BPM6A	08072	CJ7Y	12200	L6TC	90420
		BPMR6A	10659	RCJ7Y	12207	-	-
SOLO 600 - 605 - 606 - 610 - 611 - 615 616 - 620 - 631 - 632 - 635 - 638 647 - 654 - 634 - 639 - 644 640 641 - 642 - 645 - 646 - 647 650 655 - 660 - 651 - 662 - 667 - 667 680 - 690 - G31 - G32 - G38 T30 T40 - T45		BPM7A	02942	CJ7Y	12200	L7TC	90425
		BPMR7A	10660	RCJ6Y	56438	L7RTC	90429
SOLO 544 - 545 - 604		B6HS	08073	L86C	12205	E6C	90421
ZENOAH G310 - G3100 - G320 - G380		BMR6A	02794	RCJ8Y	56440	-	-
		BM6A	08070	CJ8	12201	L6C	90426
ZENOAH G560 - G620 - G2500		BPM6A	08072	CJ7Y	12200	L6TC	90420
		BPMR6A	10659	RCJ7Y	12207	-	-
ECHO 280E - 290 - 300 - 400 - 500 301 302 - 304 - 315 - 330 - 351 - 451 452 - 601 - 605 - 80Z - 100 - 701 801 - 802 - CS2800		BM6A	08070	CJ8	12201	L6C	90426
		BMR6A	02794	RCJ8	12208	-	-
ECHO 290EVL - 330EVL - 330EVL 410 - 440 - 510 - 550 - 601 - 602 610 - 650 - 660 - 702 - 850 - 852 900 - 1001 - 3900 - 4000 - 4400 4500 - 4600 - 5001 - 5500 - 6700 QV6750 - QV8050		BPM6A	08072	CJ7Y	12200	L6TC	90420
		BPMR6A	10659	RCJ7Y	12207	-	-
ECHO 2800 - 2900 - 3000 - 3400 - 3450 4000 - 4600 - 6700 - 8000		BPMR7A	10660	RCJ6Y	56438	L7RTC	90429
		BPM7A	02942	CJ7Y	12200	L7TC	90425
PARTNER 465 - 495 - 546		BM7A	08074	-	-	L7C	90422
		BMR6A	02794	RCJ8	12208	-	-
PARTNER 1614 - 1616 - 1705 - 1712 - 933 946 - 944 - 947 - 1610 - 1611 1612 - 1613		BMR6F	56435	RDJ8J	12209	-	-
ALPINA 330 - 380 - 432 - 438 - A35 - A40 A70 - A90 - P41 - P45 - P55 - P56 P65 - P66 - P70 - P90 - P120		BPMR7A	10660	RCJ6Y	56438	L7RTC	90429
		BM7A	08074	CJ7Y	12200	L7C	90422
ALPINA AP70 - AP90 - P345 - P41 - P45 P55 - P65 - P90 - P120 - P400 P450 - P540 - P600 - P700 - P800		BPMR6A	10659	RCJ7Y	12207	-	-
		BPM6A	08072	CJ7Y	12200	L6TC	90420
DOLMAR 112 - 114 - 115 - 122 - 123 - 128 143 - 144 - 152 - 153 - 166 - 309 310 - 340 - S6000 - PS342		BPM6A	08072	CJ7Y	12200	L6TC	90420
		BPMR6A	10659	RCJ7Y	12207	-	-
DOLMAR 109 - 111 - 115 - 113 - 116 - 117 118 - 119 - 123 - 133 - PS6000 PS6800 - PS9000		BPMR7A	10660	RCJ6Y	56438	L7RTC	90429
		BPM7A	02942	CJ7Y	12200	L7TC	90425

CANDELE ORIGINALI

 BUGIES
 SPARK PLUGS
 KERZEN
 BUJIAS ORIGINALES


Applicazioni/Applications		Art. AMA NGK		Art. AMA CHAMPION		Art. AMA TORCH		
HUSQVARNA TUTTI I MODELLI	BP6MR6A	10659	RCJ7Y	12207	-	-	19 CORTO	
	BPM6A	08072	CJ7Y	12200	L6TC	90420		
HUSQVARNA 181 - 281 - 2100 - 288 - 394 HUSKY22 - 23 - 35 - 37	BP6MR7A	10660	RCJ6Y	56438	L7RTC	90429		
	BPM6A	08072	CJ7Y	12200	L6TC	90420		
JONSERED 2019 - 2036 - 2040 - 2041 - 2045 2050 - 2051 - 2054 - 2055 - 2063 2071 - 2077 - 2083 - 4104 - 4545 5205 - 6256 - 45 - 49 - 50 - 51 52 - 66 - 70 - 80 - 90 - 111 - 435 450 - 451 - 521 - 590 - 625 - 630 621 - 670 - 801 - 830 - 910 - 920 930 SERIE M - 410 - 420 - 490 510 520 - 4101	BP6MR6A	10659	RCJ7Y	12207	-	-		
	BPM6A	08072	CJ7Y	12200	L6TC	90420		
JONSERED 810 - 820 - 821 - 840	BP6M7A	02942	CJ7Y	12200	L7TC	90425		
	BP6MR7A	10660	RCJ6Y	56438	L7RTC	90429		
HOMELITE 150 - 190 - 250 - XL - XL2 200 - 410 - SUPER2	BM6F	08075	DJ8J	12202	DJ8J	90423		16 CORTO
HOMELITE 350 - 360 - 945 - 955 - 1050 1130G - 3100G - SUPER55 - 66 C72 - SUPER XL - V123 - V1944 VI955 - XL123 - XL660F - XL 923 XL 925 - 650 - 750 2100 SUPER	BM7A	08074	-	-	L7C	90422		19 CORTO
MOTORI / ENGINES								
HONDA HR215 K - HRA215 - HRB215 HRC215 - HRM195 - HRM215 HRR216 - HRT216 - HRS216 HRS21	BP6ES	02940	-	-	F6TC	90424	21 LUNGO	
HONDA HR 194 - HR 195 - HR 214 - HR 216 - HRA 216 - HRC 216 - HS 622 - HS 1132	-	-	RN11YC	56442	-	-		
	-	-	N11YC	56443	-	-		
B&S CLASSIC - QUANTUM - QUATTRO - SPRINT - MONOCIL. Valv.Lat. 3,5-4-4,5-4,75-5-5,25-5,5-6-6,5-7-8-8,5-9-10-10,5-11-11,5- 12-12,5-13-13,5-14-15-16 BICILIN. Valv. Lat. 12,5-14-16-16,5-17-18-18,5-19,5-20-20,5	-	-	RJ19LM	12211	-	-	21 CORTO	
	-	-	J19LM	56444	-	-		
B&S OHV- monocilindrici 5,5 - 5 - 4,5 - 6 - 8 - 8,5 - 11 - 12,5 - 13 - 14 - 14,5 - 15 - 15,5 Hp bicilindrici 16 - 16,5 Hp Vanguard - monocilindrici 4 - 5 5,5 - 6 - 7,5 - 9 - 11 12,5 - 13 - 14 15,5 - 16 - 31 Hp bicilindrici 15,5 16 - 23,5 (raff.liquido) - 31 (raff.liquido) bicilindrici 16 - 18 - Intek monocilindrici 5,5 - 6,5 - 16,5 - 17 18 - 20 - 22 - 25 Hp bicilindrici 18 - 20 - 20,5 - 25 Hp	CMR7A	56434	-	-	-	-	16 LUNGO	
	-	-	RC12YC	12206	-	-		
B&S MONICILIN. Valv.lat. 2 - 2,5 - 3 - 3 (2T) - 3,5 - 3,75 - 3,8 - 4 - 5 (2T) - 9 - 10 Hp BICILINND. VANGUARD - OHV 12,5 - 14 18 - 20 - 21 - 23	-	-	RC14YC	56445	-	-	21 LUNGO	
TECUMSEH ASPERA Serie AV	-	-	RJ17LM	56446	-	-	19 CORTO	
	B4LM	08071	J17LM	12203	GL4C	90427	21 CORTO	

CANDELE ORIGINALI




BUGIES

SPARK PLUGS

KERZEN

BUJIAS ORIGINALES



Applicazioni/Applications		Art. AMA NGK		Art. AMA CHAMPION		Art. AMA TORCH	
TECUMSEH ASPERA serie HH - 130 - 160	-	-	L82C	56447	-	-	21 CORTO
TECUMSEH SERIE H - HH40 120	B6S	08076	J8C	12204	-	-	21 CORTO
TECUMSEH SERIE AV520 - BH - BV - HB LAV - FUTURA - PRISMA SPECTRA - SYNERGY	-	-	RJ19LM	12211	-	-	
TECUMSEH OHH - OHM - OHSK - OHV - OVRM	-	-	N4C	56448	-	-	21 LUNGO
ROBIN Serie EY	BR4HS	02898	RL86C Filet. Norm.	12210	-	-	21 NORMALE
	B6HS	08073	L86C	12205	E6C	90421	
ROBIN serie EY 23 - 80 con accensione elettronica	BP5HS	56437	L92YC	56449	-	-	21 NORMALE
ROBIN SERIE EY 08 - EY 15 - EY 20 V EY 21	BMR6A	02794	RCJ8	12208	-	-	19 CORTO
	BM6A	08070	CJ8	12201	L6C	90426	
KAWASAKI GA 2300 / 3200	BPR4HS	79205	-	-	-	-	21 NORMALE
HONDA G400K1 - GX360 - GX360K1 - G200 CDI - G300 CDI - G400 - G400K1 CDI	BPR4HS	79205	-	-	F6TC	90424	
HONDA G300 - GX 300 - GX360 - G400	BP5HS	56437	L92YC	56449	-	-	21 NORMALE
HONDA Generatori E1000 - E1500 E2000 E2500 - E3500 - FD 1000 EC 1500	-	-	L82C	56447	E6C	90421	21 CORTO
HONDA GX135 - GC160 - GCV135 GCV160 - GX110 - GX140 GX610 - GX620 - GX340	BP6ES	02940	-	-	L6C	90426	21 LUNGO
HONDA GX 120 - GX 160 - GX 220 - GX 390 - GX 640 - GX 270 - GXV 240 - GXV 390 - GXV 610 - GXV 640 - GXV 270	-	-	N11YC	56443	E6C	90421	
HONDA (Motozappe) F30 - F40 - FS50 - FX25 - F42 F65 - F300 - F400 - F800 - HT38 10 - HT38 1	B6HS	08073	L86C	12205	E6C	90421	21 NORMALE
HONDA G100	BM6A	08070	CJ8	12201	L6C	90426	19 CORTO
HONDA G200	B6HS	08073	L86C	12205	E6C	90421	21 NORMALE
KAWASAKI serie FG	BP5HS	56437	L92YC	56449	-	-	
KAWASAKI 4T FC 290 - FC 420 - FC 540 FE 290	-	-	RN11YC	56442	-	-	21 LUNGO
KAWASAKI MOTOGENERATORI SERIE GE	-	-	RN11YC	56442	-	-	
	BPR5ES	08078	N11YC	56443	F5RTC	90428	

CANDELE ORIGINALI

BUGIES
SPARK PLUGS
KERZEN
BUJIAS ORIGINALES



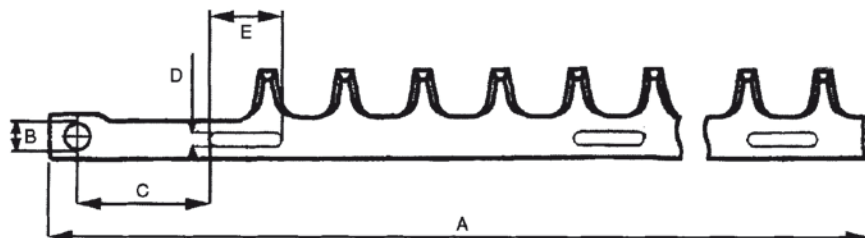
Applicazioni/Applications		Art. AMA NGK		Art. AMA CHAMPION		Art. AMA TORCH	
KAWASAKI MOTOGENERATORI GA 550 - 1000 - 1400 - GD550 700 - KG 2900 - 1000	BMR6A	02794	RCJ8	12208	-	-	19 CORTO
	BM6A	08070	CJ8	12201	L6C	90426	
KAWASAKI 4 TEMPI EFI - 22 Hp (Raff.liquido) SERIE FA - FB - FC - FD - FE	BMR6A	02794	RCJ8	12208	-	-	
	BM6A	08070	CJ8	12201	P17	09245	
KAWASAKI KT 15 - KT18 - KT 30	B6S	08076	J8C	12204	-	-	21 CORTO
LOMBARDINI motori a petrolio motori a benzina	-	-	D16	00635	-	-	22 NORMALE
	-	-	L92YC	56449	-	-	21 NORMALE
	-	-	D21	56451	-	-	22 LUNGO
KOHLER Serie K	B6S	08076	J8C	12204	-	-	21 CORTO
KOHLER SERIE C - CH - CV - TH COMMAND	-	-	RC12YC	12206	-	-	16 LUNGO
OLEO MAC - EFCO MOTORI S50 - S100	BPMR6A	10659	RCJ7Y	12207	-	-	19 CORTO
	BPM6A	08072	CJ7Y	12200	L6TC	90420	



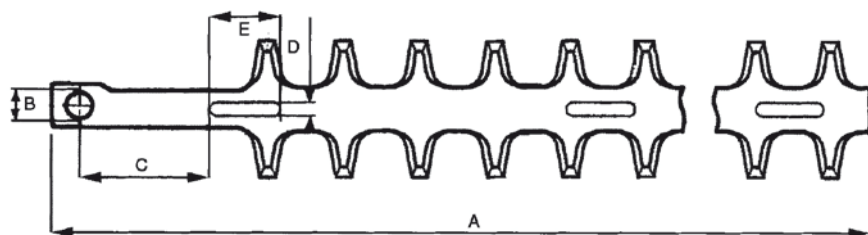
Ricambi per decespugliatori
BRUSHCUTTER SPARE PARTS

Hedgetrimmer SpareParts **2.7**
Ricambi per tosasiepi



LAME A TAGLIO SINGOLO PER TOSASIEPI A SCOPPIO
LAME COUPE SIMPLE POUR TAILLE-HAIES
SINGLE CUT BLADE FOR ENGINE HEDGTRIMMER
EINSCHNEIDICE SCHNEIDBLATTER FÜR HECKENSCHEREN MIT BENZINMOTOR
CUCHILLA CORTE SIMPLE PARA CORTASETOS


Art./Ref.	A mm	B mm	C mm	D mm	E mm	Note/Notes	Brand	Applicazione/Application
32704	780	12	70	6.2	31.8	Lama superiore/Upper blade	ROBIN - IDEAL - DOLMAR - ALPINA	TS 25, HT 2267, TT 750, HT 750
32705	790	12	60	6.2	31.8	Lama inferiore/Lower blade	ROBIN - IDEAL - DOLMAR - ALPINA	TS 25, HT 2267, TT 750, HT 750

LAME A DOPPIO TAGLIO PER TOSASIEPI A SCOPPIO
LAME DOUBLE COUPE POUR TAILLE-HAIES
DOUBLE CUT BLADE FOR GAS ENGINE HEDGTRIMMER
ZWEISCHNEIDIGI SCHNEIDBLATTER FÜR HECKENSCHEREN MIT BENZINMOTOR
CUCHILLA CORTE DOBLE PARA CORTASETOS


Art./Ref.	A mm	B mm	C mm	D mm	E mm	Note/Notes	Brand	Applicazione/Application
32700	634	12	60	6.2	31.8	Lama superiore/ Upper blade	OLEO MAC - ZENOAH - ROBIN - EFCO - IDEAL - DOLMAR - ALPINA	TS 24, HT 2256 D, TS 322, TS 326, TT 600, HT 22, HT 26, HT221, CHT 2300
32701	651	12	60	6.2	31.8	Lama inferiore/ Lower blade	OLEO MAC - ZENOAH - ROBIN - EFCO - IDEAL - DOLMAR - ALPINA	TS 24, HT 2256 D, TS 322, TS 326, TT 600, HT 22, HT 26, HT221, CHT 2300
32702	782	12	60	6.2	31.8	Lama superiore/ Upper blade/	OLEO MAC - EFCO - IDEAL	TS 330, TS 355, TT760, HT 33, HT 43
32703	793	12	60	6.2	31.8	Lama inferiore/ Lower blade /	OLEO MAC - EFCO - IDEAL	TS 330, TS 355, TT760, HT 33, HT 43
32708	684	10	90.7	7.2	34.5	UNICA/ONLY	KAAZ	TM 260



Ricambi per decespugliatori
BRUSHCUTTER SPARE PARTS

Blower_{and} Brushcutter Engine Spare Parts **2.8**

Ricambi per motori da decespugliatore e soffiatori



RICAMBI PER MOTORI DA DECESPUGLIATORE 26, 33 E 40CC
PIÈCES DE RECHANGE POUR MOTEURS DÉBROUSSAILLEUSE 26, 33 ET 40CC
SPARE PARTS FOR BRUSHCUTTER ENGINES 26, 33 AND 40CC
ERSATZTEILE FÜR MOTORSSENSE MOTOREN 26, 33 UND 40CC
PIEZAS DE REPUESTO PARA MOTORES DESBROZADORA 26, 33 Y 40CC


Art./Ref.	Descrizione/Description	Note/Notes
13726	BOBINA/COIL 26 CC	BOBINA/COIL 26 CC
13862	BOBINA/COIL 33 CC	BOBINA/COIL 33 CC
58920	BOBINA/COIL 42 CC	BOBINA/COIL 42 CC
13724	CILINDRO/CYLINDER 26 CC	CILINDRO/CYLINDER 26 CC
13782	CILINDRO/CYLINDER 33 CC	CILINDRO/CYLINDER 33 CC
79104	CILINDRO/CYLINDER 43 CC	CILINDRO/CYLINDER 42 CC
13715	FILTRO ARIA/AIR FILTER 26/33 CC	FILTRO ARIA/AIR FILTER 26/33 CC
55036	FILTRO ARIA/AIR FILTER 40 CC	FILTRO ARIA/AIR FILTER 40 CC
13747	FRIZIONE/CLUTCH 26 CC	FRIZIONE/CLUTCH 26 CC
61877	FRIZIONE/CLUTCH 33 CC	FRIZIONE/CLUTCH 33 CC
55042	FRIZIONE/CLUTCH 40 CC	FRIZIONE/CLUTCH 40 CC
13771	KIT AVVIAMENTO/STARTER KIT 26 CC	KIT AVVIAMENTO/STARTER KIT 26 CC
13793	KIT AVVIAMENTO/STARTER KIT 33 CC	KIT AVVIAMENTO/STARTER KIT 33 CC
55039	KIT AVVIAMENTO/STARTER KIT 40 CC	KIT AVVIAMENTO/STARTER KIT 40 CC
13780	KIT CILINDRO E PISTONE/CILYNDER ASSY 33 CC	KIT CILINDRO E PISTONE/CILYNDER ASSY 33 CC
13566	KIT FILTRO MISCELA/GASOLINE FILTER KIT 26/33	KIT FILTRO MISCELA/GASOLINE FILTER KIT 26/33
58932	KIT FILTRO MISCELA/GASOLINE FILTER KIT 42CC	KIT FILTRO MISCELA/GASOLINE FILTER KIT 42CC
57894	KIT GUARNIZ.MOTORE/GASKET SET 26CC	KIT GUARNIZ.MOTORE/GASKET SET 26CC
57879	KIT GUARNIZ.MOTORE/GASKET SET 33CC	KIT GUARNIZ.MOTORE/GASKET SET 33CC
57880	KIT GUARNIZ.MOTORE/GASKET SET 45CC	KIT GUARNIZ.MOTORE/GASKET SET 45CC
13556	MOLLA CRICCHETTO/SPRING PAWL X 26 CC	MOLLA CRICCHETTO/SPRING PAWL X 26 CC
13730	MOLLA CRICCHETTO/SPRING PAWL X 33 CC	MOLLA CRICCHETTO/SPRING PAWL X 33 CC
13761	PISTONE/PISTON 26CC	PISTONE/PISTON 26CC
58925	PISTONE/PISTON 42 CC	PISTONE/PISTON 42 CC
13784	PISTONE/PISTON 33CC	PISTONE/PISTON 33CC
13557	SALTARELLO/PAWL 26 CC	SALTARELLO/PAWL 26 CC
13729	SALTARELLO/PAWL 33 CC	SALTARELLO/PAWL 33 CC
58915	SALTARELLO/PAWL 42 CC	SALTARELLO/PAWL 42 CC
13785	SEGMENTI PISTONE/PISTON RINGS 33 CC	SEGMENTI PISTONE/PISTON RINGS 33 CC
58924	SEGMENTI PISTONE/PISTON RINGS 42 CC	SEGMENTI PISTONE/PISTON RINGS 42 CC
13725	SERBATOIO/FUEL TANK 26 CC	SERBATOIO/FUEL TANK 26 CC
13743	SERBATOIO/FUEL TANK 33 CC	SERBATOIO/FUEL TANK 33 CC
58931	SERBATOIO/FUEL TANK 42 CC	SERBATOIO/FUEL TANK 42 CC
13751	SUPPORTO PLAST. FILTRO/PLASTIC SUPPORT FOR AIR FILTER 26/33	SUPPORTO PLAST.X FILTRO 26/33
13758	TAPPO COMPLETO/TANK CUP 26/33/45 CC	TAPPO COMPLETO/TANK CUP 26/33/45 CC

RICAMBI PER SOFFIATORI/ASPIRATORI 26CC
PIÈCES DE RECHANGE POUR VENTILATEURS/ASPIRATEURS 26CC
SPARE PARTS FOR BLOWERS / VACUUM 26CC
ERSATZTEILE FÜR GEBLÄSE / VAKUUM 26CC
PIEZAS DE REPUESTO PARA LOS SOPLADORES/ASPIRADOR 26CC

Art./Ref.	Note/Note
RSOF14	BOBINA/COIL
RSOF48	CARBURATORE/CARBURATOR
RSOF53	FILTRO ARIA/AIR FILTER
55017	KIT AVVIAMENTO/STARTER KIT
55015	KIT CILINDRO E PISTONE/CILYNDER E PISTON KIT
55020	KIT FILTRO ARIA/AIR FILTER KIT
RSOF95	SACCO RACCOLTA/BAG





Ricambi per motoseghe
CHAINSAW SPARE PARTS

Bars&Chains **3.1**

Barre & catene per motosega



Linea Garden

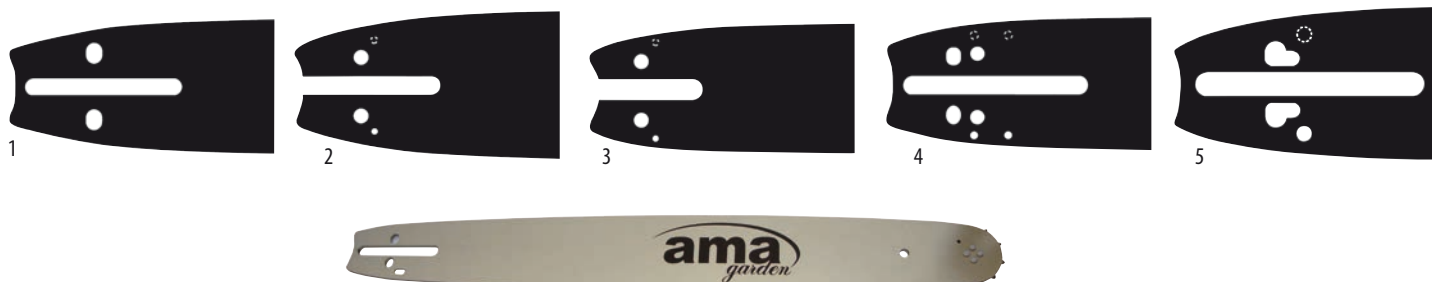
BARRE LAMINATE AMA

BARRES AMA

LAMINATED AMA BARS

SCHWERTER AMA

BARRAS LAMINADAS AMA



Art./Ref.	Passo/ Pitch	Pos.	Lunghezza mm/ Lenght mm	Lunghezza pollici/ Lenght inch	Spessore mm/ Thickness mm	Spessore pollici/ Thickness inch	Numero maglie catena/ Links number	Brand	Applicazione/Application
73116	3/8"	1	250	10	1.3	.050"	40	A.M.A.	TH 25.10
62124	3/8"	1	300	12	1.3	.050"	44	A.M.A.	TH 25.12
61970	3/8" Lo pro	1	350	14"	1.3	.050"	53	ALPINA	P390, 438, 330, 360, P360, A14E, P34, 432, E100, A10E, E150, E120
								DOLMAR	PS340, 104, 106, ES160, PS300, ES140, ES180, 108, 103, 101, 100S, 100, PS400, PS341, 105, 102, PS33, PS401
								ECHO	CS3500, CS315, CS301, CS330, CS360, CS3450, CS300, CS280, CS290, CS351, CS3000, CS302, CS3400, CS3050
								JONSERED	2034TH
								OLEOMAC	931
								POULAN	SERIEXX, 2300AV, 525, 2000, 1800, 25A, MICRO25, SERIE XXV, 1400E
								TANAKA	3500, 360, 300, 3351, 3301, 320, 290
ZENOAH	G310T, G320AVS, G300T								
61977	3/8" Lo pro	2	350	14"	1.3	.050"	49	MC CULLOCH	ARIZONA, CALIFORNIA, ELETTRO MAC, MINIMAC 833, MINIMAC 836, MINIMAC 838, PM300, PM400, POWER MAC PRO35, POWER MAC PRO40, SERIE EUROMAC, SERIE MAC 100, SERIE MINIMAC, TITAN 35
61978	3/8" Lo pro	2	400	16	1.3	.050"	54	MC CULLOCH	ARIZONA, CALIFORNIA, ELETTRO MAC, MINIMAC 833, MINIMAC 836, MINIMAC 838, PM300, PM400, POWER MAC PRO35, POWER MAC PRO40, SERIE EUROMAC, SERIE MAC 100, SERIE MINIMAC, TITAN 35
61979	3/8" Lo pro	3	350	14"	1.3	.050"	50	STIHL	935, 335, 233, 240, 234, 340, 930
								OLEOMAC	009, 010, 011, 012, 015, 018, 019, 020, 021, 023, 025, E14, E140, E180
61975	3/8"	4	450	18"	1.5	.058"	68	HUSQVARNA	162, 181, 268, 272XP, 266, 285, 371XP, 288XP, 298XP, 365, 281XP, 77, 61, 65, 66, 372, 394XP
								JONSERED	2095, 2165, 2071, 2077, 2065, 2083, 2094, 2171, 625, 670, 630
								OLEOMAC	254, 264, 271, 261, 481, 272, 350, 355, 482, 460
								PARTNER	P55, 7700, P70, S50, P65, S55, 550, 650, 6600, S65, 7000
SOLO	662, 680, 667, 690, 670								
55084	3/8"	1	350	14"	1.3	.050"	52	A.M.A.	BG 38.14
55077	3/8"	1	400	16	1.3	.050"	57	A.M.A.	BG 45.18
61973	.325"	5	380	15"	1.5	.058"	64	DOLMAR	115I, 108, ES1800, 109, 117, 111, 120, 116, 112, 119, 118, 116SI, 219, PS43, 105, PS410, 113, PS411, 110, PS9000, PS6800I, 114, 115, 113H, PS6000I, PS52
								HUSQVARNA	136, 41, 50, 51, 362XP, EL1600, 242XP, 257, 246, 254XP, 42, 262XP, 36, 45, 357XP, 359, 141, EL1400, 55
								JONSERED	521, 535, 2045, 520, 525, 51, 590, 52, 510, 2050, 2041, 455, 50, 2055, 2054, 2036, 490, 495P, 451, 2149, 380, 450
								PARTNER	495, P5000, 465, 540, 405, P500, 4500, P5000PLUS, P49, 1400EL, P48, 400, 360, 1600EL, P5500
								PIONEER	P26, P21, P28, P20, 1074
								SOLO	654, 6644SP, 647, 651, 645, 644, 639, 641

Art./Ref.	Passo/ Pitch	Pos.	Lunghezza mm/ Lenght mm	Lunghezza pollici/ Lenght inch	Spessore mm/ Thickness mm	Spessore pollici/ Thickness inch	Numero maglie catena/ Links number	Brand	Applicazione/Application
61969	.325"	5	450	18"	1.5	.058"	72	ALPINA	P450, PRO41, P400, PRO45, A40, 540, P550, P500, CP45, C40, CP41
								CASTEL GARDEN	CS50, CS45
								DOLMAR	109, PS410, 108, PS411, 110, 112, 111, 113, 105, 113H, ES1800, 114, 219, 115I, 120, 119, PS9000, 117, 116, 118, PS6000I, 116SI, PS52, PS43, PS6800I, 115
								HUSQVARNA	136, 254XP, 359, 141, 242XP, 357XP, 262XP, 36, 246, 257, 55, 51, EL1600, EL1400, 50, 45, 42, 41, 362XP
								JONSERED	2041, 50, 2036, 490, 590, 535, 450, 451, 2149, 49SP, 2054, 455, 2050, 2055, 380, 521, 51, 2045, 520, 525, 52, 510
								OLEOMAC	938, 956, 951, 962, 946, 941, 945, 942
								PARTNER	P500, 400, 360, P49, 4500, 405, 1600EL, P5000PLUS, P5000, P5500, 1400EL, 465, P48, 495, 540
								PIONEER	P21, 1074, P28, P20, P26
								SOLO	645, 639, 6644SP, 644, 647, 651, 654, 641
ZENOAH	G410AVS, G500AVS, G455AVS								
57242	.325"	1	450	18"	1.5	.058"	72	A.M.A. ZENOAH	BG 45.18, G500AVS, G410VS, G455AVS
								A.M.A.	BG 50.20
76336	.325"	1	500	20"	1.5	.058"	76	A.M.A.	BG 50.20
61968	.325"	5	400	16"	1.5	.058"	66	ALPINA	P450, CP45, P550, 540, CP41, P500, C40, PRO45, A40, P400, PRO41
								CASTEL GARDEN	CS45, CS50
								DOLMAR	114, 113H, 113, 115, PS43, 219, 120, ES1800, PS411, PS410, 115I, 116SI, 108, 110, 109, 117, 105, PS6000I, 116, 112, 111, PS6800I, 119, PS9000, 118, PS52
								HUSQVARNA	55, 51, 50, 262XP, 42, 246, 257, EL1400, 242XP, 141, 359, EL1600, 136, 45, 41, 254XP, 357XP, 36, 362XP
								JONSERED	535, 2045, 2054, 525, 52, 51, 520, 521, 510, 590, 2041, 455, 2050, 49SP, 2149, 50, 2055, 380, 490, 450, 451, 2036
								OLEOMAC	956, 962, 946, 941, 942, 938, 951, 945
								PARTNER	540, 495, P49, P48, 1600EL, 360, P5000PLUS, 400, 1400EL, P5500, P500, 465, 405, 4500, P5000
								PIONEER	P28, 1074, P26, P21, P20
								SOLO	639, 6644SP, 651, 647, 645, 644, 641, 654
ZENOAH	G410AVS, G455AVS, G500AVS								
61972	3/8" Lo pro	1	300	12"	1.3	.050"	45	DOLMAR	100S, 103, PS33, 101, 108, PS340, 105, 104, 106, PS300, ES160, ES140, ES180, PS401, PS341, 100, PS400, 102
								ECHO	CS302, CS3050, CS315, CS3500, CS351, CS300, CS280, CS290, CS360, CS330, CS3000, CS3450, CS3400, CS301
								JONSERED	2033 TH
								OLEOMAC	931
								POULAN	25A, 2000, 2300AV, 525, 1800, SERIEXX, MICRO25, 1400E, SERIE XXV
								SHINDAIWA	360, 350, 377, 150, 140, 100, 366, 110, 345, 160, 300S, 357, 300
								TANAKA	360, 320, 290, 3351, 3500, 3301, 300
								ZENOAH	G310T, G300T, G320AVS
61971	3/8" Lo pro	1	400	16"	1.3	.050"	57	ALPINA	P360, P34, E150, 438, E120, E100, 330, P390, A14E, A10E, 432, 360
								DOLMAR	100S, PS33, PS400, 103, 102, ES160, ES180, 101, 108, PS340, 106, 104, PS401, PS341, 105, ES140, PS300, 100
								ECHO	CS3500, CS3450, CS315, CS3400, CS330, CS351, CS300, CS360, CS290, CS301, CS302, CS3050, CS3000
								JONSERED	2035 TH
								OLEOMAC	931
61967	.325"	5	400	16"	1.3	.050"	66	ALPINA	CP41, PRO41, A40, C40, CP45, PRO45
								JONSERED	EL1200, 2150, 2145, EL2016, 2012, 2015, 2014, 2016, 2035, 2040, 2036, 2050, 2055, 2054
								MC CULLOCH	4600, TITAN 41, PROMAC 46, 4900, TITAN 46, 5000, 4700, PROMAC 40

Art./Ref.	Passo/ Pitch	Pos.	Lunghezza mm/ Lenght mm	Lunghezza pollici/ Lenght inch	Spessore mm/ Thickness mm	Spessore pollici/ Thickness inch	Numero maglie catena/ Links number	Brand	Applicazione/Application
61967	.325"	5	400	16"	1.3	.050"	66	OLEOMAC	E170, 240, 244
								TANAKA	3801, 4501
61976	3/8"	4	500	20"	1.5	.058"	72	HUSQVARNA	268, 181, 266, 288XP, 162, 298XP, 272XP, 365, 281XP, 285, 65, 66, 372, 394XP, 77, 61, 371XP
								JONSERED	2094, 2095, 2165, 2077, 630, 2071, 2065, 625, 2171, 2083, 670
								PARTNER	550, 6600, 7000, 7700, P55, S50, S55, S65, 650, P65, P70
								SOLO	662, 667, 680, 670, 690
71958	3/8"	4	450	18	1.5	.058"	68	ALPINA	PROF-65, PROF-66, PROF-600
								CASTOR	CP-55, CP-56
								HUSQVARNA	254, 362, 257, 154, 357, 359, 262
								OLEO MAC	OLYMPIC 962,956
71959	3/8"	4	500	20	1.5	.058"	72	ALPINA	PROF-66, PROF-65, PROF-600
								CASTOR	CP-56, CP-55
								HUSQVARNA	254, 154, 357, 262, 257, 359, 362
								OLEOMAC	OLYMPIC 962,956
79283	3/8" lo pro	1	350	14"	1.3	.050"	52	ZENOAH - OLEOMAC ECHO - EFCO JONSERED DOLMAR POULAN ALPINA	330, 360, 432, 438, A10E, A14E, E100, E120, E150, P34, P360, P390, 100, 100S, 101, 102, 103, 104, 105, 106, 108, ES140, ES160, ES180, PS33, PS340, PS341, PS401, CS280, CS290, CS300, CS3000, CS3050, CS3400, CS301, CS302, CS315, CS330, CS351, CS360, CS3400, CS3450, CS3500, 131, 2033 TH, 335, 340, 930, 935, 931, 1400E, 1800, 2000, 2300AV, 25A, 525, MICRO 25, G300T, G310T, G320AVS
79285	3/8" lo pro	3	300	12"	1.3	.050"	44	OLEOMAC	233, 234, 240
79286	3/8" lo pro	3	350	14"	1.3	.050"	50	STHIL	E160, E180, 009, 010, 011, 017, 018, 0149T, 020T, 021, E140, 023, 025
79287	3/8" lo pro	6	350	14"	1.3	.050"	50	PARTNER HUSQVARNA FRONTIER	DANY35, QUADRA, FERCAD 35, HUSKY 35, PIONEER P11, SPARTAN, HUSKY 34, 37, HUSKY 35, 33, 1601, 1602, MINI P, SPARTAN, PIONEER P10, P12
79288	3/8" lo pro	3	400	16"	1.3	.050"	55	OLEOMAC	233, 234, 240, 335, 340, 930, 935
79292	3/8"	4	380	15"	1.5	.058"	56	PARTNER JONSERED HUSQVARNA	266, 268, 272XP, 285, 281XP, 288XP, 394XP, 365, 371XP, 61, 65, 66, 77, 162, 181, 2065, 2071, 2077, 2083, 2094, 2095, 2171, 2165, 625, 630, 670, 550, 650, 6600, 7000, 7700, P55, P65, P70, S50, S55, S65, SERIE DA R16 A R22, R40, SERIE DA R417 A R523
79296	.325"	1	400	16"	1.3	.050"	66	ECHO	CS330, CS360, CS400, CS440, CS3600, CS4010, CS4510, 4600, 4610, CS3700, CS4200, CS4400, CS5100, CS4000, CS4500, CS5000
79297	.325"	2	400	16"	1.6	.063"	67	STHIL	024, 026, 028, 034
79298	3/8"	2	400	16"	1.6	.063"	60	STHIL	029, 031, 032, 034, 036, 038
79299	.325"	1	450	18"	1.3	.050"	72	MC CULLOCH ALPINA	A40, C40, CP41, CP45, PRO41, PRO45, 4900, 5000, PROMAC 40, PROMAC 46, TITAN 41, TITAN 46, 4600, 4700
79301	3/8"	2	450	18"	1.6	.063"	66	STHIL	029, 031, 034, 032, 036, 038, 039, 041, 042, 044, 045, 046, 048, 056, 064, 066
79302	3/8"	2	500	20"	1.6	.063"	72	STHIL	029, 031, 034, 032, 036, 038, 039, 041, 042, 044, 045, 046, 048, 056, 064, 066
57241	.325"	1	400	16"	1.5	.058"	66	A.M.A.	BG 45.16
90755	.325"	5	380	15"	1.3	.050"	64	HUSQVARNA	435, 445, 450

BARRA AMA CARVING

BARRE AMA CARVING

AMA CARVING BAR

SCHWERT CARVING AMA

BARRA AMA CARVING



Art./Ref.	Passo/Pitch	Lunghezza mm/ Lenght mm	Lunghezza pollici/ Lenght inch	Spessore mm/ Thickness mm	Spessore pollici/ Thickness inch	Numero maglie catena/ Links number	Brand	Applicazione/ Application
61078	1/4"	245	10"	1.3	.050"	60	ZENOAH - A.M.A.	THC 25.10, G2500

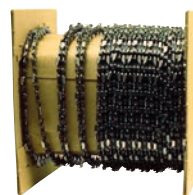
CATENA PER MOTOSEGA 3/8" LOW PROFILE

CHAINE POUR TRONÇONNEUSE 3/8" LOW PROFILE
 3/8" LOW PROFILE SAWCHAIN
 3/8" LOW PROFILE SÄGEKETTE
 CADENA PARA MOTOSIERRA 3/8" LOW PROFILE

Note: CATENA A ROTOLI DA 100" - 30 MT

Notes: 100"-30MT REELS

Art./Ref.	Passo/Pitch	Spessore mm/ Thickness mm	Spessore pollici/ Thickness inch	Dente/Teeth N°
61278	3/8"	1.1	.043"	low profile
61279	3/8"	1.3	.050"	low profile



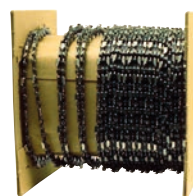
CATENA PER MOTOSEGA .325"

CHAINE POUR TRONÇONNEUSE .325"
 .325" SAWCHAIN
 .325" SÄGEKETTE
 CADENA PARA MOTOSIERRA .325"

Note: CATENA A ROTOLI DA 100"-30MT

Notes: 100"-30MT REELS

Art./Ref.	Passo/Pitch	Spessore mm/ Thickness mm	Spessore pollici/ Thickness inch	Dente/Teeth N°
61280	.325"	1.3	.050"	semi chisel
61281	.325"	1.5	.058"	semi chisel
61282	.325"	1.6	.063"	semi chisel



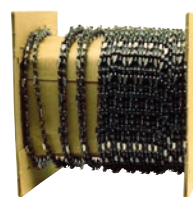
CATENA PER MOTOSEGA 3/8"

CHAINE POUR TRONÇONNEUSE 3/8"
 3/8" SAWCHAIN
 3/8" SÄGEKETTE
 CADENA PARA MOTOSIERRA 3/8"

Note: CATENA A ROTOLI DA 100"-30MT

Notes: 100"-30MT REELS

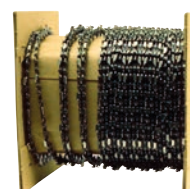
Art./Ref.	Passo/Pitch	Spessore mm/ Thickness mm	Spessore pollici/ Thickness inch	Dente/Teeth N°
61283	3/8"	1.3	.050"	semi chisel
61284	3/8"	1.5	.058"	semi chisel
61285	3/8"	1.6	.063"	semi chisel



CATENA PER MOTOSEGA 1/4"

CHAINE POUR TRONÇONNEUSE 1/4"
 1/4" SAW CHAIN
 1/4" SÄGEKETTE
 CADENA PARA MOTOSIERRA 1/4"

Art./Ref.	Passo/Pitch	Spessore mm/Thickness mm	Spessore pollici/Thickness inch
79275	1/4"	1.3	.050"



CATENA PER MOTOSEGA 3/8" LOW PROFILE
CHAÎNE POUR TRONÇONNEUSE 3/8" LOW PROFILE
3/8" LOW PROFILE SAWCHAIN
3/8" LOW PROFILE SÄGEKETTE
CADENA PARA MOTOSIERRA 3/8" LOW PROFILE
Note: CATENE CONFEZIONATE

Notes: CHAIN LOOPS

Art./Ref.	Passo/Pitch	Spessore mm/ Thickness mm	Spessore pollici/ Thickness inch	Dente/Teeth N°	Numero maglie catena/ Links number
62168	3/8"	1,3	.050"	low profile	44
61286	3/8"	1.3	.050"	low profile	40
61287	3/8"	1.3	.050"	low profile	45
61288	3/8"	1.3	.050"	low profile	50
61289	3/8"	1.3	.050"	low profile	52
79553	3/8"	1.3	.050"	low profile	53
79280	3/8"	1.3	.050"	low profile	55
61290	3/8"	1.3	.050"	low profile	56
61291	3/8"	1.3	.050"	low profile	57


CATENA PER MOTOSEGA 3/8" LOW PROFILE
CHAÎNE POUR TRONÇONNEUSE 3/8" LOW PROFILE
3/8" LOW PROFILE SAWCHAIN
3/8" LOW PROFILE SÄGEKETTE
CADENA PARA MOTOSIERRA 3/8" LOW PROFILE
Note: CATENE CONFEZIONATE

Notes: CHAIN LOOPS

Art./Ref.	Passo/Pitch	Spessore mm/ Thickness mm	Spessore pollici/ Thickness inch	Dente/Teeth N°	Numero maglie catena/ Links number
79277	3/8"	1.1	.043"	low profile	41
79278	3/8"	1.1	.043"	low profile	44
79279	3/8"	1.1	.043"	low profile	50


CATENA PER MOTOSEGA .325"
CHAÎNE POUR TRONÇONNEUSE .325"
.325" SAWCHAIN
.325" SÄGEKETTE
CADENA PARA MOTOSIERRA .325
Note: CATENE CONFEZIONATE

Notes: CHAIN LOOPS

Art./Ref.	Passo/Pitch	Spessore mm/ Thickness mm	Spessore pollici/ Thickness inch	Dente/Teeth N°	Numero maglie catena/ Links number
61294	.325"	1.3	.050"	semi chisel	64
61295	.325"	1.3	.050"	semi chisel	66
61296	.325"	1.3	.050"	semi chisel	72
61297	.325"	1.5	.058"	semi chisel	64
61298	.325"	1.5	.058"	semi chisel	66
79274	.325"	1.5	.058"	semi chisel	68
61299	.325"	1.5	.058"	semi chisel	72
78631	.325"	1.5	.058"	semi chisel	76
84891	.325"	1.5	.058"	semi chisel	78



CATENA PER MOTOSEGA 3/8"

CHAÎNE POUR TRONÇONNEUSE 3/8"

3/8" SAWCHAIN

3/8" SÄGEKETTE

CADENA PARA MOTOSIERRA 3/8"



Note: CATENE CONFEZIONATE

Notes: CHAIN LOOPS

Art./Ref.	Passo/Pitch	Spessore mm/ Thickness mm	Spessore pollici/ Thickness inch	Dente/ Teeth N°	Numero maglie catena/ Links number
79281	3/8"	1.5	.058"	semi chisel	60
79282	3/8"	1,5	058"	semi chisel	64
61292	3/8"	1.5	.058"	semi chisel	68
61293	3/8"	1.5	.058"	semi chisel	72

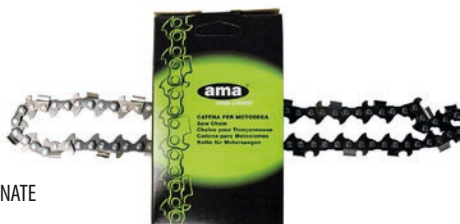
CATENA PER MOTOSEGA 1/4"

CHAÎNE POUR TRONÇONNEUSE 1/4"

1/4" SAW CHAIN

1/4" SÄGEKETTE

CADENA PARA MOTOSIERRA 1/4"



Note: CATENE CONFEZIONATE

Notes: CHAIN LOOPS

Art./Ref.	Passo/Pitch	Spessore pollici/ Thickness inch	Numero maglie catena/ Links number
79276	1/4"	.050"	60

MAGLIE DI GIUNZIONE CON E SENZA RIVETTO

PLAQUES DE JONCTION AVEC ET SANS RIVET

TIE-STRAP AND PRE-SET TIE STRAP

VERBINDUNGSGLIED MIT UND OHNE NIETEN

SUDADERAS DE JUNCION CON Y SIN REMACHE



Note: quantità min. 25pz

Notes: Min.qty: 25pz

Art./Ref.	Passo/Pitch	Note/Notes	Dente/Teeth N°
79307	3/8"	Maglia di giunzione senza rivetto per catena 61278 E 61279/ Tie strap for chain code 61278 and 61279	low profile
79315	3/8"	Maglia di giunzione senza rivetto per catena 61283, 61284 and 61285/ Tie strap for chain code CODE 61283, 61284 and 61285	-
79330	.325"	Maglia di giunzione senza rivetto per catena codice 61280, 61281 E 61282/ Tie strap for chain code 61280, 61281 and 61282	-
79474	1/4"	Maglia di giunzione senza rivetto per catena 79275/ Tie strap for chain code 79275	-
79308	3/8"	Maglia di giunzione con rivetto per catena 61278/ Pre-set tie strap for chain 61278	low profile
79313	3/8"	Maglia di giunzione con rivetto per catena 61279/ Pre-set tie strap for chain 61279	low profile
79316	3/8"	Maglia di giunzione con rivetto per catena 61283, 61284 e 61285/ Pre-set tie strap for chain 61283, 61284 and 61285	-
79331	.325"	Maglia di giunzione con rivetto per catena 61280, 61281/ Pre-set tie strap for chain code 61280, 61281	-
79336	.325"	Maglia di giunzione con rivetto per catena 61282/ Pre-set tie strap for chain code 61282	-
79473	1/4"	Maglia di giunzione con rivetto per catena 79275/ Pre-set tie strap for chain code 79275	-

CATENA OREGON PER MOTOSEGHE
CHAINE OREGON POUR TRONCONNEUSE
OREGON CHAIN FOR CHAINSAWS
SAGEKETTE OREGON
CADENA OREGON PARA MOTOSIERRAS

Note: In rotoli da 100"-30 m

Notes: 100"-30 m reels

Art./Ref.	Note/Notes	Passo/Pitch	Spessore mm/Thickness mm	Spessore pollici/Thickness inch	Dente/Teeth N°
90450	Mod. 91P	3/8"	1,3	.050"	XTRAGUARD
79320	Mod. 90 PX	3/8" LP	1,1	.043"	MICRO-LITE
79321	Mod. 91VXL	3/8" LP	1,3	.050"	LOW PROFILE
79322	Mod. 20BPX	.325"	1,3	.050"	MICRO-CHISEL
79323	Mod. 21BPX	.325"	1,5	.058"	MICRO-CHISEL
79324	Mod. 25AP	1/4"	1,3	.050"	MICRO-CHISEL
79325	Mod. 72DPX	3/8"	1,3	.050"	SERIE -70
79326	Mod.73 DPX	3/8"	1,5	.058"	SERIE-70
88110	Mod.75 DPX	3/8"	1,6	.063"	SERIE-70
79392	Mod.20 LPX	.325"	1,3	.050"	SUPER 20
79393	Mod.21LPX	.325"	1,5	.058"	SUPER 20
79394	Mod. 72LPX	3/8"	1,3	.050"	SUPER 70
79395	Mod. 73LPX	3/8"	1,5	.058"	SUPER 70

AMA Spa è rivenditore autorizzato da Sabart dei prodotti Oregon della società Blount, distribuiti in esclusiva per il mercato italiano da Sabart Srl.

CATENA OREGON PER MOTOSEGHE
CHAINE OREGON POUR TRONCONNEUSE
OREGON CHAIN FOR CHAINSAWS
SAGEKETTE OREGON
CADENA OREGON PARA MOTORISERRAS

Note: Catena confezionata Oregon per motoseghe

Notes: Oregon chain loops for chainsaws

Art./Ref.	Note/Notes	Passo/Pitch	Spessore mm/Thickness mm	Spessore pollici/Thickness inch	Dente/Teeth N°	Numero maglie catena/Links number
ORE7932039	Mod. 90PX	3/8"	1,1	.043"	MICRO-LITE	39
ORE7932040	Mod. 90PX	3/8"	1,1	.043"	MICRO-LITE	40
ORE7932044	Mod.90PX	3/8"	1,1	.043"	MICRO-LITE	44
ORE7932050	Mod.90 PX	3/8"	1,1	.043"	MICRO-LITE	50
ORE7932052	Mod.90PX	3/8"	1,1	.043"	MICRO-LITE	52
ORE7932055	Mod.90PX	3/8"	1,1	.043"	MICRO-LITE	55
ORE7932140	Mod. 91VXL	3/8"LP	1,3	.050"	LOW PROFILE	40
ORE7932144	Mod.91VXL	3/8"LP	1,3	.050"	LOW PROFILE	44
79531	Mod.91VXL	3/8"LP	1,3	.050"	LOW PROFILE	45
ORE7932146	Mod.91VXL	3/8"LP	1,3	.050"	LOW PROFILE	46
ORE7932147	Mod.91VXL	3/8"LP	1,3	.050"	LOW PROFILE	47
79532	Mod.91VXL	3/8"LP	1,3	.050"	LOW PROFILE	49
ORE7932150	Mod.91VXL	3/8"LP	1,3	.050"	LOW PROFILE	50
79533	Mod.91VXL	3/8"LP	1,3	.050"	LOW PROFILE	52

Art./Ref.	Note/Notes	Passo/Pitch	Spessore mm/Thickness mm	Spessore pollici/Thickness inch	Dente/Teeth N°	Numero maglie catena/Links number
ORE7932154	Mod.91VXL	3/8" LP	1,3	.050"	LOW PROFILE	54
ORE7932155	Mod.91VXL	3/8" LP	1,3	.050"	LOW PROFILE	55
79534	Mod.91VXL	3/8" LP	1,3	.050"	LOW PROFILE	56
79535	Mod.91VXL	3/8" LP	1,3	.050"	LOW PROFILE	57
ORE7932160	Mod.91VXL	3/8" LP	1,3	.050"	LOW PROFILE	60
ORE7932262	Mod.20BPX	.325"	1,3	.050"	MICRO-CHISEL	62
ORE7932264E	Mod. 20BPX	.325"	1,3	.050"	MICRO-CHISEL	64
ORE7932265	Mod. 20BPX	.325"	1,3	.050"	MICRO-CHISEL	65
79538	Mod. 20BPX	.325"	1,3	.050"	MICRO-CHISEL	66
79540	Mod. 20BPX	.325"	1,3	.050"	MICRO-CHISEL	72
ORE7932364	Mod.21BPX	.325"	1,3	.058"	MICRO-CHISEL	64
ORE7932365	Mod. 21BPX	.325"	1,5	.058"	MICRO-CHISEL	65
79541	Mod. 21BPX	.325"	1,5	.058"	MICRO-CHISEL	66
79549	Mod. 21BPX	.325"	1,5	.058"	MICRO-CHISEL	68
79550	Mod. 21 BPX	.325"	1,5	.058"	MICRO-CHISEL	72
ORE7932376	Mod. 21 BPX	.325"	1,5	.058"	MICRO-CHISEL	76
ORE7939366	Mod. 21LPX	.325"	1,5	.058"	SUPER 20	66
ORE7939372	Mod. 21 LPX	.325"	1,5	.058"	SUPER 20	72
ORE7932448	Mod. 25AP	1/4"	1,3	.050"	MICRO-CHISEL	48
79551	Mod.25AP	1/4"	1,3	.050"	MICRO-CHISEL	60
ORE7932560	Mod.72DPX	3/8"	1,3	.050"	SERIE-70	60
79543	Mod. 72DPX	3/8"	1,3	.050"	SERIE-70	64
79545	Mod.72 DPX	3/8"	1,3	.050"	SERIE-70	66
79547	Mod.72DPX	3/8"	1,3	.050"	SERIE-70	68
79536	Mod.72DPX	3/8"	1,3	.050"	SERIE-70	72
79544	Mod.73 DPX	3/8"	1,5	.058"	SERIE-70	64
79546	Mod.73DPX	3/8"	1,5	.058"	SERIE-70	66
ORE7932667	Mod.73 DPX	3/8"	1,5	.058"	SERIE-70	67
79537	Mod.73DPX	3/8"	1,5	.058"	SERIE-70	72
79548	Mod.73 DPX	3/8"	1,5	.058"	SERIE-70	68
ORE7939568	Mod.73LPX	3/8"	1,5	.058"	SUPER-70	68
ORE7939572	Mod.73LPX	3/8"	1,5	.058"	SUPER-70	72
ORE7939576	Mod.73LPX	3/8"	1,5	.058"	SUPER-70	76
ORE8811066	Mod.75DPX	3/8"	1,6	.063"	SERIE-70	66

AMA Spa è rivenditore autorizzato da Sabart dei prodotti Oregon della società Blount, distribuiti in esclusiva per il mercato italiano da Sabart Srl.

MAGLIE DI GIUNZIONE CON E SENZA RIVETTO PER CATENA OREGON

PLAQUES DE JONCTION AVEC ET SANS RIVET

PRE SET TIE STRAP AND TIE STRAP FOR OREGON CHAIN

VERBINDUNGSGLIED MIT UND OHNE NIETEN

SUDADERAS DE JUNCION CON Y SIN REMACHE



Note: quantità min: 25pz

Notes: Min. qty: 25 pcs

Art./Ref.	Passo/Pitch	Note/Notes
79365	3/8"	Maglia di giunzione con rivetto per catena Oregon 72DPX-73DPX/ Pre set tie strap for Oregon chain 72DPX-73DPX
79367	3/8" low profile	Maglia di giunzione con rivetto per catena Oregon 91VXL/ Pre set tie strap for Oregon chain 91VXL
79369	3/8" low profile	Maglia di giunzione con rivetto per catena Oregon 90PX/ Pre set tie strap for Oregon chain 90PX
79397	.325"	Maglia di giunzione con rivetto per catena Oregon 20BPX-20LPX-21BPX-21LPX/ Pre set tie strap for Oregon chain 20BPX-20LPX-21BPX-21LPX
79209	1/4"	Maglia di giunzione con rivetto per catena 25AP/ Pre set tie strap for Oregon chain 25AP
79364	3/8"	Maglia di giunzione senza rivetto per catena Oregon 72DPX-73DPX/ Tie strap for Oregon chain 72DPX-73DPX
79366	3/8" low profile	Maglia di giunzione senza rivetto per catena Oregon 91VXL/ Tie strap for Oregon chain 91VXL
79368	3/8" low profile	Maglia di giunzione senza rivetto per catena Oregon 90PX/ Tie strap for Oregon chain 90PX
79396	.325"	Maglia di giunzione senza rivetto per catena Oregon 20BPX-20LPX-21BPX-21LPX/ Tie strap for Oregon chain 20BPX-20LPX-21BPX-21LPX
79189	1/4"	Maglia di giunzione senza rivetto per catena Oregon 25AP/ Tie strap for Oregon chain 25AP

AMA Spa è rivenditore autorizzato da Sabart dei prodotti Oregon della società Blount, distribuiti in esclusiva per il mercato italiano da Sabart Srl.

ANELLI AUTOALLINEANTI

BAGUES DE PIGNON
RIM SPROCKETS
RINGKATENRADER
ANILLOS AUTO-ALINEANTE

Art./Ref.	N° denti/Teeth n°	Passo/Pitch	Note/Notes
03686	7	,325"	Scanalatura piccola / groove small
03688	7	3/8"	Scanalatura piccola / groove small
03689	7	3/8"	Scanalatura normale / groove normal


PIGNONI A ROCCHETTO FISSO

PIGNONS ETOILE
SPROCKET
KETTENRÄDER
PIÑONES CON RUEDA DENJADA FIJA



Art./Ref.	N° denti/Teeth n°	Passo/Pitch	Note/Notes	Brand	Applicazione/Application
01180	8	3/8"	Con cuscinetto / With bearing	JONSERED	2077, 2091, 60, 601, 61, 62, 621, 66, 70E
01347	7	3/8"	-	ECHO	CS451, CS452VL, CS500VL, CS510, CS550, CS610, CS650, CS660
01380	6	3/8"LP	-	-	-
16709	7	3/8"	-	DOLMAR	109, 110, 111, 115
16720	6	3/8"LP	Con cuscinetto / With bearing	DOLMAR	100
16725	8	3/8"	Con cuscinetto / With bearing	HUSQVARNA	160, 163, 180, 260, 263, 280, 380, 480, 65, 77
16734	6	3/8"LP	-	STIHL	017, 021, 023, 025
16740	6	3/8"LP	-	ALPINA	360, 370, 390, P34
F03700	7	.325"	Con cuscinetto / With bearing	PARTNER - HUSQVARNA - ALPINA	41, 45, A40, A40AV, AV, AY, 154, 254, 262, 50, 51, 55, 500, 5000, P48, P49
F03725	7	3/8"	-	STIHL - OLEOMAC - OLYMPIK	250, 251, 252, 254, 264, 350, 355, 250, 251, 350, 355, SUPER 251, 041, 041AV, 041AVE (...5664891)
F03731	8	3/8"	-	HUSQVARNA	1100, 181, 185, 2100, 2101, 285, 288, 298, 394

PIGNONI CON ANELLO AUTOALLINEANTE

PIGNON À BAGUE
SPROCKET WITH RIM
KETTENRÄDER
PIÑONES CON ANILLO AUTO-ALINEANTE



Art./Ref.	N° denti/Teeth n°	Passo/Pitch	Anello di ricambio/Spare ring	Note/Notes	Brand	Applicazione/Application
01531	7	3/8"	3687	Con cuscinetto / With bearing/	HOMELITE	101, 150, 150 AUTO, 240, 350, 360, 450, 550, 550SL, 550W, 560, CON FRIZIONE 68 MM, EZ, MINI EZ, SERIE XL800, SUPER EZ, SUPER ZEAO, SXL925, XL900, XLI
F03777	8	3/8"	3689	-	HUSQVARNA	1100, 181, 185, 2100, 2101, 285, 288, 298, 394
F03799	7	3/8"	3689	-	OLEOMAC	264 DELUXE



Ricambi per motoseghe
CHAINSAW SPARE PARTS

Chainsaw's Chain Sharpening **3.2** Affilatura catena motosega



AFFILATRICE ELETTRICA PER CATENE MOTOSEGA "ZAK"

AFFÛTEUSE ELECTRIQUE POUR CHAÎNE DE TRONÇONNEUSE "ZAK"
 ELECTRIC GRINDER FOR SAW CHAIN "ZAK"
 ELEKTRISCHES SÄGEKETTENSCHÄRFGERÄT "ZAK"
 AFILADORA ELECTRICA PARA CADENA DE MOTOSIERRA "ZAK"



Note: Con protezione elettrica ed interruttore a sgancio automatico. Potenza: 85W Mola in dotazione: 3,2 Conforme a tutte le direttive CE e Rohs

Notes: With power protection and electronic switch. Power: 85W Standard Wheel: 3,2 Compliance with all the directives CE and Rohs

Art./Ref.	Tipo motore/Engine type	RPM/RPM	Mole diametro interno mm/Grinding wheel ext. diam. mm	Mole diametro esterno mm/Grinding wheel inner diam. mm
61420	220V 50HZ	4800 RPM	23	105

AFFILATRICE ELETTRICA PER CATENE MOTOSEGA "NICK"

AFFÛTEUSE ELECTRIQUE POUR CHAÎNE DE TRONÇONNEUSE "NICK"
 ELECTRIC GRINDER FOR SAW CHAIN "NICK"
 ELEKTRISCHES SÄGEKETTENSCHÄRFGERÄT "NICK"
 AFILADORA ELECTRICA PARA CADENA DE MOTOSIERRA "NICK"



Note: NICK è precisa, potente, facile da usare e sicura. Per questo è l'affilatrice elettrica ideale sia per i professionisti sia per gli hobbisti. Nick the Grinder impiega un motore a magnete permanente in grado di erogare la massima potenza anche quando l'attrito tra mola e dente della catena è maggiore. Capita spesso di dover affilare catene rovinata nelle quantità elevate di materiale di alcuni denti. Anche in questi casi con NICK è possibile riportare alla corretta affilatura ogni tipo di catena. Nick è stata progettata per garantire la massima sicurezza all'operatore: il carter copricatena è di grandi dimensioni, l'interruttore è collocato in una zona protetta, in caso di mancanza di corrente è necessario far ripartire il motore volontariamente per riprendere l'affilatura e l'uscita del cavo elettrico è lontana dalla zona di lavoro. **Caratteristiche tecniche:** Potenza: 85W - Mola in dotazione: 4,5 (catena ,404" - /8")- Mola opzionale: 3,0 (catena ,325" - 1/4") - Conforme a tutte le direttive CE e Rohs

Notes: NICK is precise, powerful, safe and easy to use. It is the perfect electric grinder for both professional and hobby . It works fast, saving time and money. NICK THE GRINDER uses a permanent magnet motor able to supply the maximum power even when the friction between the grinding wheels and the chain is at its highest. Designed to guarantee maximum safety to the operator: big grinding wheel guard, on /off switch located in a safe area In case of a power cut-off it is necessary to intentionally switch the machine on to keep grinding; power cable far from the working area.

Technical features: Power: 85W Standard Wheel: 4,5 (chain ,404" - 3/8") Optional Wheel: 3,0 (chain 325" - 1/4") In compliance with all the directives CE and Rohs

Art./Ref.	Tipo motore/Engine type	RPM/RPM	Mole diametro interno mm/Grinding wheel ext. diam. mm	Mole diametro esterno mm/Grinding wheel inner diam. mm
13000	220V 50HZ	4800 RPM	22	105

AFFILATRICE ELETTRICA PER CATENE MOTOSEGA "FRANZ"

AFFÛTEUSE ELECTRIQUE POUR CHAÎNE DE TRONÇONNEUSE "FRANZ"

ELECTRIC GRINDER FOR SAW CHAIN "FRANZ"

ELEKTRISCHES SÄGEKETTENSCHÄRFGERÄT "FRANZ"

AFILADORA ELECTRICA PARA CADENA DE MOTOSIERRA "FRANZ"

**Note:** Può affilare correttamente entrambi i denti della catena senza invertire il moto della mola. (Sistema brevettato da AMA).**Notes:** Possibility to sharpen correctly the left teeth as the right maintaining the same motor spin (System patented by AMA).

Art./Ref.	Tipo motore/Engine type	RPM/RPM	DB/DB	Mole diametro interno mm/Grinding wheel ext. diam. mm	Mole diametro esterno mm/Grinding wheel inner diam. mm
84999	230V-50Hz-200W	2950	<72	22	145

AFFILATRICE ELETTRICA PER CATENE MOTOSEGA "JACK"

AFFÛTEUSE POUR CHAÎNE DE TRONÇONNEUSE "JACK"

GRINDER FOR SAW CHAIN "JACK"

SÄGEKETTENSCHÄRFGERÄT "JACK"

AFILADORA PARA CADENA DE MOTOSIERRA "JACK"

**Note:** - Possibilità di affilare correttamente sia i denti destri e sinistri mantenendo la stessa rotazione del motore (Sistema brevettato da AMA)

- Luce sul punto di lavoro

- Serraggio manuale delle ganasce grazie ad una comoda leva frontale

- Pre-assemblato, facile da montare

- In dotazione: 2 mole di spessore diverso (3mm - 4,5mm), 1 ravnivamole, 1 chiave a brugola

Notes: - Possibility to sharpen correctly the left teeth as the rights maintaining the same motor spin (System patented by AMA)

- Light on work point

- Manual serration of the jaws thanks to a comfortable frontal lever

- Pre-assembled, very easy the assembly

- Provided with: 2 different grinding wheels (3mm - 4,5mm), 1 Grinding wheel dressers, 1 Allen key

Art./Ref.	Tipo motore/Engine type	RPM/RPM	DB/DB	Mole diametro interno mm/Grinding wheel ext. diam. mm	Mole diametro esterno mm/Grinding wheel inner diam. mm
58300	230V-50Hz-200W	2950 RPM	<70 db	22	145

AFFILATRICE ELETTRICA PER CATENE DA MOTOSEGA "MAXX"
AFFUTEUSE ELECTRIQUE POUR CHAINE DE TRONÇONNEUSE "MAXX"
ELECTRIC GRINDER FOR SAW CHAIN "MAXX"
ELEKTRISCHES SÄGEKETTENSCHÄRFGERÄT "MAXX"
AFILADORA ELECTRICA PARA CADENA DE MOTOSIERRA "MAXX"

MAXX
THE PRO-GRINDER

Note: Serraggio automatico (sistema brevettato) della morsa all'abbassarsi del gruppo testa/motore/mola. Luce sul punto di affilatura. Possibilità di affilare correttamente e nello stesso modo sia i denti destri che quelli sinistri della catena. Grazie ad un semplice sistema (brevettato) entrambi vengono affilati con la mola che ruota dall'esterno verso l'interno, evitando così di lasciare bave o imperfezioni sull'angolo di taglio del dente. Massima sicurezza per l'operatore.

In dotazione: 3 mole di spessore diverso, 1 ravnivamole, 1 chiave a brugola

Optional: Corpo morsa per catene da 3/4" Art.13176Z

Spessore mole: 4,5 mm (catene 3/8" - .404") 3,0 mm (catene 1/4" - 3/8" hobby - .325") 6,0 mm (delimitatore)

Conforme a tutte le direttive CE e Rohs

Notes: The vise is automatically locked when you low the head/motor/wheel group to grind the chain (Patented system). Light on the working area. Built to perfectly grind both the right and the left teeth of the saw chain. Thanks to a patented, easy system, they are both grinded by the rotation of the wheel from the outside to the inside, without leaving any imperfection on the outer edges. Safe for the user.

Provided with: 3 different grinding wheels, 1 Grinding wheel dressers, 1 Allen key

Optional: Vise for 3/4" chains Ref.13176Z

Grinding wheel thickness: 4,5 mm (chains 3/8" - .404"), 3,0 mm (chains 1/4" - 3/8" hobby - .325") 6,0 mm (depth gauge)

Art./Ref.	Tipo motore/Engine type	RPM/RPM	DB/DB	Mole diametro interno mm/Grinding wheel ext. diam. mm	Mole diametro esterno mm/Grinding wheel inner diam. mm
13150	230V-50Hz-200W	2950 RPM	<70 dB(A)	22	145
13151	120V-60Hz-200W	2950 RPM	<70 dB(A)	22	145

MOLE A RICAMBIO
MEULES D'AFFUTAGE
GRINDING WHEEL
SCHLEIFSCHEIBE
DISCO MUELA


Note: Adattabili alle seguenti marche di affilatrici

Notes: Suitable for the following brands of grinders

Art./Ref.	Peso Kg/ Weight Kg	Mole diametro interno mm/ Grinding wheel ext. diam. mm	Mole diametro esterno mm/ Grinding wheel inner diam. mm	Spessore mole mm/ Grinding wheel thickness mm	Brand	Applicazione/Application
13165	0.11	22	145	3,0mm (.325" - 1/4")	A.M.A. - EFCO - OREGON	JACK, MAXX, JOLLY, SUPER JOLLY, SPEED SHARP, SPEED SHARP AUTOMATIC
13166	0.17	22	145	4,5mm (3/8" - .404")	A.M.A. - EFCO - OREGON	JACK, MAXX, JOLLY, SUPER JOLLY, SPEED SHARP, SPEED SHARP AUTOMATIC
13167	0.23	22	145	6,0mm (delimitatore)	A.M.A. - EFCO - OREGON	JACK, MAXX, JOLLY, SUPER JOLLY, SPEED SHARP, SPEED SHARP AUTOMATIC
79594	0,11	22	145	8,0mm (5/16") x cat da 3/4	A.M.A. - EFCO - OREGON	PER CATENE IN WIDIA
F02107	0.5	16	100	3,0mm (.325" - 1/4")	EFCO	MINI JOLLY
F02108	0.6	16	100	4,5mm (3/8" - .404")	EFCO	MINI JOLLY
13035	0.75	22	105	3,0mm (.325" - 1/4")	A.M.A. - OREGON	NICK, MIDI JOLLY, MINIGRINDER, SHARP BOY, SPEED MASTER
13039	0.86	22	105	4,5mm (3/8" - .404")	A.M.A. - OREGON	NICK, MIDI JOLLY, MINIGRINDER, SHARP BOY, SPEED MASTER
63972	0,70	23	108	3,2mm	A.M.A.	ZAK
90831	0,11	22	145	3,0mm (.325" - 1/4")	A.M.A. - EFCO - OREGON	PER CATENE IN WIDIA
90832	0,17	22	145	4,5mm (3/8" - .404")	A.M.A. - EFCO - OREGON	PER CATENE IN WIDIA

RAVVIVAMOLE MM 15X15X55

PIERRE A' RECTIFIER
GRINDING WHEEL DRESSERS
ABZIEHSTEINE
AVIVADORA PARA MUELAS



Art./Ref.
13217

MANICO PROFESSIONALE PER LIME

MANCHE PROFESSIONNEL POUR LIMES
PROFESSIONAL FILE HANDLE
PROFI-FEILENGRIFF
MANGO PROFESIONAL PARA LIMAS



Note: Manico con in evidenza gli angoli 30° e 35°
Notes: File handle indicator of grinding angles 30° and 35°

Art./Ref.
13370

TONDINI VALLORBE

LIMES RONDES VALLORBE
VALLORBE ROUND FILES
VALLORBE RUNDE PLÄTTCHEN
LIMAS REDONDAS VALLORBE



Note: Qualità Svizzera
Notes: Swiss quality

Art./Ref.	Diametro mm/ Diameter mm	Diametro pollici/ Inch diameter	Lunghezza mm/ Lenght mm
90008	3.5	9/64"	200 / 8"
08799	4	5/32"	200 / 8"
76197	4.5	11/64"	200 / 8"
08800	4.8	3/16"	200 / 8"
08801	5.2	13/64"	200 / 8"
08802	5.5	7/32"	200 / 8"

LIMA PIATTA VALLORBE

LIME PLATE VALLORBE
VALLORBE PLATE FILE
VALLORBE FLACHE FEILE
LIMA ACHATADA VALLORBE

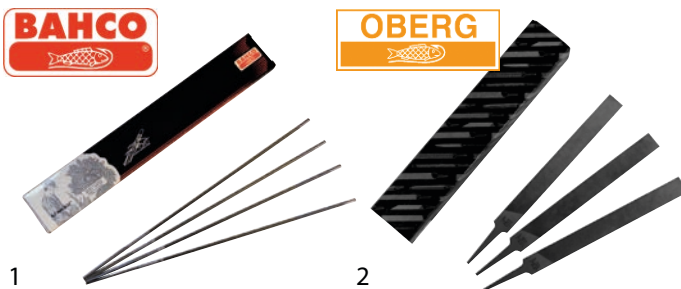


Note: Qualità Svizzera
Notes: Swiss quality

Art./Ref.	Larghezza mm/ Width mm	Larghezza pollici/ Width inch	Lunghezza mm/ Lenght mm
08918	15	5/8"	150 / 6"

TONDINI PROFESSIONALI OBERG

LIME PLATE OBERG
OBERG PLATE LIME
OBERG FLACHE FEILE
LIMA ACHATADA OBERG



Art./Ref.	Pos.	Diametro mm/ Diameter mm	Diametro pollici/ Inch diameter	Lunghezza mm/ Lenght mm
79090	1	4	5/32"	200 / 8"
79091	1	4.8	3/16"	200 / 8"
79092	1	5.2	13/64"	200 / 8"
79093	1	5.5	7/32"	200 / 8"
79095	2	15	5/8"	150 / 6"

TONDINI UNIGARDEN

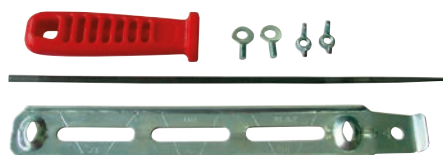
LIMES RONDES UNIGARDEN
UNIGARDEN ROUND FILES
UNIGARDEN RUNDE PLÄTTCHEN
LIMAS REDONDAS UNIGARDEN



Art./Ref.	Diametro mm/ Diameter mm	Diametro pollici/ Inch diameter	Lunghezza mm/ Lenght mm
08927	4	5/32"	200 / 8"
08929	4.8	3/16"	200 / 8"
08934	5.2	13/64"	200 / 8"
08928	5.5	7/32"	200 / 8"

TONDINI CON MANICO

LIMES AVEC POIGNEE
FILES WITH HANDLE
FEILENGRIFF MIT PLÄTTCHEN
LIMAS CON MANGO

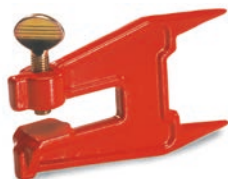


Note: FORNITO IN KIT
Notes: PROVIDED IN KIT

Art./Ref.	Spessore mole mm/Grinding wheel thickness mm
61004	3/16" (4,8mm)
61003	5/32" (4,0mm)
61005	7/32" (5,5mm)

MORSETTO BLOCCAGGIO BARRA

ETAU BLOCCAGE GUIDE
 FILING VICE
 BLOCKUNGSKLEMME FÜR STANGE
 MORZADA PARA BLOQUEAR BARRA



Art./Ref.

F02010
IMBUTITORE DA BANCO

RIVETEUSE POUR BANC
 HAND RIVET SPINNER
 KETTENVERNIEGERÄT
 REMACHADORA DE BANCO



Art./Ref.	Note/Notes
13110	Imbutitore manuale/ Rivet spinner
13121	Inserto tipo C 1/4"-.325" / 1/4"-.325" C Type insert
13122	Inserto tipo A-B 3/8"-.404"-7/16" / 3/8"-.404"-7/16" A-B Type insert
13119	Inserto leva di serraggio mod. 1/4"-.325" tipo C / Lever insert mod. 1/4"-.325" C type
13120	Inserto leva di serraggio mod. 3/8"-.404"-7/16" tipo A-B / Lever insert mod. 3/8"-.404"-7/16" A-B type

ROMPICATENE DA BANCO

DÉRIVETEUSE D'ATELIER
 BENCH CHAIN BREAKER
 KETTENENTNIETGERÄT
 ROMPE CADENA DE BANCO



Art./Ref.	Note/Notes
13070	Rompicatena manuale da banco/ Chain breaker
13076	Inserto 1/4" / Insert 1/4"
13077	Incudine universale / Universal anvil

PROTEZIONE PER BARRE

PROTEGE-GUIDE
 BAR COVERS
 KETTEN SCHUTZ
 ESTUCHE PROTECCIONES PARA BARRAS



Art./Ref.	Tipo/Type	Lunghezza mm/Lenght mm
08837	Media / Medium	40 cm - 16"
61812	Lunga / Long	50 cm - 20"

CAVALLETTO PROFESSIONALE PER IL TAGLIO DELLA LEGNA

CHAVALET PROFESSIONNEL
 PROFESSIONAL LOG-SAWING HORSE
 SÄEGEBOCK MIT HALTER
 CABALLETE PROFESIONAL



Note: Robusto, dotato di attacco per qualsiasi marca di motoseghe o elettroseghe. Costruito in acciaio, completo di coprilama. Chiudibile, pratico da usare.

Notes: Strong, suitable for all brand of chainsaws and electric chainsaws. Made of steel, with blade cover. Foldable and easy to use.

Art./Ref.

79568
CUNEO PER MOTOSEGA

COIN TRONÇONNEUSE
 CHAINSAW WEDGE
 KETTENSÄGE KEIL
 CUÑA MOTOSIERRA



Art./Ref.

79119

SIRINGA A SPINTA PER GRASSO

POMPE A GRAISSE

GREASE GUN

FETTPRESSE KLEIN

ENGRASADOR DE BOLSILLO RETIRANTE POR PRESIÓN



1



2



Art./Ref.	Pos.	Capacità gr/Capacity gr	Blister/Packaging	Note/Notes
F02041	1	100	-	a puntale/push rod
02788	2	150	-	Completo di puntale concavo e convesso/Complete with concave and convex rod



Ricambi per motoseghe
CHAINSAW SPARE PARTS

Chainsaw Starting
System Spares **3.3**
Ricambi per avviamento motoseghe



IMPUGNATURA AVVIAMENTO MINI

POIGNEE DEMARRAGE MINI
MINI STARTER HANDLE
MINI ANLASSENHANDGRIFF
MANGO DE ARRANQUE PEQUEÑO



Art./Ref.
F02109

IMPUGNATURA AVVIAMENTO COMPLETA DI INSERTO IN PLASTICA

POIGNEE DE LANCEUR AVEC INSERT EN PLASTIQUE
STARTER HANDLE WITH PLASTIC INSERT
ANLASSENHANDGRIFF
MANGO DE ARRANQUE COMPLETO DE INSERTO EN PLASTICO



Art./Ref.	Diametro mm/Diameter mm
F02101	5
F02102	6

IMPUGNATURA AVVIAMENTO STANDARD

POIGNEE DE LANCEUR STANDARD
STANDARD STARTER HANDLE
STANDARD ANLASSENHANDGRIFF
MANGO DE ARRANQUE STANDARD



Art./Ref.	Note/Notes
F02105	5 mm

IMPUGNATURA AVVIAMENTO STANDARD

POIGNEE DE LANCEUR HUSQVARNA STANDARD
STANDARD STARTER HANDLE
STANDARD HUSQVARNA ANLASSENHANDGRIFF
MANGO DE ARRANQUE HUSQVARNA STANDARD



Art./Ref.	Note/Notes
F02104	Universale / Universal

IMPUGNATURA AVVIAMENTO ADATTABILE A STHIL

POIGNEE DE LANCEUR STIHL
STARTER HANDLE
STIHL ANLASSENHANDGRIFF
MANGO DE ARRANQUE STIHL



Art./Ref.	Note/Notes
F02103	08, 038, 041, 042, 051(alt), 056, 070, 071 (1° TIPO/FIRST TYPE)

AVVIAMENTO UNIVERSALE

LANCEUR UNIVERSEL
UNIVERSAL STARTER
ANLASSENHANDGRIFF UNIVERSAL
ARRANQUE UNIVERSALE



Art./Ref.	Diametro mm/Diameter mm	Larghezza mm/Width mm
61001	4	1630

FUNE AVVIAMENTO

CORDON DE LANCEUR
STARTER CORD
SCHRAUBEN FÖRMIGES SEIL FÜR ANLASSEN
CUERDECILLA DE ARRANQUE



Art./Ref.	Diametro mm/Diameter mm	Lunghezza/Lenght
F02110	3	100 mt.
F02111	3.5	100 mt.
F02112	4	100 mt.
F02113	4.5	100 mt.
15870	5	100 mt.
15871	6	100 mt.

MODULO TRANSISTORIZZATO D'ACCENSIONE "SIG-01"

CENTRALE D'ALLUMAGE "SIG-01"
IGNITION "SIG-01" UNIT
TRANSISTORISIERTA ZÜNDUNG "SIG-01" FORMULAR
MODULO PARA ARRANCAR "SIG-01"



Note: Sostituisce contatti e condensatori sulla maggior parte dei piccoli motori 2/4 tempi. Non utilizzabile su motori con avviamento elettrico o con più polarità (preferibilmente non superiori ai 40 cc. di cilindrata).

Notes: It replaces contacts and condensator on most small 2/4 stroke engines. Do not use on engines with electric start or with more polarities (not more than 40 cc.)

Art./Ref.
11005

MODULO TRANSISTORIZZATO D'ACCENSIONE "NOVA"

CENTRALE TRANSISTORISEE D'ALLUMAGE "NOVA"
IGNITION "NOVA" UNIT
TRANSISTORISIERTA ZÜNDUNG "NOVA" FORMULAR
MODULO TRANSISTORIZADO PARA ARRANCAR "NOVA"



Note: Sostituisce contatti e condensatori sulla maggior parte dei piccoli motori raffreddati ad aria (motoseghe, decespugliatori, rasaerba, motopompe ecc...). Non utilizzabile su motori con avviamento elettrico o con più polarità (preferibilmente non superiori ai 40 cc. di cilindrata).

Notes: It replaces contacts and condensator on most small 2/4 stroke engines. Do not use on engines with electric start or with more polarities (not more than 40 cc.)

Art./Ref.
F03070

INTERRUTTORI

INTERRUPTOR
SWITCH
SICHERHEITSSCHALTER
INTERRUPTOR



Art./Ref.	Brand	Applicazione/Application	Rif. Orig./Orig. Ref.
61774	HUSQVARNA	137, 141, 257, 266, 268, 272, 36, 394, 395, 41, 55, 61	503717901
61775	HUSQVARNA	40, 45	503718001

INTERUTTORE STANDARD

INTERRUPTEUR STANDARD
STANDARD SWITCH
STANDARD SCHALTER
INTERUPTOR STANDARD



Art./Ref.
F03071

PULSANTE MASSA

POUSSOIR MASSE
MASS PUSH BUTTON
MASSENKNOPF
RESORTE - MASA



Art./Ref.
F03072

CAVO CANDELA STANDARD

FIL DE BOUGIES STANDARD
STANDARD SPARK-PLUG CABLE
NORMALES KERZENKABEL
CABLE PARA BUJIAS STANDARD



Art./Ref.	Diametro mm/Diameter mm	Lunghezza/Lenght
01346	Ø 7 mm	20 mt
01388	Ø 5 mm	20 mt

SUPER ATTACCO CANDELA COMPLETO DI INNESTO A VITE

CAPUCHON DE BOUGIE AVEC INSERT A VISSER
 SUPER SPARK PLUG COVER WITH SCREW
 SUPER KERZENVERBINDUNG MIT SCHRAUBEKUPPLUNG
 CONEXION PARA BUJIAS COMPLETO DE INJERTO DE TORNILLO



Art./Ref.
F03057

ATTACCO CANDELA STANDARD COMPLETO DI INNESTO A VITE

CAPUCHON DE BOUGIE STANDARD AVEC INSERT A VISSER
 STANDARD SPARK PLUG COVER WITH SCREW
 NORMALE KERZENVERBINDUNG MIT SCHRAUBEKUPPLUNG
 CONEXION PARA BUJIAS STANDARD COMPLETO DE INJERTO DE TORNILLO



Art./Ref.	Diametro mm/Diameter mm
F03061	5
F03059	7

ATTACCO CANDELA COMPLETO DI MOLLA

CAPUCHON DE BOUGIE AVEC RESSORT
 SPARK PLUG COVER WITH SPRING
 KERZENVERBINDUNG MIT FEDER
 CONEXION PARA BUJIAS COMPLETO DE MUELLE



Art./Ref.	Diametro mm/Diameter mm
F03062	5
F03063	7

ATTACCO CANDELA ANTIDISTURBO ADATTABILE NGK COMPLETO DI INNESTO

CAPUCHON DE BOUGIE ANTIPARASITE NGK AVEC RESSORT
 NGK ANTIJAMMING SPARK PLUG COVER WITH COUPLING
 STÖRUNGFREIE NGK KERZENVERBINDUNG MIT KUPPLUNG
 CONEXION PARA BUJIAS ANTI-RUIDO NGK COMPLETO DE INJERTO



Art./Ref.
F03067

ATTACCO CANDELA IN MOPLEN COMPLETO DI INNESTO

CAPUCHON DE BOUGIE EN MOPLEN AVEC INSERT
 MOPLEN SPARK PLUG COVER WITH COUPLING
 MOPLEN KERZENVERBINDUNG MIT KUPPLUNG
 CONEXION PARA BUJIAS EN MOPLEN COMPLETO DE INJERTO



Art./Ref.	Diametro mm/Diameter mm
F03058	5
00460	7

ATTACCO CANDELA

CAPUCHON DE BOUGIE
 SPARK PLUG COVER
 KERZENVERBINDUNG
 CONEXION PARA BUJIAS



Art./Ref.	Pos.	Note/Notes	Brand	Applicazione/ Application	Rif. Orig./ Orig. Ref.
61168	1	70°	HUSQVARNA	TUTTI	501485402
61169	2	90°	STIHL	041, 051	11064051000



Ricambi per motoseghe
CHAINSAW SPARE PARTS

SpareParts for Chainsaw
FuelingSystem **3.4**
Ricambi alimentazione motoseghe

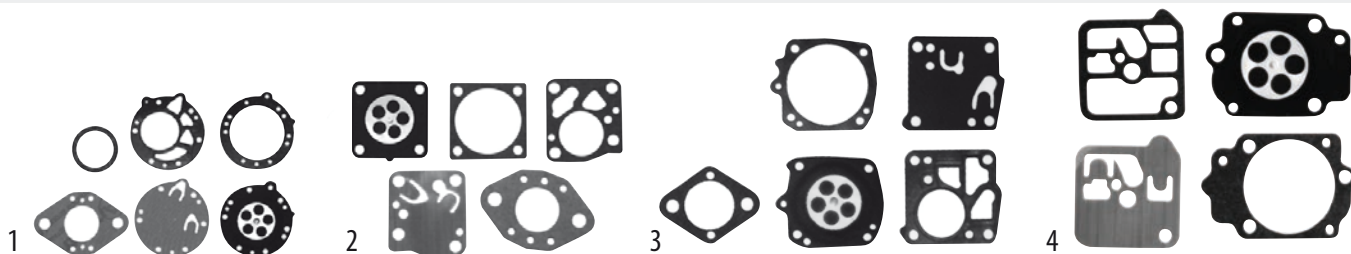


TUBO PER MISCELA "TYGON"
TUYAU POUR ESSENCE "TYGON"
FUEL PIPE "TYGON"
SCHLAUCH FÜR KRAFTSTOFFGEMISCH "TYGON"
MANGUERA PARA MEZCLA "TYGON"


Art./Ref.	Blister/Packaging	Diametro interno mm/Inside diameter mm	Diametro esterno mm/External diameter mm
62020	Rotolo da 15,2 m./ 15,2 m. Reel (50 ft.)	2.4	4.8
62021	Rotolo da 15,2 m./ 15,2 m. Reel (50 ft.)	3.2	6.4
62022	Rotolo da 15,2 m./ 15,2 m. Reel (50 ft.)	4.8	8

TUBO CARBURANTE
TUYAU POUR ESSENCE
FUEL PIPE
SCHLAUCH FÜR KRAFTSTOFFGEMISCH
MANGUERA PARA MEZCLA


Art./Ref.	Blister/Packaging	Diametro interno mm/Inside diameter mm	Diametro esterno mm/External diameter mm
88560	Rotolo da 15,2 m./ 15,2 m. Reel (50 ft.)	2,4	4,8
88561	Rotolo da 15,2 m./ 15,2 m. Reel (50 ft.)	3,2	6,4
88562	Rotolo da 15,2 m./ 15,2 m. Reel (50 ft.)	4,8	8

KIT MEMBRANE E GUARNIZIONI ADATTABILI AI CARBURATORI TILLOTSON
KIT MEMBRANES ADAPTABLE AUX CARBURATEURS TILLOTSON
GASKET AND DIAPHRAM KIT SUITABLE TO CARBURETTORS TILLOTSON
DICHTUNGSÄTZE FÜR TILLOTSON VERGASER
JUEGO DE JUNTAS Y DIAFRAGMAS PARA LOS CARBURADORES TILLOTSON


Art./Ref.	Pos.	Brand	Applicazione/Application	Rif. Orig./Orig. Ref.
F07021	1	STIHL - TILLOTSON	070, 08S, TS360	DG2HL, DG5HL
F07030	2	OLEO MAC - MC CULLOCH - ECHO - SOLO - TILLOTSON - PIONEER - JONSERED - HUSQVARNA - DOLMAR - POULAN - ALPINA	A35, A40, C40, C70S, CP45, 111, 115, 120 SUPER, 302S, CS302, HUSKY 35 (FRONTIER), BABY-SAW, 370, 390, 480, 490, PM360, PM470, 233, 234, 240, 335, 340, 940 HNDY, FOLUX, 1074, 26, 28, 28S, C55, C56, P11, P12, P20, 25 MICRO XXV, 610, 615	DG2HU
F07025	3	STIHL - PARTNER - OLEO MAC - TILLOTSON - HOMELITE - JONSERED - HUSQVARNA - DOLMAR - ALPINA	A70, A70S, C70, 113, 116 SI, 122, 123, 133 SUPER, 144, 152, 343 POW-CUT, CA, XL12S, XLAO, 162, 170, 181, 266, 61, 65, 77, 100, 110, 49, 50, 60, 601, 62, 621, 630, 670, 250A, 251, 251S, 252, 280, 281, 284, 480, 481, 482, R30, R40, 045, 051, 051AV, 056, 075AV	DG5HS
F07028	4	TILLOTSON - JONSERED	510, 520	DG1HK

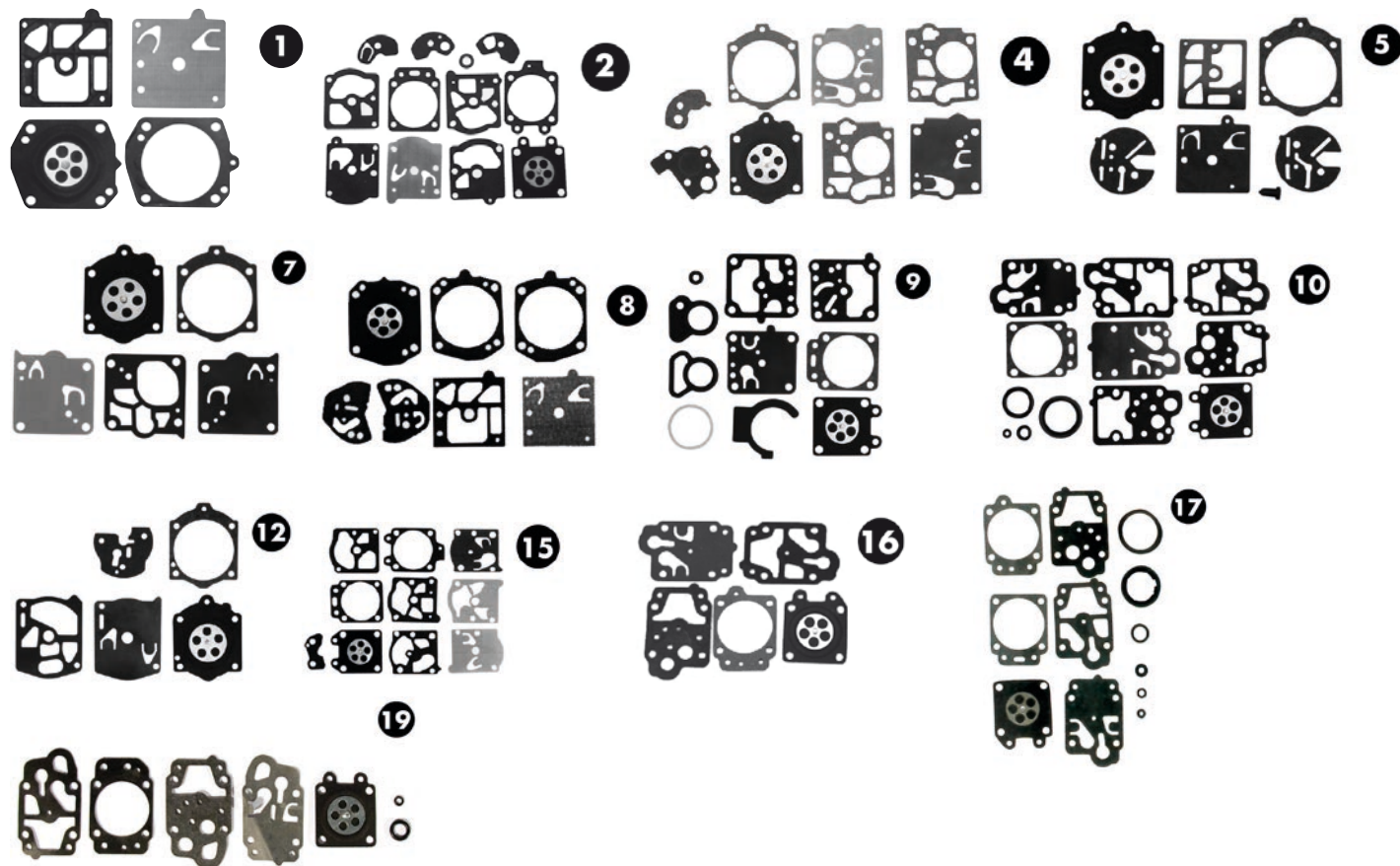
KIT MEMBRANE E GUARNIZIONI ADATTABILI AI CARBURATORI WALBRO

KIT MEMBRANES ADAPTABLES AUX CARBURATEURS WALBRO

GASKET AND DIAPHRAGM KIT SUITABLE TO WALBRO CARBURETTORS

DICHTUNGSÄTZE FÜR WALBRO VERGASER

JUEGO DE JUNTAS Y DIAFRAGMAS PARA LOS CARBURADORES WALBRO



Art./Ref.	Pos.	Brand	Applicazione/Application	Rif. Orig./Orig. Ref.
33640	1	WALBRO	-	D10HD
F07001	2	STIHL - PARTNER - OLEO MAC - MC CULLOCH - ECHO - WALBRO - JONSERED - HUSQVARNA - DOLMAR - ALPINA	330, 380, 115, 34000, CS281, CS3000, CS302, CS302S, CS315, CS330, CS340 EVL, CS351, CS3900, CS400, CS401, CS440, CS441 EVL, CS451, CS452EVL, CS452VL, CS500EVL, CS500EVL, CS500EVL, 33, 36, 40, 41, 44, 51, 55, RANCHER 40, RANCHER 50, 103, 105, 108, 490, 320, 330, PM310, 233, 234, 930, 935, 5000 PLUS, P400, P500, P5000, 009, 010, 011, 012, 020AV, 024, 028AV, 031, P26AV	D10WA, D10WT
F07004	4	MC CULLOCH - WALBRO	10.10, 10.10A, DOUBLE EAGLE 80, PM800, PM850, PR081	D10SDC
F07006	5	WALBRO	-	D10HDC
F07017	7	OLEO MAC - WALBRO	254, 260, 261, 264, 271, 272, 350, 355, 460	D10WJ
F07011	8	OLEO MAC - ZENOAH - MC CULLOCH - ECHO - WALBRO - JONSERED - HUSQVARNA - DOLMAR	116, 120, 4500, CS450, CS4500, CS510 EVL, CS510 EVLP, CS550 EVL, CS5500, CS551 EVLP, CS6700, CS8000, 154, 234, 238, 242, 254XP, 262XP, 444, 2051, 2054, 450, 510, 520, 525, DOUBLE EAGLE 50, TITAN 70, 945, 950, 950 SUPER, G290, G290AVT	D10HDA
33642	9	WALBRO	-	D10WZ
33643	10	WALBRO	-	D10WY
F07009	12	STIHL - PARTNER - WALBRO - JONSERED	52E, A55, F55, F65, P55, P550, P65, P650, P70, P7000, S65, 042, 048AV, 051, 051AV, 075AV	D10WS
33646	15	ECHO - WALBRO - HUSQVARNA - DOLMAR	115, CS3900, 36, 41, 51, 55	K20WAT, D20WA, D20WT
61818	16	WALBRO	WYJ	D20-WYJ
61785	17	WALBRO	-	D21-WYK
60944	19	WALBRO - MITSUBISHI	COPY	D20-WYK

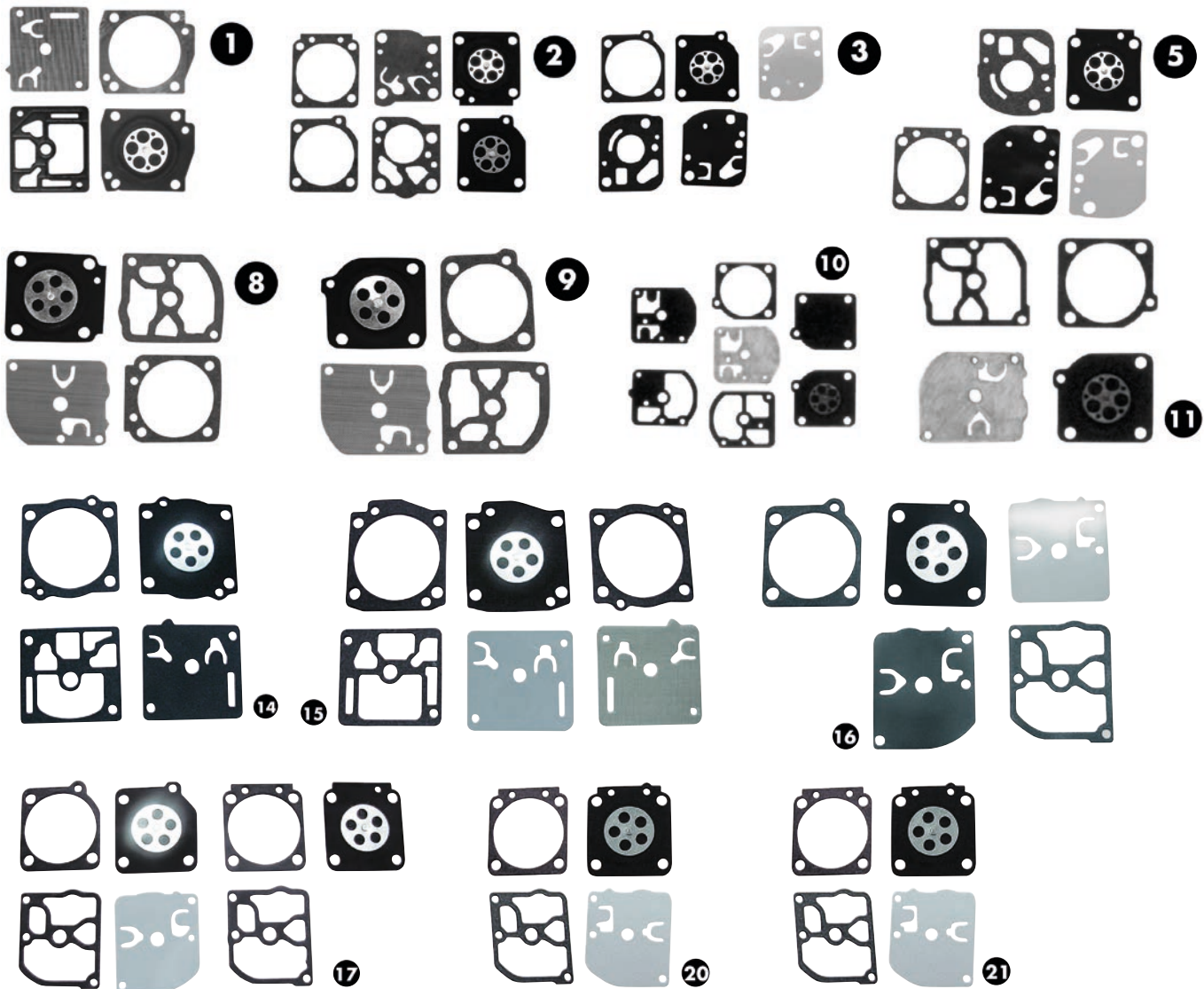
KIT MEMBRANE E GUARNIZIONI ADATTABILI AI CARBURATORI ZAMA

KIT MEMBRANES ADAPTABLES AUX CARBURATEURS ZAMA

GASKET AND DIAPHRAM KIT SUITABLE TO ZAMA CARBURETTORS

DICHTUNGSÄTZE FÜR ZAMA VERGASER

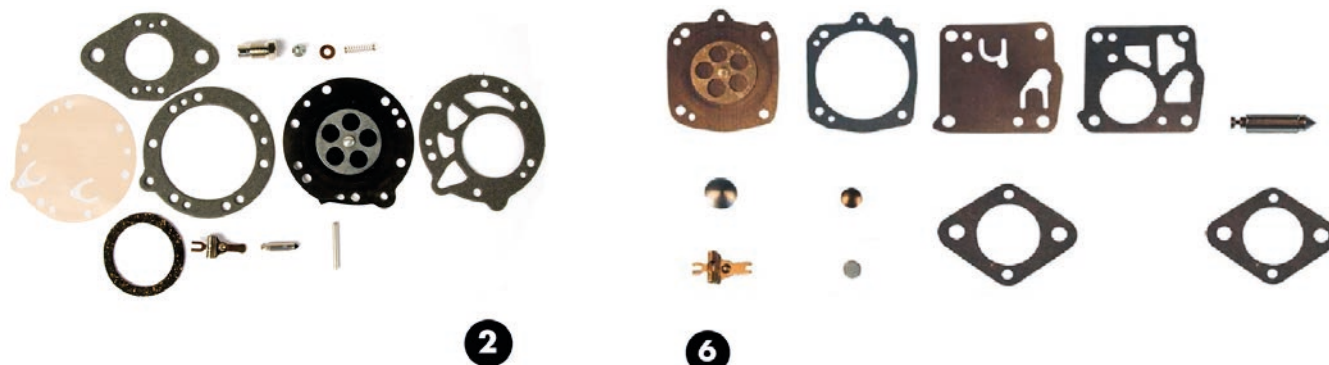
JUEGO DE JUNTAS Y DIAFRAGMAS PARA LOS CARBURADORES ZAMA



Art./Ref.	Pos.	Brand	Applicazione/Application	Rif. Orig./Orig. Ref.
F07478	1	STIHL - ZAMA	044, 046	GND25
33647	2	ZAMA	-	GND1
07060	3	ZAMA	-	GND13
F07473	5	ZAMA - HOMELITE	XL12S, XLA0	GND12
33649	8	ZAMA	-	GND28
07066	9	STIHL - ZAMA	021, 023, 025	GND29
F07472	10	ECHO - ZAMA	CS 330 EVL	GND2
07064	11	ZAMA - HUSQVARNA	40, 44, 45	GND33
60904	14	SOLO - ZAMA	644	GND-20
60905	15	ZAMA - JONSERED - HUSQVARNA	365, 2065	GND-24
60906	16	STIHL - MC CULLOCH - ZAMA	32/35/38CC, 1132	GND-35
60907	17	STIHL - EFCO - ZAMA - HUSQVARNA	935DF, 935F, R1625CC, R19, 4228, BG55, BG65, BG85	GND-39
60910	20	STIHL - ZAMA	4140, 4228, 65, BG85	GND-50
60911	21	STIHL - ZAMA	4127	GND-51

KIT RIPARAZIONE ADATTABILI A TILLOTSON

KITS DE RECHANGE TILLOTSON
 SPARE-PARTS KIT SUITABLE FOR TILLOTSON
 ANPASSUNGSFÄHIGEN TILLOTSON
 KIT RECAMBIO TILLOTSON



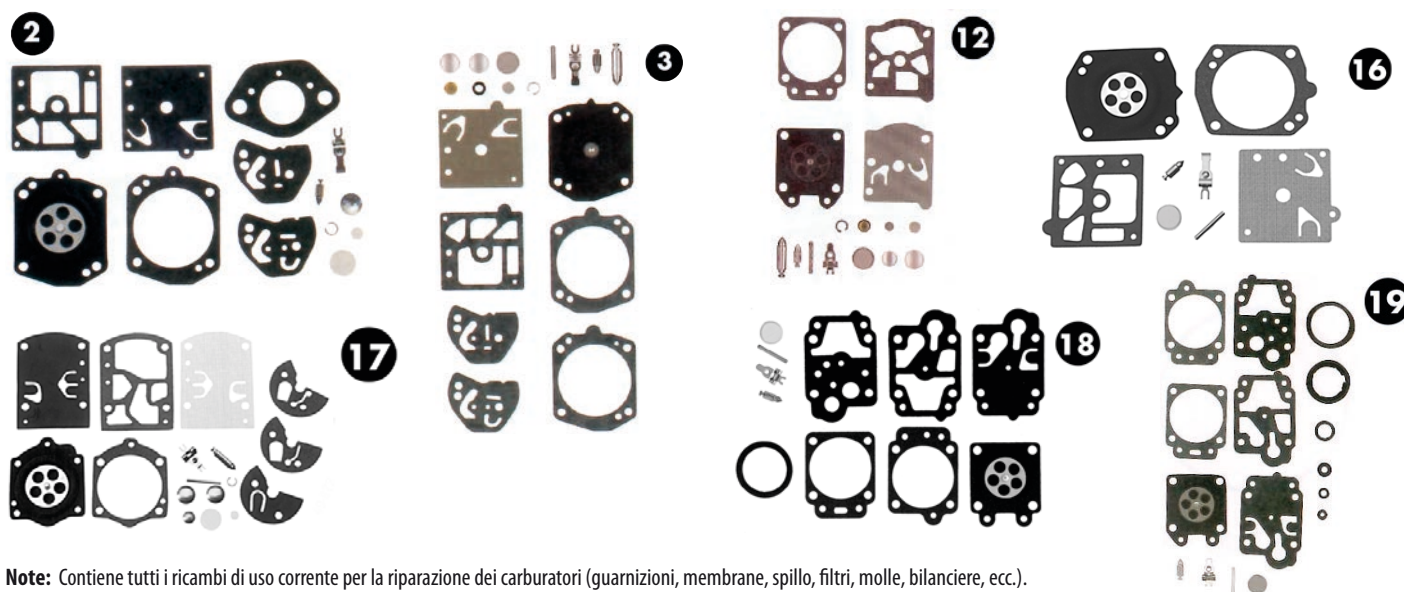
Note: Contiene tutti i ricambi di uso corrente per la riparazione dei carburatori (guarnizioni, membrane, spillo, filtri, molle, bilanciere, ecc.).

Notes: Carburettor kit with all current spare parts to fix a carburettor (gasket set, diaphragm, needle, springs, filter, etc.).

Art./Ref.	Pos.	Brand	Applicazione/Application	Rif. Orig./Orig. Ref.
F07049	6	STIHL - TILLOTSON	051, 051AV, 075AV	RK21HS

KIT RIPARAZIONE ADATTABILI A WALBRO

KITS DE RECHANGE WALBRO
 SPARE-PARTS KIT SUITABLE FOR WALBRO
 ANPASSUNGSFÄHIGEN WALBRO
 KIT RECAMBIO WALBRO



Note: Contiene tutti i ricambi di uso corrente per la riparazione dei carburatori (guarnizioni, membrane, spillo, filtri, molle, bilanciere, ecc.).

Notes: Carburettor kit with all current spare parts to fix a carburettor (gasket set, diaphragm, needle, springs, filter, etc.).

Art./Ref.	Pos.	Brand	Applicazione/Application	Rif. Orig./Orig. Ref.
F07014	1	STIHL - PARTNER - OLEO MAC - MC CULLOCH - ECHO - WALBRO - JONSERED - HUSQVARNA - ALPINA	330, 34000, CS281, CS3000, CS302, CS302S, CS315, CS330, CS340 EVL, CS351, CS400, CS401, CS440, CS441 EVL, CS451, CS452EVL, CS452VL, 33, 40, RANCHER 40, RANCHER 50, 103, 105, 108, 490, 320, 330, PM310, 233, 234, 930, 935, 5000 PLUS, P400, P500, P5000, 009, 010, 011, 012, 020AV, 024, 028AV, 031, P26AV	K10WAT
F07010	2	OLEO MAC - MC CULLOCH - ECHO - WALBRO - JONSERED - HUSQVARNA - DOLMAR	116, 120, CS450, CS4500, CS500EVL, CS500EVL, CS510 EVL, CS510 EVLP, CS550 EVL, CS551 EVLP, 154, 234, 238, 242, 254XP, 44, 444, 450, 510, 520, 525, DOUBLE EAGLE 50, TITAN 70, 945, 950, 950 SUPER	K10HDA
F07012	3	ZENOAH - ECHO - WALBRO - JONSERED - HUSQVARNA	CS4500, CS5500, CS6700, CS8000, 262XP, 2051, 2054, G290, G290AVT	K11HDA
61794	12	WALBRO	-	K20-WTA
61786	16	WALBRO	-	K10-HD
61787	17	WALBRO	-	K10-WB
61788	18	WALBRO	-	K20-WYJ
61790	19	WALBRO	-	K21-WYK

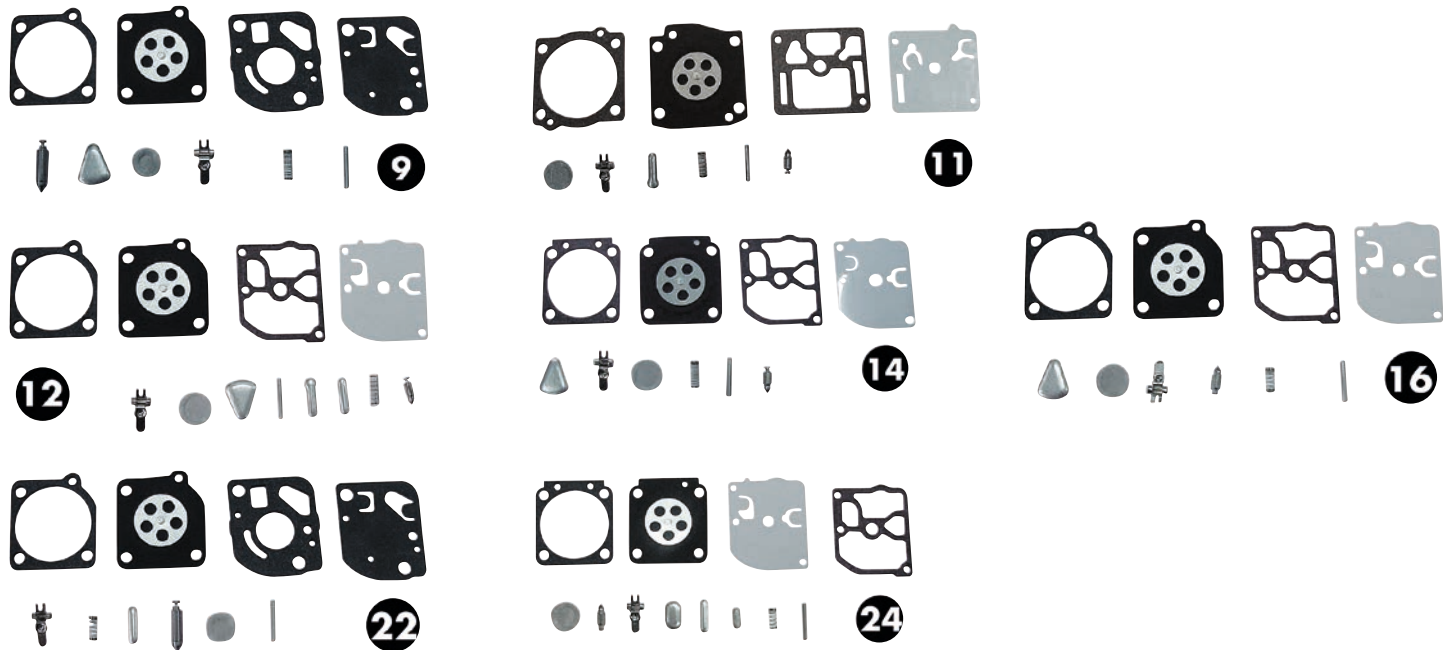
KIT RIPARAZIONE ADATTABILI A ZAMA

KITS DE RECHANGE ZAMA

SPARE-PARTS KIT SUITABLE FOR ZAMA

ANPASSUNGSFÄHIGEN ZAMA

KIT RECAMBIO ZAMA



Art./Ref.	Pos.	Brand	Applicazione/Application	Rif. Orig./Orig. Ref.
60916	9	ECHO - ZAMA	SD21C	RB-25
60918	11	ZAMA	-	RB-35
60919	12	STIHL - ZAMA - HUSQVARNA - DOLMAR - POULAN	PS34, PS340, PS341, PS342, PS35, 730, 735, 740, PROMAC40, PROMAC46, 36CC, 42CC, P600, 1132	RB-38
60924	16	STIHL - ZAMA	025, 21, 23	RB-50
60930	22	ECHO - ZAMA - MITSUBISHI	HC1600, HC2100, HC2300, TO-85	RB-63
60932	24	STIHL - ZAMA	BG4137, BG4140, BG4227, FS4137, HS4226	RB-66

PRIMER PER CARBURATORI

PRIMER

PRIMER

PRIMER

BOMBÍN



Art./Ref.	Pos.	Brand	Applicazione/Application	Rif. Orig./Orig. Ref.
32481	1	STIHL - MC CULLOCH - ECHO - WALBRO - HOMELITE - SHINDAIWA	WA, WT, WY, WYJ, WYK, WYL, WYP, WZ	12318140630, UP01201, UP04802, 22583400, 2003681670, 41331212700, 18812
32482	1	WALBRO	WZ22, WZ26, WZ3, WZ33, WZ35, WZ38, WZ39, WZ43	18811
32483	1	WALBRO	HDA, WYK	18813
56430	2	STIHL - RYOBI - WALBRO	WT23A, WYJ-33, WYJ-34, WYJ-45, WYJ-86	683974, 41303506200, 188512
56418	3	WALBRO	WA140	188511
56417	5	WALBRO	HDA-51, WA180, WA181, WA185	188509
61797	5	WALBRO	CARBURATORI WA	188-506

FILTRI BENZINA ADATTABILI

FILTRE ESSENCE

ENGINE FUEL FILTER SUITABLE FOR DIFFERENT BRANDS

BENZINFILTER FÜR MOTOREN

FILTROS DE GASOLINA PARA MOTORES



Art./Ref.	Pos.	Diametro mm/ Diameter mm	Lunghezza mm/ Length mm	Diametro "A" mm/ "A" diameter mm	Note/Notes	Brand	Rif. Orig./Orig. Ref.
F07185	1	12	26	3.2	Filtro Tillotson in Porex / Tillotson Porex Filter	TILLOTSON	OW802
F07180	2	15	26	3.2	Filtro Tillotson in Panno / Tillotson Filter	HOMELITE	69923
26349	3	20	29	5	Filtro Tillotson in Porex / Tillotson Porex Filter	HUSQVARNA	69923
26350	4	20	29	5.7	Filtro Tillotson in Porex / Tillotson Porex Filter	-	-
F07184	5	20	29	8.5	Filtro Tillotson in Porex / Tillotson Porex Filter	-	-
F07181	6	21	29	5.7	Filtro Tillotson in Panno / Tillotson Filter	TILLOTSON - TECOMEC - TECNOGARDEN	350037, 524101, OW497
F07182	8	-	-	-	Ricambio Panno per F07180 / Spare Part for F07180	TILLOTSON	95182
F03187	10	13	20	4.2	Filtro Zama ZF1 / Zama ZF1 Filter	MC CULLOCH - HO- MELITE	49422, 216985
32473	11	13	20	5.6	Filtro Zama ZF2 / Zama ZF2 Filter	ZAMA	ZF2
32474	12	18	30	4.2	Filtro Zama ZF3 / Zama ZF3 Filter	ZAMA	ZF3
32472	13	18	30	5.6	Filtro Zama ZF4 / Zama ZF4 Filter	STIHL	11153503502
32475	14	18	30	6.3	Filtro Zama ZF5 / Zama ZF5 Filter	STIHL - ZAMA	11153503500, ZF5
F03189	16	20	18	8.5	Filtro / Filter	STIHL	11153503503
F03190	17	-	-	-	Ricambio / Spare part	STIHL	11103581800
32381	18	-	-	5.4	Filtro Walbro / Walbro Filter	WALBRO	125527
32382	18	-	-	5.4	Filtro Walbro / Walbro Filter	WALBRO	125528
37591	20	15	22	5.7	Filtro Walbro / Walbro Filter	WALBRO - TECNO- GARDEN	350197, 125529

CACCIAVITE PER CARBURATORI

TOURNEVIS POUR CARBURATEURS

SCREWDRIVER FOR CARBURETTORS

SCHRAUBENDREHER FÜR VERGASERN

DESTORNILLADOR PARA CARBURADORES



Art./Ref.	Pos.	Note/Notes
62024	2	Cacciavite per carburatori con vite a D/Carburettors screwdriver with D adjuster screws
90441	1	Cacciavite per carburatori con vite a tipo Pacman/Carburettors screwdriver with Pacman adjuster screws
90710	1	Cacciavite per carburatori con vite a tipo Pacman piccolo/Carburettors screwdriver with Pacman adjuster screws small



Ricambi per motoseghe
CHAINSAW SPARE PARTS

Chainsaw
EngineParts **3.5**
Ricambi motore motosega



Linea Garden

CHIAVE COMBINATA A CROCE

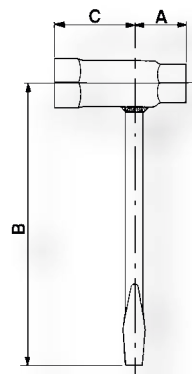
CLE' A BOUGIE
CROSSHEAD COMBINATION SPANNER
KOMBINATIONSSCHLÜSSEL
LLAVE DE BUJÍA



Art./Ref.	A mm	B mm	C mm	Dado barra/Bar nut	Alimentazione (candela)/Spark plug charge	Note/Notes
13602	30	130	50	17	19	A croce/Cros shaped

CHIAVI COMBinate

CLE' A BOUGIE
COMBINATION SPANNERS
KOMBINATIONSSCHLÜSSEL
LLAVES DE BUJÍA



Note: Disponibili anche confezionate in blister. Aggiungere C dopo il codice. Adattabili alle seguenti marche di motoseghe

Notes: Available also in blister. Add C after Part N°. Suitable to the following chainsaw brands

Art./Ref.	A mm	B mm	C mm	Dado barra/Bar nut	Alimentazione (candela)/Spark plug charge	Brand	Applicazione/ Application
F02050	33	150	52	13	19	PARTNER - OLEO MAC - ECHO - SOLO - PIONEER - HUSQVARNA - DOLMAR - LANDONI - ALPINA	A40, A70, C40, C70, CP45, 101, 112, 114, 117, 118, 119, 120, 100, 452, 500, 601, 605, 701, 750, 801, 802, CS60, 140, 160, 162, 2100, 285, 480, 65, 77 (ULTIMO MOD.), L48, L70, L75, 250, 251, 252, 254, 350, 355, 945, 950, 100, 17, 18, 55, 70, P55, R16, S50, 1074, 1200, 21, 25, 26, 28, 40, 50, P20, 610, 620, 640, 650
F02051	34	180	34	17	19	STIHL - OLEO MAC - PIONEER - DOLMAR - ALPINA	A90, C90, 122, 123, 144, 152, 153, 260, 261, 271, 272, 460, 480, 481, 482, FARMSAW, P41, P51, P60, 045, 050, 051, 070, 075
F02052	36	170	34	17	21	STIHL - SOLO - DOLMAR	CA, CC, CT, 125, 50, 70, 08
F02059	30	150	60	10	19	OLEO MAC - ECHO	100, 280, 302, 304, 315, 351, 233, 240
F02054	25	150	45	13	16	MC CULLOCH - HOMELITE - LANDONI	MINI, L70, STANDARD
F02062	25	127	25	13	19	HUSQVARNA	154, 181, 234, 266, 44, 444, 61

VITE BLOCCAGGIO MOTORE SUL CILINDRO

VIS POUR BLOCAGE MOTEUR SUR LE VERIN
ENGINE BLOCK SCREW ON THE CYLINDER
MOTORSTERRMUTTER ÜBER ZYLINDER
TORNILLO BLOQUEO MOTOR EN CIMA DE CILINDRO



Art./Ref.
F02117

RICAMBI MOTORE PER MOTOSEGHE 25, 33 E 45CC

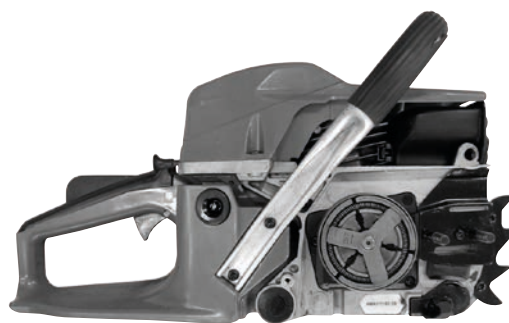
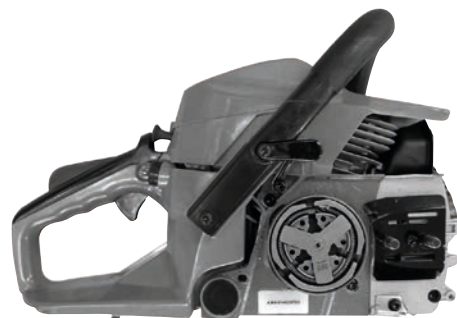
PIÈCES DE RECHANGE POUR TRONÇONNEUSES 25, 33 ET 45CC

SPARE PARTS FOR MOTOR CHAIN SAWS 25, 33 AND 45CC

ERSATZTEILE FÜR MOTORKETTENSÄGEN 25, 33 UND 45CC

REPUESTOS PARA MOTOR DE MOTOSIERRAS 25, 33 Y 45CC

Art./Ref.	Note/Notes
63842	ANTIVIBRANTE/DAMPER 25 CC
57548	ANTIVIBRANTE/DAMPER 38 CC
63822	BOBINA/COIL 25 CC
57559	BOBINA/COIL 38 CC
55066	CILINDRO/CYLINDER 38 CC
57872	CILINDRO/CYLINDER 45 CC
58201	CRICCHETTI AVV.TO/PAWL 38 CC
58200	CRICCHETTI AVV.TO/PAWL 45 CC
57558	FILTRO ARIA/AIR FILTER 38 CC
55065	FRENO CATENA/CHAIN BREAK 38 CC
57567	FRIZIONE/CLUTCH 38 CC
57806	GRILLETTO ACCEL/ACCELERATOR LEVER 38 CC
57802	GRILLETTO ACCEL/ACCELERATOR LEVER 45 CC
57527	GUIDA CATENA/CHAIN GUIDE 45 CC
55079	INGRANAGGIO POMPA OLIO/OIL PUMP GEAR 38-25 CC
60341	INTERRUTTORE ON-OFF/ON-OFF SWITCH 45 CC
58199	KIT AVVIAMENTO/STARTER KIT 38 CC
64131	KIT CILINDRO/CYLINDER ASSY X 25 CC
64034	KIT CILINDRO/CYLINDER ASSY X 38 CC
63868	KIT FILTRO ARIA/AIR FILTER KIT 25 CC
63881	KIT FILTRO OLIO/OIL FILTER KIT 25 CC
63771	KIT SFIATO/BREATHER KIT 25-38 CC
57571	KIT SFIATO/BREATHER KIT 45 CC
63795	LEVA ARIA/AIR LEVER 25CC
58210	LEVA ARIA/AIR LEVER 38 CC
64054	MOLLA AVVIAMENTO/STARTER SPRING 25 CC
57500	MOLLA AVVIAMENTO/STARTER SPRING 45 CC
57565	PERNO TENDICATENA/CHAIN ADJUSTER NUT 38 CC
57564	VITE TENDICATENA/CHAIN ADJUST SCREW 38 CC
57528	PERNO TENDICATENA/CHAIN ADJUSTER NUT 45 CC
57526	VITE TENDICATENA/CHAIN ADJUST SCREW 45 CC
61997	PIGNONE 1/4 CARVING/ 1/4 PINION CARVING 25CC
63836	PIGNONE 3/8 / 3/8 PINION 25CC
57794	PIGNONE 3/8 /PINION 3/8 38CC
55068	PISTONE/PISTON 35CC
57875	PISTONE/PISTON 45CC
57570	POMPA OLIO/OIL PUMP 38-25 CC
63833	PRIMER 25-38CC
57543	PULEGGIA AVVIAMENTO/STARTER PULLEY 38 CC
55067	SEGMENTO/PISTON RING 38 CC
57874	SEGMENTO/PISTON RING 45 CC
63889	TAPPI MIX+OLIO/OIL+MIX CUPS 25CC
64062	TAPPO MIX (NUOVO)/MIX CUP (NEW) 45 CC
63797	TUBO MIX/MIX HOSE 25 CC
63883	TUBO+FILTRO MIX/HOSE+MIX FILTER 25 CC
57506	TUBO+FILTRO MIX/HOSE+MIX FILTER 25 CC
57544	TUBO+FILTRO MIX/HOSE+MIX FILTER 38 CC
57524	UGELLO POMPA OLIO/OIL PUMP NOZZLE 45 CC





Ricambi per trattorini & rasaerba
LAWN TRACTORS & MOWER SPARE PARTS

Wheels, Tires, Seats **4.1**

Ruote, pneumatici, sedili



Linea Garden

RUOTA IN GOMMA PIENA CON CUSCINETTO

ROUE CAOUTCHOU AVEC ROULEMENTS
 RUBBER WHEEL WITH BEARING
 SCHLAUCHLOSER REIFEN MIT LAGER
 RUEDA DE GOMA CON COJINETE



Art./Ref.	Diametro esterno mm/External diameter mm	Diametro interno mm/Inside diameter mm	Spessore mm/Thickness mm
18339	175	12	35

RUOTA IN GOMMA PIENA CON BOCCOLA IN NYLON

ROUE CAOUTCHOU AVEC DOUILLE EN NYLON
 RUBBER WHEEL WITH NYLON BUSH
 SCHLAUCHLOSER REIFEN MIT NYLONBÜCHSE
 RUEDA DE GOMA CON CASQUILLO DE NYLON



Art./Ref.	Diametro esterno mm/External diameter mm	Diametro interno mm/Inside diameter mm	Spessore mm/Thickness mm
P10001	145	13	40
P10002	180	13	40
P10003	200	13	43

RUOTA CERCHIO IN METALLO CON CUSCINETTO

ROUE CERCLE EN METAL AVEC ROULEMENT
 WHEEL METAL/FELLY WITH BALL BEARING
 METALLKRANZRAD MIT KUGELLAGER
 RUEDA LLANTA DE METAL CON COJINETE



Art./Ref.	Diametro esterno mm/External diameter mm	Diametro interno mm/Inside diameter mm	Spessore mm/Thickness mm
18341	150	12.7	35
18342	175	12.7	35
18346	200	12.7	37

RUOTINE PIATTO

PETIT ROUE PLAT
DECK ROLLER
RAD FLACH
RUEDA



Art./Ref.	Pos.	Brand	Applicazione/Application	Rif. Orig./Orig. Ref.
38463	1	CASTELGARDEN	TC102, TC122	827000000
79158	2	AYP	-	133957

GEL ANTIFORATURA AMA

GEL ANTI-PERÇAGE
TYRES SEALANT GEL
BOHRUNGSSCHUTZ GEL
GEL SELLANTE



Note: L'antiforatura concentrato AMA e' un prodotto a formulazione avanzata che se iniettato nel pneumatico **tubeless o con camera d'aria**, previene le forature e sigilla i buchi. E' in grado di sigillare fori fino a 7mm di diametro, sigillando istantaneamente il pneumatico senza perdita di aria.

Guida all'applicazione:

Da 2.50x4x5.70 a 4.50x8 250ml

Da 13x5.00x5 a 21x7.00x8 400ml

Da 20x10.00x8 a 27x15.00x10 600ml

Da 24x12.00x12 a 33x12x15 800ml

Notes: AMA concentrated tyre sealant is an advanced product which once injected into the **tubed or tubeless tyre**, seals punctures as they occur, eliminating tyre deflation. It is a preventative tyre sealant that prevents flat tyres. It will seal holes in the contact tread area caused by puncturing objects with a diameter of up to 7mm. It will affect a permanent seal instantaneously without loss of air.

Application guide:

From 2.50x4x5.70 to 4.50x8 250ml

From 13x5.00x5 to 21x7.00x8 400ml

From 20x10.00x8 to 27x15.00x10 600ml

From 24x12.00x12 to 33x12x15 800ml

Art./Ref.	Capacità Lt/Capacity Lt
60950	1 Lt

PRODOTTI ANTIFORATURA

PRODUITS ANTI-PERÇAGE

TYRES SEALANT

BOHRUNGSSCHUTZ GEL

SELLANTE PARA NEUMÁTICOS

Note: Quantità di prodotto consigliate:
 Altezza in pollici x larghezza in pollici x 0,12 once
 Altezza in cm x larghezza in cm x 0,55 ml
 Per pneumatici tubeless

Esempio:
 Altezza 15" x 6" x 0,12 once = 10,8 once di prodotto
 Altezza 38 cm x 15,25 cm x 0,55 ml = 320 ml

Notes: Usage formula:
 Height (inches) x Width (inches) x 0,12 ounces = ounces required
 Height (cm) x Width (cm) x 0,55 ml = ml required
 For tubeless tyres

Example:
 15 (Height in inches) x 6 (Width in inches) x 0,12 = 10.8 ounces
 38 (Height in cm) x 15,25 (Width in cm) x 0,55ml = 320 ml



Art./Ref.	Capacità Lt/Capacity Lt
32385	250 ml.
32386	500 ml.
32391	1000 ml.

PRODOTTI ANTIFORATURA

PRODUITS ANTI-PERÇAGE

TYRES SEALANT

BOHRUNGSSCHUTZ GEL

SELLANTE PARA NEUMÁTICOS

Note: Quantità di prodotto consigliate:
 Altezza in pollici x larghezza in pollici x 0,12 once
 Altezza in cm x larghezza in cm x 0,55 ml
 Per pneumatici con camera d'aria

Esempio:
 Altezza 15" x 6" x 0,12 once = 10,8 once di prodotto
 Altezza 38 cm x 15,25 cm x 0,55 ml = 320 ml

Notes: Usage formula:
 Height (inches) x Width (inches) x 0,12 ounces = ounces required
 Height (cm) x Width (cm) x 0,55 ml = ml required
 For tybe tyres

Example:
 15 (Height in inches) x 6 (Width in inches) x 0,12 = 10.8 ounces
 38 (Height in cm) x 15,25 (Width in cm) x 0,55ml = 320 ml



Art./Ref.	Capacità Lt/Capacity Lt
32388	250 ml.
32389	500 ml.



Ricambi per trattorini & rasaerba
LAWN TRACTORS & MOWER SPARE PARTS

Batteries & BatteryChargers **4.2**

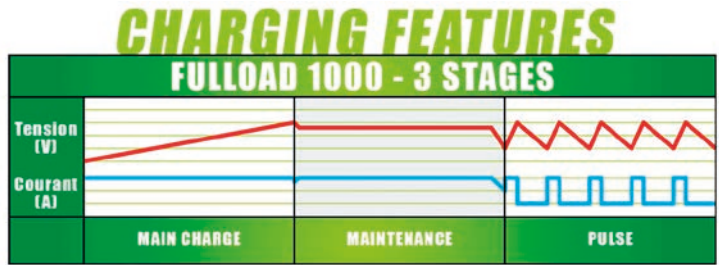
Batterie & carica batterie per trattorini



Linea Garden

CARICABATTERIA FULLOAD 1000

CHARGE BATT. FULLOAD 1000
 BATTERY CHARGER FULLOAD 1000
 BATTERIELADEGER. FULLOAD 1000
 CARG. DE BATERIA FULLOAD 1000

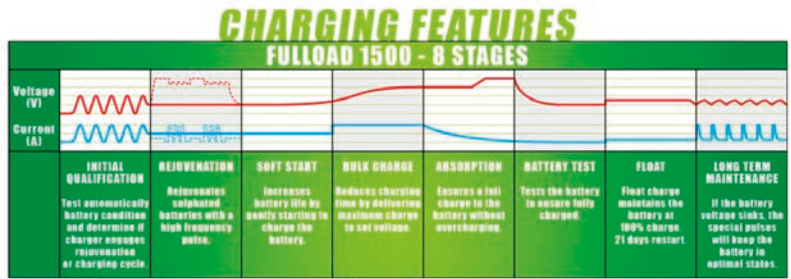


Note: Caricabatterie elettronico completamente automatico con funzione mantenimento.
Notes: Automatic Switching Mode Battery Charger & Maintainer

Art./Ref.	Titolo Prodotto/Product title	Note/Notes
90115	CARICABATTERIA FULLOAD 1000	Completamente automatico Ricarica a 3 stadi Corrente di carica 1AH Adatto per ricaricare batterie da 2 a 40 AH (convenzionali, AGM o GEL) Ricarica batterie da 6 o 12V Funzione mantenimento (stivaggio invernale) Sistema di protezione da corto circuito, va automaticamente in protezione in caso di corto circuito o inversione di polarità. /Fully automatic 3 stages charger Power current 1AH Suitable for batteries from 2 to 40 AH (lead, AGM or GEL) Suitable for 6 or 12V batteries It maintain in the winter batteries till 60AH With short circuit and wrong polarity protection.

CARICABATTERIA FULLOAD 1500

CHARGE BATT. FULLOAD 1500
 BATTERY CHARGER FULLOAD 1500
 BATTERIELADEGER. FULLOAD 1500
 CARG. DE BATERIA FULLOAD 1500



Note: Caricabatterie elettronico completamente automatico con funzione mantenimento.
Notes: Automatic Switching Mode Battery Charger & Maintainer

Art./Ref.	Titolo Prodotto/Product title	Note/Notes
90002	CARICABATTERIA FULLOAD 1500	Completamente automatico ricarica a 8 stadi Corrente di carica 1,5AH Adatto per ricaricare batterie da 2 a 60 AH (convenzionali, AGM o GEL) Ricarica batterie da 6 o 12V Funzione mantenimento (stivaggio invernale) Sistema di protezione da corto circuito, va automaticamente in protezione in caso di corto circuito o inversione di polarità. / Fully automatic 8 stages charger Power current 1,5AH Suitable for batteries from 2 to 60 AH (lead, AGM or GEL) Suitable for 6 or 12V batteries It maintain in the winter batteries till 80AH With short circuit and wrong polarity protection.

BATTERIE PER TRATTORINI

BATTERIES POUR TRACTEURS
 BATTERIES FOR TRACTORS
 BATTERIEN FÜR TRAKTOREN
 BATERIAS PARA TRACTORES



Art./Ref.	Misure/Sizes	Volt/Volt	Capacità/Capacity	Polarità/Polarity	Tipo/Type	Note/Notes	Rif. Orig./Orig. Ref.
03573	134X89X166	12V	14 Ah	- +	a secco / dry	con flacone di acido / provided with acid	12N143A, YB14L-A2
32412	215X90X162	12V	18 Ah	- +	a secco / dry	-	12N183A
03581	184X124X175	12V	24 Ah	- +	a secco / dry	con flacone di acido / provided with acid	12N243A
18356	195X130X180	12V	24 Ah	+ -	a secco / dry	con flacone di acido / provided with acid	U19
90006	195X130X180	12V	28 Ah	+ -	senza manut. / maint. free	AGM sigillata / sealed	U19
18357	195X130X180	12V	24 Ah	- +	a secco / dry	con flacone di acido / provided with acid	U1R9
90007	195X130X180	12V	28 Ah	- +	senza manut. / maint. free	AGM sigillata / sealed	U1R9
38373	195X124X175	12V	24 Ah	+ -	a secco / dry	-	12N244A
57881	130X70X92	12V	4 Ah	- +	a secco / dry	con flacone di acido / provided with acid	CB4L-B, YB4L-B
57882	150X87X130	12V	10 Ah	+ -	a secco / dry	con flacone di acido / provided with acid	CBTX12-BS, YTX12-BS
57883	150X87X145	12V	12 Ah	+ -	a secco / dry	con flacone di acido / provided with acid	CBTX14-BS, YTX14-BS

BATTERIE AL GEL PER TRATTORINI

BATTERIES A GEL POUR TRACTEURS
 GEL BATTERIES FOR TRACTORS
 GEL-BATTERIEN FÜR TRAKTOREN
 BATERIAS GEL PARA TRACTORES



Note: Sigillate e senza manutenzione
Notes: Sealed maintenance free

Art./Ref.	Misure/Sizes	Volt/Volt	Capacità/Capacity	Polarità/Polarity	Tipo/Type	Note/Notes	Brand	Rif. Orig./Orig. Ref.
32660	182X77X168	12V	18 Ah	- +	senza manut. / maint. free	Sigillata / Sealed	UNIVERSAL	SLA1218
32963	182X77X168	12V	20 Ah	- +	senza manut. / maint. free	Sigillata / Sealed	UNIVERSAL	SLA1220



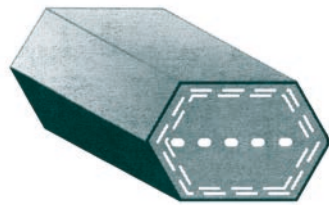
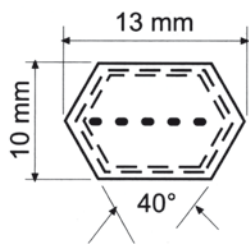
Ricambi per trattorini & rasaerba
LAWN TRACTORS & MOWER SPARE PARTS

Belts **4.3**

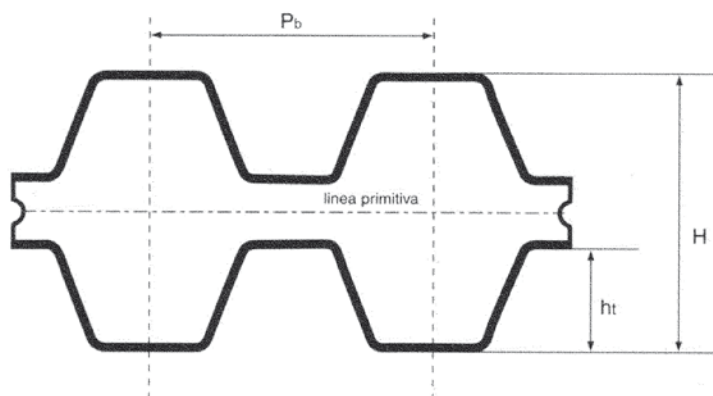
Cinghie per rasaerba e trattorini



Linea Garden

CINGHIE ESAGONALI IN KEVLAR
COURROIES HEXAGONALES EN KEVLAR
HEXAGONAL KEVLAR BELTS
SECHSKANTRIEMEN AUS KEVLAR
CORREAS DE KEVLAR HEXAGONALES


Art./Ref.	Tipo/Type
38321	AA72
38324	AA77
38327	AA80
61955	AA86
38330	AA88
38335	AA105
38337	AA112

CINGHIE A DOPPIA DENTATURA
COURROIES DENTEE
TIMING BELTS
DOPPELZAHNRIEMEN
CORREA DE DISTRIBUCION

Note: per piatti a lame sincronizzate

Notes: for synchronous deck

Art./Ref.	Misure/Sizes	Brand	Applicazione/Application	Rif. Orig./Orig. Ref.
57950	1760M8-20	TORO - ETESIA - A.M.A.	-	RTA410201760, 25111, 1043112
10894	1600M8-20	CASTELGARDEN - HONDA - VIKING - HUSQVARNA	TRATTORINO TWINCUT 102	35065600, 35065600, 531005565, 61247640900
32747	1800M8-25	CASTELGARDEN - HONDA	PER TWIN CUT 122	35065601, 35065601
60098	2000DS8M20	JOHN DEERE	-	M141558, M150717
60099	2600DS8M20	JOHN DEERE	-	M133858

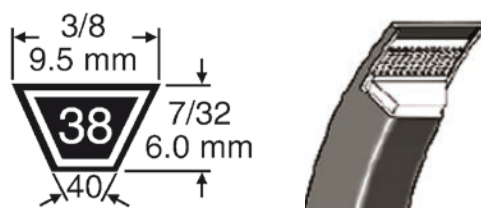
CINGHIE IN KEVLAR SEZIONE 3L

COURROIES EN KEVLAR 3L

3L KEVLAR BELTS

KEILRIEM AUS KEVLAR 3L

CORREAS DE KEVLAR 3L



Art./Ref.	Misure/Sizes	Misure pollici/Inch sizes	Tipo/Type
33620	9,5X711,2	3/8"X28"	3L 280
33621	9,5X736,6	3/8"X29"	3L 290
31553	9,5X762	3/8"X30"	3L 300
33622	9,5X787	3/8"X31"	3L 310
31554	9,5X812	3/8"X32"	3L 320
31555	9,5X838,2	3/8"X33"	3L 330
31556	9,5X863	3/8"X34"	3L 340
31557	9,5X889	3/8"X35"	3L 350
31558	9,5X914,4	3/8"X36"	3L 360
31559	9,5X939,8	3/8"X37"	3L 370
31566	9,5X1143	3/8"X45"	3L 450
31567	9,5X1168,4	3/8"X46"	3L 460
31568	9,5X1193,8	3/8"X47"	3L 470
31569	9,5X1219,2	3/8"X48"	3L 480

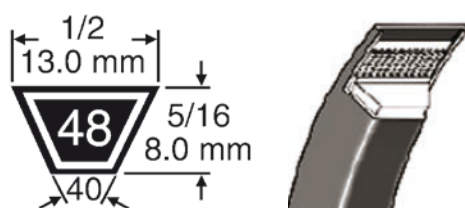
CINGHIE IN KEVLAR SEZIONE 4L

COURROIES EN KEVLAR 4L

4L KEVLAR BELTS

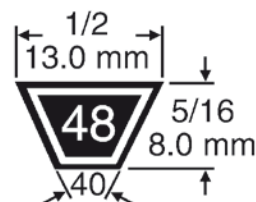
KEILRIEM AUS KEVLAR 4L

CORREAS DE KEVLAR 4L



Art./Ref.	Misure/Sizes	Misure pollici/Inch sizes	Tipo/Type
31574	12,7x609,6	1/2"x24"	4L 240
31575	12,7x635	1/2"x25"	4L 250
33550	12,7x660,4	1/2"x26"	4L 260
31577	12,7x711,2	1/2"x28"	4L 280
31578	12,7x736,6	1/2"x29"	4L 290
33551	12,7x762	1/2"x30"	4L 300
31579	12,7x787,4	1/2"x31"	4L 310
31580	12,7x812,8	1/2"x32"	4L 320
31581	12,7x838,2	1/2"x33"	4L 330
31582	12,7x863,6	1/2"x34"	4L 340
10946	12,7x889	1/2"x35"	4L 350
31584	12,7x965,2	1/2"x38"	4L 380
31585	12,7x990,6	1/2"x39"	4L 390
10958	12,7x1016	1/2"x40"	4L 400

Art./Ref.	Misure/Sizes	Misure pollici/Inch sizes	Tipo/Type
33552	12,7x1041,4	1/2"x41"	4L 410
31586	12,7x1066,8	1/2"x42"	4L 420
31587	12,7x1092,2	1/2"x43"	4L 430
31588	12,7x1117,6	1/2"x44"	4L 440
31589	12,7x1143	1/2"x45"	4L 450
33553	12,7x1016	1/2"x46"	4L 460
31590	12,7x1193,8	1/2"x47"	4L 470
31591	12,7x1244,6	1/2"x49"	4L 490
10980	12,7x1270	1/2"x50"	4L 500
31592	12,7x1295,4	1/2"x51"	4L 510
33556	12,7x1320,8	1/2"x52"	4L 520
10982	12,7x1346,2	1/2"x53"	4L 530
33557	12,7x1397	1/2"x55"	4L 550
10924	12,7x1422,4	1/2"x56"	4L 560
10937	12,7x1447,8	1/2"x57"	4L 570
31583	12,7x1473,2	1/2"x58"	4L 580
31594	12,7x1498,6	1/2"x59"	4L 590
10902	12,7x1574,8	1/2"x62"	4L 620
31598	12,7x1651	1/2"x72"	4L 650
33558	12,7x1701,8	1/2"x67"	4L 670
10967	12,7x1752,6	1/2"x69"	4L 690
10964	12,7x1778	1/2"x70"	4L 700
31602	12,7x1803,4	1/2"x71"	4L 710
33560	12,7x1879,6	1/2"x74"	4L 740
31605	12,7x1930,4	1/2"x76"	4L 760
31606	12,7x1955,8	1/2"x77"	4L 770
10970	12,7x1981,2	1/2"x78"	4L 780
33601	12,7x2006,6	1/2"x79"	4L 790
31607	12,7x2032	1/2"x80"	4L 800
31608	12,7x2057,4	1/2"x81"	4L 810
10949	12,7x2082,8	1/2"x82"	4L 820
33602	12,7x2018,2	1/2"x83"	4L 830
33603	12,7x2133,6	1/2"x84"	4L 840
10954	12,7x2159	1/2"x85"	4L 850
10955	12,7x2209,8	1/2"x87"	4L 870
10942	12,7x2235,2	1/2"x88"	4L 880
31609	12,7x2260,6	1/2"x89"	4L 890
33605	12,7x2286	1/2"x90"	4L 900
31610	12,7x2311,4	1/2"x91"	4L 910
31611	12,7x2336,8	1/2"x92"	4L 920
31612	12,7x2362,2	1/2"x93"	4L 930
31613	12,7x2387,6	1/2"x94"	4L 940
33606	12,7x2413	1/2"x95"	4L 950
31614	12,7x2438,4	1/2"x96"	4L 960
31616	12,7x2489,2	1/2"x98"	4L 980
31617	12,7x2540	1/2"x100"	4L 1000
31620	12,7x2616	1/2"x103"	4L 1030
31621	12,7x2642	1/2"x104"	4L 1040
31622	12,7x2667	1/2"x105"	4L 1050
34237	12,7x2718	1/2"x107"	4L 1070
34239	12,7x2845	1/2"x112"	4L 1120
34240	12,7x2870	1/2"x113"	4L 1130
34241	12,7x3149	1/2"x124"	4L 1240
34243	12,7x3353	1/2"x132"	4L 1320
34244	12,7x3454	1/2"x136"	4L 1360
34245	12,7x3556	1/2"x140"	4L 1400
34246	12,7x3657	1/2"x144"	4L 1440



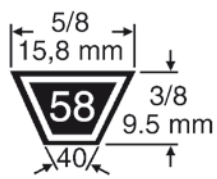
CINGHIE IN KEVLAR SEZIONE 5L

COURROIES EN KEVLAR 5L

5L KEVLAR BELTS

KEILRIEM AUS KEVLAR 5L

CORREAS DE KEVLAR 5L



Art./Ref.	Misure/Sizes	Misure pollici/Inch sizes	Tipo/Type
31632	15,8X736,6	5/8" x 29"	5L 290
31633	15,8X762	5/8" x 30"	5L 300
31635	15,8X812,8	5/8" x 32"	5L 320
31636	15,8X838,2	5/8" x 33"	5L 330
31637	15,8X836,6	5/8" x 34"	5L 340
33608	15,8X889	5/8" x 35"	5L 350
31638	15,8 x 914,4	5/8" x 36"	5L 360
31639	15,8 x 939,8	5/8" x 37"	5L 370
33609	15,8 x 965,2	5/8" x 38"	5L 380
31642	15,8X1041,4	5/8" x 41"	5L 410
31644	15,8 x 1092,2	5/8" x 43"	5L 430
33610	15,8 x 1117,6	5/8" x 44"	5L 440
31646	15,8 x 1168,4	5/8" x 46"	5L 460
31647	15,8 x 1193,8	5/8" x 47"	5L 470
33611	15,8 x 1270	5/8" x 50"	5L 500
31649	15,8 x 1295,4	5/8" x 51"	5L 510
31650	15,8 x 1320,8	5/8" x 52"	5L 520
33612	15,8 x 1346,2	5/8" x 53"	5L 530
31651	15,8 x 1371,6	5/8" x 54"	5L 540
33613	15,8 x 1397	5/8" x 55"	5L 550
31652	15,8 x 1422,4	5/8" x 56"	5L 560
31653	15,8 x 1447,8	5/8" x 57"	5L 570
31655	15,8 x 1498,6	5/8" x 59"	5L 590
31659	15,8 x 1600,2	5/8" x 63"	5L 630
33614	15,8 x 1625,6	5/8" x 64"	5L 640
31661	15,8 x 1676,4	5/8" x 66"	5L 660
31663	15,8 x 1727,2	5/8" x 68"	5L 680
33615	15,8 x 1752,6	5/8" x 69"	5L 690
33616	15,8 x 1803,4	5/8" x 71"	5L 710
31665	15,8 x 1828,8	5/8" x 72"	5L 720
31666	15,8 x 1854,2	5/8" x 73"	5L 730
33617	15,8 x 1879,6	5/8" x 74"	5L 740
31667	15,8 x 1905	5/8" x 75"	5L 750
31670	15,8 x 2006,6	5/8" x 79"	5L 790
31671	15,8 x 2032	5/8" x 80"	5L 800
31672	15,8 x 2057,4	5/8" x 81"	5L 810
10944	15,8 x 2082,8	5/8" x 82"	5L 820
31674	15,8 x 2108,2	5/8" x 83"	5L 830
31678	15,8 x 2209,8	5/8" x 87"	5L 870
31681	15,8 x 2286	5/8" x 90"	5L 900
31682	15,8 x 2311,4	5/8" x 91"	5L 910
31690	15,8 x 2514,6	5/8" x 99"	5L 990
31691	15,8 x 2540	5/8" x 100"	5L 1000
34248	15,8 x 2590	5/8" x 102"	5L 1020
34252	15,8 x 2997	5/8" x 118"	5L 1180
34253	15,8 x 3048	5/8" x 120"	5L 1200
34254	15,8 x 3251	5/8" x 128"	5L 1280



Ricambi per trattorini & rasaerba
LAWN TRACTORS & MOWER SPARE PARTS

Cables and Accelerators **4.4**

Cavi e acceleratori



Linea Garden

MANETTINO ACCELERATORE IN METALLO ZINCATO

MANETTE ACCELERATEUR
ACCELERATOR CONTROL LEVER
GASHEBEL
MANILLA ACELERADORA DE METAL GALVANIZADO



Art./Ref.
E05009

MANETTINO ACCELERATORE IN PLASTICA

MANETTE ACCELERATEUR
ACCELERATOR CONTROL LEVER
GASHEBEL
MANILLA ACELERADORA DE PLÁSTICO



Art./Ref.
10857

INTERRUTTORE UNIVERSALE PER RASAERBA ELETTRICO

INTERRUPTEUR TONDEUSE ELECTRIQUE
SWITCH FOR ELECTRIC LAWN MOWER
SCHALTER FÜR ELEKTRISCHEN RASENMÄHER
INTRRUPTOR PARA CORTACESPED ELECTRICO



Art./Ref.	Note/Notes
P10008	4,5 A

FILO ACCELERATORE COMPLETO DI GUAINA

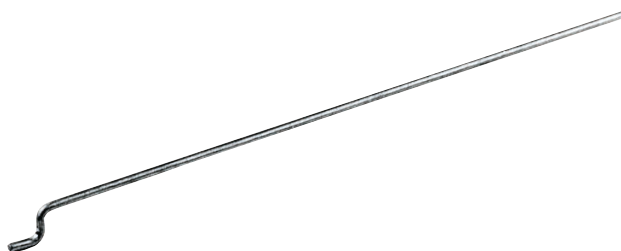
CABLE ACCELERATEUR AVEC GAINÉ
ACCELERATOR CABLE COMPLETE OF SHEATH
GASZUG KOMPLETT MIT GASZUGUMMANTELUNG
HILO ACELERADOR COMPLETO DE VAINA



Art./Ref.	Lunghezza mm/Lenght mm
P10025	1200
P10026	1500
P10027	1800

FILO ARMONICO ACCELERATORE CON PIEGA

CABLE ACCELERATEUR
HARMONIC ACCELERATOR CABLE WITH PLEAT
HARMONISCHER GASZUG MIT FALTE
HILO ACELERADOR



Art./Ref.	Lunghezza mm/Lenght mm	Diametro mm/Diameter mm
P10022	2500	1.4

CHIAVI AVVIAMENTO

CLE DE CONTACT
STARTER KEY
ZUNDSCHLUSSEL
LLAVE DE ARRANQUE



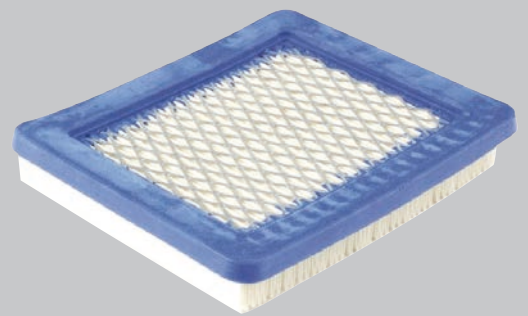
Art./Ref.	Pos.	Brand	Rif. Orig./Orig. Ref.
32433	1	AYP	140401
32455	2	UNIVERSAL	UNIVERSALE



Ricambi per trattorini & rasaerba
LAWN TRACTORS & MOWER SPARE PARTS

Air and Oil Filters **4.5**

Filtri aria ed olio per trattorini



Linea Garden

FILTRI ARIA ADATTABILI A BRIGGS & STRATTON
FILTRES A AIR POUR BRIGGS & STRATTON
AIR FILTERS SUITABLE FOR BRIGGS & STRATTON
LUFTFILTER FÜR BRIGGS & STRATTON
FILTROS AIRE PARA BRIGGS & STRATTON


1



2



3



4



5



6



7



8



9



10

Art./Ref.	Pos.	Misure/Size	Brand	Applicazione/Application	Rif. Orig./Orig. Ref.
06205	1	102X244X 64	JOHN DEERE - B&S	12-18 HP VETICALI, 12-18 HP. VERTICALI	394019, AM38990
06206	2	67X219X 67	B&S	10-12 HP VERTICALI I/C	399806, 491519
06210	3	76X73X 184	B&S	12-15 HP VERTICALI	493909, 496894
10748	5	76X171X 76	B&S	12,5-14 HP VERT. VANGUARD	491021
10758	6	73X184X 60	B&S	8,5-11,5 HP VERTICALE	493910
32014	7	100X78X 65	B&S	INTEK TORO	692446
31695	8	100X61X 55	B&S	5 HP QUANTUM, EUROPA OHV VERT.	497725
31694	9	90X76X 57	B&S	INTEK 5,5-6,5 HP	498586, 498596, 690106, 690610, 697029
73100	10	55X76X119	B&S	DOV700	792038

FILTRI ARIA ADATTABILI A BRIGGS & STRATTON
FILTRES A AIR POUR BRIGGS & STRATTON
AIR FILTERS SUITABLE FOR BRIGGS & STRATTON
LUFTFILTER FÜR BRIGGS & STRATTON
FILTROS AIRE PARA BRIGGS & STRATTON


1



2

Art./Ref.	Pos.	Misure/Size	Brand	Applicazione/Application	Rif. Orig./Orig. Ref.
06202	1	181X140X 57	B&S	16 HP. ORIZZ. E VERTIC.	392642, 394018
61665	2	20X14X5,5	B&S	VANGUARD 358700-389400	692519
61059	2	8,8X4,5X18,3	TORO - JOHN DEERE - B&S - GRAVELY - KOHLER - WALKER - EXMARK - KUBOTA	CH25, CH26, TH16	820263, 932195, 21512500, M113621, 25083025, K121182320, 1083811, 932195, 509001

FILTRI ARIA ADATTABILI A BRIGGS & STRATTON

FILTRES A AIR POUR BRIGGS & STRATTON
 AIR FILTERS FOR BRIGGS & STRATTON
 LUFFFILTER FÜR BRIGGS & STRATTON
 FILTROS AIRE PARA BRIGGS & STRATTON



Art./Ref.	Pos.	Misure/Size	Brand	Applicazione/Application	Rif. Orig./Orig. Ref.
P10224	1	117X117X 19	B&S	3,5-4 HP SERIE MAX.	399877
P10225	2	133X114 X 19	B&S - HONDA	3, 5-5 HP QUANTUM, 3-5 HP ORIZZ.	399959, 491588, 17211248000, 17211ZL8000, 17211ZL8003, 17211ZL8013
P10219	3	160X114X 19	JOHN DEERE - B&S	3,5-4 HP QUANTUM	397795, 397795
31696	4	177,8X 101,6X 38,1	B&S	12-24 HP INTEK	499486
38203	5	80X22,2X 54	B&S	284H07, 284H77, 285H77, 286HTT-0121, 31E707, 31E777, 31F777, 31G777, 31H777	695547, 697014, 697634, 697776, 698083
56647	6	185X80X 38	B&S	10 HP. OHV, 21A900, 21B900	613022, 697152, 697775, 698413

FILTRI ARIA ADATTABILI A BRIGGS & STRATTON

FILTRES A AIR POUR BRIGGS & STRATTON
 AIR FILTERS SUITABLE FOR BRIGGS & STRATTON
 LUFFFILTER FÜR BRIGGS & STRATTON
 FILTROS AIRE PARA BRIGGS & STRATTON



Note: In spugna
 Notes: Foam

Art./Ref.	Pos.	Brand	Applicazione/Application	Rif. Orig./Orig. Ref.
P10229	1	JOHN DEERE - B&S	110900, 111900, 4 HP VERTICALI	270848, M82139
P10220	2	JOHN DEERE - B&S	3,5 HP VERTICALI, 82500, 82997, 92599, 92900, 93500	270579, M47949
06215	3	JOHN DEERE - B&S	100900, 4 HP VERTICALI	270067, AM37489
P10222	4	B&S	130900, 5 HP VERTICALI	270447
05142	5	B&S	3-5 HP VERT.SPRINTER CLASSIC, 92900, 93900, 95500, 95900	272235, 272922
10693	6	B&S	190400, 300400, 320400	270093
57370	7	B&S	10A900, 10A902, 10A982, 10B902, 10G, 98900, 98902, 98982, 9B900, 9B902, 9C900	698369

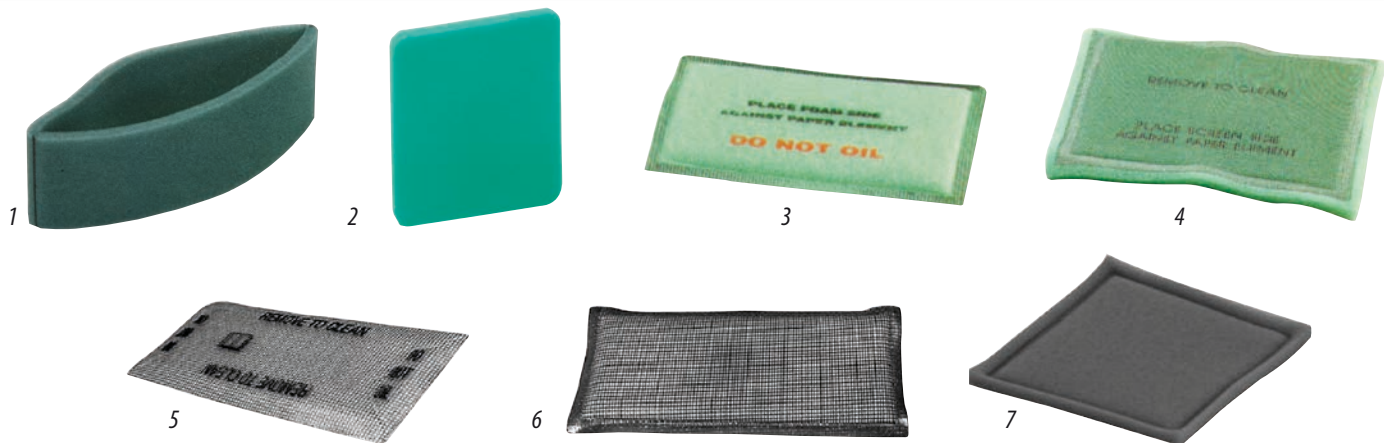
FILTRI ARIA ADATTABILI A BRIGGS & STRATTON

FILTRES A AIR POUR BRIGGS & STRATTON

AIR FILTERS SUITABLE FOR BRIGGS & STRATTON

LUFTFILTER FÜR BRIGGS & STRATTON

FILTROS AIRE PARA BRIGGS & STRATTON



Art./Ref.	Pos.	Note/Notes	Brand	Applicazione/Application	Rif. Orig./Orig. Ref.
06219	1	per/ for ref. 06205-06202	B&S	7 A 16 HP. ORIZZONTALI	271141, 271271, 272490
10203	1	per/ for ref. 06210	B&S	12-12,5 HP VERTICALI	272403
32017	1	per/ for ref. 32016	B&S	DA 10 - 12 HP	270973
06222	2	per/ for ref. P10225	B&S	DA 3 A 5 HP. ORIZZ., DA 3,5 A 5 HP QUANTUM, PER/FOR ART. P10225	271933, 491435
32018	2	per/ for ref. 31696	B&S	MOTORI INTEK - V TWIN, PER/FOR REF. 31696	273638, 691016
10744	3	per/ for ref. P10219	B&S	MOTORI 3,5 - 4 HP. QUANTUM, PER/ FOR ART. P10219	399039
10751	4	per/ for ref. 06212	B&S	9 HP. OHV VANGUARD, PER/ FOR ART.31700	492889
61031	5	per/ for ref. 38203	B&S	15,5 HP INTEK, 17,5 HP INTEK	697015
61022	6	per/ for ref.56647	B&S	10, 10,2 HP	697292
61055	7	per/for ref. 61054	B&S	2,4HP VANGUARD	711460

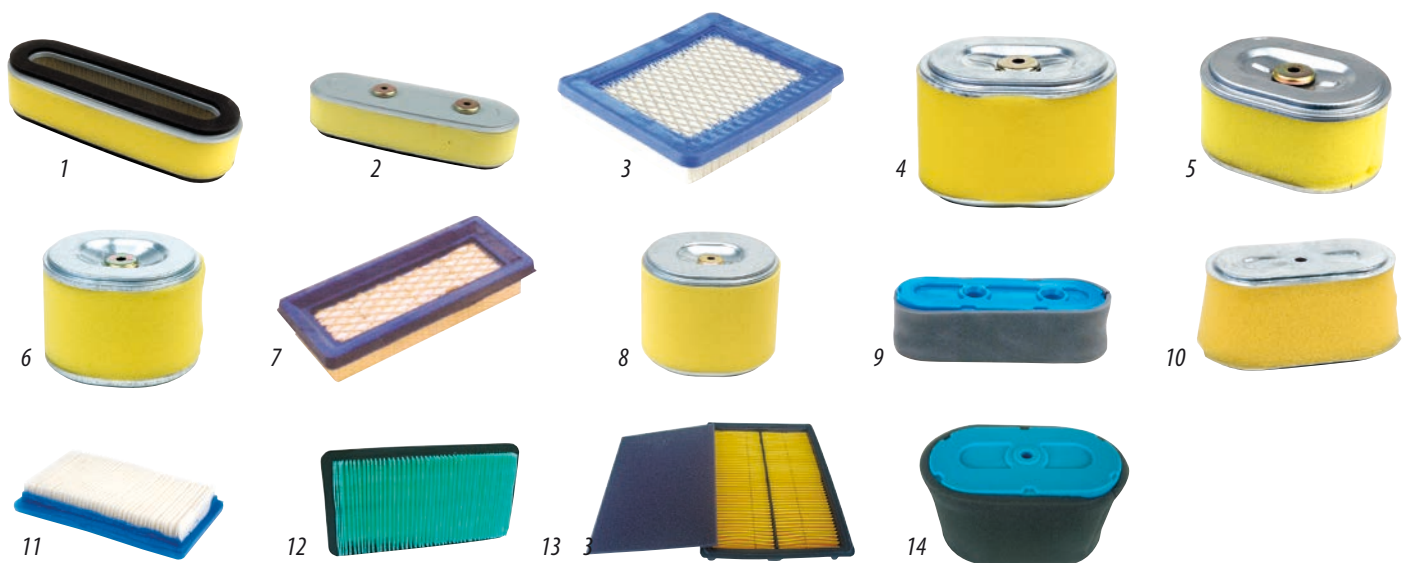
FILTRI ARIA ADATTABILI A HONDA

FILTRES A AIR POUR HONDA

AIR FILTERS SUITABLE FOR HONDA

LUFTFILTER FÜR HONDA

FILTROS AIRE PARA HONDA



Art./Ref.	Pos.	Misure/Size	Brand	Applicazione/Application	Rif. Orig./Orig. Ref.
06223	1	70X190X 51	HONDA	3-5 HP, GV150, GV200, GXV120, GXV140	1007483, 17211888013, 1721ZE6003
06224	2	63X190X 48	HONDA	4-5HP, GXV120, GXV140, GXV160	17210ZE7013

Art./Ref.	Pos.	Misure/Size	Brand	Applicazione/Application	Rif. Orig./Orig. Ref.
P10225	3	133X114 X 19	B&S - HONDA	3, 5-5 HP QUANTUM, 3-5 HP ORIZZ.	399959, 491588, 17211248000, 17211ZL8000, 17211ZL8003, 17211ZL8013
10195	4	70X102X 60	HONDA	5HP ORIZZONTALI, GX110, GX120, GX140, GX160, GX160K1, GX200, GX240K1, GX270, GXV140, GXV160, GXV200	17210ZE1821
11009	5	76X102X 51	HONDA	4 HP ORIZZONTALI, GX110, GX120, GX120K1, GX120T1	17210ZE0822
32020	6	90X102X 80	HONDA	GX240, GX240K1, GX270	17210ZE2822
32029	7	27X135X 58	HONDA	GXV120, GXV140	17211ZG9800
32030	8	93,2X112,5X 96	HONDA	GX240, GX270, GX340, GX340K1, GX390, GX390K1, GXV270, GXV340, GXV370, GXV390	17210ZE3000, 17210ZE3010
32031	9	48X175X 60	HONDA	GXV160	17211ZE7W02
32033	10	60X112X 67	HONDA	F410, F510, F560, F660, GX160 MOTOZAPPE	17210734003
10197	11	145X100X 25	HONDA	GXV140, GXV150, GXV160, HRM215, MOTORI SERIE SX	17211ZG9M00
56050	12	115X220X 25	HONDA	GCV510, GCV520, GCV530, GXV520, GXV530	17211Z0A000
60059	13	25,4X168X222	HONDA	GX610K1, GX620K1, GX670 (18,20,24HP)	17210ZJ1840, 17210ZJ1841, 17210ZJ1842
60057	14	89X60X124	HONDA	GXV340, GXV390	17211ZF5V00, 17211ZF5V01

FILTRI ARIA ADATTABILI A HONDA

FILTRES A AIR ADAPTABLE A HONDA

AIR FILTERS SUITABLE FOR HONDA

LUFTFILTER FÜR HONDA

FILTROS AIRE AJUSTABLE PARA HONDA



1



2



3



4

Art./Ref.	Pos.	Note/Notes	Brand	Applicazione/Application	Rif. Orig./Orig. Ref.
11010	1	PER/FOR ART. 11009	HONDA	MOTORI GX 110 ORIZZONTALE	17218ZE0505, 17218ZE0821
32037	2	PER/ FOR ART. 32020	HONDA	GX240, GX270	17218ZE0821
61612	3	PER/FOR ART.61611	HONDA	G150K1, G200K1	17218882W20, 17218882W21
61614	4	PER/FOR. ART.56050	HONDA	GCV510, GCV520, GCV530	17218Z0A000

FILTRI OLIO

FILTRE HUILE

OIL FILTER

KRAFTSTOFFFILTER

FILTROS ACEITE



Art./Ref.	Pos.	Ø esterno mm/ External Ø mm	Ø interno mm/ Inside Ø mm	Ø "A" / "A" Ø	Altezza mm/ Height mm	Brand	Applicazione/ Application	Rif. Orig./ Orig. Ref.
10204	3	78	70	3/4"	59	B&S - TECUMSEH - SAME	VANGUARD, OHV130, OHV135, OHV150, OHV155, OHV165, OHV175, OHV180, TVT691	492932, 009.5008.0
18323	-	79	63	18.5 mm	78	JOHN DEERE - HONDA - YANMAR - KUBOTA	GX360, GX360K1, 300, 400, 915, F912, D600, D650, D750, D850, D950, T1600H, 11-14HP	15400679023, 15410M10004
10201	1	68.3	47,8	17,6 mm	74.6	JOHN DEERE - ROBIN - KAWASAKI - ONAN - SNAPPER - CUB CADE	1500 15-19HP KAWASAKI, E122, E125V, E737, EH18V, EH64, MOTORI KAWASAKI	AM 107423, AM107423, 490652057, 490652062, 490652071, 77355
32132	-	84	63	17.5 mm	100	GUTBROD	-	9219068
32133	-	96	72	17.5 mm	147	HAKO	FILTRO OLIO IDRAULICO	88070
32134	-	84	62	18.5 mm	101	HAKO	MOTORI YANMAR	18059
32139	-	76	69	17.5 mm	69	JOHN DEERE - HOWARD ROTAVATOR - GRAVELY - KOHLER - CUB CADE	KOHLER 1500, KOHLER 2000, KOHLER 8-11HP, IDROSTATICI, KOHLER 8-11HP, CH18-25, CV18-25	1205001
32142	2	64	49,6	18,5 mm	78	KUBOTA	D600B, D660, D850B, D950B, V800B, Z400, Z600B, ZB600C1	1524132093, 15601-33020, 1560133020



Olii lubrificanti & travaso carburante
LUBRICATING OILS AND FUEL TRANSFER

Jerrycans **5.1**

Taniche e accessori



Linea Garden

CANESTRO PROFESSIONALE PER CARBURANTE CON BECCUCCIO SALVABENZINA

JERRYCAN AVEC BEC VERSEUR

PROFESSIONAL FUEL JERRY CAN WITH POURING SPOUT

KRAFTSTOFFKANISTER MIT ABFULLSTUZZEN

BIDON DE COMBUSTIBLE CON DOSIFICADOR



Note: Appoggiando il beccuccio del tappo sul contenitore, la molla al suo interno si apre consentendo l'afflusso del carburante senza fuoriuscite e permettendo di vederne il livello. Alzando semplicemente il contenitore, a molla si chiude evitando sprechi di benzina. Omologata UN

Notes: Locate the pouring spout on the container, the spring inside opens up & allows the fuel to flow without any waste. Indication the level. Lift the jerrycan and the spring will close. UN certified

Art./Ref.	Pos.	Capacità Lt/Lt capacity
15990	1	5
16857	2	10
90001	3	20

CANESTRO PROFESSIONALE DOPPIO USO IN POLIETILENE ANTIURTO

JERRYCAN DOUBLE-USAGE EN POLYETHYLENE ANTI-CHOC

SHOCK PROOF. POLYETHYLENE DUBLE USE PROFESSIONAL CAN

DOPPELVERWENDUNGKANISTER MIT POLYATHYLE STOPFBEST

CANASTO PROFESSIONAL DOBLE USO EN PLYETILENO ANTICHOQUE



Note: Omologate UN secondo la Direttiva Europea

Notes: UN homologated in agreement whit the European Directive

Art./Ref.	Capacità Lt/Lt capacity
08653	6+2,5

TANICHE IN PLASTICA PER CARBURANTI CON BECCUCCIO FLESSIBILE

JERRYCAN AVEC BEC FLEXIBLE

GASOLINE CAN WITH FLEXIBLE FILLER

BENZINEKANISTER MIT FULLSCHLAUCH

CANASTO PARA CARBURANTE DE PLASTICO CON PITORRO FLEXIBLE



Note: Omologate UN secondo la Direttiva Europea

Notes: UN homologated in agreement whit the European Directive

Art./Ref.	Pos.	Capacità Lt/Lt capacity	Caratteristiche/Characteristics	Note/Notes
36588	1	5	Rossa/Red	Tappo a ricambio Cod.90725
36589	2	10	Rossa/Red	Tappo a ricambio Cod.90725
36590	3	20	Rossa/Red	Tappo a ricambio Cod.90726

TANICHE IN PLASTICA PER CARBURANTI CON BECCUCCIO FLESSIBILE

JERRYCAN AVEC BEC FLEXIBLE

GASOLINE CAN WITH FLEXIBLE FILLER

BENZINEKANISTER MIT FULLSCHLAUCH

CANASTO PARA CARBURANTE DE PLASTICO CON PITORRO FLEXIBLE



Note: Omologate UN secondo la Direttiva Europea

Notes: UN homologated in agreement whit the European Directive

Art./Ref.	Pos.	Capacità Lt/Lt capacity	Caratteristiche/Characteristics	Note/Notes
90670	1	5	Nera/Black	Tappo a ricambio Cod.90725
90671	2	10	Nera/Black	Tappo a ricambio Cod.90725
90672	3	20	Nera/Black	Tappo a ricambio Cod.90726

TANICA IN PLASTICA PER CARBURANTI DOPPIO USO

JERRYCAN PLASTIQUE DOUBLE-EMPLOI POUR CARBURANT
 DOUBLE USAGE FUEL PLASTIC JERRYCAN
 PLASTIKKANISTER FUER KRAFTSTOFF- DOPPELVERWENDUNG
 CANASTO CANASTO PARA CARBURANTE DE PLASTICO DOBLE USO



Note: Omologate UN secondo la Direttiva Europea
Notes: UN homologated in agreement with the European Directive

Art./Ref.	Capacità Lt/Lt capacity
79556	5 Lt+ 2Lt

CANESTRO PROFESSIONALE DOPPIO USO IN POLIETILENE

JERRYCAN DOUBLE-USAGE EN POLYETHYLENE
 DOUBLE USE POLYETHYLENE CAN
 DOPPELVERWENDUNGKANISTER MIT POLYATHYLEN UND KUGELDECKEL
 CANASTO DOBLE USO EN POLIETILENO



Art./Ref.	Capacità Lt/Lt capacity
F02073	3,8+1,5

TANICA IN PLASTICA 3L SOVRAPPONIBILE

JERRYCAN
 GASOLINE CAN
 BENZINEKANISTER
 CANASTO



Note: Tanica omologata per carburante
Notes: Jerrycan certified for fuel

Art./Ref.	Capacità Lt/Lt capacity	Note/Notes
90100	3	sovrapponibile / superimposable

TANICHE IN METALLO

JERRYCAN EN METAL
 METAL CAN
 TANK AUS METALL
 TANQUE METALICO



Note: Omologate per carburante
Notes: Suitable and certified for fuel

Art./Ref.	Pos.	Capacità Lt/Lt capacity
31476	1	5
02230	2	10
02231	3	20

BECCUCCIO SALVABENZINA

BEC VERSEUR
 POURING SPOUT
 ABFULLSTUUZEN
 DOSIFICADOR



Note: Per taniche: 15990, 16857, 90001, 08653
Notes: suitable for jerrycans: 15990, 16857, 90001, 08653

Art./Ref.	Note/Notes
15989	Si chiude automaticamente / Stops flow automatically

PROLUNGA FLESSIBILE

PROLONGE FLEXIBLE
 FLEXIBLE EXTENSION
 VERLAENGERUNG
 ALARGADERA FLEXIBLE



Art./Ref.	Brand	Accessori/Accessories
31877	A.M.A.	Per/Suitable for 02230, 02231, 31476

PROLUNGA DI METALLO

PROLONGE EN METAL
METAL EXTENSION
METALLVERLAENGERUNG
ALARGADERA DE METAL



Art./Ref.	Brand	Accessori/Accessories
31477	A.M.A.	Per/Suitable for 02230, 02231, 31476

GUARNIZIONE A RICAMBIO

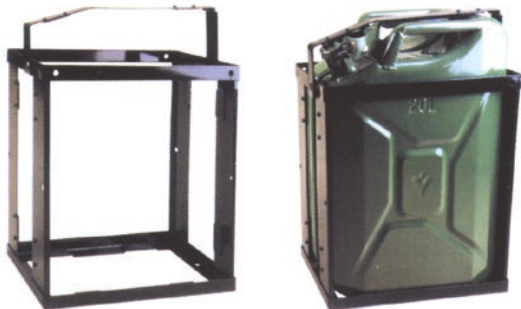
JOINT DE RECHANGE
SPARE GASKET
DICHTUNG METALLKANISTER
JUNTA RECAMBIO



Art./Ref.	Brand	Accessori/Accessories
31478	A.M.A.	Per/Suitable for 02230, 02231, 31476

PORTA TANICHE

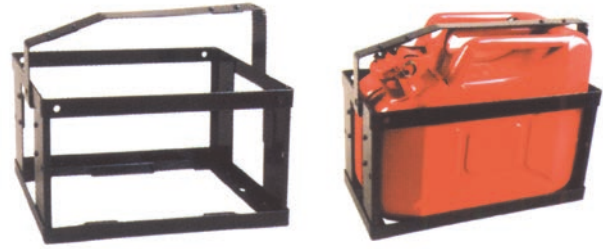
TANK HOLDERS
PORTE BIDON
MANTEL
PUERTA CANASTO



Art./Ref.	Note/Notes
36537	Per taniche da 20 Lt / Suitable for 20 Lt tanks

PORTA TANICHE

TANK HOLDERS
PORTE BIDON
MANTEL
PUERTA CANASTO



Art./Ref.	Note/Notes
36538	Per taniche da 10 Lt / Suitable for 10 Lt tanks

RACCOGLITORE PER RECUPERO OLIO USATO

CONTENEUR HUILE EPUISE
DISCHARGE OIL COLLECTOR
BEHALTER F.GABRAUCHTES OL
RECOGEDOR ACEITE



Art./Ref.	Capacità Lt/Lt capacity
34446	10

SIRINGA GRADUATA 500ML

SYRINX GRADUE 500ML
GRADUATED SYRINGE 500ML
SPRITZE GRADUIERT 500ML
JERINGA GRADUADA 500ML



Note: Siringa con tubetto prolunga

Notes: Stringe with hose extension

Art./Ref.
32397

SIRINGA GRADUATA 200ML

SYRINX GRADUE 200ML
GRADUATED SYRINGE 200ML
SPRITZE GRADUIERT 200ML
JERINGA GRADUADA 200ML



Note: Siringa con tubetto prolunga
Notes: Stringe with hose extension

Art./Ref.
32398

VASCA MULTIUSO

CONTENEUR
MULTIPURPOSE BOX 6LT
BEHALTER
RECOGEDOR



Art./Ref.	Capacità Lt/Lt capacity
85055	6

CONTENITORE PER ACQUA DISTILLATA - ANTIGELO

CARAFFE POUR EAU DISTILLEE ET POUR ANTIGEL
TANK SUITABLE FOR DISTILLATE WATER AND ANTIFREEZER
BEHALTER FUR DESTILLIERWASSER UND FROSTSCHUTZMITTEL
CONTENEDOR PARA AGUA DESTILADA Y ANTIHIELO



Art./Ref.	Capacità/Capacity
E01021	2 lt

MISURINI GRADUATI IN PLASTICA

MESURES GRADUE EN PLASTIQUE
GRADUATED PLASTIC MEASURES
KUNST STOFFMESSBECHER
CUBILETTES GRADUADOS EN PLASTICA



Art./Ref.	Pos.	Capacità ml/ML capacity
34590	1	50
34591	2	100

BROCCA GRADUATA

CARAFFE GRADUE
PLASTIC MEASURES
MESSBECHER - KANNEN
JARRA GRADUA



Art./Ref.	Capacità Lt/Lt capacity
D05065	1
D05066	2
D05067	5

BROCCE GRADUATE

CARAFFE GRADUE
GRADUATE JUG
MESSBECHER
JARRA GRADUA



Note: NOTE: Prodotto in polietilene alta densità. Non si scheggia. Non si rompe. Non si scolora. Non si corrode. Facile da pulire. Non si deteriora ai raggi UV. Flessibile per facilitare il rifornimento nei punti più difficili. Gradazione sui due lati della brocca in litri e quarti. Esclusivo coperchio in PVC ancorato al corpo.

Adatta per: olii lubrificanti, benzine, diesel, liquido antigelo, liquido freni, liquido batteria e prodotti chimici in genere.

Notes: NOTES: Made of polyethylene high density. No scratches. It does not break. It does not fade. It does not corrode. Easy to clean. Not damaged by UV rays. Flexible to help pouring in places difficult to reach. Graduate on both sides. PVC cover.

Suitable for: lubrication oils, diesel, brake liquid, battery liquid, chemical products.

Art./Ref.	Pos.	Capacità Lt/Lt capacity
10790	1	1
10791	2	2
10792	3	5

IMBUTO CON FILTRO E PROLUNGA FLESSIBILE

ENTONNOIR AVEC FILTRE ET RALLONGE FLEXIBLE
FUNNEL WITH FILTER AND FLEXIBLE EXTENSION
TRICHTER MIT FLEXIBEN ROHR
EMBUDO CON FILTRO Y ALAGADERA FLEXIBLE



Note: NOTE: Prodotto in polietilene alta densità. Non si scheggia. Non si rompe. Non si scolora. Non si corrode. Facile da pulire. Non si deteriora ai raggi UV. Flessibile per facilitare il rifornimento nei punti più difficili. Tappo di chiusura su tutti i flessibili per evitare sprechi e gocciolamenti. Filtro in rete metallica per fermare impurità presenti nei liquidi. Esclusivo coperchio in PVC ancorato al corpo.

Adatta per: olii lubrificanti, benzine, diesel, liquido antigelo, liquido freni, liquido batteria e prodotti chimici in genere.

Notes: NOTES: Made of polyethylene high density. No scratches. It does not break. It does not fade. It does not corrode. Easy to clean. Not damaged by UV rays. Flexible to help pouring in places difficult to reach. Protective caps on all flexible to prevent wastes and leaking. Metal net filter to stop dust. PVC cover.

Suitable for: Lubrication oils, diesel, brake liquid, battery liquid, chemical products.

Art./Ref.	Diametro mm/Diameter mm
10793	180
10794	220

IMBUTO CURVA RIGIDA

ENTONNOIR RIGIDE AVEC FILTRE
RIGID CURVE FUNNEL WITH FILTER
TRICHTER MIT FILTER
EMBUDO CURVA RIGIDA CON FILTRO



Note: completo di filtro inox Ø48

Notes: complete with inox filter Ø48

Art./Ref.	Ø interno mm/ Inside Ø mm	Ø esterno mm/ External Ø mm	Lunghezza mm/ Length mm	Note/Notes
02232	140	200	270	Completo di filtro inox Ø48/ complete with inox filter Ø48

IMBUTO CON FILTRO E PROLUNGA FLESSIBILE

ENTONNOIR AVEC FILTRE ET RALLONGE FLEXIBLE
FUNNEL WITH FILTER AND FLEXIBLE EXTENSION
TRICHTER MIT FILTER UND BIEGSAMER VERLÄNGERUNG
EMBUDO CON FILTRO Y ALAGADERA FLEXIBLE



Note: In materiale plastico. Filtro removibile in ottone. Adatto al travaso di oli e combustibili

Notes: Made of plastic. Removable filter. Suitable for oils and fuels.

Art./Ref.	Diametro esterno mm/External diam. mm
D05061	150

IMBUTO CON CURVA FLESSIBILE Ø 25 SENZA FILTRO

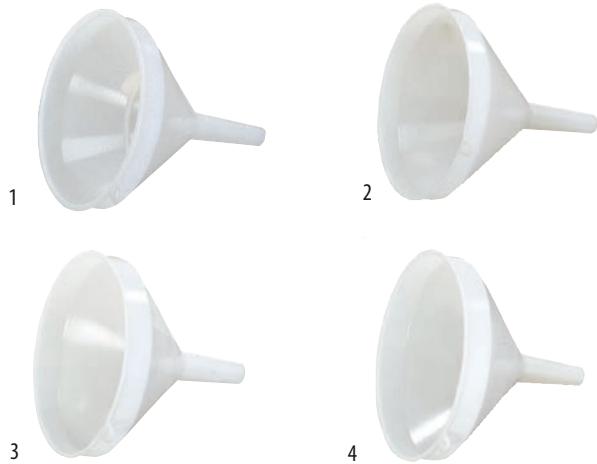
ENTONNOIR COURBE FLEXIBLE Ø 25 SANS FILTRE
FLEXIBLE CURVE FUNNEL Ø 25 WITHOUT FILTER
BIEGSAMER GEBOGENE TRICHTER Ø 25 OHNE FILTER
EMBUDO CON CURVA FLEXIBLE Ø 25 SIN FILTRO



Art./Ref.	Diametro esterno mm/External diam. mm
M04035	250

IMBUTO

ENTONNOIR
FUNNEL
TRICHTER
EMBUDO



Note: Predisposti attacco filtro
Notes: It can host filter

Art./Ref.	Pos.	Diametro mm/Diameter mm
08654	1	122
08655	2	150
08656	3	200
08657	4	250

IMBUTO PER CARBURANTE CON FILTRO

ENTONNOIR AVEC FILTRE
FUEL FUNNEL WITH FILTER
BRENNSTOFF TRICHTER MIT FILTER
EMBUDOS PARA COMBUSTIBLE CON FILTRO



Art./Ref.	Gambo/Stem
08658	Ø18

FILTRO DI RICAMBIO PER ART.8658

FILTRE DE RECHANGE POUR ART.8658
REPLACE FILTER FOR ART.8658
ERSATZFILTER FÜR ART.8658
FILTRO DE REPUESTO PARA ART.8658



Art./Ref.	Diametro esterno mm/External diam. mm	Materiale/Material
08659	52	nylon

IMBUTO IN METALLO

ENTONNOIR EN LAITON
METAL FUNNEL
TRICHTER METALL
EMBUDO DE METAL



Art./Ref.	Lunghezza mm/Lenght mm	Diametro mm/Diameter mm
00907	240	240
00910	470	240

IMBUTO PER CARBURANTE CON FILTRO SEPARATORE

ENTONNOIR POUR CARBURANT AVEC FILTRE SEPARATEUR
FUNNEL FOR FUEL WITH FILTER
TRICHTER FÜR DIESELÖLS MIT FILTER
EMBUDO PARA CARBURANTE CON FILTRO SEPARADOR



Note: Completo di filtro per separare l'acqua dal gasolio
Notes: With filter to share water from diesel

Art./Ref.	Capacità Lt/Lt capacity
60287	4



Olii lubrificanti & travaso carburante
LUBRICATING OILS AND FUEL TRANSFER

Lubricants **5.2**

Lubrificanti



Linea Garden

OLIO SINTETICO PER MOTORI A 2 TEMPI, MISCELA 2%

HUILE SYNTHETIQUE POUR MOTEUR 2 TEMPS XP-LINE, ESSENCE 2%
 SYNTHETIC OIL FOR 2 STROKE ENGINES XP-LINE, MIXTURE 2%
 OEL SYNTHETISCH FÜR 2 TAKT MOTOREN XP-LINE, 2%
 ACEITE SINTÉTICO PARA MOTORES 2 TIEMPOS XP-LINE, MEZCLA 2%



Note: Prodotto a base sintetica specifico per motoseghe e decespugliatori. Utilizzabili con tutti i tipi di benzine. Protegge il motore e la marmitta da depositi, riduce la fumosità, allunga la vita della candela. Conforme alle specifiche API TC, JASO FC, TISI.

Notes: Synthetic based oil designed for chainsaws and brushcutters. Proven to mix readily with unleaded and leaded fuel. It protects engine and muffler against harmful deposits, lowers exhaust smokes, extends spark plug life. Complying with API TC, JASO FC, TISI standards.

Art./Ref.	Pos.	Capacità Lt/Lt capacity	Note/Notes
61905	2	0,1	Scatola da 24 /24 pcs box
79462	2	0,1	Scatola da 96 /96 pcs box
79466	2	0,1	Scatola da 150 /150 pcs box
33587	1	1	-
79460	3	1	Con dosatore/With dispenser
79463	-	5	-

OLIO PER MOTORI A 4 TEMPI XP-LINE SAE-30

HUILE POUR MOTEUR 4 TEMPS XP-LINE SAE-30
 OIL FOR 4 STROKE ENGINES XP-LINE SAE-30
 OEL FÜR 4 TAKT MOTOREN XP-LINE SAE-30
 ACEITE PARA MOTORES 4 TIEMPOS XP-LINE SAE-30



Note: Olio speciale per tutti i tipi di motore 4 tempi funzionanti con benzina verde, normale o super. Crea una pellicola protettiva che rimane attiva anche quando il motore viene spento proteggendolo anche nella fase di avviamento e riscaldamento.

Notes: Special Oil suitable for all kinds of 4 stroke engines using leaded or unleaded fuel. It creates a protective film that is active even when the engine is turned off. It provides continuous protection during start-up and warm-up.

Art./Ref.	Capacità Lt/Lt capacity
33588	0,6
90190	1.4

OLIO MISCELA PER MOTORI A 2 TEMPI

HUILE MOTEURS DEUX-TEMPS
 OIL FOR 2 STROKES ENGINES
 OEL GEMISCH FÜR ZWEITAKT MOTOREN
 ACEITE PARA MOTORES DOS TIEMPOS



Note: E' un olio per miscela di moderna formulazione contenente speciali additivi antiusura e anti grippanti che garantiscono una perfetta lubrificazione in assenza di incrostazioni. Previene il surriscaldamento e la formazione di depositi su candele, pistoni, fasce e luci di scarico. Aumenta regolarità e potenza del motore. Facilita l'avviamento ed è di facile miscelazione. Compatibile con tutte le benzine. Mix al 2%: aggiungere 20 cc in 1lt. di benzina. Mix al 4%: aggiungere 40 cc in 1lt. di benzina.

Notes: Mixture oil of modern formulation, containing special antiwear & antiseizing additives. Perfect lubrication is guaranteed in absence of incrustation. It prevents overheating, deposits on spark plugs, pistons and segments. Easier start and major regularity & engine power. It is easy to mix. Compatible with all petrols. 2% Mix: add 20cc in 1 Lt. Petrol. 4% Mix: add 40cc in 1 Lt. Petrol.

Art./Ref.	Capacità Lt/Lt capacity
10165	1 Lt
10166	100 ml

OLIO PER MOTORI A 4 TEMPI SAE30

HUILE POUR MOTEURS A QUATRE TEMPS SAE30
 OIL FOR FOUR STROKE ENGINES SAE30
 OEL FÜR VIERTAKTMOTOREN SAE30
 ACEITE PARA MOTORES CUATRO TIEMPOS SAE 30



Note: E' un olio supermultigrado specifico per motori a 4 tempi a benzina, sia aspirati che multivalvole o turbocompressi. Adatto anche per motori provvisti di marmitta catalitica. Garantisce lunga durata di esercizio, massima pulizia ed efficienza del motore, notevole resistenza alle alte temperature. Presenta elevate prestazioni antiusura e di protezione contro la ruggine e la corrosione.

Notes: Super multigrade oil, specific for 4 stroke engines. Suitable for engines with catalytic muffler. Long lasting. Maximum cleanliness & efficiency of the engine, resistant to high temperatures. Good against rust & corrosion.

Art./Ref.	Capacità Lt/Lt capacity
10167	0,6

PROTETTIVO SINTETICO PER MOTOSEGA "PRO ICE"

HUILE SYNTHETIQUE POUR TRONCONNEUSE "PRO ICE"

OIL SYNTHETIC FOR CHAINSAW "PRO ICE"

OEL SYNTHETISCH CHAINSAW "PRO ICE"

ACEITE SINTÉTICO PARA MOTOSIERRA "PRO ICE"



Note: Protettivo sintetico ad alte prestazioni. Non asciuga, non incolla e non gela fino a -20

Notes: High performance protective synthetic oil. It does not dry, it does not sticky and it does not freeze up to -20

Art./Ref.	Capacità Lt/Lt capacity
89500	4
90363	2

OLIO PROTETTIVO BIODEGRADABILE "ARTIC"

HUILE BIODEGRADABLE "ARTIC" POUR CHAINE

BIODEGRADABLE PROTECTIVE OIL "ARTIC" FOR SAWCHAIN

BIOVERNICHT BARES OL "ARTIC"

ACEITE PROTECTIVE BIODEGRADABLE "ARTIC" PARA CADENA



Note: Lubrificante a base vegetale per catene di motoseghe operanti in condizioni ambientali protette, ove le eventuali perdite d'olio non devono costituire fattore di inquinamento per l'ecosistema e per le falde acquifere. Il prodotto possiede caratteristiche di lubrificazione, adesività e resistenza al calore.

Notes: Vegetable base oil for chainsaw working in special protective environmental condition where possible oil leaking must not be a danger for the ecosystem and for the ground waters.

Excellent technical characteristics: lubrication, viscosity and heat resistant.

Art./Ref.	Capacità Lt/Lt capacity
90362	1
38902	2
79906	4
12988	5

OLIO PROTETTIVO BIODEGRADABILE "ECO PLUS"

HUILE BIODEGRADABLE "ECO PLUS" POUR CHAINE

"ECO PLUS" BIO-PROTECTIVE OIL

SCHUTZÖL BIOVERNICHTBAR "ECO PLUS"

ACEITE PROTECTIVE BIODEGRADABLE "ECO PLUS"



Note: E' un olio protettivo di origine vegetale, che ne permette la quasi totale biodegradabilità. Mantiene ottime prestazioni anche nelle condizioni più gravose.

Notes: Protective oil of vegetable origin, almost totally biodegradable. Excellent performances even in the hardest conditions.

Art./Ref.	Capacità Lt/Lt capacity
75569	1
90360	2
90361	4
61906	5
75538	25

GRASSO AL BISOLFURO MOLIBDENO PER COPPIE CONICHE

GRAISSE BISOLFURE MOLYBDENE
 BISULPHIDE MOLYBDENUM GREASE
 FETT MOLYBDÄN
 GRASA AL BISOLFURO MOLIBDENO PARA ACOPLAMIENTOS CONICOS



Art./Ref.	Note/Notes
10169	125 gr.

GRASSO AL LITIO

GRAISSE LITHIUM
 LITHIUM GREASE
 LITIUM FETT
 GRASA AL LITIO



Note: Grasso con elevato potere protettivo antiusura e antiattrito a base di speciali saponi di Litio. Consigliato per coppie coniche, flessibili per decespugliatori, cuscinetti e per tutte le parti meccaniche che richiedono un alto potere protettivo e lubrificante. Resistente alle alte temperature e alle pressioni estreme. Non danneggia gli O-Ring.

Notes: Protective grease Lithium based. Perfect against wearing and friction. Ideal for pinion sets, flexible shafts for brushcutters, bearings and for all mechanical parts requiring protection and lubrication. It resists at extreme pressures and high temperatures. It does not damage the O-Rings.

Art./Ref.	Note/Notes
33589	90 gr.

GRASSO GRAFITATO A SOFFIETTO

GRAISSE GRAPHITE
 GRAPHITE GREASE
 GRAPHIT FETT
 GRASA AL GRAPHITE



Art./Ref.	Titolo Prodotto/Product title	Note/Notes
89950	grasso grafitato a soffiutto 90gr	90 gr.

ADDITIVO PER BENZINA VERDE 100CC- ELEVATORE DI OTTANI 100CC

ADDITIF ELEVATEUR OCTANE 100CC
 ADDITIVE OCTANE BOOSTER 100CC
 OKTANZUSAT 100CC
 ADITIVO ELEVADOR DE OCTANOS 100CC



Note: Additivo per benzina verde senza piombo per motori a 2 e 4 tempi. Permette l'uso della benzina verde anche su macchine non predisposte. Stabilizza la benzina fino a 24 mesi. Contiene OCTAN BOOSTER che aumentando il numero di ottani riduce i fenomeni di pre e post accensione. Migliora la potenza e le prestazioni del motore, mantiene puliti carburatore e sistemi di alimentazione. Monodose per 5 litri.

Notes: Additive for un-leaded petrol, suitable for 2 and 4 stroke engines. It allows the use of un-leaded petrol also in not-predisposed machines. Petrol stabilization up to 24 months. Octan Booster inside to improve the engine power and to keep the carburetor clean.

Art./Ref.	Capacità Lt/Lt capacity	Capacità ml/Capacity ml
76198	0,1	100



Antinfortunistica
SAFETY PRODUCTS



Face and
Head Protection **6.1**
Protezione viso e testa

Linea Garden

ELMETTO PROTETTIVO PROFESSIONALE

CASQUE FORESTIER COMPLET
CHAINSAW SAFETY HELMET
SCHUTZHELM MIT VISIER
CASCO COMPLETO DE PROTECCIÓN FACIAL Y AUDITIVA



Note: EN397-EN352-EN1731
Notes: EN397-EN352-EN1731

Art./Ref.	Note/Notes
89990	Cuffie 28db - imbotiture in pelle morbida/H earmuff 28db - soft skin pad

ELMETTO PROTETTIVO PROFESSIONALE CON CUFFIE E VISIERA

CASQUE DE PROTECTION PROFESSIONNEL AVEC VISIERE
PROFESSIONAL PROTECTIVE HELMET
PROFI-SCHUTZHELM
CASCO COMPLETO DE PROTECCION



Note: EN397-EN352-EN1731
Notes: EN397-EN352-EN1731

Art./Ref.	Note/Notes
08838	Casco / Helmet
90675	Visiera a ricambio / Spare face shield
90676	Cuffie a ricambio / Spare earmuff
90674	Telaio porta visiera a ricambio / Face shield frame

VISIERA PROTETTIVA CON CUFFIE ULTRACONFORT E SCHERMO IN RETE

VISIERE DE PROTECTION AVEC OREILLETES ANTI BRUIT
NET FACE PROTECTION WITH EARMUFFS
SCHUTZVISIER MIT GESICHTSCHUTZ
PANTALLA PROFESIONAL CON AURICORALES



Note: En 1731.
Notes: En 1731.

Art./Ref.
89991

VISIERA PROTETTIVA PROFESSIONALE CON SCHERMO IN POLICARBONATO E FERMATESTA REGOLABILE

VISIERE DE PROTECTION EN POLYCARBONATE AVEC RAGLAGE ANTI-TERNISSEMENT
POLYCARBONATE FACE PROTECTION WITH ADJUSTABLE SCREEN - NON FOGGING
GESICHTSCHUTZ AUS POLYCARBONAT EINSTELLBAR ANLAUFFREI
PANTALLA PROFESIONAL DE POLICARBONATO CON REGULACION-ANTIEMPANAMIENTO



Note: EN166
Notes: EN166

Art./Ref.	Note/Notes
07070	Visiera completa di schermo in policarbonato/ Face shield with polycarbonate window
07070C	Blister/Blister
07074	Schermo in policarbonato a ricambio/ Replacement polycarbonate window

VISIERE CON SCHERMO IN RETE E FERMATESTA REGOLABILE

VISIERE DE PROTECTION GRILLAGEE REGLABLE
NET FACE SCREEN WITH ADJUSTABLE PROTECTION
GESICHTSCHUTZ EINSTELLBAR MIT NETZSCHILD
PROTECTOR FACIAL DE MALLA METALICA CON REGULACION



Note: EN1731
Notes: EN1731

Art./Ref.	Note/Notes
07071	Visiera completa di schermo in rete/ Face screen with net protection
07071C	Blister/Blister
07075	Schermo in rete a ricambio./Net protection (spare part)

VISIERA PROTETTIVA CON CUFFIE E SCHERMO IN RETE

VISIERE DE PROTECTION AVEC OREILLETES ANTI BRUIT
NET FACE PROTECTION WITH EARMUFFS
SCHUTZVISIER MIT GESICHTSCHUTZ
PANTALLA PROFESIONAL CON AURICORALES



Note: EN1731 – EN352
Notes: EN1731 – EN352

Art./Ref.	Note/Notes
38385	Visiera completa di schermo in rete e cuffie/ Face protection with net screen and hear muffs
07075	Schermo in rete a ricambio./Net protection (spare part)

ELMETTO PROTETTIVO

PROTECTEUR
PROTECTIVE HELMET
SCHUTZHELM
CASCO DE PROTECCION



Note: EN397

Notes: EN397

Art./Ref.
07077

VISIERA PROTETTIVA PROFESSIONALE COMBINATA

VISIÈRE DE PROTECTION COMBINÉE
COMBINED FACE PROTECTION
PROFI-SCHUTZVISIER (NETZ + POLYCARBONAT)
PANTALLA DE PROTECCIÓN PROFESSIONAL



MADE in ITALY



Note: Caratteristiche: Testina parasole con fori per l'aerazione.

Ampia superficie protettiva 190x345 mm. Parte in policarbonato sostituibile. EN166, EN1731

Notes: Upper, replacable screen in polycarbonate, lower breathing space.

Large protective area 190x345 mm. EN166, EN1731

Art./Ref.	Note/Notes
13350	Visiera protettiva professionale combinata / Combined protective visor
13350C	Confezionato / With packaging
13351	Schermo in rete a ricambio / Net protection (spare parts)
13352	Visiera in policarbonato a ricambio / Polycarbonate protection (spare parts)

VISIERA PROTETTIVA REGOLABILE, IN RETE

VISIÈRE DE PROTECTION GRILLAGEE REGLABLE
ADJUSTABLE NET FACE SCREEN
GESICHTSCHUTZ EINSTELLBAR MIT NETZSCHILD
PANTALLA REGULABLE, DE MALLA METALICA



MADE in ITALY



Note: EN1731

Notes: EN1731

Art./Ref.	Note/Notes
08841	Visiera regolabile in rete/Adjustable wire mesh face shield
P08100	Schermo a ricambio / Protection spare part

VISIÈRE PROTETTIVE REGOLABILI IN POLICARBONATO

VISIÈRE DE PROTECTION EN POLYCARBONATE REGLABLE
ADJUSTABLE POLYCARBONATE FACE PROTECTION
GESICHTSCHUTZ AUS PLYCARBONAT EINSTELLBAR
PANTALLA REGULABLE DE POLICARBONATO



MADE in ITALY



Visiere protettive in policarbonato trasparente per lavori di giardinaggio e cura del verde. EN166

Art./Ref.	Note/Notes
08840	Visiera protettiva regolabile / Adjustable face screen
P08094	Schermo in policarbonato a ricambio / Polycarbonate protection (spare part)

VISIÈRE PROTETTIVA REGOLABILE, IN RETE

VISIÈRE DE PROTECTION GRILLAGE REGLABLE
ADJUSTABLE NET FACE SCREEN
GESICHTSCHUTZ EINSTELLBAR MIT NETZSCHILD
PANTALLA FACIAL REGULABLE, DE MALLA



Note: Schermo e testina parasole, ampia superficie protettiva, pratica, robusta e leggera. EN1731

Notes: Screen with sun protection. Practical, strong and very light. Large protective area. EN1731

Art./Ref.
89670

VISIÈRE PROTETTIVA REGOLABILE, IN POLICARBONATO

VISIÈRE DE PROTECTION REGLABLE, EN POLYCARBONATE
ADJUSTABLE POLYCARBONATE FACE PROTECTION
GESICHTSCHUTZ AUS PLYCARBONAT EINSTELLBAR
PANTALLA FACIAL REGULABLE DE POLICARBONATO



Note: Schermo e testina parasole, ampia superficie protettiva, pratica, robusta e leggera. EN166

Notes: Screen with sun protection. Practical, strong and very light. Large protective area. EN166

Art./Ref.
89671

OCCHIALE A STANGHETTA VISITORS

LUNETTES DE PROTECTION A BRANCHES VISITORS
VISITORS SPECTACLES
SCHUTZBRILLE MIT VISITORS STAEBE
GAFAS CON PATILLAS VISITORS



Note: Monolente in policarbonato controllata otticamente Sistema di aereazione ricavato nelle protezioni laterali Sovrapponibile ai comuni occhiali da vista EN166, EN170

Notes: Single optically-controlled polycarbonate lens Side venting Can be worn over standard eyewear EN166,

Art./Ref.	Peso Kg/Weight Kg
12158	42
12158C	42

OCCHIALE A STANGHETTA SEEPRO

LUNETTES DE PROTECTION A BRANCHES SEEPRO
SEEPRO GLASSES
SCHUTZBRILLE MIT SEEPRO STAERE
GAFAS CON PATILLAS SEEPRO



Note: Aste regolabili in lunghezza EN166, EN170

Notes: Adjustable side length EN166, EN170

Art./Ref.
12159

OCCHIALE A STANGHETTA PLUS

LUNETTES DE PROTECTION A BRANCHES PLUS
PLUS GLASSES
SCHUTZBRILLE MIT PLUS STAERE
GAFAS CON PATILLAS PLUS



Note: Regolazione micrometrica in lunghezza delle aste. Regolazione dell'inclinazione del frontale Antigriggio EN166, EN170

Notes: Micrometric adjustment of the sides. Micrometric adjustment of the front angle Anti scratch EN166, EN170 EN166, EN170

Art./Ref.
12160

OCCHIALI DI PROTEZIONE

LUNETTES DE PROTECTION
PROTECTIVE GLASSES
SCHUTZBRILLE
GAFAS DE PROTECTION



Note: Occhiale ideale per un protezione essenziale• Leggero e pratico, interamente in policarbonato, pesa solo 23 gr Antigriggio EN166, EN170, EN172

Notes: Spectacle ideal for essential protection• Lightweight and handy, entirely made of polycarbonate, weighs only 23 grams Antiscratch EN166, EN170, EN1720

Art./Ref.	Colore/Color	Note/Notes	Peso Kg/Weight Kg
84789	Fumo	Protezione UV / UV protection	0,023
89531	Trasparente	No protezione UV / No UV protection	0,023

OCCHIALE MONOLENTE IN POLICARBONATO ANTIGRAFFIO

LUNETTES MONO-LENTILLE EN POLYCARBONATE ANTI-EGRATIGNURE
MONOVALVE GLASSES POLYCARBONATE ANTISCRATCH MADE
BRILLE MONOGLÄSER AUS POLYCARBONAT KRAZFEST
GAFAS MONOLENTE EN POLICARBONATO ANTI-RASGONO



Note: Occhiale protettivo con lente monoblocco in policarbonato dalla linea sportiva Campo visivo 180° Lenti in policarbonato Massimo livello di visibilità e comfort Aste con curvatura ergonomica. Antigriggio EN166, EN170, EN172

Notes: Protective glasses with polycarbonate single-lens, sporting design Field of vision 180°. Polycarbonate lens. Soft, ergonomic side tips Antiscratch EN166, EN170, EN172

Art./Ref.	Note/Notes	Peso Kg/Weight Kg
59043	Lente fumo / Smoke	0,022

OCCHIALE DI PROTEZIONE "ZERONOISE"

LUNETTES DE PROTECTION "ZERONOISE"
PROTECTIVE GLASSES "ZERONOISE"
SCHUTZBRILLE "ZERONOISE"
GAFAS DE PROTECTION "ZERONOISE"



Note: Innovativo modello dotato di aste brevettate disegnate appositamente per favorire l'uso combinato con cuffie antirumore: i terminali più corti e dalla sezione ridotta annullano l'interferenza con gli auricolari evitando che la cuffia perda parte della sua capacità di attenuazione. Le aste flessibili e sagomate garantiscono all'operatore comfort elevato e la possibilità di indossare l'occhiale senza dover rimuovere le cuffie. Antiappannamento. Antigriggio plus EN166, EN170

Notes: The innovative 553 ZERONOISE is equipped with patented temples specially designed to facilitate the combined use with hearing protection devices: the shorter terminals and the reduced sections cancel the interference with cushions avoiding the ear muff loses part of its attenuation capacity. The flexible and shaped temples give the operator comfort, and allow to wear the glasses without having to remove the ear muffs. Antifog. Antiscratch plus EN166, EN170

Art./Ref.	Note/Notes	Peso Kg/Weight Kg	Colore/Color
89532	No protezione UV / No UV protection	0,019	Trasparente
89533	Protezione UV / UV protection	0,019	Fumo

OCCHIALE MONOLENTE CON REGOLAZIONE MICROMETRICA DELLE ASTE

LUNETTES AVEC REGULATION MICROMETRIQUE DES BRANCHES
GLASSES WITH MICROMETRIC REGULATION
BRILLE MIT MIKROMETRISCHER EINSTELLUNG DER BÜGEL
GAFA CON REGULACION MICRO-METRICA DE LAS ASTAS



Note: Occhiale monolente dalla linea molto accattivante. Regolazione micrometrica in lunghezza delle aste. Regolazione a frizione dell'inclinazione del frontale Protezioni laterali incorporate. Lente in policarbonato antigraffio EN166, EN170

Notes: Single-lens glasses, very attractive design. Micrometric adjustment of the sides. Micrometric friction adjustment of the front angle. Built-in sideshields. Non-scratch polycarbonate lens.

Art./Ref.	Note/Notes	Peso Kg/Weight Kg
59045	Lente neutra/Uncolored	0,036

OCCHIALE DI PROTEZIONE "X-GENERATION"

LUNETTE DE PROTECTION "X-GENERATION"
PROTECTION GLASS "X-GENERATION"
SCHUTZBRILLE "X-GENERATION"
GAFA DE PROTECCION "X-GENERATION"



Note: Design innovativo

- Protezioni laterali integrate con sistema di ventilazione
- Aste regolabili dotate di tecnologia Soft Pad
- Lenti neutre disponibili in vari materiali
- Flip aggiuntivo con filtri di protezione per lavorazioni particolari

ELEGANZA E PROTEZIONE MODULARE Il sistema Flip-up integrato consente la massima flessibilità di utilizzo coniugandosi perfettamente con l'occhiale. La vasta gamma di filtri disponibile aiuta a trovare soluzione per ogni applicazione specifica.

Notes: Innovative design

- Integrated side shields with ventilation system
- Adjustable temples with Soft Pad technology
- Clear lenses available in different materials
- Additional flip with protective filters for special applications

ELEGANT AND MODULAR The integrated flip-up system allows maximum flexibility of use, perfectly combining with the spectacle. The wide range of filters available helps you to find solution for each specific application.

Art./Ref.	Colore/Color	Note/Notes	Peso Kg/Weight Kg
84787	Trasparente	No protezione UV / No UV protection	0,035

OCCHIALE A TENUTA CON ASTE ED ELASTICO "X-GENERATION"

LUNETTES SERRÉS AVEC DES TIGES ET ÉLASTIQUE "X-GENERATION"
GLASS-TIGHT WITH TEMPLES AND ELASTIC "X-GENERATION"
SONNENBRILLE FEST MIT STANGEN UND ELASTISCH "X-GENERATION"
GAFAS DE SOL CERRADAS CON VARILLAS Y ELÁSTICA "X-GENERATION"



Note: Ampia lente per un campo visivo senza distorsioni. Sottile sistema di ventilazione indiretta. Soffice gomma interna per un comfort senza pressioni locali. Certificato secondo la norma EN 166 punto 3 (gocce e spruzzi) e punto 4 (polveri di grosse dimensioni) EN170.

Antigraffio
Antiappannamento

Notes: Wide lens for a field of view without distortion. Sophisticated indirect ventilation system. Soft internal rubber for comfort without local pressure. Certified according to EN166 point 3 (droplets and splashes) and point 4 (large dust particles) EN170.

Antiscratch
Antifog

Art./Ref.	Note/Notes	Colore/Color	Peso Kg/Weight Kg
84788	Fornito con elastico. No protezione UV / provided with elastic cord. No UV protection	Trasparente	0,057

MASCHERA DI PROTEZIONE "X-GENERATION"

MASQUE DE PROTECTION "X-GENERATION"
PROTECTION MASK "X-GENERATION"
SCHUTZMASKE "X-GENERATION"
MASCARA DE PROTECCION "X-GENERATION"



Note: Lente panoramica perfettamente sovrapponibile agli occhiali correttivi Esclusivo coating UDC Appoggio facciale compatibile con semimaschere Protezione facciale aggiuntiva Sistema di ventilazione indiretta garantisce protezione da gocce e spruzzi certificata DPI III° categoria Resistenza agli impatti a 432 km/h anche a temperature estreme. EN166, EN170
Notes: Panoramic lens can be perfectly worn over prescription glasses Exclusive UDC coating Facial support compatible with half masks Additional facial protection Indirect ventilation system assures certified protection against drops and splashes Category III° PPE Impact resistance at 432 km/h, even at extreme temperatures EN166, EN170

Art./Ref.	Note/Notes	Peso Kg/Weight Kg	Colore/Color
89538	Solo maschera. No protezione UV/ Only mask. No UV protection	0,075	Trasparente
89539	Mentoniera per 89538/ Chin rest for 89538	-	-

OCCHIALI E MASCHERINA SUPER CON LENTI ANTIAPPANNANTI

LUNETTES DE PROTECTION PROFESSIONNELLES - ANTI TERNISSEMENT
 PROFESSIONAL SAFETY GOGGLES - NON FOGGING
 SCHUTZBRILLE ANLAUFFREI (PROFI)
 GAFAS PROFESIONALES - ANTIEMPANAMIENTO



Note: Montatura flessibile robustissima di perfetta aderenza al viso, e particolarmente studiata per permettere l'uso con occhiali da vista. EN166

Notes: Flexible, very strong frame. Perfectly face-tight, studied to allow use with glasses. EN166

Art./Ref.
P08002

OCCHIALE A MASCHERINA ANTIAPPANNANTE

LUNETTES DE PROTECTION - ANTI TERNISSEMENT
 SAFETY GOGGLES - NON FOGGING
 SCHUTZBRILLE ANLAUFFREI
 GAFAS ANTIEMPANAMIENTO



Art./Ref.
07076
07076C

INSERTI AURICOLARI

BOUCHON D'OREILLE
 EAR PLUGS
 OHR-STECKER
 OREJA ENCHUFE



Art./Ref.	Note/Notes	Colore/Color
73397	Inserti auricolari 1100 Livello di attenuazione: 37 dB SNR Ear plugs 1100 Attenuation ratings: 37 dB SNR	Arancio/Orange
73398	Tappi Classic Livello di attenuazione: 28 dB SNR Classic earplugs Attenuation ratings: 28 dB SNR	Giallo/Yellow

INSERTI AURICOLARI

BOUCHON D'OREILLE
 EAR PLUGS
 OHR-STECKER
 OREJA ENCHUFE



Note: Auricolari 31db. Massima protezione per l'udito

Notes: ear plug band 31db. Maximum hearing protection

Art./Ref.	Note/Notes
90107	31db

INSERTI AURICOLARI ULTRAFIT

BOUCHON D'OREILLE ULTRAFIT
 EAR PLUGS ULTRAFIT
 OHR-STECKER ULTRAFIT
 OREJA ENCHUFE ULTRAFIT



Note: Inserti auricolari ultrafit 26db con cordone. Facili da indossare

Notes: hear plug ultrafit 26db with rope. Easy to dress

Art./Ref.	Note/Notes
90108	26db

AURICOLARI AD ARCHETTO

BOUCHON D'OREILLE
 EAR PLUG BAND
 OHR-STECKER
 OREJA ENCHUFE



Note: Auricolari 26db ad Archetto. Pratici e confortevoli.

Notes: ear plug band 26db. Practical and comfortable.

Art./Ref.	Note/Notes
90109	26db

CUFFIA ANTIRUMORE STANDARD

OREILLETTES ANTI-BRUIT STANDARD
EAR MUFFS
GEHORSCHUTZ
PROTECTOR AUDITIVO



Art./Ref.
02508
02508C

CUFFIA ANTIRUMORE PROFESSIONALE EXTRA 26DB

OREILLETTES ANTI BRUIT PROFESSIONNELLES EXTRA 26DB
PROFESSIONAL EAR MUFFS EXTRA 26DB
GEHORSCHUTZ (PROFI) EXTRA 26DB
PROTECTOR AUDITIVO PROFESIONAL EXTRA 26DB



Art./Ref.
61817

CUFFIA ANTIRUMORE PROFESSIONALE

OREILLETTES ANTI BRUIT PROFESSIONNELLES
PROFESSIONAL EAR MUFFS
GEHORSCHUTZ (PROFI)
PROTECTOR AUDITIVO PROFESIONAL



Note: Consigliata per lunghi periodi d'uso, bordi in morbida pelle sintetica. Adatta ad alte frequenze. Consigliata per lunghi periodi d'uso, bordi in morbida pelle sintetica. Adatta ad alte frequenze.

Notes: Characteristics: Recommended for long use period, soft borders in synthetic leather. Suitable for high frequencies.

Art./Ref.
07082

MASCHERA ANTIPOLVERE

MASQUE ANTIPOUSSIÈRE
ANTIDUST MASK
STAUBSCHUTZMASKE
MASCARA ANTIPOLVO



Art./Ref.	Note/Notes
P08012	No D.P.I.

RESPIRATORE FILTRANTE

RESPIRATEUR FILTRANT
FILTRATING RESPIRATOR
FILTRIERENDES ATEMSCHUTZ GERÄT
RESPIRADOR FILTRANTE



Art./Ref.	Pos.	Note/Notes
12161	1	FFP1
90758	2	FFP1 con valvola / with valve

RESPIRATORE FILTRANTE

RESPIRATEUR FILTRANT
FILTRATING RESPIRATOR
FILTRIERENDES ATEMSCHUTZ GERÄT
RESPIRADOR FILTRANTE



Art./Ref.	Pos.	Note/Notes
12162	1	FFP2
64565	2	FFP2 con valvola / with valve

RESPIRATORE FILTRANTE

RESPIRATEUR FILTRANT
 FILTRATING RESPIRATOR
 FILTRIERENDES ATEMSCHUTZ GERAET
 RESPIRADOR FILTRANTE



Art./Ref.	Note/Notes
90757	FFP3 Utilizzabile più volte. Con valvola / It can be used several times. With valve

RESPIRATORE FILTRANTE AI CARBONI ATTIVI

RESPIRATEUR FILTRANT
 FILTRATING RESPIRATOR ACTIVE CARBON
 FILTRIERENDES ATEMSCHUTZ GERAET
 RESPIRADOR FILTRANTE



Note: antiodore
Notes: no smell

Art./Ref.	Note/Notes
90101	Cat. FFP1 Protegge dai cattivi odori con valvola / It protect from bad smell with valve

MASCHERA PROFESSIONALE ELIPSE A1P3

MASQUE PROFESSIONNELLE ELIPSE A1P3
 PROFESSIONAL MASK ELIPSE A1P3
 PROFI-MASKE ELIPSE A1P3
 MASCARA PROFESIONAL ELIPSE A1P3



Note: Anatomica, leggera e compatta
Notes: Anatomical, lightweight and compact

Art./Ref.	Pos.	Note/Notes	Colore/Color
90392	1	Fornita con 2 filtri A1P3/ Provided with 2 A1P3 filters	
90397	2	Modello Integra. Fornita con 2 filtri A1P3/ Provided with 2 A1P3 filters	
90395	3	2 Filtri a ricambio a1p3 per maschera 90392-90397/ 2 spare filters a1p3 for mask 90392-90397	

MASCHERA PROFESSIONALE ELIPSE P3

MASQUE PROFESSIONNELLE ELIPSE P3
 PROFESSIONAL MASK ELIPSE P3
 PROFI-MASKE ELIPSE P3
 MASCARA PROFESIONAL ELIPSE P3



Art./Ref.	Pos.	Note/Notes	Colore/Color
90393	1	fornita con 2 filtri P3/provided with 2 P3 filters	
90394	2	2 filtri a ricambio P3 per maschera 90393/ 2 spare filters P3 for mask 90393	
90396	3	2 filtri a ricambio antiodore P3 per maschera 90393/2 antiodor spare filters P3 for mask 90393	

MASCHERA PROFESSIONALE

MASQUE PROFESSIONNELLE
PROFESSIONAL MASK
PROFI-MASKE
MASCARA PROFESIONAL



Art./Ref.	Titolo Prodotto/ Title product	Note/Note	Colore/Color
90103	Maschera professionale per agricoltura/professional mask for agriculture	Fornita con un filtro A1 / supplied with one A1 filter	
90104	Filtro a ricambio A1B1e1K1/ spare filter A1B1e1K1	Vapori organici, solventi, gas acidi, alogeni, diossido di zolfo, ammoniaca. Per maschera 90103	
90105	filtro a ricambio P3/ spare filter P3	Polveri sottili e aerosol	

MASCHERA PROFESSIONALE PER AGRICOLTURA

MASQUE PROFESSIONNELLE POUR AGRICULTURE
PROFESSIONAL MASK FOR AGRICULTURE
PROFI-MASKE FUER LANDWIRTSCHAFT
MASCARA PROFESIONAL PARA AGRICULTURA



Note: Completa di filtri A1 Protegge da vapori organici e solventi

Notes: Complete with filters A1 Protection from pesticides and parasiticides fumes.

Art./Ref.	Colore/Color
12163	

FILTRO A RICAMBIO

FILTRE DE RECHANGE
SPARE FILTER
ERSATZ FILTER
FILTRO REPUESTOS



Note: Adatti a maschera 12163

Notes: Suitable for mask 12163

Art./Ref.	Note/Note	Colore/Color
12165	Filtro a ricambio A1 - Vapori organici, solventi.	
12166	Filtro a ricambio P3 polveri sottili e aerosol	
78710	Filtro a ricambio B1E1 gas acidi, alogeni. diossido di zolfo	
89461	Filtro a ricambio A1P3 - Vapori organici, polveri sottili e aerosol	

MASCHERA FACCIALE PROFESSIONALE

MASQUE PROFESSIONNELLE
PROFESSIONAL MASK
PROFI-MASKE
MASCARA PROFESIONAL



Note: Facciale in silicone forma. Tipi di filtri: supporta filtri per gas, particelle, combinati o speciali. Fissaggio: il fascio ha cinque punti di ancoraggio per una migliore maneggevolezza. Metà interna maschera Materiale: gomma termoplastica. Connettore dotato di attacco filettato standard secondo EN 148/1. Nessun filtro. (Il filtro viene fornito separatamente)

Notes: Silicone skirt shape. Types of filters: supports filters for gases, particles, combined or special. Fixing: the beam has five anchor points for better handling. half internal mask material: thermoplastic rubber. Connector with threaded connection standard according to EN 148/1. No filter. (The filter is supplied separately)

Art./Ref.	Note/Note	Colore/Color
84871	Maschera/Mask	-
84872	Filtro A2B2E2K2P3 vapori organici, solventi, gas acidi, alogeni, diossido di zolfo, ammoniaca, polveri sottili e aerosol. Adatto a tutte le maschere con una filettatura standard secondo EN 148/1	

SOSTANZA SUBSTANCE	FILTRO RACCOMANDATO RECOMMENDED FILTER
A Acetato di etile / Ethyl acetate	/ A /
Acetato di n-amile / Amyl acetate	/ A-P3 /
Acetato di n-butile / Butyl acetate	/ A /
Acetato di propile / n-Propyl acetate	/ A /
Acetato di vinile / Vinyl acetate	/ A /
Acido acetico / Acetic acid	/ A-P3 /
Acido acrilico / Acrylic acid	/ A /
Acido benzoico / Benzoic acid	/ P3 /
Acido bromidrico / Hydrobromic acid	/ B-P3 /
Acido bromidrico / Hydrogen bromide	/ E-P3 /
Acido cianidrico / Hydrogen cyanide	/ B-P3 /
Acido cloridrico / Hydrochloric acid	/ E /
Acido cloridrico / Hydrochloric acid	/ E /
Acido fluoridrico / Hydrogen fluoride	/ E-P3 /
Acido fluoridrico / Hydrogen fluoride	/ E /
Acido nitrico / Nitric acid	/ E-P3 /
Acido ossalico / Oxalic acid	/ A-P3 /
Acido picrico / Picric acid	/ P3 /
Acido solforico / Sulfuric acid	/ E-P3 /
Acquaragia / White spirit, Stoddard solvent	/ A /
Alcol allilico / Allyl alcohol	/ A /
Alcool benzilico / Benzyl alcohol	/ A /
Alcol isopropilico, 2-propanolo / Isopropyl alcohol	/ A /
Alluminio / Aluminium metal	/ P3 /
Alluminio, sali solubili / Aluminium, soluble salts	/ P3 /
Amianto / Asbestos	/ P3 /
Amido / Amylum	/ P3 /
Ammoniaca / Ammonia	/ K /
Anidride solforosa / Sulfur dioxide	/ E /
Anilina / Aniline	/ A /
Anisidina, isomeri o- e p- / Anisidine, o-, p-isomers	/ A-P3 /
Antimonio e composti	
Antimony and compounds (as SB)	/ P3 /
Argento, metallo / Silver, metal	/ P3 /
Arsenico e composti (eccetto Arsina)	
Arsenic and compounds (except Arsine)	/ P3 /
Asfalto (fumi del petrolio)	
Asphalt (petroleum fumes)	/ AP3 /
B 1,4-Benzochinone / 1,4-Benzoquinone	/ A-P3 /
Benzaldeide / Benzaldehyde	/ A /
Benzene / Benzene	/ A /
Benzina / Gasoline	/ A /
Benzofenone / Benzophenone	/ A-P3 /
Benzofenone / Benzophenone	/ A-P3 /
Bicarbonato di sodio / Sodium bicarbonate	/ P3 /
Bifenile / Biphenyl	/ A-P3 /
Bifenile / Biphenyl	/ A-P3 /
Bisolfito di sodio / Sodium bisulfite	/ E-P3 /
Bromato di potassio / Potassium bromate	/ P3 /
Bromo / Bromine	/ B-P3 /
Bromoformio / Bromoform	/ A /
Bromoformio / Bromoform	/ A /
Butan-1-amina / n-Butylamine	/ K /
2-Cloroacetofenone / 2-Chloroacetophenone	/ A-P3 /
2-Cloroetanolo / 2-Chloroethanol	/ A /
C Calcio cianammide / Calcium cyanamide	/ P3 /
Canfora, sintetico / Camphor, synthetic	/ A-P3 /
Fumi di Caprolattame / Caprolactam fume	/ A-P3 /
Carbonato di calcio / Calcium carbonate	/ P3 /
Carbonato di calcio / Calcium carbonate	/ P3 /
Carbonato di magnesio / Magnesium carbonate	/ P3 /
Carbone nero / Carbon black	/ P3 /
Carburante / Fuel oil	/ A-P3 /

SOSTANZA SUBSTANCE	FILTRO RACCOMANDATO RECOMMENDED FILTER
Carburante Diesel / Diesel fuel	/ A-P3 /
Catrame di carbone / Coal-tar pitch	/ AP3 /
Cellulosa / Cellulose	/ P3 /
Cemento / Cement	/ P3 /
Cherosene / Kerosene	/ A /
Cianuro di calcio / Calcium cyanide	/ P3 /
Cianuro di potassio / Potassium cyanide	/ P3 /
Cianuro di sodio / Sodium cyanide	/ P3 /
Cicloesano / Cyclohexane	/ A /
Cicloesanololo / Cyclohexanol	/ A /
Cicloesanone / Cyclohexanone	/ A /
Cicloesene / Cyclohexene	/ A /
Cicloesilammina / Cyclohexylamine	/ A /
Ciclotrimetilnitroammia / Cyclonite (RDX)	/ P3 /
Cloro / Chlorine	/ B /
Clorobenzene / Chlorobenzene	/ A /
Fumi di cloruro d'ammonio	
Ammonium chloride fume	/ K /
Cloruro di alluminio / Aluminium chloride	/ B-P3 /
Cloruro di benzile / Benzyl chloride	/ A-P3 /
Cloruro di benzoile / Benzoyl chloride	/ A /
Cloruro di idrogeno / Hydrogen chloride	/ E-P3 /
Cloruro di tionile / Thionyl chloride	/ E-P3 /
Cobalto / Cobalt	/ P3 /
Composti di bario / Barium compounds	/ P3 /
Cresolo / Cresol	/ A-P3 /
Criolite / Cryolite	/ P3 /
Cromato di Calcio / Calcium chromate	/ P3 /
Cromato di piombo / Lead chromate	/ P3 /
Cromato di stronzio / Strontium chromate	/ P3 /
Cromato di zinco / Zinc chromate	/ P3 /
o-Clorotoluene / o-Chlorotoluene	/ A /
Orto-Chlorobenziliden-malononitrile (Gas CS)	
o-Chloro-benzilidene malonitrile (CS)	/ A-P3 /
D 1,2-Diclorobenzene / 1,2-Dichlorobenzene	/ A-P3 /
1,2-Dicloropropano / 1,2-Dichloropropane	/ A /
1,4-Diclorobenzene / 1,4-Dichlorobenzene	/ A-P3 /
2-Dietilaminoetanolo / 2-Diethylaminoethanol	/ A /
Dietanolammia / Diethanolamine	/ A-P3 /
Dimetilammia / Dimethylamine	/ K /
Dinitrobenzene / Dinitrobenzene	/ A-P3 /
E Eptano / n-Heptane	/ A /
Esacloretano / Hexachloroethane	/ A-P3 /
Esano / Hexane	/ A /
Essenza di trementina / Oil of turpentine	/ A-P3 /
Etanolammia / 2-Aminoethanol	/ A /
Etanolammia / Ethanolamine	/ A /
Etere di petrolio / Petroleum ether	/ A /
Etere diisopropilico / Diisopropyl ether	/ A /
Etilammia / Ethylamine	/ K /
Etilbenzene / Ethylbenzene	/ A /
F Fenolo / Phenol	/ A-P3 /
Fibra di vetro / Fiber glass	/ P3 /
G Gel di silice / Silica gel	/ P3 /
Glicerolo / Glycerol	/ P3 /
Glicole etilenico / Ethylene glycol	/ A-P3 /
Glicole polietilenico / Polyethylene Glycol	/ P3 /
Glicole propilenico / Propylenglycol	/ P3 /
Glutaraldeide / Glutaraldehyde	/ A-P3 /
I Idrocarburi policiclici aromatici/PAHS	/ A-P3 /
Idrossido di sodio / Sodium hydroxide	/ P3 /
Ipcloclorito di sodio / Sodium hypochlorite	/ E-P3 /
Ipcloclorito di sodio / Sodium hypochlorite	/ E-P3 /

SOSTANZA SUBSTANCE	FILTRO RACCOMANDATO RECOMMENDED FILTER
Isobutanolo / Isobutanol	/ A /
Isopropilammia / Isopropylamine	/ K /
L Legionella pneumophila	/ P3 /
M Metalli di cromo e polveri di cromo	
Chromium metal and Chromium dust	/ P3 /
Metallo Cobalto (polveri e fumi e mix)	
Cobalt metal (dust and fume e mix)	/ P3 /
Metilammia / Methylamine	/ K /
Metilcicloesano / Methylcyclohexane	/ A /
Metiletichetone / 2-Butanone	/ A /
Metiletichetone / Methyl ethyl ketone	/ A /
Metilisobutilchetone / Methyl isobutyl ketone	/ A /
_Metilstirene / Alpha-methylstyrene	/ A-P3 /
N Naftalene / Naphthalene	/ A-P3 /
Nero di carbonio / Carbon black	/ P3 /
Nichel / Nickel	/ P3 /
O Ossido borico / Boric oxide	/ P3 /
Ossido di alluminio / Aluminium oxide	/ P3 /
Ossido di alluminio / Aluminum oxide	/ P3 /
Ossido di zinco, polvere / Zinc oxide, dust	/ P3 /
Ossido ferrico / Iron (III) oxide	/ P3 /
Ozono / Ozone	/ A /
P 1-Pentanolo / 1-Pentanol	/ A /
1-Propanolo / n-Propyl alcohol	/ A-P3 /
3-Pentanone / Diethyl ketone	/ A /
Pentacloruro di fosforo / Phosphorus pentachloride	/ E-P3 /
Piombo, metallo / Lead, metal	/ P3 /
Piridina / Pyridine	/ A /
Policlorobifenili / PCBs	/ A-P3 /
Polvere di cotone / Cotton dust	/ P3 /
Polvere di fibra di vetro / Fiberglass dust	/ P3 /
Polvere rodio / Rhodium powder	/ P3 /
Q Quarzo / Cuarzo	/ P3 /
S Saccarosio / Sucrose	/ P3 /
Silicato di calcio / Calcium silicate	/ P3 /
Silicio / Silicon	/ P3 /
Solfato di bario / Barium sulfate	/ P3 /
Solfato di calcio / Calcium sulfate	/ P3 /
Solfato di calcio / Calcium sulfate	/ P3 /
Solfuro di carbonio / Carbon bisulphide	/ A /
Stagno / Stannum	/ A-P3 /
Stirene / Styrene	/ A /
Stirene / Styrene	/ A /
Stricnina / Strychnine	/ P3 /
T 1,2,4-Triclorobenzene / 1,2,4-Trichlorobenzene	/ A /
Talco / Talc	/ P3 /
Terra fossile / Diatomaceous earth	/ P3 /
Toluene / Toluene	/ A /
Trichloronaphthalene / Trichloronaphthalene	/ A-P3 /
Tricloroetilene / Trichloroethylene	/ A /
Trietilammia / Triethylamine	/ A /
Trimetilammia / Trimethylamine	/ K /
Trinitrotoluene / 2,4,6-Trinitrotoluene	/ A-P3 /
Tungsteno (metallo, ossido di polveri)	
Tungsten (metal, oxide dusts)	/ P3 /
U Urea / Urea	/ K-P3 /
X m-Xilene / m-Xylene	/ A /
o-Xilene / o-Xylene	/ A /
p-Xilene / p-Xylene	/ A /
Xilene / Xylene	/ A /



Antinfortunistica
SAFETY PRODUCTS



Working Gloves **6.2**

Guanti da lavoro

Linea Garden

GUANTO GARDEN

GANTE GARDEN
GARDEN GLOVE
GARDEN GLOVE
GUANTE GARDEN



Art./Ref.	Note/Notes	Taglia/Size	TG EN420/EN420 size
90820	Traspirante / Breathable	M	8
90821	Traspirante / Breathable	L	9
90822	Traspirante / Breathable	XL	10

GUANTO GARDEN

GANTS GARDEN
GARDEN GLOVE
GARDEN GLOVE
GUANTE GARDEN



Art./Ref.	Note/Notes	Taglia/Size	TG EN420/EN420 size
90823	Alta qualità. Traspirante / Premium quality. Breathable	M	8
90824	Alta qualità. Traspirante / Premium quality. Breathable	L	9
90825	Alta qualità. Traspirante / Premium quality. Breathable	XL	10

GUANTO MULTIUSO

GANT MULTIUS
UTILITY GLOVE
MULTIUS-HANDSCHUH
GUANTE MULTIUS



Art./Ref.	Note/Notes	Taglia/Size	TG EN420/EN420 size
90817	Con elevato grado di destrezza / With a high degree of dexterity	L	9
90818	Con elevato grado di destrezza / With a high degree of dexterity	XL	10
90819	Con elevato grado di destrezza / With a high degree of dexterity	XXL	11

GUANTI ANTIVIBRAZIONI "PREMIUM"

GANTS VIBRATION "PREMIUM"
"PREMIUM" ANTIVIBRATION GLOVES
SCHWINGUNG HANDSCHUHE "PREMIUM"
GUANTE ANTIVIBRACIÓN "PREMIUM"



Note: GUANTI ANTIVIBRAZIONI "PREMIUM" Palmo in pelle e dorso in Spandex. Protezioni sulle dita e chiusura elasticizzata sul polsino.

Notes: Leather palm and back made in Spandex. Protection on the fingers and elastic closure on the cuff

Art./Ref.	Note/Notes	Taglia/Size	TG EN420/EN420 size
90826	Imbottitura in GEL. Qualità premium / GEL Padding. Premium quality	L	9
90827	Imbottitura in GEL. Qualità premium / GEL Padding. Premium quality	XL	10
90828	Imbottitura in GEL. Qualità premium / GEL Padding. Premium quality	XXL	11

GUANTO ANTIVIBRAZIONE

GANTS D'ANTIVIBRATION
ANTIVIBRATION GLOVE
SCHWINGUNGS GLOVE
GUANTE ANTIVIBRACIÓN



Note: Palmo in pelle sintetica e cuscinetti antivibrazioni in PVC dorso traspirante in Spandex. Chiusura sul polsino in velcro.

Notes: Palm in synthetic leather and PVC anti-vibration damping pads in Spandex. Velcro cuff closure.

Art./Ref.	Note/Notes	Taglia/Size	TG EN420/EN420 size
90814	Imbottitura in GEL / GEL Padding	L	9
90815	Imbottitura in GEL / GEL Padding	XL	10
90816	Imbottitura in GEL / GEL Padding	XXL	11

GUANTI TIPO GOLF IN FIORE DI MAIALINO

GANTS DE PEAU
GOLF GLOVES- GRAIN LEATHER
GARTEN LEDER HANDSCHUH
GUANTE MODELO GOLF EN PIEL



Note: Guanto in fiore di maialino , polsino elastico chiuso con velcro dorso cotone 100%
Notes: Pig Grain gloves elastic wrist velcro. 100% cotton back

Art./Ref.	Taglia/Size	TG EN420/EN420 size
78590	M	8
62185	L	9
62186	XL	10
78591	XXL	11

GUANTO IN PELLE FIORE ORLATO, CON POLSO ELASTICIZZATO

GUANTS AVEC POIGNETS TISSU ELASTIQUE
PREMIUM QUALITY COWHIDE GLOVES
HANDSCHUHE AUS LEDER, MIT STRECHMANSCHETTEN
GUANTE DE PIEL CON BORDE Y PUNO ELASTICO



Art./Ref.	Taglia/Size	TG EN420/EN420 size
78592	M	8
08921	L	9
33081	XL	10
78593	XXL	11

GUANTO FIORE E CROSTA DI VITELLO

GANTS EN FLEUR PEAU
COW GRAIN AND SPLIT LEATHER GLOVES
HANDSCHUHE AUS LEDER
GUANTE DE PIEL



Note: Guanto fiore di vitello bianco orlato, dorso in crosta.
Notes: White cow leather gloves, split leather back

Art./Ref.	Taglia/Size	TG EN420/EN420 size
78594	M	8
61885	L	9
61886	XL	10
78595	XXL	11

GUANTO IN COTONE-NBR

GANTS EN TISSU IMPREGNE
IMPREGNATED CLOTH GLOVES
IMPREGNIERTE HANDSCHUH AUS GEWEBE
GUANTE DE TELA



Note: Guanto in tessuto interlock cotone al 100% impregnato in NBR leggero, polsino in maglia dorso areato. Ottima resistenza a contatto con olii, vernici e gasolio

Notes: Interlock cotton fabric 100% gloves, cotton wrist, impregnated orange light NBR ventilated back. excellent in contact with oils, fluid substance and gas oil

Art./Ref.	Taglia/Size	TG EN420/EN420 size
12168	L	9
33082	XL	10

GUANTO COTONE NBR

GANTS NBR BLUE
COTTON GLOVES NBR
BAUMWOLLE NBR HANDSCHUH
GUANTE ALGODON NBR



Note: Guanto con manicotto tela, dorso ricoperto, rivestimento Anatomico. Ottima resistenza a contatto con olii, vernici e gasolio

Notes: Nbr gloves, cotton cuff coated back excellent in contact with oils, fluid substance and gas oil

Art./Ref.	Taglia/Size	TG EN420/EN420 size
61311	L	9
61312	XL	10

GUANTO IN NEOPRENE

GANTS EN NEOPRENE
NEOPRENE GLOVES
NEOPRENE HANDSCHUHE
GUANTE DE NEOPREN



Art./Ref.	Taglia/Size	TG EN420/EN420 size
12167	XL	10

GUANTO IN NITRILE SPALMATO

GANTS EN NITRIL, SUPPORT DE FIL CONTINUE EN NYLON
 NITRILE GLOVES, NYLON SEAMLESS SUPPORT
 NITRIL BESCHICHTETER HANDSCHUH, HOCHELASTISCHES
 GUANTES EN NITRILE, SUPORTE CON FILO CONTINUO EN NYLON



EN 420 - 388

Note: Ottima sensibilità, buona resistenza a contatto all'abrasione, al taglio e allo strappo. Ottimi a contatto con olii, grassi e vernici Destrezza livello 5

Notes: Excellent sensibility, good abrasion resistance, cut and jerk. Excellent in contact with oils, fats and glosses Dexterity level 5

Art./Ref.	Taglia/Size	TG EN420/EN420 size
78597	M	8
58913	L	9
58914	XL	10

GUANTO IN LATTICE SPALMATO

GANTS EN LATEX, SUPPORT DE FIL CONTINUE EN NYLON
 LATEX GLOVES, NYLON SEAMLESS SUPPORT
 LATEX BESCHICHTETER HANDSCHUH, HOCHELASTISCHES
 GUANTES EN LATEX, SUPORTE CON HILO CONTINUO EN NAILON



EN 420 - 388

Note: Dorsò ricoperto. Sconsigliato a contatto con olii grassi e gasolio

Notes: Coated back. Avoid contact with oils, fats and gasoil

Art./Ref.	Taglia/Size	TG EN420/EN420 size
78598	M	8
58911	L	9
58912	XL	10

GUANTO IN NYLON E POLIURETANO

GANTS SANS COUITURES EN NYLON ELASTIQUE AVEC LE CREUX RECOUVERT EN POLIURETHANE
 ELASTICATED NYLON GLOVES WITH A PALM COATING OF POLYURETHANE
 HOCHELASTISCHER NYLONHANDSCHUH MIT POLYURETHAN BESCHICHTUNG
 GUANTES DE HILO CONTINUO EN NAILON ELASTICO CAN PALMA RECUBIERTA EN POLIURETANO



EN 420 - 388

Note: Guanti in filato di nylon elastico con palmo ricoperto in poliuretano. Ottimi a contatto con olii e vernici. Destrezza livello 5.

Notes: Elastic nylon gloves with palm coated in polyurethane. Excellent in contact with oils and glosses. Dexterity level 5.

Art./Ref.	Taglia/Size	TG EN420/EN420 size
78587	M	8
63982	L	9
63983	XL	10

GUANTO IN NYLON E POLIURETANO

GANTS SANS COUITURES EN NYLON ELASTIQUE AVEC LE CREUX RECOUVERT EN POLIURETHANE
 ELASTICATED NYLON GLOVES WITH A PALM COATING OF POLYURETHANE
 HOCHELASTISCHER NYLONHANDSCHUH MIT POLYURETHAN BESCHICHTUNG
 GUANTES DE HILO CONTINUO EN NAILON ELASTICO CAN PALMA RECUBIERTA EN POLIURETANO



EN 420 - 388

Note: Ottima sensibilità, buona resistenza all'abrasione, al taglio e allo strappo. Ottimi a contatto con olii e vernici

Notes: Excellent sensibility, good abrasion resistance, cut and jerk. Excellent in contact with oils and glosses

Art./Ref.	Taglia/Size	TG EN420/EN420 size
78599	M	8
58909	L	9
58910	XL	10

GUANTI IN NITRILE

GANTS EN NITRILE
NITRILE GLOVES
NITRIL - HANDSCHUHE
GUANTE DE NITRIL



Note: - Monouso - Ambidestri - Indicato per lavori meccanici, - Resistenti ad olii lubrificanti e benzina

Notes: - Single use - Ambidextrous - Indicated for mechanical jobs, - Resistant to lubricating oils and benzine

Art./Ref.	Taglia/Size	TG EN420/EN420 size	Confezione minima ordinabile/Minimum order packaging
34974	L	9	100
34976	XL	10	100

GUANTI IN NITRILE EXTRA RESISTENTI

GANTS EN NITRILE EXTRA RESISTANTS
EXTRA RESISTANT NITRILE GLOVES
NITRIL-HANDSCHUHE EXTRA DALLERHAFT
GUANTE DE NITRIL EXTRA RESISTENTE



Note: - Monouso - Ambidestri - Indicato per lavori meccanici, - Resistenti ad olii lubrificanti e benzina

Notes: - Single use - Ambidextrous - Indicated for mechanical jobs, - Resistant to lubricating oils and benzine

Art./Ref.	Taglia/Size	TG EN420/EN420 size	Confezione minima ordinabile/Minimum order packaging
79476	M	8	100
34975	L	9	100
34977	XL	10	100

GUANTI IN VINILE

GANTS EN VINYLE
VINYL GLOVES
HANDSCHUHE AUS VINYL
GUANTES DE VINILO



Note: Ad alta sensibilità - Monouso - Ambidestri - Trattato con polvere

Notes: High sensitivity, Single use, Ambidextrous, Treated with dust

Art./Ref.	Taglia/Size	TG EN420/EN420 size	Confezione minima ordinabile/Minimum order packaging
33654	XL	10	100



Antinfortunistica
SAFETY PRODUCTS



Cutting-safe Clothes **6.3**

Abbigliamento antitaglio

Linea Garden

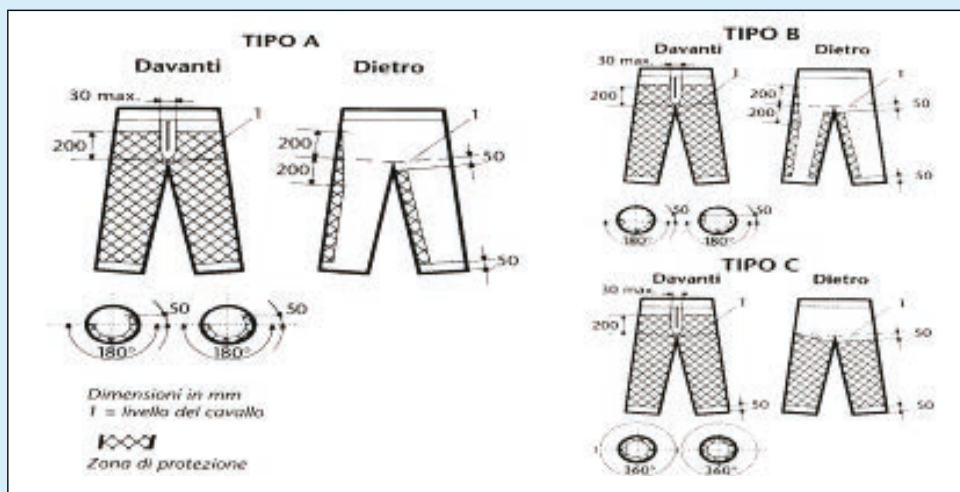
LIVELLI DI PROTEZIONE ED AREE PROTETTE

Al fine di effettuare una buona scelta del giusto indumento antitaglio per utilizzatori di motoseghe a catena, e' opportuno conoscere e valutare come e quanto questi ci proteggono.

Tutti gli indumenti: giacche, pantaloni, pettorine, gambali, guanti, scarpe e stivali sono ripartiti in "classi". Queste si distinguono a seconda della velocità della catena dalla quale gli indumenti possono proteggere, ovvero:

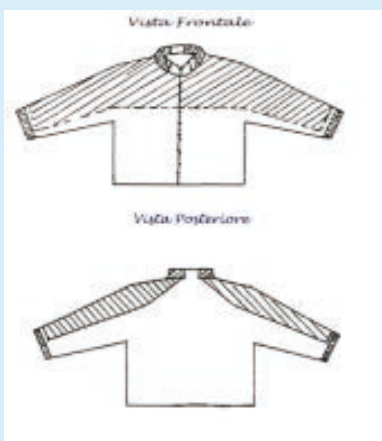
- CLASSE 0 : FINO A 16 m/sec.
- CLASSE 1 : FINO A 20 m/sec.
- CLASSE 2 : FINO A 24 m/sec.
- CLASSE 3 : FINO A 28 m/sec.

Inoltre, per gli indumenti protettivi degli arti inferiori (pantaloni, pettorine e gambali), è prevista una distinzione in base all'area delle gambe che risulta coperta dal materiale protettivo secondo il seguente prospetto:



Queste invece sono le aree protette previste dalle norme armonizzate per i principali dispositivi di protezione per operatori con motoseghe manuali.

giacca



GUANTO ANTITAGLIO

GANTS ANTI-DOUP
ANTI-CUT GLOVE
SCHNITTSICHERER HANDSCHUH
GUANTE ANTICORTE



Note: Guanto con protezione antitaglio a 14 strati. Certificato EN381-7 Classe 0. Costruito in soffice ma resistente materiale traspirante. Palmo in pelle sintetica con rinforzi in PVC resistente all'usura. Chiusura in velcro.

Notes: 14-layer anti-cut glove. EN381-7 Class 0 certified. Made in soft but durable and breathable material. Synthetic leather palm with durable PVC reinforcements. Velcro closure.

Art./Ref.	Taglia/Size	TG EN420/EN420 size
90811	L	9
90812	XL	10
90813	XXL	11

GUANTO ANTITAGLIO PROFESSIONALE

GANTS ANTI-DOUP PROFESSIONNEL
PROFESSIONAL ANTI-CUT GLOVE
PROFESSIONELLER SCHNITTSICHERER HANDSCHUH
GUANTE PROFESIONAL ANTICORTE



Note: Palmo cuoio fiore e tessuto ricoperto. Dorso in poliestere rosso e giallo. Chiusura con elastico e velcro. EN381-7 Classe 0.

Notes: Leather palm flower and textile coating. Back polyester red and Yellow. Closing with elastic and self-agrippant. EN381-7 Classe 0.

Art./Ref.	Taglia/Size	TG EN420/EN420 size	Note/Notes
90785	L	9	Con protezione su entrambe le mani / With protections in both hands
90786	XL	10	Con protezione su entrambe le mani / With protections in both hands
90787	XXL	11	Con protezione su entrambe le mani / With protections in both hands

GIACCA BLOCCALAMA PER OPERATORI CON MOTOSEGA

VESTE FORESTERE ANTI-COUPURE
CUTTING-SAFE HARVESTER JACKET
FORSTLICHE JACKE GEGEN SCHNITT
CHAQUETA FORESTAL ANTICORTE



Note: La nuova giacca protettiva è stata completamente ridisegnata. Il taglio è molto più adatto alle esigenze. Il nuovo materiale utilizzato è meno pesante e più confortevole. La nuova protezione posteriore ha più sistemi di ventilazione.

Notes: The new protective jacket has been completely redesigned, with a fitting better suited for loggers, the new materials were used to save weight and give the user more comfort. Back protection and ventilation system under the arms.

Art./Ref.	Taglia/Size	Note/Notes
90760	M	EN381-11:2002 Classe 1/
90761	L	EN381-11:2002 Classe 1/
90762	XL	EN381-11:2002 Classe 1/
90763	XXL	EN381-11:2002 Classe 1/
90764	XXXL	EN381-11:2002 Classe 1/

PANTALONE ANTITAGLIO

PANTALON ANTI-COUPURE
CAUTTING-SAFE TROUSERS
HOSE GEGEN SCHNITTE
PANTALONES ANTICORTE



Note: I nuovi pantaloni sono stati completamente ridisegnati. Il taglio è più adatto alle esigenze. Il sistema di protezioni a 5 strati e il rivestimento elasticizzato garantisce il massimo confort.

Notes: The new pants have been completely redesigned, a fitting better suited for loggers. The 5 layers protection system and the stretch lining provide unique comfort.

Art./Ref.	Taglia/Size	Note/Notes
90770	M	EN381-5:1995 Classe 1 tipo A/EN381-5:1995 Classe 1 tipo A
90771		EN381-5:1995 Classe 1 tipo A/EN381-5:1995 Classe 1 tipo A
90772	XL	EN381-5:1995 Classe 1 tipo A/EN381-5:1995 Classe 1 tipo A
90773	XXL	EN381-5:1995 Classe 1 tipo A/EN381-5:1995 Classe 1 tipo A
90774	XXXL	EN381-5:1995 Classe 1 tipo A/EN381-5:1995 Classe 1 tipo A

PETTORINA ANTITAGLIO

BAVETTE ANTI-COUPURE
CUTTING - SAFE APRON
BRUSTEINSATZ GEGER SCHNITTE
MONO ANTICORTE



Note: La nuova salopette è stata completamente ridisegnata. Il taglio è molto più adatto alle esigenze. Il sistema di protezioni a 5 strati e il rivestimento elasticizzato garantisce il massimo confort.

Notes: The new bibs have been completely redesigned, a fitting better suited for loggers. The 5 layers protection system and the stretch lining provide unique comfort.

Art./Ref.	Taglia/Size	Note/Notes
90775	M	EN381-5:1995 Classe 1 tipo A
90776	L	EN381-5:1995 Classe 1 tipo A
90777	XL	EN381-5:1995 Classe 1 tipo A
90778	XXL	EN381-5:1995 Classe 1 tipo A
90779	XXXL	EN381-5:1995 Classe 1 tipo A

GAMBALE ANTITAGLIO

PROTECTION DES PIEDS
LEGS PROTECTION SAW
BEINE SCHUTZ
PROTECCION PIERNAS



Note: nuovi gambali sono costruiti con i nostri sistemi di protezione a 5 strati per il massimo confort e protezione.

Notes: The new seat less trousers are made with our five layer protection system for ultimate lightness sensation and protection.

Art./Ref.	Taglia/Size	Note/Notes
90780	UNICA	EN381-5:1995 Classe 1 tipo A/ EN381-5:1995 Classe 1 tipo A

MANICOTTI ANTITAGLIO NO DPI

MANCHES NO DPI
SLEEVES NO DPI
HÜLSEN SAW NO DPI
MANGAS NO DPI



Note: Manicotti di protezione antitaglio

Notes: Cut resistant safety sleeve

Art./Ref.	Taglia/Size
89465	UNICA/UNIVERSAL

SCARPONE ANTITAGLIO KERL

CUTTING SAFE BOOT KERL
BOTTES DE PROTECTION KERL
FORSTZSTIEFEL KERL
BOTA ANTICORTE KERL



Note: Tomaia in pelle scamosciata idro, fodera traspirante con membrana Event, puntale in acciaio, lamina in tessuto multistrato. Suola in gomma nitrilica, antiolio, anticalore, antistatica e antiscivolo. Rinforzo puntale in gomma. Plantare anatomico a 2 densità.

EN ISO 17249:2013 LEV 2
UNI EN ISO 20345:2012
S3-CI-HI-HRO-SRC Classe 2

Notes: Outer suede leather, Event lining breathable, toe reinforcement in rubber, steel toe protection, foil multilayer fabric. Sole, oil and heat resistant in nitrile rubber, antistatic, antislip. Anatomic by-density footbed.

EN ISO 17249:2013 LEV 2
UNI EN ISO 20345:2012
S3-CI-HI-HRO-SRC Class 2

Art./Ref.	Taglie UE/UE sizes
90799	40
90800	41
90801	42
90802	43
90803	44
90804	45
90805	46

SCARPONE ANTITAGLIO SORAPIS

CUTTING SAFE BOOT SORAPIS
BOTTES DE PROTECTION SORAPIS
FORSTZSTIEFEL SORAPIS
BOTA ANTICORTE SORAPIS



Note: Tomaia in pelle, Fodera traspirante, puntale in acciaio, Lamina in tessuto multistrato. Suola in gomma nitrilica, antiolio, anticalore, antistatica e antiscivolo. Rinforzo puntale in pelle trattata. Plantare anatomico.

EN ISO 17249:2013 LEV 2
UNI EN ISO 20345:2012
S3-CI-HI-HRO-SRC Classe 2

Notes: Outer leather, lining breathable, toe reinforcement in treated leather, steel toe protection, foil multilayer fabric. Sole, oil and heat resistant in nitrile rubber, antistatic, antislip. Anatomic footbed.

EN ISO 17249:2013 LEV 2
UNI EN ISO 20345:2012
S3-CI-HI-HRO-SRC Class 2

Art./Ref.	Taglie UE/UE sizes
90789	40
90790	41
90791	42
90792	43
90793	44
90794	45
90795	46



Antinfortunistica
SAFETY PRODUCTS



Workware **6.4**

Abbigliamento da lavoro

Linea Garden

MAGLIA IN TESSUTO TERMO REGOLATORE

TRICOT THERMIQUE
 KNIT FABRIC THERMOREGULATOR
 STRICKSTOFF THERMAL
 PUNTO TELA TERMORREGULADOR



Note: Elasticizzata, 95% Soia 5% spandex. Mantiene la temperatura corporea
Notes: Stretch, 95% Soia 5% spandex. Maintains body temperature

Art./Ref.	Taglie/Sizes
89560	M
89561	L
89562	XL
89563	XXL

CALZAMAGLIA TESSUTO TERMO REGOLATORE

COLLANTS THERMIQUE
 TIGHTS THERMOREGULATOR
 STRUMPFHOSEN TEMPERATURREGLER STOFF
 MEDIAS TELA TERMORREGULADOR



Note: Elasticizzata, 95% Soia 5% spandex.
 Mantiene la temperatura corporea
Notes: Stretch, 95% Soia 5% spandex..
 Maintains body temperature

Art./Ref.	Taglie/Sizes
89568	M
89570	XL
89571	XXL

TUTA DA LAVORO PRO

SALOPETTE PRO
 PRO OVERALL
 PRO OVERALL
 MONO PRO



Note: Tessuto: 35% Cotone 65% Poliestere gr.250. Multitasche.
Notes: Material: 35% Cotton 65% Polyester gr 250. Multy pockets

Art./Ref.	Taglie/Sizes
89660	M
89661	L
89662	XL
89663	XXL
89664	XXXL

TUTA DA LAVORO PRO

SALOPETTE PRO
 PRO OVERALL
 PRO OVERALL
 MONO PRO



Note: Tessuto: 35% Cotone 65% Poliestere gr.250. Multitasche.
Notes: Material: 35% Cotton 65% Polyester gr 250. Multy pockets

Art./Ref.	Taglie/Sizes
89666	L
89667	XL
89668	XXL
89669	XXXL

TUTA DA LAVORO BICOLORE

SALOPETTE BICOLEUR
TWO COLOUR OVERALL
2-FARBEN-OVERALL
MONO BICOLOR



Note: Tessuto: 65% Poliestere - 35% Cotone

- Tessuto gr. 200 (Leggera) - Elastico in vita
- Cerniera con doppia possibilità d'apertura
- Possibilità di personalizzazione con stampa

Notes: Material: 65% Polyester - 35% Cotton

- Fabric gr. 200 (Light)- Waist elastic band
- Double side zip-fastener
- It can be printed and customized

Art./Ref.	Taglie/Sizes
32748	M
32749	L
32750	XL
32751	XXL
32949	XXXL



Antinfortunistica
SAFETY PRODUCTS



Protective &
Working Clothes **6.5**
Abbigliamento protettivo da lavoro

Linea Garden

GAMBALI PROTETTIVI PRO

PROTEGE-TIBIA PRO
LEGS PROTECTION PRO
SCHUTZGAMASCHEN PRO
PROTECTORE DE PIERNAS PRO



Note: Fornito in confezione singola blisterata ed appendibile. Realizzato in materiale ultrasensibile e di facile lavaggio. Proteggono le gambe dal ginocchio al collo del piede. Sono leggeri, confortevoli e facili da indossare. Il lato esterno è in materiale duro antiurto mentre l'interno è morbido e confortevole.

Notes: Made of strong resistant fabric, easy to wash. Packed in a single hangable blister. Protect your legs from the knee to the instep. They are lightweight, comfortable and easy to dress. The external side is in hard shock proof material while the inside is soft and comfortable.

Art./Ref.
90694

GAMBALI PROTETTIVI CONFORT

PROTEGE-TIBIA CONFORT
LEGS PROTECTION FOR BRUSHCUTTERS CONFORT
SCHUTZGAMASCHEN FÜR FREISCHNEIDER CONFORT
PROTECTORE DE PIERNAS CONFORT



Note: Proteggono le gambe dal ginocchio alla caviglia. Sono leggeri, confortevoli e facili da indossare. Il lato esterno è in materiale duro antiurto mentre l'interno è morbido e confortevole.

Notes: Protect your legs from the knee to ankle. They are lightweight, comfortable and easy to dress. The external side is in hard shockproof material while the inside is soft and comfortable.

Art./Ref.
59461

GREMBIULE PROTETTIVO PER DECESPUGLIATORI

TABLIER DE PROTECTION POUR DEBROUSAILLEUSES
PROTECTIVE APRON FOR BRUSHCUTTERS
SCHUTZE FÜR MOTOSENSEN
DELANATAL DE PROTECCION PARA DESBROZADORAS



Note: Fornito in confezione singola blisterata ed appendibile. Realizzato in materiale ultrasensibile e di facile lavaggio.

Notes: Made of strong resistant fabric, easy to wash. Packed in a single hangable blister.

Art./Ref.	Dimensioni/Sizes
07180	110 x 80 cm

GREMBIULE PROTETTIVO

TABLIER DE PROTECTION
PROTECTIVE APRON
SCHUTZE
DELANATAL DE PROTECCION



Note: Fornito in confezione singola ed appendibile. Realizzato in materiale ultrasensibile e di facile lavaggio.

Notes: Made of strong resistant fabric, easy to wash. Packed in a single hangable blister.

Art./Ref.	Dimensioni/Sizes
90691	108 x 70 cm

GIACCA DA LAVORO

VESTE DE TRAVAIL
WORKING JACKET
JACKE VON DER ARBEIT
JACKET DE TRABAJO



Note: Fornito in confezione singola blisterata ed appendibile. Realizzato in materiale ultrasensibile e di facile lavaggio.

Notes: Made of strong resistant fabric, easy to wash. Packed in a single hangable blister

Art./Ref.	Taglie/Sizes	Note/Notes
90696	M	No antitaglio / Not for chainsaw use
90714	L	No antitaglio / Not for chainsaw use
90715	XL	No antitaglio / Not for chainsaw use
90716	XXL	No antitaglio / Not for chainsaw use

PANTALONI DA LAVORO

PANTALON AU TRAVAIL
WORKING TROUSERS
HOSE ZU ARBEITEN
PANTALONES PARA TRABAJAR



Note: Fornito in confezione singola blisterata ed appendibile. Realizzato in materiale ultrasensibile e di facile lavaggio.

Notes: Made of strong resistant fabric, easy to wash. Packed in a single hangable blister

Art./Ref.	Taglie/Sizes	Note/Notes
90695	M	No antitaglio / Not for chainsaw use
90711	L	No antitaglio / Not for chainsaw use
90712	XL	No antitaglio / Not for chainsaw use
90713	XXL	No antitaglio / Not for chainsaw use

PANTALONE PROTETTIVO

PANTALON DE PROTECCION
PROTECTIVE TROUSERS
SCHUTZHOSE
PANTALON PROTECTEUR



Note: Fornito in confezione singola blisterata ed appendibile. Realizzato in materiale ultrasensibile e di facile lavaggio.

Notes: Made of strong resistant fabric, easy to wash. Packed in a single hangable blister.

Art./Ref.
32395

PETTORINA PROTEGGI ABITI

SALOPETTE PROTECT VÊTEMENTS
SINGLE FOR CLOTHES PROTECTION
BRUSTEINSATZ KLEIDUNG PROTECT
MONO PROTEGER LA ROPA



Note: Fornito in confezione singola blisterata ed appendibile. Realizzato in materiale ultrasensibile e di facile lavaggio.

Notes: Made of strong resistant fabric, easy to wash. Packed in a single hangable blister

Art./Ref.
90693

GAMBALE DI PROTEZIONE

TIGE DE PROTECTION
 TROUSERS COVER WITH PROTECTION
 HOSE-BEDECKUNG MIT SCHUTZ
 CUBRE PANTALON DE PROTECCION



Art./Ref.

63974

PROTEZIONE SCARPE

PROTECTION DES CHAUSSURES
 SHOE PROTECTION
 SCHUTZ FÜR SCHUHE
 PROTECCIÓN PARA LOS ZAPATOS



Note: Protezione per scarpe. Fornito in confezione singola ed appendibile. Realizzato in materiale ultrasensibile e di facile lavaggio.

Notes: Made of strong resistant fabric, easy to wash. Packed in a single hangable blister

Art./Ref.

Note/Notes

90692

Impermeabili/waterproof

TUTA POLIPROPILENE

SALOPETTE POLIPR.
 OVERALL SUIT POLYPROP.
 OVERALL POLYPROP.
 MONO POLIPROP.



Note: Con cappuccio a tasca. Cappuccio, polsi, vita, caviglie con elastico. Indumento cucito, garantisce protezione totale da rischi di lieve entità .

Notes: With hood and pocket. Hood, wrist, waist and ankle with elastic bands. Sewed cloth to guarantee total protection from minor risks

Art./Ref.	Taglie/Sizes	Note/Notes
90111	L	40g - Blu/blue
90112	XL	40g - Blu/blue
90113	XXL	40g - Blu/blue

TUTA BIANCA IN POLIPROPILENE 50 GR CON CAPPUCCIO

COMBINAISON Á CAPUCHON EN POLYPROPYLENE 50 GR
 OVERALLS WITH HOOD POLYPROPYLENE 50 GR
 OVERALL WEISS AUS POLYPROPYLEN 50GR M/KAPUZE
 MONO BLANCA POLIPROP. 50 GR CON CAPUCHO



Note: Con cappuccio a tasca. Cappuccio, polsi, vita, caviglie con elastico. Indumento cucito, garantisce protezione totale da rischi di lieve entità .

Notes: With hood and pocket. Hood, wrist, waist and ankle with elastic bands. Sewed cloth to guarantee total protection from minor risks.

Art./Ref.	Taglie/Sizes
33579	L
33580	XL
33581	XXL

TUTA BIANCA IN PROLIPROPILENE CON CAPPUCCIO

COMBINAISON Á CAPUCHON EN POLYPROPYLENE
OVERALLS WITH HOOD POLYPROPYLENE
OVERALL WEISS AUS POLYPROPYLEN M/KAPUZE
MONO BLANCA POLIPROP. CON CAPUCHO



Art./Ref.	Taglie/Sizes	Note/Notes
90430	L	Cat III T5 - T6
90431	XL	Cat III T5 - T6
90432	XXL	Cat III T5 - T6

TUTA BIANCA TYVEK PRO.TECH CON CAPPUCCIO

COMBINAISON Á CAPUCHON TYVEK PRO-TECH
OVERALLS WITH HOOD TYVEK PRO-TECH WHITE
OVERALL WEISS TYVEK PRO-TECH M/KAPUZE
MONO BLANCA TYVEK PRO-TECH CON CAPPUCCIO



Note: Con cappuccio e tasca. Cappuccio, polsi, vita, caviglie con elastico.
Indumento cucito costruito con materiale Tyvek Pro-Tech. Ideale per proteggersi da prodotti chimici, materiali tossici, scorie di condotti o serbatoi, nel trattamento di amianto e vernici. Ideale anche in agricoltura durante l'erogazione di insetticidi, fungicidi, pesticidi, erbicidi.

Notes: With hood and pocket. Hood, wrist, waist and ankle with elastic bands.
Cloth in Tyvek Pro-Tech. Ideal to protect from chemical and toxic products, from pipes and tanks slugs in painting and asbestos treatment. Goods also for agricultural purposes.

Art./Ref.	Taglie/Sizes	Note/Notes
33582	L	Cat III T5 - T6
33583	XL	Cat III T5 - T6
33584	XXL	Cat III T5 - T6

POLO MEZZA MANICA ALTA VISIBILITA'

TRICOT Á MANCHES COURTES HAUTE VISIBILITÉ
POLO T-SHIRT WITH SHORT SLEEVES, HIGH VISIBILITY
KURZARM-WARNSCHUTZ-POLOHEMD
POLO MEDIA MANGA DE ALTA VISIBILIDAD



Art./Ref.	Taglie/Sizes
58251	XL

GILET AD ALTA VISIBILITA' GIALLO

GILET HAUTE VISIBILITE' ORANGIER
YELLOW HIGH VISIBILITY WAISTCOAT
WESTE EXTRA-SICHTBAR GELB
CHALECO ALTA VISIBILIDAD AMARILLO



Note: Tessuto: 100% poliestere Peso 150gr M²
Notes: Material: 100%polyester Weight 150gr M²

Art./Ref.
34426



Antinfortunistica
SAFETY PRODUCTS



Fall Protection Equipment **6.6**

Dispositivi anti-caduta

Linea Garden

IMBRACATURA 2 PUNTI STERNALE DORSALE

HARNAIS
 HARNESS WITH DORSAL/STERNAL ATTACHEMENT
 KLETTERGURT
 EMBRAGUE 2P ESTERNONAL DORSAL



Note: Imbracatura anticaduta con attacchi dorsale e sternale, fascia sottoglutei, regolazione sui cosciali. EN361

Notes: Anti-fall harness with attacks to the back, bandages under the buttock and the breastbone, regulation on the thighs. EN361

Art./Ref.
57964

IMBRACATURA 2 PUNTI + CINTURA

HARNAIS + CEINTURE
 HARNESS + BELT
 KLETTERGURT 2P+GURT
 EMBRAGUE 2P+CINTURON



Note: Cintura di posizionamento più imbracatura con attacchi dorsale e sternale con sottoglutei e cintura di posizionamento, regolazione sui cosciali. EN358-EN361

Notes: Fall protection plus Anti-fall harness with belt and attack on the back and front, bandages under the buttock and the breastbone, regulation of the thighs. EN358-361

Art./Ref.
57965

CINTURA DI POSIZIONAMENTO

CEINTURE DE POSITIONNEMENT
 POSITIONING BELT
 POSITIONSGURT
 CINTURON DE POSICION



Note: Cintura di posizionamento imbottita e traspirante, con 2 punti di ancoraggio. EN358

Notes: Belt of positioning with 3 hooks for utensils. EN358

Art./Ref.
57968

CONNETTORE A GHIERA

CONNECTEUR
 KARABINER
 KONNECTOR
 CONECTOR



Art./Ref.	Note/Notes	Titolo Prodotto/Product title
90106	Apertura 11mm, bloccaggio manuale / 11mm width, manual lock	CONNETTORE A GHIERA

CORDINO POSIZIONAMENTO

CORDE DE POSITIONNEMENT
 POSITIONING LANYARD
 SEIL
 CORDELILLO EMPLAZAMIENTO



Note: Cordino regolabile da 0,85 a 1,35m. Con indicatore di usura. EN354/93

Notes: Adjustable from 0,85 and 1,35m. EN354/93

Art./Ref.
57969



Attrezzature per irrigazione
GARDENING EQUIPMENT



Cutting Tools **7.1**

Accessori da taglio

Linea Garden

FORBICE PER POTATURA

CISEAUX SECATEUR
 PRUNING SHEARS
 SCHERE FUER ASTSCHNITT
 TIJERAS DE PODA



Art./Ref.	Lunghezza mm/ Lenght mm	Lunghezza pollici/ Lenght inch	Ampiezza forbici mm/ Scissors' width mm	Note/Notes	Brand	Ricambio/Replacement
33029	205	8"	20	Impugnatura: manici in alluminio Lama: in acciaio al carbonio/ Handle: Aluminium Blades: Carbon steel	A.M.A.	61355 - MOLLA RICAMBIO PER 33029 / REPLACEMENT SPRING FOR SHEAR 33029

FORBICI PER POTATURA 215 MM

CISEAUX SECATEUR
 PRUNING SHEARS
 SCHERE FUER ASTSCHNITT
 TIJERAS DE PODA



Art./Ref.	Lunghezza mm/ Lenght mm	Lunghezza pollici/ Lenght inch	Ampiezza forbici mm/ Scissors' width mm	Note/Notes
33032	215	8 1/2"	20	Impugnatura: manici in alluminio rivestiti in PVC Lama: acciaio al carbonio/ Handle: aluminium handles w/ PVC grip. Blade: carbon steel

FORBICE PER POTATURA

CISEAUX SECATEUR
 PRUNING SHEARS
 SCHERE FUER ASTSCHNITT
 TIJERAS DE PODA



Note: Lama rivestita in teflon
Notes: Teflon coated blade

Art./Ref.	Lunghezza mm/ Lenght mm	Lunghezza pollici/ Lenght inch	Ampiezza forbici mm/ Scissors' width mm	Note/Notes
33033	215	8 1/2"	20	Impugnatura: manici in alluminio rivestiti in PVC Lama: acciaio al carbonio/ Handle: aluminium handles w/ PVC grip Blade: carbon steel

FORBICE PER VENDEMMIA

CISEAUX POUR VENDAGE
VINTAGE SHEARS
SCHERE FUER WEINLESE
TIJERAS PARA VENDEMIA



Art./Ref.	Pos.	Lunghezza mm/Lenght mm	Lunghezza pollici/Lenght inch	Note/Notes
33036	1	185	8"	Impugnatura: manici in acciaio rivestiti in PVC Lama: acciaio al carbonio/ Handle: steel handles w/ PVC grip Blades: carbon steel

FORBICI DA POTATURA LINEA SEMI PRO

CISEAUX SECATEUR GAMME SEMI PRO
PRUNING SHEARS SEMI PRO RANGE
SCHERE FUER ASTSCHNITT SEMI PRO KOLLEKTION
TIJERAS DE PODA LÌNEA SEMI PRO



Art./Ref.	Pos.	Lunghezza mm/ Lenght mm	Lunghezza pollici/ Lenght inch	Ampiezza forbici mm/ Scissors' width mm	Note/Notes	Brand	Ricambio/Replacement
72900	1	205	8"	20	Impugnatura: Manici in alluminio con morbido rivestimento in TFR antiscivolo. Lama: in acciaio SK5/ Handle: in aluminum with soft, non-slip TPR grips. Blades: SK5 Steel	A.M.A.	73023 - LAMA RICAMBIO / replacement blade for 72900,73024 - MOLLA RICAMBIO / replacement spring for 72900
72901	2	180	7"	6	Impugnatura: manici in alluminio con morbido rivestimento in TFR antiscivolo Lama: acciaio SK5 / Handles: in aluminium with soft, non-slip TPR grips. Blades: SK5 Steel/Alu-Griffe, Messer aus Stahl SK5	A.M.A.	73024 - MOLLA RICAMBIO / replacement spring for 72900,73025 - LAMA RICAMBIO / replacement blade for 72901
72902	3	200	7" 3/4	6	Lama in acciaio SK5 e manici in alluminio con morbido rivestimento in TFR antiscivolo/ Handle: aluminium handles with non-slip soft TPR grips Blades: High carbon SK5 Steel	A.M.A.	73024 - MOLLA RICAMBIO / replacement spring for 72900,73027 - LAMA RICAMBIO / blade replacement for 72902
72903	4	170	6" 3/4	15	Impugnatura: manici in alluminio con morbido rivestimento in TFR antiscivolo Lama: acciaio SK5/Handle: aluminum handles with soft, non-slip TPR grips. Blades: SK5 Steel	A.M.A.	73024 - MOLLA RICAMBIO / replacement spring for 72900,73029 - LAMA RICAMBIO / blade replacement for 72903
81230	5	-	-	-	espositore 12 pcs 72900/12-pc displaybox 72900	-	-

FORBICI DA POTATURA LINEA PRO
CISEAUX SECATEUR GAMME PRO
PRUNING SHEARS PRO RANGE
SCHERE FUER ASTSCHNITT PROFIL KOLLEKTION
TIJERAS DE PODA LÌNEA PRO


Art./Ref.	Pos.	Colore/Color	Lunghezza mm/Lenght mm	Lunghezza pollici/Lenght inch	Ampiezza forbici mm/Scissors' width mm	Note/Notes	Brand	Ricambio/Replacement
72905	1	Rosso	225	8" 3/4	20	Manici in acciaio verniciato. Lama superiore in acciaio SK5/Handle: strong steel handles with painting Upper blade: high carbon SK5 steel	A.M.A.	73031 - LAMA RICAMBIO / blade replacement 72903,73032 - MOLLA RICAMBIO / spring replacement for 72905
72906	2	Rosso	220	8" 3/4	20	Impugnatura: manici in acciaio verniciato Lama superiore: acciaio SK5/Handle: in aluminum with soft, non-slip TPR grips. Blades: SK5 Steel	A.M.A.	73033 - LAMA RICAMBIO / blade replacement for 72906,73034 - MOLLA RICAMBIO / spring replacement for 72906
72907	3	Grigio	205	8"	20	Impugnatura: manici in alluminio con morbido rivestimento in TFR antiscivolo Lama superiore: acciaio SK5 Spugna imbevuta d'olio rimovibile/Handle: in aluminium with soft, non-slip TPR grips. Blades: SK5 Steel	A.M.A.	73037 - KIT RICAMBIO LAMA / blade replacement kit for 72907,73038 - MOLLA RICAMBIO / spring replacement for 72907
72909	4	Arancio	230	9"	22	Impugnatura: Manici in nylon e fibra di vetro. Lame: lama superiore in acciaio SK5/Handle: Nylon and fiberglass handle. Blades: SK5 steel	A.M.A.	73035 - LAMA RICAMBIO / blade replacement for 72909,73036 - MOLLA RICAMBIO / spring replacement for 72909
81235	5	-	-	-	-	espositore 12pcs art 72909/12-Pc display art 72909	-	-

FORBICE PROFESSIONALE A DOPPIO TAGLIO
CISEAUX PROFESSIONELLE DOUBLE COUPE
DOUBLE CUT PROFESSIONAL SCISSOR
ZWEI- SCHNIT- BERUFSCHERE
TIJERA PROFESIONAL CORTE DOBLE


Art./Ref.	Lunghezza mm/Lenght mm	Confezionamento/Packaging	Peso Kg/Weight Kg	Note/Notes	Brand	Ricambio/Replacement
12713	210	1	0,310	Lame in acciaio temprato/Steel hardened blades	A.M.A.	12714 - BULLONE CON DADO A RICAMBIO / BOLT WITH SPARE NUT 12715 - MOLLA A RICAMBIO / REPLACEMENT SPRING, 12716 - VITE BATTUTA C/DADO A RICAMBIO / SPARE SCREW AND NUT

FFORBICI PROFESSIONALI DA POTATURA

SECATEURS PROFESSIONNELS

PROFESSIONAL PRUNING SHEARS

PROFESSIONELLE GARTENSCHERE

TIJERAS DE PODAR PROFESIONALES



MANIAGO - ITALY


Art./Ref.	Pos.	Ampiezza forbici mm/ Scissors' width mm	Lunghezza mm/ Lenght mm	Note/Notes	Peso gr/Weight gr.
91327	1	24	230	Lama intercambiabile in acciaio al carbonio; controlama in acciaio e alluminio/ Interchangeable carbon steel alloy blade; steel and aluminium counter blade	280
91346	2	24	210	Lama intercambiabile in acciaio al carbonio; controlama brunita in acciaio/ Interchangeable carbon steel alloy blade; burnished carbon steel counter blade	230
91329	3	24	210	Lama intercambiabile in acciaio al carbonio; controlama nichelata in acciaio al carbonio/ Interchangeable carbon steel alloy blade; nickel-plated carbon steel counter blade	230
91330	4	24	210	Lama fissa. Lama e controlama brunita in acciaio al carbonio temperato/ Fixed blade. Burnished carbon steel blade and counter blade	210
91331	5	25	220	Lama teflonata intercambiabile, controlama brunita in acciaio, con ammortizzatore in gomma/ Interchangeable teflon coated blade, burnished carbon steel counterblade, with rubber shock absorber	268
91332	6	25	220	Lama teflonata intercambiabile, controlama brunita in acciaio/Lama teflonata intercambiabile, contro- lama brunita in acciaio/Interchangeable teflon coated blade, burnished carbon steel counterblade	250
91333	7	25	190	Lama teflonata intercambiabile, controlama brunita in acciaio/Lama teflonata intercambiabile, contro- lama brunita in acciaio/Interchangeable teflon coated blade, burnished carbon steel counterblade	200
91334	8	25	210	Lama intercambiabile in acciaio al carbonio rivestita in teflon, battente curvo intercambiabile in acciaio al carbonio/Interchangeable carbon steel blade teflon coated, interchangeable carbon steel curved anvil	233
91335	9	25	210	Lama dritta a battente. Lama intercambiabile in acciaio rivestita in teflon, battente brunito in acciaio/ Anvil straight blade. Interchangeable steel blade teflon coated, burnished steel anvil	250
91336	10	25	210	Lame intercambiabili rivestite in teflon/Interchangeable blades teflon coated	250
91337	11	24	210	Potatura frutteto. Lame fisse in acciaio forgiato/Orchard pruning. Forged steel fixed blades	290

FORBICE ELETTRICA PROFESSIONALE

SECATEUR PROFESSIONELLE
GARDEN SHEAR WITH BATTERY
ELEKTRONISCHE BAUMBESCHNEIDER
PODADORES ELECTRONICO



Note: Confezionata in valigetta in PVC contenente: forbice, imbracatura, batteria con unità di controllo, caricabatteria, 2 bracciali, cavo di connessione forbici a batteria, una scatola con pietra di affilatura, lama a ricambio, vasetto di olio lubrificante e un tubo di grasso lubrificante.

Notes: Packaged in PVC case containing: shears with cable supply, knapsack, battery, battery charger, 2 elastic arms, filing stone, spare blade, lubricating oil and lubricating grease.

Art./Ref.	Alimentazione/ Supply	Ampiezza forbici mm/ Scissors' width mm	Colore/ Color	Peso Kg/ Weight Kg	Note/Notes
91250	36V 300W	20 - 30	Rosso - Nero	0,9 Kg + 1,5 Kg	72 tagli al minuto, batteria agli ioni di litio 36v-4Ah. Autonomia 8 ore (10.000 tagli), tempo di ricarica 3/3,5 ore

FORBICI ELETTRICHE PROFESSIONALI

SECATEUR PROFESSIONELLE
GARDEN SHEAR WITH BATTERY
ELEKTRONISCHE BAUMBESCHNEIDER
PODADORES ELECTRONICO



Note: Confezionate in valigetta PVC contenente: forbici con cavo di alimentazione, zaino con batteria Std 24V 4,5A, caricabatteria, bracciale elastico, pietra per affilare, astuccio porta forbice, chiave per regolazione, spray WD-40

Notes: he machine is supplied in a PVC case containing the following: 1 pruning shears with related power cable 1 backpack complete with standard 24V 4.5 A battery 1 charger 1 stretch bracer 1 whetstone 1 shears holder 1 user manual and related warranty card 1 adjuster 1 canister of WD-40

La forbice è fornita da 3 led: verde, giallo e rosso / The garden shear is equipped of led 3col: red, yellow, green

- «MACCHINA ACCESA» / switch on tool
- «BATTERIA SCARICA» / switch off tool
- Lampeggiante/revolving Tagliando Da Fare circa 350.000colpi / Maintenance to do
- Acceso Manutenzione o perdita di garanzia / Maintenance or no more under warranty

Art./Ref.	Alimentazione/ Supply	Ampiezza forbici mm/ Scissors' width mm	Colore/ Color	Peso Kg/ Weight Kg	Note/Notes	Brand	Ricambio/Replacement
80800	24V 160W	25-30	Nero/ Black	0,8 Kg + 2,2 Kg	160Nm a 18amp, a 15° arriva a 180Nm. Batteria standard 24V 4,5a Ni.mh con led azionato da pulsante manuale che indica il livello di carica. Autonomia batteria 8-10h, Tempo di carica 4H./160Nm at 18ampa, at 15° reaches 180Nm. Standard battery 24V 4.5Ni-Mh with LED activated by a manual button that indicated the charge level. Battery autonomy: 8-10h, Recharge time: 4H.	A.M.A.	80801 - cavo a ricambio / cable spare part 80803 - kit chiave / key spare part , 80804 - Tester, 80820 -Batteria / Battery, 80822 - lama superiore / upper blade

FORBICE LUNGA

CISEAUX LONGUE
LONG REACH PRUNER
PROFI-SCHERE
TIJERAS LARGAS



Art./Ref.	Lunghezza mm/ Length mm	Note/Notes	Brand	Ricambio/Replacement
57256	700	Impugnatura: alluminio girevole di 180° con rivestimento morbido antiscivolo. Asta: alluminio. Lame: acciaio SK5 rivestito in Teflon. Rimovibile il sistema taglia e trattieni. /Handle: in aluminum, it rotates 180° with soft anti-slip grips. Pole: aluminum. Blade: SK5 steel covered in Teflon. Removable cut and hold feature.	A.M.A.	33027 - SEGACCIO A RICAMBIO PER FORBICE LUNGA / REPLACEMENT PRUNING SAW, 58491 - RICAMBIO COGLIFRUTTO INFERIORE FORBICE / LOWER CLIP FOR PRUNER, 58492 - RICAMBIO COGLIFRUTTO SUPERIORE FORBICE / UPPER CLIP FOR PRUNER, 58493 - LAMA RICAMBIO FORBICE COGLIFRUTTO / SPARE BLADE FOR PRUNER
79138	900	Impugnatura: alluminio girevole di 180° con rivestimento morbido antiscivolo. Asta: alluminio. Lame: acciaio SK5 rivestito in Teflon. Rimovibile il sistema taglia e trattieni. / 180° Rotating handle, available for adding the pruning saw to the head. Blade: High carbon SK-5 steel blades, Teflon coated, aluminium handles non-slip soft grips. Removable cut and hold feature.	A.M.A.	33027 - SEGACCIO A RICAMBIO PER FORBICE LUNGA / REPLACEMENT PRUNING SAW, 58491 - RICAMBIO COGLIFRUTTO INFERIORE FORBICE / LOWER CLIP FOR PRUNER, 58492 - RICAMBIO COGLIFRUTTO SUPERIORE FORBICE / UPPER CLIP FOR PRUNER, 58493 - LAMA RICAMBIO FORBICE COGLIFRUTTO / SPARE BLADE FOR PRUNER

FORBICE LUNGA SNODATA

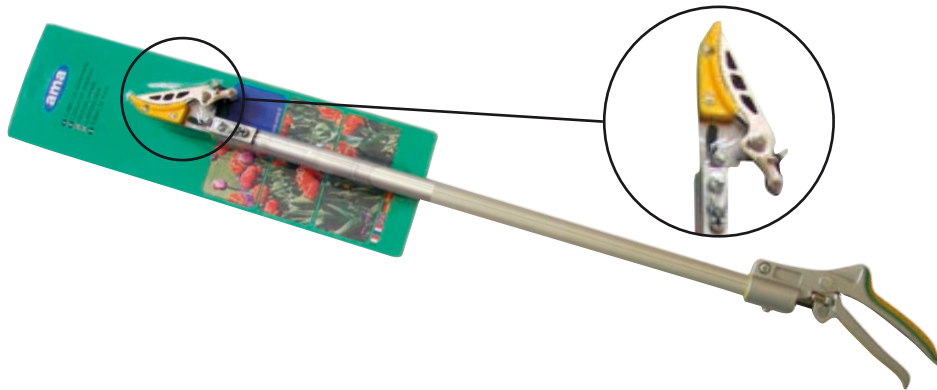
CISEAUX LONGUE TETE TOURNANT
LONG SHEARS FOLDABLE
PROFI-SCHERE
TIJERAS LARGAS CON CABEZA MOVEDIZA



Art./Ref.	Larghezza mm/ Width mm	Note/Notes	Brand	Ricambio/Replacement
57257	700	Lame: acciaio SK5 rivestito in Teflon. Impugnatura: alluminio con presa antiscivolo. Testa snodabile per facilitare il lavoro di taglio./Blade: High carbon SK5 steel blade, non-stick Teflon coated. Handle: Aluminum handles, non-slip soft (TPR) grips. Adjustable angle head for easy operating in hard-to-reach areas	A.M.A.	58491 - RICAMBIO COGLIFRUTTO INFERIORE FORBICE / LOWER CLIP FOR PRUNER, 58492 - RICAMBIO COGLIFRUTTO SUPERIORE FORBICE / UPPER CLIP FOR PRUNER, 58493 - LAMA RICAMBIO FORBICE COGLIFRUTTO / SPARE BLADE FOR PRUNER

FORBICI DA POTATURA LUNGHE

CISEAUX LONGUE
LONG REACH PRUNER
LANGARM-SCHEREN
TJERAS LARGAS



Art./Ref.	Lunghezza mm/ Length mm	Ampiezza forbici mm/ Scissors' width mm	Note/Notes	Brand	Ricambio/Replacement
72908	700	15	Impugnatura: girevole a 180° in alluminio con rivestimento morbido in TFR antiscivolo Lama: acciaio SK5 Dispositivo "taglia e trattieni" per cogliere frutta e fiori più facilmente/ Handle: aluminum handles with soft, non-slip TPR grips Blades: SK5 Steel	A.M.A.	73039 - KIT LAMA RICAMBIO / blade replacement kit for 72908,73040 - MOLLA RICAMBIO / spring replacement for 72908
72910	700	15	Impugnatura: girevole a 180° in alluminio con rivestimento in TFR antiscivolo. Testa snodabile per facilitare il lavoro di taglio Lama: acciaio SK5/Handle: aluminum handles with soft, non-slip TPR grips. Blades: SK5 Steel	A.M.A.	
72911	1770-3000	15	Impugnatura: girevole a 180° in alluminio con rivestimento in TFR antiscivolo Dispositivo "taglia e trattieni" per cogliere frutta e fiori più facilmente Lama: acciaio SK5 /Handle: in aluminum with soft, non-slip TPR grips which rotate 180°. It has a "Cut and Hold" feature for effortlessly harvesting fruits & flowers. Blade: SK5 Steel	A.M.A.	

PINZA RACCOGLITRICE

PINCE
TRASH PICKER
ZANGE
PINZA RECOGEDORA



Art./Ref.	Note/Notes
33048	Sistema raccogli e trattieni. Tubolare: alluminio. Impugnatura ergonomica. / Grab and lock system. Die cast aluminium, ergonomic handle.

FORBICE PER LEGATURA

PINCE ENROULEUSE
 TYING PLIER
 GREIFZANGE
 PINZA DE ENVOLVER



Art./Ref.
91639

FORBICE TAGLIAERBA

CISEAUX POUR HERSE
 GRASS SHEARS
 SCHERE FUER GRAS
 TIJERAS PARA HIERBA



Art./Ref.	Lunghezza mm/Lenght mm	Lunghezza pollici/Lenght inch	Note/Notes
33037	340	13 1/2"	Lame girevoli a 360°, 12 posizioni di taglio. - Lame ondulate: acciaio inossidabile. Manici: plastica ABS./360° rotating blades, 12 cutting positions. - Wavy-type blades: stainless steel blades. ABS plastic handles.

LEGATRICE AUTOMATICA E RICAMBI

LIEUSE AUTOMATIQUE
 AUTOMATIC BINDER AND SPARE PARTS
 AUTOMATISCHE BINDEMASCHE
 ATADORA AUTOMATICA



Art./Ref.	Note/Notes	Brand	Ricambio/Replacement
H01074	Pinza legatrice/Tape binder	A.M.A.	H01077 - LAME DENTELLATE X ART.H01074 / TOOTHED-BLADE REPL. FOR ART.H01074
39145	Scatola 4800 punti metallici/Box with 5000 iron points	-	-

NASTRO PER LEGATRICE AUTOMATICA
BANDE POUR LIEUSE AUTOMATIQUE
RIBBON FOR AUTOMATIC BINDER
BAND FÜR AUTOMATISCHE BINDEMASCHINE
CINTA PARA ATADORA AUTOMÁTICA


Art./Ref.	Lunghezza m/Lenght m	Larghezza mm/Width mm	Colore/Color	Note/Notes
H01180	16	11	Rosso	Tralicci di vite, sostegno di viticci, rami di alberi da frutto, legumi, ecc/ Wine trellis, wine tendril support, branches of fruit-trees, legumes, ecc.
H01181	16	11	Giallo	Tralicci di vite, sostegno di viticci, rami di alberi da frutto, legumi, ecc./ Wine trellis, wine tendril support, branches of the fruit-trees, legumes, ecc
H01182	26	11	Celeste	Arbusti di piccole e media dimensioni graminacee, tralci, leguminose, ortaggi, ecc. /Gramineae shrubs, wine-shoots, legumes plants, vegetables.
H01183	26	11	Verde	Arbusti di piccole e medie dimensioni, graminacee, tralci, leguminose, ortaggi ecc. /Gramineae shrubs, wine-shoots, legumes plants, vegetables.
H01184	40	10	Bianco	Fiori in genere, graminacee, rampicanti leggeri, ecc / Olive flowers, gramineae, creepers, ecc.
H01185	40	10	Verde chiaro	Fiori in genere, graminacee, rampicanti leggeri, ecc/ Olive flowers, gramineae, creepers, ecc./

TRONCARAMI HOBBY
CASEE-BRANCHES
BY-PASS LOPPING SHEARS
ASTSCHERE
CORTARAMAS


Art./Ref.	Lunghezza mm/ Lenght mm	Ampiezza forbici mm/ Scissors' width mm	Dimensioni lama/ Blade dimension	Note/Notes
33044	620	25	90X40	Lame in acciaio al carbonio. Manici in alluminio a sezione ovale. Impugnatura ergonomica con 2 diversi grip antiscivolo. /Carbon steel finished blades. Oval tubular aluminum handles. Ergonomic handle with 2 different anti-slip grips./MESSER 90x4 mm AUS KOHLENSTAHL, GRIFF AUS ALU UND NEOPRAEN

TRONCARAMI
CASEE-BRANCHES
BY-PASS LOPPING SHEARS
ASTSCHERE
CORTARAMAS CON MANGAS TELESCOPICAS


Art./Ref.	Dimensioni lama/Blade dimension	Note/Notes
33049	98,5X40	Caratteristiche: lama superiore in acciaio al carbonio S50C rivestita di teflon lama inferiore in acciaio al carbonio S50C cromata, manici in alluminio rivestimento in neoprene antiscivolo /Features: S50C teflon-coated carbon steel upper blade, S50C chrome-plated carbon steel lower blade, aluminum handles with soft, PVC grips.

TRONCARAMI HOBBY 660 MM

CASEE-BRANCHES

BY-PASS LOPPING SHEARS

ASTSCHERE

CORTARAMAS



Art./Ref.	Lunghezza mm/ Lenght mm	Ampiezza forbici mm/ Scissors' width mm	Dimensioni lame/Blade dimension	Note/Notes
33045	660	30	90x50	Lama in acciaio al carbonio. Manici in acciaio a sezione ovale. Morbida impugnatura con cuscinetti anti-shock in neoprene/Features: S50C teflon coated upper blade S50C chrome plated lower blade, aluminum handles with PVC cushion grips

FORBICE TAGLIASIEPI A LAME ONDULATE

CISEAU COUPE-HAIE

WAVY BLADE HEDGE SHEARS

HECKENSCHERE

TIJERAS CORTASETOS



Art./Ref.	Lunghezza mm/ Lenght mm	Dimensioni lame/ Blade dimension	Note/Notes
33043	620	230 x 40	Lama superiore: acciaio al carbonio rivestita di Teflon. Lama inferiore: acciaio ad alto tenore di cromo. Manici: alluminio a sezione ovale. Impugnatura ergonomica con due diversi grip antiscivolo. Regolatore di tensione delle lame e del sistema antivibrante. /Upper blade: Teflon-coated carbon steel. Lower blade: hard chromed steel. Oval tubular aluminum handles. Ergonomic grip with 2 different anti-slip grips. Adjustable blade tension knob & shock absorbers.

TRONCARAMI PROFESSIONALI CON MANICI TELESCOPICI

SÉCATEUR POIGNÉES TÉLESCOPIQUE

POWER-LEVER BYPASS LOPPER

ASTSCHERE TELESKOP-GRIFFE

PODADORA PIÑONES MANGAS TELESCOPICAS



Art./Ref.	Lunghezza mm/ Lenght mm	Ampiezza forbici mm/Scissors' width mm	Note/Notes
72912	685~990	48	Lama superiore in acciaio SK5. Lama inferiore in acciaio S50C. Manici telescopici in alluminio a sezione ovale/ Upper blade in Sk5 steel, lower blade in S50 steel. Oval, telescopic aluminum handles.

TRONCARAMI PROFESSIONALE CON LAME A BATTENTE E MANICI TELESCOPICI

SÉCATEUR POIGNÉES TÉLESCOPIQUE
 POWER-LEVER ANVIL LOPPER
 ASTSCHERE TELESKOP-GRIFFE
 PODADORA PIÑONES MANGAS TELE



Art./Ref.	Lunghezza mm/Lenght mm	Ampiezza forbici mm/Scissors' width mm	Note/Notes
72913	685~990	48	Imugnatura: Manici telescopici in alluminio a sezione ovale. Lama superiore in acciaio SK5, lama inferiore in acciaio S50C/Handles: Oval, telescopic aluminium handles. Upper blade in SK5 steel, lower blade in S50C steel.

FORBICI TAGLIASIEPI TELESCOPICHE

CISAILLES À HAIE
 POWER-LEVER WAVY HEDGE SHEAR
 HECKENSCHEREN
 TIJERA CORTASETOS CON PIÑONES



Art./Ref.	Lunghezza mm/Lenght mm	Ampiezza forbici mm/Scissors' width mm	Note/Notes
72914	675~865	230x40	Lama superiore S50C. Lama inferiore S50C. Manici in alluminio telescopici a sezione ovale. / Upper blade in S50C steel. Lower blade in S50C steel. Oval, telescopic aluminum handles.

TRONCARAMI PROFESSIONALI CON MANICI IN ALLUMINIO

SÉCATEUR
 BYPASS LOPPER
 ASTSCHERE
 PODADORA PIÑONES



Art./Ref.	Lunghezza mm/Lenght mm	Ampiezza forbici mm/Scissors' width mm	Note/Notes
72915	540	48	Lama superiore in acciaio S50C. Lama inferiore in acciaio S50C. Manici in alluminio rivestiti in pvc/S50C steel lower blade. S50C steel upper blade Aluminum handles with PVC cushion grips

FORBICI TAGLIASIEPI PROFESSIONALI A LAME ONDULATE

CISAILLES À HAIE

WAVY BLADE HEDGE SHEAR

HECKENSCHEREN

TIJERA CORTASETOS



Art./Ref.	Lunghezza mm/Lenght mm	Ampiezza forbici mm/Scissors' width mm	Note/Notes
72916	560	230x40	Lama superiore in acciaio S50C. Lama inferiore in acciaio S50C. Manici in alluminio rivestimento in PVC. Manopola per regolare la tensione delle lame S50C /Upper and lower blades in S50C steel. Aluminum handles in PVC grips. Adjustable blade tension knob.

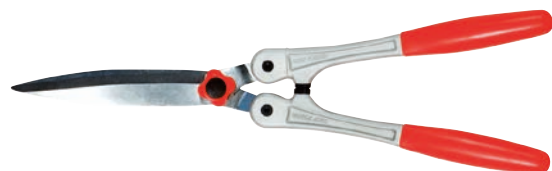
FORBICI TAGLIASIEPI LAME DRITTE

CISAILLES À HAIE

STRAIGHT BLADE HEDGE SHEAR

HECKENSCHEREN

TIJERA CORTASETOS



Art./Ref.	Lunghezza mm/Lenght mm	Ampiezza forbici mm/Scissors' width mm	Note/Notes
72917	560	230x40	Lama superiore in acciaio S50C. Lama inferiore S50C. Manici in alluminio rivestimento in PVC. Manopola per regolare la tensione delle lame S50C /Upper blade and lower blade in S50C steel. Aluminum handles with PVC cushion grips. Adjustable blade tension knob

FORBICI TRONCARAMI

SECATEUR
LOPPERS
ASTSCHERE
TIJERAS PARA CORTAR RAMAS

MANIAGO - ITALY



Art./Ref.	Lunghezza mm/ Lenght mm	Ampiezza forbici mm/ Scissors' width mm	Note/Notes	Peso gr/ Weight gr.
91339	800	40	Lama curva e controlama in acciaio al carbonio, manici in alluminio, impugnatura ergonomica antiscivolo e ammortizzatori in plastica gommosa/Carbon steel curved blade, aluminium handles, ergonomic non-slip rubber grip and rubbery plastic shock absorbers/	1150
91340	800	40	Lama curva in acciaio rivestita in teflon, battente in nylon rinforzato con fibre di vetro, controlama brunita, manici in alluminio anodizzato e impugnatura ergonomica antiscivolo/Curved blade teflon coated, nylon anvil with glass fibers, carbon steel counter blade, aluminium handles and ergonomic non-slip rubber grip	960

FORBICI TAGLIASIEPE PROFESSIONALI

CISALLES A HAIE
PROFESSIONAL HEDGE SHEARS
HECKENSCHEREN
TIJERAS CORTA SETOS PROFESIONALES

MANIAGO - ITALY



Art./Ref.	Note/Notes	Lunghezza mm/Lenght mm	Peso gr/Weight gr.
91338	Lama ondulata brunita, impugnatura in alluminio anodizzato e ammortizzatore in gomma/ Serrated burnished carbon steel blade, aluminium handle, rubber shock absorber	650	1000

COLTELLI INNESTO

GREFFAGE COUPEAU
GRAFTING KNIFE
PFLANZENVEREDELUNG MESSER
INJERTO CUCHILLO



Art./Ref.	Pos.	Dimensioni lame/Blade dimension	Peso Kg/Weight Kg	Note/Notes
69520	1	69	0,046	Lama in acciaio al carbonio C70 /Lame en acier au carbone C70/C70 Carbon-steel finished blade/MESSER AUS KOHLENSTAHL C70/Cuchilla de acero al carbono C70
69521	2	69	0,046	Lama in acciaio al carbonio lucidata /Lame en acier au carbone poli/Polished carbon steel blade/MESSER AUS KOHLENSTAHL GLATT/Cuchilla de acero al carbono pulida

SEGACCIO A SERRAMANICO

SCIE A CRAN D'ARRET
FOLDING SAW
KLAPPSEAGE
SERRUCHO DE RESORTE



Art./Ref.	Lunghezza mm/Lenght mm
75423	205

SEGACCIO A SERRAMANICO

SCIE A CRAN D'ARRET
FOLDING SAW
KLAPPSAEGE
SERRUCHO DE RESORTE



Art./Ref.	Lunghezza mm/Lenght mm
33040	170

SEGACCIO PROFESSIONALE FISSO

SCIE PROFESSIONEL FIXE
PROFESSIONAL PRUNING SAW
PROFI-SAEGE FIX
SERRUCHO PROFESIONAL FIJO



Art./Ref.	Lunghezza mm/Lenght mm
33039	500

SVETTATOIO CON SEGACCIO SENZA PROLUNGA

TETE ET SCIE ECIMEUSE SANS PROLONGE
 SAW BLADE AND TREE PRUNER WITHOUT HANDLE
 KOPF UND ASTSCHERE OHNE VERLÄNGERUNG
 TIJERAS Y SERRUCHO DESMOCHADOR SIN MANGA



Art./Ref.	Note/Notes	Brand	Applicazione/Application
33050	Svettatoio con sistema a 4 puleggie. Lama: acciaio di carbonio rivestito di Teflon. Segaccio: acciaio SK5. / Four-pulley tree pruner. Teflon coated high carbon steel blade. SK5 steel saw blade.	A.M.A.	33052

SEGACCIO INTERCambiabile PER ASTA TELESCOPICA

SCIE POUR TIGE TELESCOPIQUE
 INTERCHANGABLE SAW BLADE FOR TELESCOPIC HANDLE
 SÄEGE FUER TELESKOPSTAB
 SERRUCHO PARA MANGO TELESCOPICO



Art./Ref.	Note/Notes	Brand	Applicazione/Application
33051	Segaccio: acciaio SK5. Sistema di bloccaggio: nylon /SK5 steel saw blade. Nylon safety lock system.	A.M.A.	33052

ASTA TELESCOPICA IN ALLUMINIO

TIGE TELESCOPIQUE EN ALUM.
 ALUMINUM TELESCOPIC HANDLE
 TELESKOPSTAB
 MANGO TELESCOPICO DE ALUMINIO



Art./Ref.	Lunghezza m/Lenght m	Brand	Applicazione/Application
33052	1,36 max 2,47	A.M.A.	33050, 33051

SVETTATOI HELIUM CON ASTA TELESCOPICA*ELAGEUR HELIUM AVEC TIGE TELESCOPIQUE**HELIUM PRUNERS WITH TELESCOPIC HANDLE**ASTSCHERE HELIUM UND TELESKOPSTAB**TIJERAS DE PERTIGA HELIUM Y MANGO TELESCOPICO*


MANIAGO - ITALY


Art./Ref.	Ampiezza forbici mm/Scissors' width mm	Lunghezza m/Lenght m	Peso gr/Weight gr.
91319	35	2,67	1270
91320	35	4	1660

SVETTATOI SNIPER CON ASTA TELESCOPICA*ELAGEUR SNIPER AVEC TIGE TELESCOPIQUE**SNIPER PRUNERS WITH TELESCOPIC HANDLE**ASTSCHERE SNIPER UND TELESKOPSTAB**TIJERAS DE PERTIGA SNIPER Y MANGO TELESCOPICO*


MANIAGO - ITALY


Art./Ref.	Ampiezza forbici mm/Scissors' width mm	Lunghezza m/Lenght m	Note/Notes	Peso gr/Weight gr.
91321	40	2,35 - 4,03	Lama by-pass/By-pass blade	1780
91322	37	2,35 - 4,03	Lama battente/Anvil blade	1850

PORTA FORBICE IN CUOIO*PORTE CISEAUX EN CUIR**LEATHER SCISSORS FOLDER**LEDERTASCHE FÜR SCHERE**PORTATIJERAS DE CUERO*

Art./Ref.
32394

BORSELLO PORTA ATTREZZI

POCHETTE OUTILS DE JARDIN
GARDEN TOOLS BAG
GARTENWERKZEUG-TASCHE
JARDÍN BOLSA



Art./Ref.
63973

FORBICE PNEUMATICA IDEALE PER POTATURA VIGNETO

SECATEUR PNEUMATIQUE POUR ELAGAGE DES VERGERS
PNEUMATIC SHEAR SUITABLE FOR NEYARD PRUNING
PNEUMATISCHE SCHERE FUER WEINBERGSCHNEIDEN
TIJERAS NEUMATICAS PARA PODA DE HUERTO


1

2

3

Art./Ref.	Pos.	Ampiezza forbici mm/ Scissors' width mm	Aria aspirata lt/min/ Aspirated air Lt/min	Pressione d'esercizio BAR/ Working pressure BAR	Peso Kg/ Weight Kg	Note/Notes
91427	1	28	80	10	0,46	versione manuale
91931	2	28	80	10	0,46	versione per asta
91933	3	-	-	-	-	raccordo - fitting

FORBICE PNEUMATICA IDEALE PER POTATURA FRUTTETO/ULIVETO

SECATEUR PNEUMATIQUE POUR ELAGAGE DES VIGNOBLES
PNEUMATIC SHEAR SUITABLE FOR ORCHAD PRUNING
PNEUMATISCHE SCHERE FUER WEINBERGSCHNEIDEN
TIJERAS NEUMATICAS PARA PODA DE HUERTO


1

2

3

Art./Ref.	Pos.	Ampiezza forbici mm/ Scissors' width mm	Aria aspirata lt/min/ Aspirated air Lt/min	Pressione d'esercizio BAR/ Working pressure BAR	Peso Kg/ Weight Kg	Note/Notes
91847	1	35	80	10	0,65	versione manuale
91932	2	35	80	10	0,66	versione per asta
91934	3	-	-	-	-	raccordo

FORBICE PNEUMATICA

SECATEUR PNEUMATIQUE

PNEUMATIC SHEAR

PNEUMATISCHE SCHERE

TIJERAS NEUMATICAS

**Note:** Leggera e veloce Ideale per tagli fino a 35mm**Notes:** Quick and light Suitable for cuts up to 35mm

Art./Ref.	Aria aspirata/Air suction	Peso Kg/Weight Kg	Pressione Bar/Bar pressure	Note/Notes
16754	80	0,6	10	Apertura forbice 35mm/Scissor opening 35mm

FORBICE PNEUMATICA

SECATEUR PNEUMATIQUE

PNEUMATIC SHEAR

PNEUMATISCHE SCHERE

TIJERAS NEUMATICAS

**Note:** Leggera, potente e veloce Ideale per vigna e giardinaggio max Ø28mm**Notes:** Suitable for 28mm cuts Light, powerful and quick Suitable for vineyard and gardening

Art./Ref.	Aria aspirata/Air suction	Peso Kg/Weight Kg	Pressione Bar/Bar pressure	Note/Notes
73961	80	0,48	10	Apertura forbice 28mm/28-mm scissor opening

FORBICE PNEUMATICA

SECATEUR PNEUMATIQUE

PNEUMATIC SHEAR

PNEUMATISCHE SCHERE

TIJERAS NEUMATICAS

**Note:** Leggera e veloce**Notes:** Quick and light

Art./Ref.	Aria aspirata/Air suction	Peso Kg/Weight Kg	Pressione Bar/Bar pressure	Note/Notes
73963	80	0,6	10	Apertura forbice 28mm/28-mm scissor opening

FORBICIONI LAMA UNCINATA

SECATEUR PNEUMATIQUE
PNEUMATIC SHEAR
PNEUMATISCHE SCHERE
TIJERAS NEUMATICAS



Note: Apertura forbice 50mm

Notes: Scissor opening 50mm

Art./Ref.	Aria aspirata/Air suction	Peso Kg/Weight Kg	Pressione Bar/Bar pressure	Note/Notes
75256	100	2,4	10	Lunghezza asta 0,5 mt/0.5-mt pole length /
75257	100	2,8	10	Lunghezza asta 1 mt/1-mt pole length
75258	100	3,2	10	Lunghezza asta 1,5 mt/1.5-mt pole length
75259	100	3,6	10	Lunghezza asta 2 mt/2-mt pole length
75253	100	4	10	Lunghezza asta 2,5 mt/2.5-mt pole length
75254	100	4,4	10	Lunghezza asta 3 mt/3-mt pole length

FORBICIONI LAMA DIRITTA

SECATEURS GROS BOIS DROITES
STRAIGHT BLADE LOPPERS
ASTSCHEREN GERADER KLINGE
TIJERAS GIGANTES DERECHA



Note: Apertura forbice 50mm

Notes: Scissor opening 50mm

Art./Ref.	Aria aspirata/Air suction	Peso Kg/Weight Kg	Pressione Bar/Bar pressure	Note/Notes
73964	100	2,40	10	Lunghezza asta 0,5 mt/0.5-mt pole length
73966	100	3,2	10	Lunghezza asta 1,5 mt/1.5-mt pole length
73967	100	3,6	10	Lunghezza asta 2 mt/2-mt pole length
73968	100	4	10	Lunghezza asta 2,5 mt/2.5-mt pole length
73969	100	4,4	10	Lunghezza asta 3 mt/3-mt pole length

SISTEMA DI RACCOLTA PER 1 OPERATORE

SYSTÈME DE RÉCOLTE DES OLIVES POUR 1 OPÉRATEUR

MOUNTED HARVESTING SYSTEM FOR 1 OPERATOR

SAMMELSYSTEM OLIVEN

SISTEMA DE COSECHA PARA OPERADOR



Note: Composto da: - 1 motocompressore con motore a benzina HONDA GC160- 1 abbacchiatore pneumatico in plastica (cod.73308)- 1 tubo di collegamento da 20mt, 8x10 con raccordi (37571)- 1 asta telescopica media (cod.73311)

Notes: Equipped with: 1 motocompressor with Honda GC160- 1 pneumatic plastic rake (cod 73308) - 1 hose 20mt 8x10with connection (cod 37571)- 1 telescopic pole(cod 73511)

Art./Ref.	HP/HP	Pressione Bar/Bar pressure	Aria aspirata/Air suction	Peso Kg/Weight Kg
78550	4	10	280	70

MOTOCOMPRESSORE

MOTOCOMPRESSEURS

MOTO-DRIVEN COMPRESSORS

MOTOKOMPRESSOREN

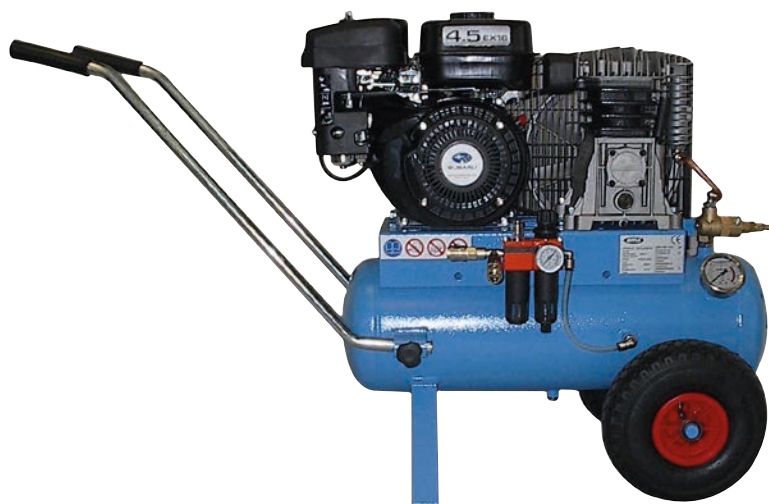
COMPRESOR



Art./Ref.	Aria aspirata lt/min/ Aspirated air Lt/min	Cavalli/ HP	Cilindrata/Di- placement	Capacità Lt/ Capacity Lt	Lunghezza mm/ Lenght mm	Larghezza mm/ Width mm	Altezza mm/ Height mm	Peso Kg/ Weight Kg
84006	240lt/min	7	76cm ³	20	48	48	86	39
84691	240lt/min	5	76cm ³	20	48	48	86	39

MOTOCOMPRESSORE A 2 POSTAZIONI

MOTO- COMPRESSEUR 2 POSITIONNES
 MOTO-DRIVEN COMPRESSORS 2 POSITION
 MOTOKOMPRESSOREN 2 POST
 COMPRESOR 2 EMPLEOS



Art./Ref.	Aria aspirata Lt/min/ Aspirated air Lt/min	Cavalli/ HP	Cilindrata/Di- placement	Capacità Lt/ Capacity Lt	Pressione di esercizio/ Working presure bar	Lunghezza mm/ Lenght mm	Larghezza mm/ Width mm	Altezza mm/ Height mm	Peso Kg/ Weight Kg
84008	>500	7	331 cm3	24	10	81	40	76	52
84690	>500	6	331 cm3	24	10	81	40	76	52

MOTOCOMPRESSORI 2 POSTAZIONI 11+11

MOTOCOMPRESSORE TWIN 11+11
 MOTO-DRIVEN COMPRESSORS 2 POSITION
 MOTOKOMPRESSOREN TWIN 11+11
 COMPRESOR 2 EMPLOS



Art./Ref.	Aria aspirata Lt/min/ Aspirated air Lt/min	Cavalli/HP	Cilindrata/Di- placement	Pressione di esercizio/ Working presure bar	Capacità Lt/ Capacity Lt	Lunghezza mm/ Lenght mm	Larghezza mm/ Width mm	Altezza mm/ Height mm	Peso Kg/ Weight Kg
84692	>500	6	331 cm3	10	11+11	77	68	72	65

RASTRELLO RACCOGLI OLIVE A 7 DENTI IN NYLON

RAMASSE OLIVES EN NYLON

OLIVE COLLECTORS RAKE WITH 7 NYLON TEETH

NYLON OLIVESAMMLUNG

RASTRILLO RECOJE ACEITUNAS CON 7 DIENTES DE NYLON



Art./Ref.

H03051

SFERZATORE PNEUMATICO

RATEAU PNEUMATIQUE

PNEUMATIC RAKE

HARKE PNEUMATISCHE

PEINAR PNEUMATICO

Note: Ideale per la raccolta di frutti quali: olive, mandorle, nocciole, caffè e altri.

La sua particolare forma consente un'ottima penetrazione tra le fronde e un più veloce distacco dei frutti.

Il movimento dei due organi scuotitori permette di:

- salvaguardare l'integrità della pianta, consentendo un distacco dolce del frutto;
- ottenere una caduta del prodotto direttamente ai piedi dell'operatore.

Notes: The pneumatic equipment for fruits harvesting like olives, almonds, coffee and so on.

Its special shape permits an excellent penetration into the leafy branches as well as a quicker detaching of fruits.

The movement of the two shaking devices has been conceived to get two important effects:

- to safeguard the tree's integrity by permitting a soft fruits detaching;
- to get the falling of the products directly by the user's feet.



Art./Ref.	Aria aspirata/Air suction	Peso Kg/Weight Kg	Pressione Bar/Bar pressure	Note/Notes
73308	200	1,20	6/7	Plastica/Plastic

SFERZATORE PNEUMATICO

RATEAU PNEUMATIQUE

PNEUMATIC RAKE

HARKE PNEUMATISCHE

PEINAR PNEUMATICO



Note: Dotato di attacco fisso a 45° che garantisce e rende estremamente bilanciato l'apparato abbacchiatore-asta. Il suo motore in lega leggera lo rende più rapido, leggero e compatto, riducendo il consumo d'aria e determinando una sensibile riduzione della manutenzione.

Notes: The rake is set with a 45° fixed support which turns extremely balanced the rake/pole system. Pneumatic engine constructed in light Aluminium alloy allows this olive-harvesting rake being much quicker, weightless and compact, reducing air consumption as well as maintenance requirements.

Art./Ref.	Aria aspirata/Air suction	Peso Kg/Weight Kg	Pressione Bar/Bar pressure	Note/Notes
73309	200	1	6/7	Alluminio/Aluminum

SFERZATORE PNEUMATICO OLIVEGREEN AIR 305

RATEAU PNEUMATIQUE OLIVEGREEN AIR 305
 PNEUMATIC RAKE OLIVEGREEN AIR 305
 HARKE PNEUMATISCHE OLIVEGREEN AIR 305
 PEINAR PNEUMATICOOLIVEGREEN AIR 305



Art./Ref.	Aria aspirata lt/min/ Aspirated air Lt/min	Pressione d'esercizio BAR/ Working pressure BAR	Frequenza battiti/ Stroke frequency	Peso gr/Weight gr.	Note/Notes
91185	200	7	1700	900	Pettine in tecnopolimero Flessibile /Flexibles technopolymer comb

ACCESSORI PNEUMATICA

ACCESSOIRES PNEUMATIQUES
 PNEUMATIC ACCESSORIES
 PNEUMATIK ZUBEHOR
 ACCESSORIOS AIRE



Art./Ref.	Pos.	Note/Notes	Lunghezza mm/Lenght mm	Peso Kg/Weight Kg
91186	1	Asta telescopica/Telescopic rod	1100 - 1700	1,05
91187	1	Asta telescopica/Telescopic rod	1600 - 3000	1,5
91188	1	Asta fissa/Fixed rod	800	0,4
91189	1	Asta fissa/Fixed rod	1500	0,7
91190	1	Asta fissa/Fixed rod	2000	0,85
91191	1	Asta fissa/Fixed rod	3000	1,2
91192	3	Impugnatura/Handle	-	-
91194	4	Rubinetto/Rubinetto/Tap	-	-

ASTA TELESCOPICA ISPEZIONABILE

TIGE TELESCOPIQUE DEMONTABLE
 DISASSEMBLING TELESCOPIC POLE
 ABNEHMBARE TELESKOPSTANGE
 ASTA TELESCOPICA DESMONTABLE

Note: Asta di prolunga telescopica totalmente smontabile e disponibile in parti di ricambio. Dotata di sistema di arresto rapido
Notes: Fully disassembling telescopic pole, every single spare part is available separately. Quick stopping system

Art./Ref.	Peso Kg/Weight Kg	Note/Notes
73310	0,98	0,95-1,25 mt.
73311	1,38	1,45-2,25 mt.
73312	1,86	2,5-3,45 mt.
76435	-	Impugnatura per asta /Pole grip



TUBO PER ARIA COMPRESSA

TUYAU AIR COMPRIMÉ

HOSE FOR COMPRESSED AIR

PRESSLUFTSCHLAUCH

MANGUERA PARA ARIA COMPRESA

Note: Caratteristiche:

- Alta resistenza all'abrasione
- Non tossico in caso di abrasione
- Temperatura di esercizio: -15° C +65° C

Notes: Characteristics:

- High resistance to abrasion
- Non-toxic in the event of abrasion
- Operating temperature range: -15°C +65°C



Art./Ref.	Diametro interno mm/ Inside diameter mm	Diametro esterno mm/ Outside diameter mm	Pressione d'esercizio/ Operating pressure	Materiale/Material	Lunghezza Mt/ Length Mt	Colore/Color
16321	8	12	20	POLIURETANO RETINATO	100	Blu/Blue
16322	10	15	20	POLIURETANO RETINATO	100	Blu/Blue
37570	5,5	8	9	POLIURETANO	100	Blu/Blue
37571	7,5	10	9	POLIURETANO	100	Blu/Blue
35470	6	8	7	POIETILENE	100	Blu/Blue
35471	8	10	5,5	POLIETILENE	100	Blu/Blue

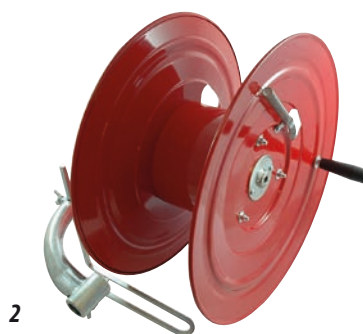
AVVOLGITORE MANUALE

ENROULER MANUEL

MANUALLY HOSE-REEL

HANDSCHLAUCHTROMMEL

ENROLLADOR MANUAL


Note: Richiede abbinamento dei raccordi del diametro desiderato

Notes: It must be set with the proper fittings diameters

Art./Ref.	Pos.	Peso Kg/ Weight Kg	Pressione Bar/ Bar pressure	Note/Notes
75884	1	4,9	30	Permette all'operatore di lavorare a una distanza max di 170mt dal compressore Ideale per 170mt tubo 6x8 o 150mt 8x10 attacco 1/4" Dimensioni 580x380x570/The operator can work at a maximum distance of 170mt from the air compressor. Ideal for 170mt of 6x8 hose or for 150mt of 8x10 hose. fittings 1/4" Dimension 580x380x570
75943	-	-	-	Kit supporto/Kit support
84683	2	5,2	30	Permette all'operatore di lavorare a una distanza max di 120mt dal compressore Ideale per 120mt tubo 6x8 o 80mt 8x10. Dimensioni 380x380x480 Attacco 1/4" /The operator can work at a maximum distance of 120mt from the air compressor. Ideal for 120mt of 6x8 hose or for 80mt of 8x10 hose. Dimension 380x380x480 Fitting 1/4"
84684	2	7	30	Permette all'operatore di lavorare a una distanza max di 150mt dal compressore. Ideale per 150mt tubo 6x8 o 100mt 8x10. Attacco 1/4" Dimension 420x470x560/The operator can work at a maximum distance of 150mt from the air compressor. Ideal for 150mt of 6x8 hose or for 100mt of 8x10 hose. Fitting 1/4" Dimension 420x470x560

OLIO PER TESTATA COMPRESSORE

HUILE POUR TETE COMPRESSEUR
 OIL FOR COMPRESSOR HEAD
 OL FUR KOMPRESSORKOPF
 ACEITE PARA CABEZAL DE COMPRESOR



Art./Ref.	Capacità/Capacity
73306	1

OLIO LUBRIFICANTE

HUILE LUBRIFIANT
 LUBRIFICANT OIL
 OL EINSCHMIEREND
 ACEITE LUBRIFICANTE



Art./Ref.	Capacità/Capacity
73305	1

CASSETTA MULTIUSO APERTA IMPILABILE

OUVERT BOITE POLYVALENTE EMPILABLES
 OPEN MULTI-PURPOSE BOX STACKABLE
 OFFENES MEHRZWECKFELD STAPELBARE
 CAJA ABIERTA MULTIUSOS APILABLE



Art./Ref.	Lunghezza mm/ Lenght mm	Larghezza mm/ Width mm	Altezza mm/ Height mm	Colore/Color	Note/Notes	Peso Kg/Weight Kg
91746	550	360	310	Verde/Green	Per la raccolta di frutta, verdura e olive/ For harvesting fruit, vegetables and olives	1,35

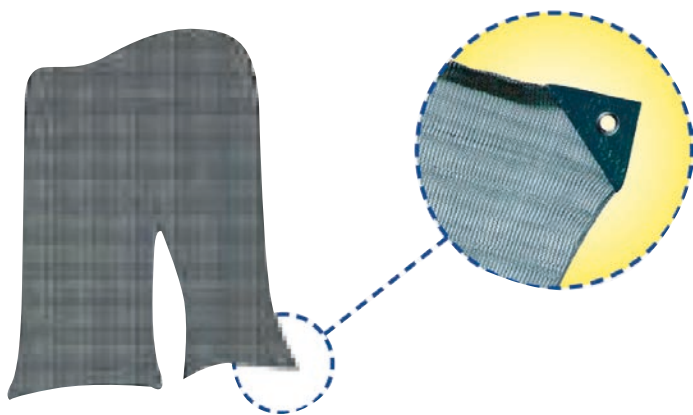
RETE VERDE ANTISPINA CON SPACCO

TOILE POUR LA CUEILLETTE DES OLIVES

GREEN NET WITH CUT

TÜCHER FÜR DIE OLIVEN

RED PARA LA RECOGIDA DE OLIVA



Art./Ref.	Lunghezza m/Lenght m	Larghezza mm/Width mm	Peso Kg/Weight Kg	Note/Notes
76386	8	8	92 gr/ m2	Rete verde con spacco /Green with cut
76387	10	10	92 gr/m2	Rete verde con spacco /Green with cut
76388	12	12	92 gr/m2	Rete Verde Antispina con Spacco /Green Anti-Thorn Net with Insert

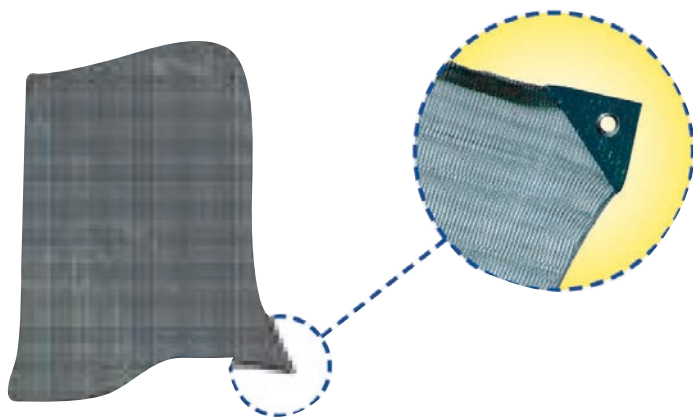
RETE ANTISPINA

TOILE POUR LA CUEILLETTE DES OLIVES

GREEN NET

TÜCHER FÜR DIE OLIVEN

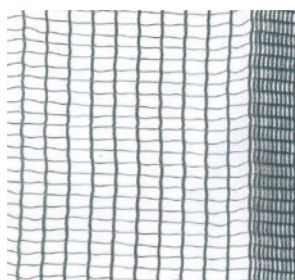
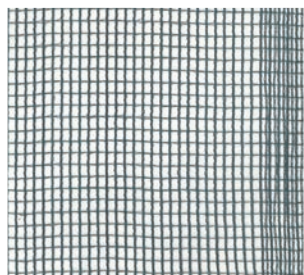
RED PARA LA RECOGIDA DE OLIVA



Art./Ref.	Lunghezza m/Lenght m	Peso gr/Weight gr.	Note/Notes
91710	4x6mt	92 gr/m ²	Rete verde con angolari rinforzati//Green net with reinforced corners
76430	4x8mt	92 gr/m ²	Rete verde con angolari rinforzati//Green net with reinforced corners
91711	5x8mt	92 gr/m ²	Rete verde con angolari rinforzati//Green net with reinforced corners
84790	6x10mt	92 gr/m ²	Rete verde con angolari rinforzati//Green net with reinforced corners
76431	6x12mt	92 gr/m ²	Rete verde con angolari rinforzati//Green net with reinforced corners
76432	8x12mt	92 gr/m ²	Rete verde con angolari rinforzati//Green net with reinforced corners

RETE VERDE ANTISPINA
TOILE POUR LA CUEILLETTE DES OLIVES
GREEN NET IN ROL
TÜCHER FÜR DIE OLIVEN
RED PARA LA RECOGIDA DE OLIVA


Art./Ref.	Lunghezza m/Lenght m	Altezza mm/Height mm
76475	50	5mt
76389	100	5mt
76476	50	6mt
76390	100	6mt

ROTOLE DI RETE PER LA RACCOLTA DELLE OLIVE E FRUTTA PENDENTE
TOILE POUR LA CUEILLETTE DES OLIVES ET FRUITS PENDANTS
NET- IN REEL FOR OLIVES AND FRUIT HARVEST
TÜCHER FÜR DIE OLIVEN UND OBSTERNE
RED PARA LA RECOGIDA DE OLIVA Y FRUTA

1

2

Art./Ref.	Lunghezza m/Lenght m	Altezza mm/Height mm	Note/Notes
56471	250	4mt	standard 33-35gr/m2

DEFOGLIATORE ELETTRICO
DÉFOLIATION ELECTRIQUE
DÉFOLIATOR ELECTRIQUE
ENTBLÄTTERN ELECTRIQUE
ELECTRIQUE DEFOLIANTE


Art./Ref.	Note/Notes
84862	Macchina appositamente studiata per medi produttori , potenza 350W, produzione oraria 30q.li. Completo di ruote e regolatore di velocità./ Machine especially designed for average-sized producers, and has 350W of power, and produces 30 quintals/hour. Equipped with wheels and speed regulator.
84681	Macchina appositamente studiata per medi produttori , potenza 350W, produzione oraria 30q.li. Completo di ruote, senza regolatore di giri/Machine especially designed for average-sized producers, it has 350W of power and produces 30 quintals per hour. Equipped with wheels, without speed regulator.

DEFOGLIATORE MANUALE

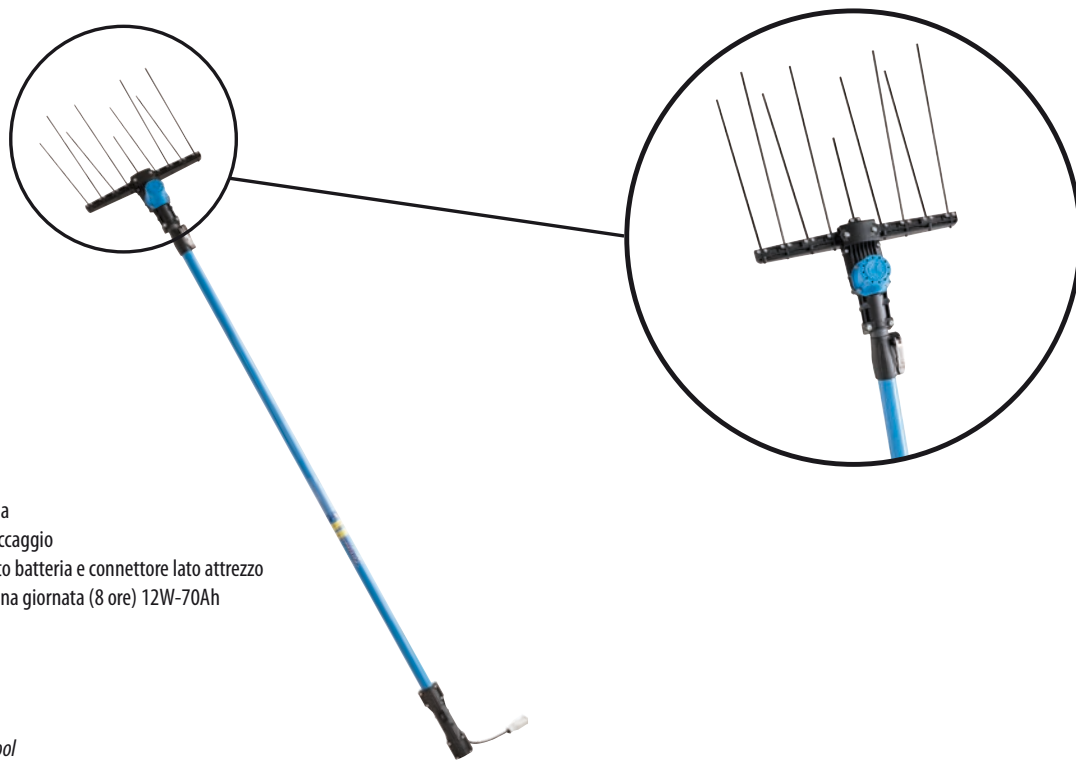
DÉFOLIANT MANUEL
MANUAL DEFOLIATING
ENTLAUBUNG HAND
DEFOLIADOR MANUAL



Art./Ref.	Note/Notes
84680	Defogliatore a scovolo manuale pratico ed economico ideale per pulizia delle foglie. peso 29kg / Manual foliage-remover with a chute, ideal for cleaning leaves. weight 29kg

SFERZATORE ELETTRONICO

RATEAU ELECTRONIQUE
ELECTRONIC RAKE
HARKE ELEKTRONEN
PEINAR ELECTRONICO

**Note:** Motore Brushless

Trasmissione diretta con eccentrico + biella

Asta telescopica da 2÷3 mt con clip di bloccaggio

Cavo alimentazione 15 mt con morsetti lato batteria e connettore lato attrezzo

Batteria consigliata per l'uso continuo di una giornata (8 ore) 12W-70Ah

Frequenza: 1200 battute/min

Notes: Electronic Brushless engine

Direct trasmission cam + rod

Telescopic pole 2÷3 mt with blocking clip

Feeding cable 15 mt with fittings battery-tool

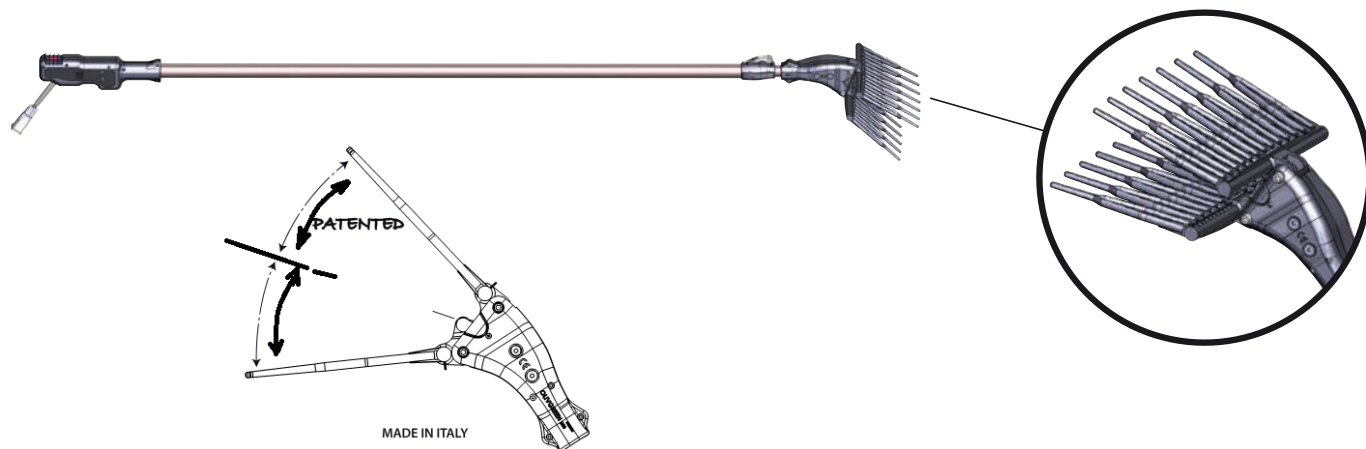
Recommended battery for steady use 1 day long (8 working hours): 12W-70Ah

Frequency: 1200 strokes/min

Art./Ref.	Kw/Kw	Peso Kg/Weight Kg	Brand	Ricambio/Replacement
75832	0,4	2,2	A.M.A.	75833 - STECCA IN CARBONIO X 75832 / CARBON ROD FOR 75832

RACCOGLI OLIVE FURORE

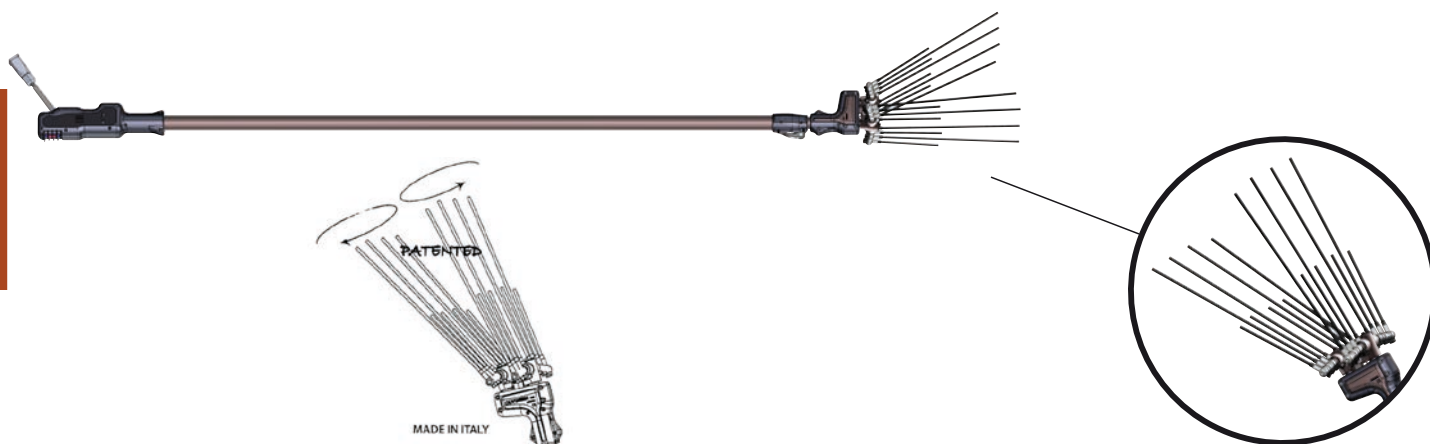
PEIGNE ELECTRIQUE POUR LA CUEILLETE DES OLIVES
 HARVESTING BATTERY OLIVE SHAKE
 ELEKTRISCHER OLIVENERNTEKAMM
 PEINE ELECTRICO PARA LA COSECHA DE LA ACEITUNA



Art./Ref.	Alimentazione/Supply	Frequenza battiti/Stroke frequency	Lunghezza mm/Lenght mm	Peso Kg/Weight Kg	Note/Notes
81044	12V	1200	2200>3100	Peso testa 850gr Peso totale 2.8kg	Potenza 300W Batteria consigliata 60A Assorbimento medio 6-8A/h Dotazione 15mt cavo/Head Weight 850gr / Lenght 2150mm-3050mm / Average power consumption 6-8A/h / Accessories included 15mt cable
84010	12V	1100	2200>3100	Peso testa 1350gr Peso totale 2,8kg	Motore elettrico posizionato sulla testa operatrice Potenza 300W Batteria suggerita 60Ah Assorbimento medio 6-8A/h Dotazione 15mt cavo / Engine motor on head /Head Weight 1350gr / Lenght 2150mm-3050mm / Average power consumption 6-8A/h / Accessories included 15-mt cable /
80660	-	-	-	-	Pettine a ricambio/Olive harvest replacement rake

RACCOGLI OLIVE MATADOR

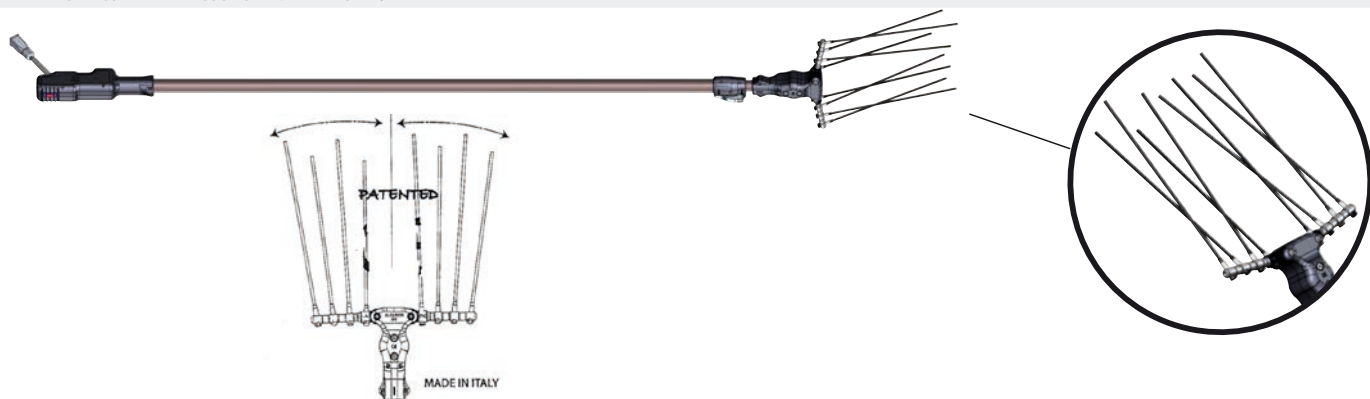
RESERVOIR POUR ORBITROLS
 HARVESTING BATTERY OLIVE SHAKE
 ELEKTRISCHER OLIVENERNTEKAMM
 PEINE ELECTRICO PARA LA COSECHA DE LA ACEITUNA



Art./Ref.	Alimentazione/Supply	Frequenza battiti/Stroke frequency	Lunghezza mm/Lenght mm	Peso Kg/Weight Kg	Note/Notes
81050	12	1200	2200>3100	Peso testa 750gr Peso totale 2,86kg	Potenza 300W, Batteria suggerita 60Ah, Assorbimento medio 6/8A/h Dotazione 15mt cavo./Head weight 750 gr /Lenght 2150-3050mm/ Average power consumption 6/8A/h / Equipped with: 15mt cable/L=2150mm-3050mm - 6-8A/h
80658	-	-	-	-	Asta ricambio 350mm/350-mm replacement pole
80659	-	-	-	-	Asta ricambio 170mm/170-mm replacement pole

RACCOGLI OLIVE FURORE 500

PEIGNE ELECTRIQUE POUR LA CUEILLETTE DES OLIVES
HARVESTING BATTERY OLIVE SHAKE
ELEKTRISCHER OLIVENERTEKAMM
PEINE ELECTRICO PARA LA COSECHA DE LA ACEITUNA



Art./Ref.	Alimentazione/Supply	Frequenza battiti/Stroke frequency	Lunghezza mm/Lenght mm	Peso Kg/Weight Kg	Note/Notes
81045	12V	1200	2200>3100	Peso testa 700gr Peso complessivo 2,70kg	Potenza 300W Batteria suggerita 60Ah Assorbimento medio 6/8 A/h / Dotazione 15mt cavo /Power 300W Suggested batteries 60Ah Average power consumption 6/8 A/h Accessories included 15mt cable
80658	-	-	-	-	Asta ricambio 350mm/350-mm replacement pole

RACCOGLIOLIVE 3D FUEGO

PEIGNE ELECTRIQUE POUR LA CUEILLETTE DES OLIVES
HARVESTING BATTERY POWERED RAKE
ELEKTRISCHER OLIVENERTEKAMM
PEINE ELECTRICO PARA LA COSECHA DE LA ACEITUNA

**Dotazione standard/Standard equipment**

Gruppo motore impugnatura



Sistema regolazione asta

Dispositivo CARBONFLEX brevettato
per il controllo della flessione del rebbio

3D INNOVATIVO
SISTEMA DI RACCOLTA
TRIDIMENSIONALE
BREVETTATO

Note: Raccolgi olive 3D fuego dotazione standard: gruppo motore con impugnatura, sistema di regolazione con asta, dispositivo Carbonflex brevettato per il controllo della flessione del rebbio
Notes: Harvesting battery powered rake fuego 3D equipped with engine group with handle, adjustment system lance, Carbonflex patented system

Art./Ref.	Alimentazione/Supply	Frequenza battiti/Stroke frequency	Lunghezza mm/Lenght mm	Peso gr/Weight gr.	Note/Notes
85465	12V	1200	2100>3100	peso testa 700gr, peso totale 2500-2850gr	Potenza 300W, Assorbimento medio 6/8Ah, batteria consigliata 60Ah, Astine in carbonio composito/Power 300W, Average absorption 6/8Ah, battery not included suggested 60Ah, Carbon stick
85466	12V	1200	2200>3100	Peso testa 980gr Peso complessivo 2800-3150gr	Potenza 300W, Assorbimento medio 6/8Ah, batteria consigliata 60Ah, Astine in carbonio composito/Power 300W, Average absorption 6/8Ah, battery not included suggested 60Ah, Carbon stick
85467	12V	1200	2200>3100	Peso testa 1100gr Peso complessivo 3000-3350gr	Potenza 300W, Assorbimento medio 6/8Ah, batteria consigliata 60Ah, Astine in carbonio composito/Power 300W, Average absorption 6/8Ah, battery not included suggested 60Ah, Carbon stick

ZAINO A BATTERIA PER SCUOTI OLIVE

SAC À DOS PRATIQUE 12V LI-PO
 BACK PACK 12V LITHIUM
 PRAKTISCHE KLEINE 12V-RUCK
 MOCHILA BATERÍA



Art./Ref.	Alimentazione/Supply	Note/Notes	Peso Kg/Weight Kg
85056	12V	Tecnologia Li-po Capacità: 40 Ah Tempo ricarica: 8h Carica batteria: 12V - 6A Durata: 7/8 ore lavoro/Technology: Li-Po Voltage: 12V Capacity: 40 Ah Charging time: 8h Battery charger: 12V - 6A Duration: 7/8 working hours - approximately	3.5



Attrezzature per irrigazione
GARDENING EQUIPMENT



Sprayers **7.2** Pompe a spalla

Linea Garden

POMPE TROLLEY 16 L

PULVÉRISATOR À DOS BASIC
 KNAPSACK SPRAYER BASIC
 RUCKSACK PUMPE BASIC
 BOMBAS DE MOCHILLA BASIC



Note: Adatta solo per uso acqua o con prodotti per la fertilizzazione del terreno

Notes: Only for use with water or fertilization soil product

Art./Ref.	Capacità/Capacity
83839	16 L

POMPA A SPALLA BASIC

PULVÉRISATOR À DOS BASIC
 KNAPSACK SPRAYER BASIC
 RUCKSACK PUMPE BASIC
 BOMBAS DE MOCHILLA BASIC



Note: Adatta solo per uso acqua o con prodotti per la fertilizzazione del terreno

Notes: Only for use with water or fertilization soil product

Art./Ref.	Capacità/Capacity	Brand	Ricambio/Replacement
38215	16	A.M.A.	72822 - filtro /filter, 72823 - tappo con presa d'aria / container cap , 72824 - ricambi lancia / spare parts for lance,72825 - lancia con interruttore / spray lance with switch 72826 - lancia / spray lance,72827 - interruttore per irrorazione / spray switch,72828 - tubo con dado di tenuta / hose with nut, 72829 - pompa in plastica completa / complete plastic pump,72831 - cinghia velcro pompa 16 lt / 16-lt black velcro belt, 73043 - ugello ricambio x 72826 / nozzle replacement

POMPE A SPALLA BASIC

PULVÉRISATOR À DOS BASIC
 KNAPSACK SPRAYER BASIC
 RUCKSACK PUMPE BASIC
 BOMBAS DE MOCHILLA BASIC



Note: Adatta solo per uso acqua o con prodotti per la fertilizzazione del terreno

Notes: Only for use with water or fertilization soil product

Art./Ref.	Capacità/Capacity	Brand	Ricambio/Replacement
32961	18	A.M.A.	72822 - filtro / FILTER,72824 - ricambi lancia / replacement spray lances ,72825 - lancia con interruttore / spray lance with switch,72826 - lancia / spray lance,72827 - interruttore per irrorazione / spray switch,72828 - tubo con dado di tenuta / hose with nut,73043 - ugello ricambio / nozzle replacement

POMPA SPALLA

KNAPSACK SPRAYER
PULVERIZATOR A DOS
RUCKSACK PUMPE
BOMBAS DE MOCHILLA



Art./Ref.	Capacità/Capacity	Note/Notes
91143	12lt	Adatta SOLO per uso acqua/ fertilizzanti/Suitable ONLY for use with water and fertilization soil product

VAPORIZZATORI A PRESSIONE BASIC

VAPORISATEUR DE PRESSION
PRESSURE VAPORIZER BASIC
RUCKSACK DRUCKPUMPE BASIC
PULVERIZADOR DE PREVIA PRESION BASIC



Note: Adatta solo per uso acqua o con prodotti per la fertilizzazione del terreno

Notes: Only for use with water or fertilization soil product

Art./Ref.	Portata/Capacità/Flow/Capacity	Bar/Bar	Brand	Ricambio/Replacement
32958	5	3 Bar	A.M.A.	37744 - lancia / spray lance assembly, 72832 - cinghia velcro pompa / black velcro belt, 78574 - pompante completo / complete pump

RICAMBI PER POMPE SPALLA

RECHANGES POUR POMPE ADOS

SPARE PARTS FOR PUMPS

ERSATZTEILE FÜR RUCHEN SPRITZE PUMP

PIEZAS DE REPEUSTO PARA BOMBA POR ESPALDA



Art./Ref.	Pos.	Note/Notes	Brand	Applicazione/Application
72822	1	filtro / filter	A.M.A.	32961, 38215
72823	2	tappo con presa d'aria / container cap with air intake	A.M.A.	38215
72824	3	Kit ricambi / spare parts kit	A.M.A.	32815, 32961
72825	4	lancia con interruttore / spray switch with lance	A.M.A.	32961, 38215
72826	5	lancia / lance	A.M.A.	32961, 38215
72827	6	interruttore per irrorazione / spray switch	A.M.A.	32961, 38215
72828	7	tubo con dado di tenuta / hose with hose nut	A.M.A.	32961, 38215
72829	8	pompa in plastica completa / complete plastic pump	A.M.A.	38215
72831	9	cinghia velcro / strap black belt	A.M.A.	38215
72832	10	cinghia velcro / strap black belt	A.M.A.	32958
73043	11	ugello ricambio / spare nozzle	A.M.A.	32961, 38215
78574	12	Pompante completo - Complete pump	A.M.A.	32958

VAPORIZZATORI BASIC

POMPE A' PRESSION

COMPRESSION SPRAYER

DRUCKPUMPE

PULVERIZADOR JARDIN



Art./Ref.	Portata/Capacità/Flow/Capacity
32962	1,5

VAPORIZZATORE USO CASA E GIARDINO

VAPORISATEUR POUR MAISON ET JARDINAGE
 VAPORIZER FOR HOME-GARDEN USE
 VERDAMPFER FÜR HAUS UNT GARTEN
 VAPORIZADOR USO CASA-JARDIN



Art./Ref.
H03031

IRRORATRICE A BATTERIA

PULVÉRISATEUR ÉLECTRIQUE
 ELECTRIC SPARYER
 ELEKTRISCHER SPRUHER
 BOMBAS ELECTRONICA



Art./Ref.	Capacità Lt/Capacity Lt
91154	5

POMPA SPALLA BATTERIA 15LT 12V

POMPE A DOS AVEC BATTERIE 15LT 12V
 BATTERY SPRAYER 15LT 12V
 12V BATTERIE SPRITZPUMPE 15LT
 BOMBA POR ESPALDA 15LT 12V



Art./Ref.	Descrizione estesa/Extended Description	Capacità Lt/Capacity Lt	Peso Kg/Weight Kg	Note/Notes
91151	Irroratrice a spalla 15Lt, batteria al piombo da 12 V ricaricabile (carcatteria incluso). Lancia con impugnatura in nylon, asta telescopica 50-100 cm in alluminio, 4 getti in dotazione: cono regolabile, fisso nebulizzatore a 4 fori, biforcuto e a ventaglio.	15	5	Coperchio a vite con guarnizione, impugnatura di trasporto e filtro di riempimento. Dotata di pompa a membrana che permette di irrorare anche prodotti in polvere e acqua non di rete./Screw cap with gasket, carrying handle and filling filter. Equipped with a diaphragm pump that can also spray powders and water

POMPA SPALLA ENERGY BATTERIA LITIO
POMPE A DOS ENERGY AVEC LITHIUM BATTERIE
ENERGY LITHIUM BATTERY SPRAYER
LITHIUM BATTERIE ENERGY SPRITZPUMPE
BOMBA POR ESPALDA ENERGY ELECTRÓNICA LITIO


Note: L'apparecchiatura professionale portatile elettrica molto performante soprattutto per il tipo a membrana della pompa di spinta, per la batteria al LITIO e per l'autonomia di funzionamento, nonché le 3 velocità e il peso contenuto a 3,6 kg.

Notes: The apparatus Professional high-performance portable electric especially for the type membrane of the thrust pump, for the Lithium battery and the operating time, and the 3 speeds and light weight of 3.6 kg

Art./Ref.	Capacità Lt/Capacity Lt	Peso Kg/Weight Kg	Alimentazione/Supply	Note/Notes
91155	15	3,6	Batteria litio 18V	Pompa di spinta a membrana in Viton 3 velocità e 3 livelli di pressione. Batteria al litio. Lancia in nylon con getto a cono e ventaglio /Pompa di spinta a membrana in Viton 3 velocità e 3 livelli di pressione. Batteria al litio. Lancia in nylon con getto a cono e ventaglio /Diaphragm pump Viton, 3 speed and 3 levels of pressure. Lithium battery, nylon lance with nozzle cone and fan
91156	10	3,6	Batteria litio 14,4V	Pompa di spinta a membrana in Viton 3 velocità e 3 livelli di pressione. Batteria al litio. Lancia in nylon con getto a cono e ventaglio /Diaphragm pump Viton, 3 speed and 3 levels of pressure. Lithium battery, nylon lance with nozzle cone and fan

POMPE A ZAINO A MOTORE
ENGINE KNAPSACK SPRAYER
PULVÉRISATEUR À DOS AVEC MOTEUR
RÜCKENSPRÜHER
BOMBAS A MOTOR DE MOCHILA


Art./Ref.	Capacità Lt/Capacity Lt	Note/Notes
91160	25	Coperchio a vite con guarnizione e filtro. Pompa a 2 pistoni ottone/alluminio.Regolatore pressione 0/25 bar. Motore 25cc a 2 tempi. Dotazione 2 lance e 1,2mt tubo/Screw cap with gasket and filter. Pump 2 Piston Brass / alluminio.Pressure regulator 0/25 bar . 25cc 2-stroke engine . Contents 2 lances and tube 1,2mt

IRRORATRICI MOT HONDA GX25

PULVÉRISATEUR AVEC MOTEUR HONDA GX25

ENGINE SPRAYER HONDA GX25

PUMPE MIT HONDA GX25

BOMBAS DE MOCHILLA HONDA MOTOR GX25



Art./Ref.	Capacità Lt/ Capacity Lt	Alimentazione/ Supply	Note/Notes
91158	25	Motore Honda GX25-4T	Pompa in ottone a pistoni Gittata orizzontale 12mt, Gittata verticale 10mt Pressione regolabile 5-35bar Dotazione Lancia alta pressione 10mt tubo alta pressione /Brass piston pump horizontally Range 12mt , 10mt vertical Range Adjustable pressure 5-35bar high pressure washing facilities 10m high pressure hose
91157	20	Motore Honda GX25 4T	Pompa in nylon a pistoni: Gittata orizzontale: 10 m; Gittata verticale: 8 m; Pressione regolabile: 5-30 bar; Dotazione 1,2mt tubo alta pressione/ Nylon piston pump: Horizontal reach: 10 m; Vertical reach: 8 m Adjustable pressure : 5-30 bar high-pressure hose 1,2mt Endowment

POMPE A ZAINO ELETTRICHE

PULVÉRISATEUR À DOS ÉLECTRONIQUE
 ELECTRIC KNAPSACK SPRAYER
 ELEKTRISCHER RÜCKENSPRÜHER
 BOMBAS ELECTRÓNICA DE MOCHILA



Note: Adatta per giardinaggio, agricoltura. Adatta all'uso con pesticidi secondo la normativa iso 19932
Notes: Suitable for gardening and agriculture. Suitable for use with pesticides in compliance with iso 19932

Art./ Ref.	Pos.	Pressione di esercizio/ Working pressure bar	Capacità Lt/ Capacity Lt	Note/Notes	Peso Kg/ Weight Kg
85958	1	0,5-5,5	15	Serbatoio anatomico in Polietilene HD, Filtro estraibile interno al serbatoio, Elettropompa a pistone in acciaio inox, Controllo elettronico integrato, Segnalazione batteria scarica, Sistema di miscelazione idraulico, Impugnatura solida ed ergonomica con manometro. Lancia elettronica, Ugello in ottone regolabile e ugello a ventaglio/HD Polyethylene anatomical tank, Extractable filter inside the tank, High performance stainless steel electric piston pump with sphere valves, Integrated electronic control, Low battery signal, Hydraulic mixing system, Sturdy and ergonomic handle with manometer protected from impact, Electrically controlled spray lance, Adjustable brass nozzle and fan nozzle	5
85959	2	0,5-5	15	Carrello .Serbatoio anatomico in Polietilene HD, Filtro estraibile interno al serbatoio, Elettropompa a pistone in acciaio inox, Controllo elettronico integrato, Segnalazione batteria scarica, Sistema di miscelazione idraulico, Impugnatura solida ed ergonomica con manometro. Lancia elettronica, Ugello in ottone regolabile e ugello a ventaglio /Trolley .HD Polyethylene anatomical tank, Extractable filter inside the tank, High-performance stainless steel electric piston pump with sphere valves, Integrated electronic control, Low battery signal, Hydraulic mixing system, Sturdy and ergonomic handle with manometer protected from impact, Electronically controlled spray lance, Adjustable brass nozzle and fan nozzle	-
85960	3	0,5-5,5	15	Carrello e Barra diserbo regolabile in altezza Serbatoio anatomico in Polietilene HD, Filtro estraibile interno al serbatoio, Elettropompa a pistone in acciaio inox, Controllo elettronico integrato, Segnalazione batteria scarica, Sistema di miscelazione idraulico, Impugnatura solida ed ergonomica con manometro. Lancia elettronica, Ugello in ottone regolabile e ugello a ventaglio/Trolley and height-adjustable weeding bar HD Polyethylene anatomical tank, Extractable filter inside the tank, High-performance stainless steel electric piston pump with sphere valves, Integrated electronic control, Low battery signal, Hydraulic mixing system, Sturdy and ergonomic handle with manometer protected from impact, Electrically controlled spray lance, Adjustable brass nozzle and fan nozzle	-

POMPE A ZAINO ELETTRICHE

PULVÉRISATEUR À DOS ÉLECTRONIQUE
ELECTRIC KNAPSACK SPRAYER
ELEKTRISCHER RÜCKENSPRÜHER
BOMBAS ELECTRÓNICA DE MOCHILA



INTERRUTTORE GENERALE ON-OFF REGOLATORE DI PRESSIONE IN OTTONE SISTEMA DI FISSAGGIO DEL TAPPO

ISO 19932

Note: Adatta per giardinaggio e agricoltura

Notes: Suitable for gardening and agriculture

Art./Ref.	Pressione di esercizio/ Working pressure bar	Capacità Lt/ Capacity Lt	Peso Kg/ Weight Kg	Note/Notes
85961	0,5-3	15	5	Serbatoio anatomico in polietilene HD, Filtro estraibile interno, elettropompa a membrana, sistema di miscelazione idraulico, lancia a comando elettrico, ugello in ottone regolabile e ugello a ventaglio/HD Polyethylene anatomical tank, Extractable filter inside the tank, Special FPM gaskets, Electric membrane pump, Hydraulic mixing system, Electronically controlled spray lance, Adjustable brass nozzle and fan nozzle

POMPA A PRESSIONE PER GIARDINAGGIO

PULVÉRISATEUR À PRESSION
COMPRESSION SPRAYER
DRUCKPUMPE
PULVERIZADOR À PRESIÓN



VALVOLA DI SCARICO PRESSIONE UGELLO ORIENTABILE IN TUTTE LE DIREZIONI

Note: adatta per irrorazione di piante e usi domestici

Notes: suitable for spraying plants and for household uses

Art./Ref.	Pressione di esercizio/ Working pressure bar	Capacità Lt/ Capacity Lt	Note/Notes
85950	2	2	serbatoio in polietilene HD, Guranizioni in NBR, ugello in ottone regolabile ed orientabile in tutte le direzioni, valvola di scarico pressione /Polyethylene HD tank, NBR gaskets, adjustable brass nozzle can be aimed in any direction, pressure discharge valve

VAPORIZZATORE A PRESSIONE

VAPORISATEUR DE PRESSION
 PRESSURE VAPORIZER
 SPRITZE
 VAPORIZADOR A' PRESION


1


LANCIA RAPID/GET


2 POMPANTE Ø48
 IN PLASTICA

3

Note: entrambi i modelli se dotati del kit regolatore di pressione e lancia click jet sono adatti all'uso con pesticidi secondo la normativa iso 19932

Notes: both model if equipped of 89263 are suitable for use with pesticides in compliance with iso 19932

Art./Ref.	Pos.	Pressione di esercizio/ Working presure bar	Capacità Lt/ Capacity Lt	Peso Kg/ Weight Kg	Note/Notes
85951	1	3	6	1,8	Pompante plastica, serbatoio in polietilene HD, Guranizioni in NBR, ugello in ottone regolabile ed orientabile in tutte le direzioni, valvola di scarico pressione/Plastic pump, Transparent HD polyethylene tank, NBR gaskets, adjustable brass nozzle that can be aimed in any direction, Pressure discharge valve
85952	2	3	8	2	Pompante plastica, serbatoio in polietilene HD, Guranizioni in NBR, ugello in ottone regolabile ed orientabile in tutte le direzioni, valvola di scarico pressione/Plastic pump, Transparent PET tank, NBR gaskets, adjustable brass nozzle that can be aimed in any direction, Pressure discharge valve
89263	3	-	-	-	Kit regolatore di pressione e lancia click/get per pompe spalla. Il regolatore di pressione è progettato per mantenere stabile la pressione di uscita dell'ugello evitando gli sbalzi di pressione prodotti dal pompaggio manuale. Si puo' regolare a 1,2,3bar e a ogni giro completo della manopola corrisponde un bar di regolazione. /Kit pressure regulator and click launches / get pumps for shoulder. The pressure regulator is designed to maintain a stable output pressure nozzle avoiding pressure fluctuations produced by manual pumping. Set a 1,2,3bar and every full turn of a knob correspond to adjustment bar .

UNI POMPA SPALLA

UNI PULVERISATEUR A DOS
UNI KNAPSACK SPRAYER
UNI RUCKSACK-PUMPE
UNI BOMBAS DE MOCHILLA



POMPANTE Ø52 IN PLASTICA
CON AGITATORE IDRAULICO
ALTA SCORTA D'ACQUA



SERBATOIO CON LINEA
VERTECALE TRASPARENTE
MIGLIORE LETTURA DEL LIVELLO



LEVA DI COMANDO
IN METALLO



SISTEMA DI FISSAGGIO DEL TAPPO



SPALLACCI CON
RINFORZO

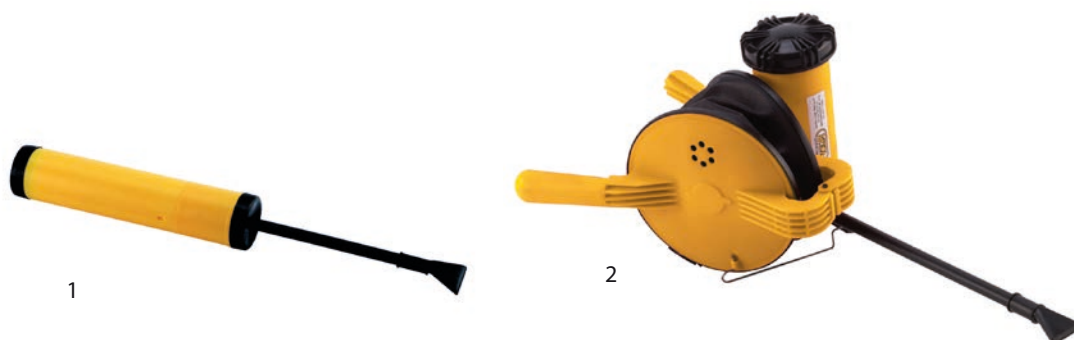
Note: se dotati del kit regolatore di pressione e lancia art 91006 o 91007 sono adatti all'uso con pesticidi secondo la normativa iso 19932

Notes: if equipped of 91006 or 91007 are suitable for use with pesticides in compliance with iso 19932

Art./Ref.	Pos.	Pressione di esercizio/ Working presure bar	Capacità Lt/ Capacity Lt	Peso Kg/ Weight Kg	Note/Notes
85954	1	6	12	3,4	Pompante plastica con agitatore idraulico, guarnizioni NBR lancia con ugello ottone regoabile/Plastic pump with hydraulic agitator, FPM gaskets, spray lance with adjustable brass nozzle
85956	1	6	15	3,4	Pompante plastica con agitatore idraulico, guarnizioni NBR, lancia con ugello ottone regoabile/Plastic pump with hydraulic agitator, FPM gaskets, spray lance with adjustable brass nozzle
85953	2	6	12	3,6	Pompante ottone con agitatore idraulico, guarnizioni FPM, lancia con ugello ottone regoabile, tubo flessibile 1,2mt/ Brass pump with hydraulic agitator, FPM gaskets, spray lance with adjustable brass nozzle, 1.2-mt flexible hose.
85957	2	6	15	3,6	Pompante ottone con agitatore idraulico, guarnizioni FPM, lancia con ugello ottone regoabile/Brass pump with hydraulic agitator, gasket FPM, spray lance with steerable brass nozzle
91006	3	-	-	-	Kit regolatore di pressione e lancia click/get in plastica per pompe spalla. Il regolatore di pressione è progettato per mantenere stabile la pressione di uscita dell'ugello evitando gli sbalzi di pressione prodotti dal pompaggio manuale. Si puo' regolare a 1,2,3bar e a ogni giro completo della manopola corrisponde un bar di regolazione. /Kit plastic pressure regulator and click launches / get pumps for shoulder. The pressure regulator is designed to maintain a stable output pressure nozzle avoiding pressure fluctuations produced by manual pumping. Set a 1,2,3bar and every full turn of a knob correspond to adjustment bar .

SOFFIETTO

SOUFFLET
POWDER
KUNSTSTOFFBLASEBALG
ESPOLVOREADORES



Art./Ref.	Pos.	Capacità/Capacity	Note/Notes
85962	1	600gr	-
85963	2	1,5kg	triturino/moulu/ground/ZERKLEINER /triturino

SOLFATORE MANUALE CON SPARGIMENTO A CADUTA

PUDREUSE MANUAL
 MANUAL DUSTER
 HANDVERSTREUER FUER SULFAT
 POLERIZADOR MANUAL



Note: Dotazione: Tubo flessibile, 2 tubi dritti, becco a più uscite, becco a due vie, becco diffusore.

Notes: SUPPLIED WITH: flexible Hose, 2 straight hoses, multiple spout, twin spout, sprinkle sput.

Art./Ref.	Capacità serbatoio lt/Tank capacity lt	Peso Kg/Weight Kg	Note/Notes
61734	4,6 lt	2,8	Altezza/Height: 37,5cm Diametro/ Diameter: 26,5 cm/ Height: 37.5cm Diameter: 26.5 cm/H. 37,5cm - Diameter: 26,5 cm

SOLFORATORE

SOUFREUSE
 DUSTER
 SCHWEFLER
 SULFATADORAS



INTERRUTTORE GENERALE
 ON-OFF ACCESSIBILE
 COMODAMENTE DAL LATO
 DELLA MACCHINA



VANO PER FUSIBILE,
 UTILE PER LA PROTEZIONE
 ELETTRICA DELLA MACCHINA

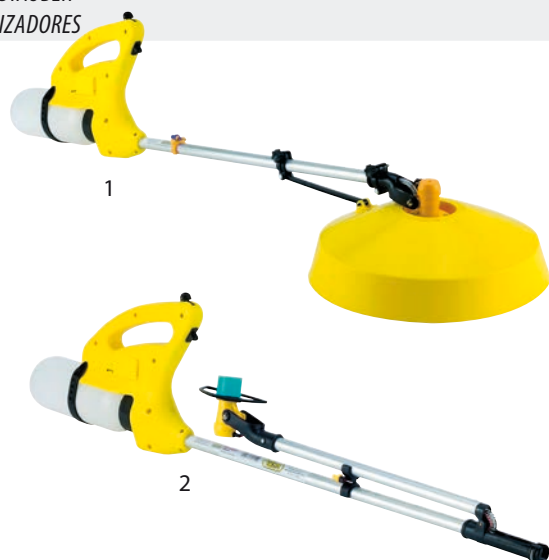


LEVA DI REGOLAZIONE
 DELLA QUANTITÀ
 DI POLVERE EROGATA

Art./Ref.	Pos.	Capacità/Capacity	Peso Kg/Weight Kg	Note/Notes
85964	1	6kg	6,5kg	Gruppo trituratore a disco rotante- regolatore polveri a 5 posizioni - spandi zolfo/ Rotary disc grinder unit - 5-position dust regulator - Dust spreader
85965	2	6kg	8kg	Girante centrifuga con caduta verticale dalla polvere - motore elettrico - batteria 12v- regolatore polvere 5 posizioni - miscelazione meccanica - spandi zolfo/Centrifugal impeller with dust falling vertically- Electric motor - 5-position dust regulator lever - Mechanical mixing system- Dust spreader

MICRONIZZATORI ELETTRICI

MICRONISEURS
MICRONIZERS
FEINZERSTÄUBER
MICRONIZADORES



PER ERBICIDA PURO,
NON DILUITO



GOCCE Ø250 MICRON



IMPUGNATURA
CON INTERRUOTORE



Art./Ref.	Pos.	Capacità/Capacity	Peso Kg/Weight Kg	Note/Notes
85966	1	1Lt	2	Da utilizzare con erbicida puro non diluito. Capacità serbatoio 1lt. in olietilene. Alimentazione prodotto a caduta. Funzionamento a pila 2x1,5V con autonomia di 40ore Camapan Ø34cm /To use with pure undiluted herbicide . Tank capacity 1 liter . Polyethylene material . Power product to fall . Battery operation 2x1.5V with autonomy 40h Bell Ø34cm
85967	2	1Lt	1,6	Da utilizzare con erbicida puro non diluito. Capacità serbatoio 1lt. in olietilene. Alimentazione prodotto a caduta. Funzionamento a pila 2x1,5V con autonomia di 40ore /For use with pure undiluted herbicide . Tank capacity 1 liter . in olietilene . Power product to fall . Battery operation 2x1.5V with autonomy 40h
85968	3	10 Lt	1,7	Da utilizzare con erbicida puro non diluito. Capacità serbatoio 10lt in polietilene. Alimentazione prodotto a caduta. Funzionamento a pila 2x1,5V con autonomia di 40ore /For use with pure undiluted herbicide . Tank capacity 10liter . in olietilene . Power product to fall . Battery operation 2x1.5V with autonomy 40h

ARMADIO PORTAFITOSANITARI

ARMOIRE POUR LES PRODUITS PHYTOPHARMACEUTIQUES
CLOSET PLANT PROTECTION PRODUCTS
SCHRANK FÜR PFLANZENSCHUTZMITTEL
ARMARIO DE LOS PRODUCTOS FITOSANITARIOS



Art./Ref.	Larghezza mm/ Width mm	Profondità mm/ Depth mm	Altezza mm/ Height mm	Note/Notes
89105	1000	500	2000	Armadio su zoccolo con 2 porte battenti, monoblocco, costruito in lamiera di acciaio Telaio : Lamiera d'acciaio al carbonio di adeguato spessore, zincato a caldo . Zincatura a caldo e verniciatura 1 piano vasca a tenuta h.70 mm, 3 piani vasca a tenuta h. 30 mm. Spostabili su cre-magliere. /Cupboard on base with two hinged doors , block , built in steel plate frame : Sheet carbon steel of thick , hot galvanized . Hot-dip galvanizing and painting 1 floor leakproof tray h.70 mm , 3 floors sealed tank h . 30 mm . Movable on SLIDE.

ARMADIO PORTAFITOSANITARI
ARMOIRE POUR LES PRODUITS PHYTOPHARMACEUTIQUES
CLOSET PLANT PROTECTION PRODUCTS
SCHRANK FÜR PFLANZENSCHUTZMITTEL
ARMARIO DE LOS PRODUCTOS FITOSANITARIOS


Art./Ref.	Larghezza mm/ Width mm	Profondità mm/ Depth mm	Altezza mm/ Height mm	N° scomparti/ N° compart	Note/Notes
89107	500	450	2000	4	Armadio su zoccolo in acciaio, una anta a battente dotata di cerniere con apertura a 180°. Monoblocco costruito in lamiera d'acciaio. Dotato di 1 vasca e 3 ripiani a vasca mobili su cremagliera completi di reggimensole in acciaio zincato. Forature per areazione su anta e tetto. Cartello di pericolo in Italiano posizionato su anta frontale./One door closet, hinges with 180° opening, monobloc made from steel sheet. Equipped with: 1 floor tank leak and 3 movable floor tank leak. Ventilation holes on door and roof. Danger tag in Italian language positioned on frontal door.

ARMADIO PORTAFITOSANITARI
ARMOIRE POUR LES PRODUITS PHYTOPHARMACEUTIQUES
CLOSET PLANT PROTECTION PRODUCTS
SCHRANK FÜR PFLANZENSCHUTZMITTEL
ARMARIO DE LOS PRODUCTOS FITOSANITARIOS


Art./Ref.	Larghezza mm/ Width mm	Profondità mm/ Depth mm	Altezza mm/ Height mm	Note/Notes
89106	1000	450	800	Armadio 2 antebattenti cerniere con apertura 180° monoblocco costruito in lamiera d'acciaio. Dotato di 1 piano vasca e tenuta h70mm spostabile su cremagliere. 1 Piano vasca tenuta h30mm spostabile su cremagliere. Forature per areazione. Cartello di pericolo./Closet with 2 door, hinges with 180° opening, monobloc made of steel sheet. Equipped with 2 floor tank leak h70mm on movable racks, 1 floor tank leak h30mm on movable racks. Ventilation holes. Danger tag.



Attrezzature per irrigazione
GARDENING EQUIPMENT



Attrezzature **7.3**
Tools

Linea Garden

CARRIOLE

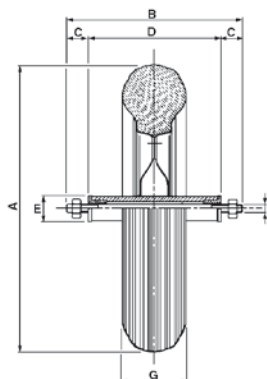
BROUETTE
WHEELBARROW
SCHUBKARRE
CARRETILLA



Art./Ref.	Pos.	Capacità/Capacity	Note/Notes
83871	1	75	camera aria /3.8" ruota penumatica / Vasca ZINCATA /Air tube 3.8"" /pneumatic tires / zink tank
83870	2	100	camera aria3.8" / ruota penumatica / Vasca in plastica/3.8"" air tube / pneumatic tires / plastic tank/
83872	3	160	camera aria /3.8" ruota penumatica /Vasca in plastica /Air tube 3.8"" / pneumatic tires / plastic tank

RUOTE CARRIOLA CON CERCHIO IN FERRO

ROUES DE BROUETTE AVEC CERCLE METAL
BARROW WHEELS WITH IRON RIM
HANDKARRERAD MIT KREIS METALL
RUEDAS CARRETILLA CON CIRCULO DE METAL



Art./Ref.	A mm	B mm	C mm	D mm	E mm	F mm	G mm	Portata Kg/ Carrying capacity Kg	Note/Notes
01343	340	200	25	150	30	M12	90	200	Gomma piena. Nera. Boccole in nylon/Full rubber, black, nylon bushes
01201	380	205	25	155	30	M12	90	200	Pneumatica. Nera. Boccole in nylon/Pneumatic, black, nylon bushes
91251	380	260	25	210	25	M12	90	200	Pneumatica. Nera. Boccole in nylon/Pneumatic, black, nylon bushes
85620	368	210	30	150	25	M12	80	100	Poliuretano. Gialla. Boccole in nylon/PU, yellow, nylon bushes
85475	370	170	30	110	30	M12	70	-	Pneumatica. Nera. A ricambio per carriole art. 83870 e 83871 //Pneumatic. Black. Spare part for wheel-barrow ref. 83870 and 83871
87613	397	150	25	100	20	M12	93	150	Poliuretano. Nera/PU, black

BADILE TEMPRATO PROFESSIONALE A PUNTA

PELLE TREMPEE
TEMPERED SHOVEL
GEHARTETE SCHAUFEL
PALA TEMPLADA



Art./Ref.	Note/Notes
58415	Dimensione 28,5x28 cm. Manico incluso/Dimensions 28.5x28 cm. Handle included
58448	Manico a ricambio per badile. Lunghezza 140cm/Replacement handle for shovel. Length 140cm

RASCHIAFANGO PROFESSIONALE IN ACCIAIO TEMPRATO

RACLOIR DE CANTONNIER TREMPEE
TEMPERED STEEL SCRAPER
SCHLAMMSCHARER GEHARTET
RASCADOR DE BARRO TEMPLADO



Note: Fornito senza manico

Notes: Supplied without handle

Art./Ref.	Note/Notes
58417	Larghezza 40cm/40-cm Width
58448	Manico a ricambio per badile. Lunghezza 140cm/Replacement handle for shovel. Length 140cm

PALA DA NEVE E DA GRANAGLIE IN ALLUMINIO

PELLE A NEIGE ALU LEGERE
ALUMINIUM SNOW SHOVEL LIGHT
ALU-SCHEESCHAUFEL LEICHTE
PALA PARA NIEVE LIGERA



Art./Ref.	Note/Notes
58418	Manico lungo 130 cm/Length handle: 130 cm

PALA NEVE PLASTICA

PELLE A NEIGE
 PLASTIC SNOW SHOVEL
 SCHEESCHAUFEL LEICHTE
 PALA PARA NIEVE



Art./Ref.	Brand	Ricambio/Replacement
63901	A.M.A.	58448 - MANICO A RICAMBIO PER BADILE ART 58415 / REPLACEMENT HANDLE FOR SHOVEL REF.58415,58456 - MANICO ULTRALEGGERO PER BADILE / SUPER LIGHT HANDLE FOR SHOVEL

MANICI

MANCHE
 HANDLE
 GRIFF
 MANGO



1



2



3

Art./Ref.	Pos.	Lunghezza mm/ Length mm	Note/Notes	Brand	Applicazione/Application
58448	1	140	Manico a ricambio per badile. Lunghezza 140cm/ Replacement handle for shovel. Length 140cm	A.M.A.	58415, 58417, 63901
58449	2	150	Manico in faggio per attrezzi/Straight handle for garden tools		
58450	2	120	Manico in faggio per attrezzi/Beechwood handle for garden tools	A.M.A.	58400, 58401, 58402, 58403, 58404
58451	2	130	Manico in faggio per attrezzi/Straight handle for garden tools	A.M.A.	58406, 58407, 58408, 58440
58453	3	92	Manico in faggio occhio ovale per piccone / Beechwood oval handle for pick mattock	A.M.A.	58420, 58431

FALCETTO FORGIATO ROTONDO

FAUCILLE
 GRASS HOOK
 RUNDSICHEL
 HOZ REDONDA



Art./Ref.	Peso gr/Weight gr.	Note/Notes
58419	220	Dimensions cm24x34/Dimensions cm24x34

RONCOLA FORGIATA TIPO SOLITO

SERPE
BILL HOOK
HOLZHEPE
MACHETE CORTA CANAS



Art./Ref.	Peso gr/Weight gr.	Note/Notes
58435	500	Manico cuoio- Dimensioni 13X38cm/Leather handle- Dimensions 13X38cm

PICOZZINO FORGIATO

HACHETTE
HAND HATCHET
HANDBEIL
HACHA



Art./Ref.	Peso gr/Weight gr.
58434	600

SCURE TIPO AMERICANO

HACHE
AXE WITH FIBREGLASS HANDLE
AXT
HACHA



Art./Ref.	Peso gr/Weight gr.	Note/Notes
58421	1100	Manico in fibra/Fibreglass handle

RASTRELLO 14 DENTI
RATEAU 14 DENTS
RAKE WITH 14 CURVED TEETH
GARTENHARKE MIT 14 ZINKEN MAN
RASTRILLO 14 PUAS CURVAS


Art./Ref.	Brand	Ricambio/Replacement
58407	A.M.A.	58451 - MANICO X ATTREZZI CM130 / 130-CM HANDLE FOR GARDEN TOOLS,58451. -

RASTRELLO AD ARCO 16 DENTI
RATEAU A ARC
BOW RAKE
GARTENHARKE
RASTRILLO DE ARCO


Art./Ref.	Brand	Ricambio/Replacement
58408	A.M.A.	58451 - MANICO X ATTREZZI CM130 / 130-CM HANDLE FOR GARDEN TOOLS

RASTRELLO DA GIARDINO
RATEAU POUR JARDINAGE
GARDEN RAKE
GARTENHARKE
RASTRILLO PARA CESPED Y HOYAS


Art./Ref.	Note/Notes
10253	Fornito senza manico/Fourni sans poignée/Supplied without handle/OHNE GRIFF/Sumministrado sin mango

SCOPA IN METALLO PER ERBA E FOGLIE

BALAI EN METAL POUR HERBE ET FEUILLES
GRASS AND LEAVES METAL BROOM
BESEN AUS METALL FÜR GRAS UND LAUB
ESCOBA DE METAL PARA HIERBA Y HOJAS



Art./Ref.	Note/Notes
10295	Caratteristiche: - Con 15 denti rotondi in acciaio temprato. - Regolazione in larghezza da 18 a 55 cm. - Manico in acciaio zincato lungo 120 cm. - Impugnatura in vinile / Characteristics: - With 15 round teeth in hardened steel. - Adjustable width from 18 to 55 cm. - Steel galvanized handle 120 cm long. - Vinyl grip.

SCOPA VERDE TIPO SAGGINA

BALAI VERT TYPE SORGHO
GREEN BESOM
GRÜNER BESEN TYP MOHREHİRSE
ESCOBA VERDE TIPO ZAHÁNA



Art./Ref.	Note/Notes	Brand	Ricambio/Replacement
18965	Fornito senza manico /Supplied without handle	A.M.A.	18964 - MANICO LEGNO 150 CM PER 18965 / 150CM WOOD HANDLE FOR 18965

SCOPA TIPO SAGGINA CON MANICO

BRASSE "SAGGINA" 4 FILET
BROOM "SAGGINA" 4 WIRES
STRASSENBESEN "SAGGINA" 4 BAND
ESCOBA "SAGGINA" 4 FILO



Art./Ref.
64559

TUBO PVC ANTIGELO

TUB.PVC ANTIGEL
 PVC ANTIFREEZE PIPE
 FROSTSCHUTZ-SCHLAUCH
 TUBO PVC ANTICONGELANTE

Note: peso 1kg
Notes: weight 1 kg

Art./Ref.	Note/Notes
61313	Ø2
61314	Ø3
61315	Ø4


LACCETTI IN CARTA

LACET PAPIERS
 PAPER LACES
 PAPIERSCHNUR
 LAZOS PAPEL

Art./Ref.	Lunghezza mm/Lenght mm
60421	70
60422	80
60423	100
60427	250
60428	300
60429	350
60439	400


TELO VERDE MULTIUSO

BACHE VERT MULTI-US
 MULTI-USE GREEN SHEET
 PLANE GRUEN VIELSEIT
 TELA VERDE MULTIUSO



Art./Ref.	Peso gr/Weight gr.	Note/Notes
63657	100	Dimensioni 2MtX3Mt/Dimensions 2MTX3Mt
63658	100	Dimensioni 3MtX4Mt/Dimensions 3Mtx4Mt
63659	100	Dimensioni 4MtX5Mt/Dimensions 4Mtx5Mt
63660	100	Dimensioni 5MtX6Mt/Dimensions 5Mtx6Mt

COMPOSTIERA 370LT

CLE MIXTE DROITE CHROMÉ

COMPOSTER 380LT

KOMPOTTSCHALE

COMPOSTADOR 370LT



Note: La sostanza organica, in presenza di ossigeno, è aggredita da numerosi microrganismi che la intaccano, trasformandola in humus: questo è il principio naturale su cui si basa il processo del compostaggio. In natura l'humus è una vera riserva di nutrimento per il terreno, ma per la sua formazione occorrono tempi lunghissimi; applicando le regole del compostaggio, invece, nel giro di pochi mesi si ottiene del compost, che ha le stesse caratteristiche dell'humus, ma si forma con un procedimento facilitato dall'intervento umano. Per produrre un buon compost bisogna avere a disposizione un giardino. In numerosi comuni italiani, presentando la fattura dell'acquisto di una compostiera, è possibile ottenere detrazioni sulle tasse oppure un buono che copre interamente la spesa affrontata. È importante dosare la quantità di scarti e fare la giusta miscela tra rifiuti umidi (bucce di frutta, avanzi di pasti, gusci d'uovo, pose di caffè) e secchi (foglie, rami, carta e cartone). Dopo un primo periodo di fermentazione inizia la decomposizione dei rifiuti, cosicché in poche settimane (dai 3 ai 6 mesi) si ottiene un compost maturo, destinato alle piante del giardino o ai vasi da balcone.

Notes: The organic matter in the presence of oxygen, is attacked by several microorganisms that affect, transforming it into humus, this is the natural principle on which the process of composting. In nature humus is a real reserve of nutrients for the soil, but its formation requires a very long time, applying the rules of composting, however, within a few months you get the compost, humus, which has the same characteristics, but is formed by a process facilitated by human intervention. To produce a good compost need to have a garden. In many Italian towns, presenting the bill of purchase of a composter, you can get on tax deductions or a voucher that covers the cost done. It is important to adjust the amount of waste and do the right mix of wet waste (peelings fruit, food scraps, eggshells, coffee poses ...) and dry (leaves, twigs, paper and cardboard ...). After a first fermentation period begins the decomposition of waste, so that in a few weeks (from 3 to 6 months), we obtain a mature compost, the plants for the garden or balcony pots.

Art./Ref.	Capacità/Capacity	Lunghezza mm/Lenght mm	Larghezza mm/Width mm	Altezza mm/Height mm
72919	380 lt	800	800	840

CARRELLO RACCOGLI ERBA

CHARRIOT POUR HERSE

GRASS COLLECTING TROLLEY

WAGEN

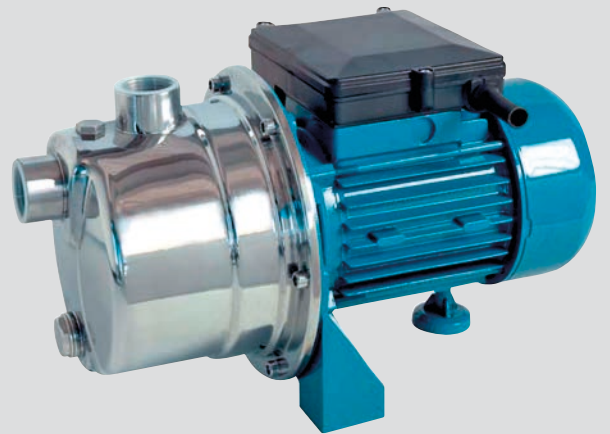
CARRETELLA RECOGEHERBA



Art./Ref.
56089



Attrezzature per irrigazione
GARDENING EQUIPMENT

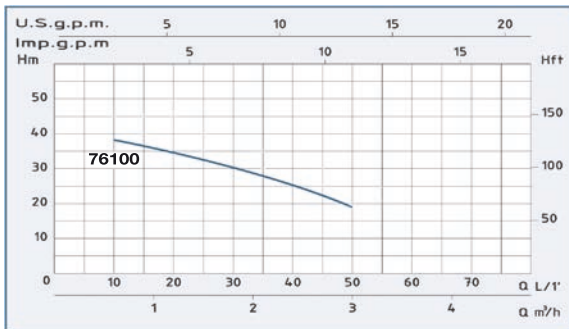


Submersible and
surface pumps **7.4**
Pompe sommerse e di superficie

ELETTROPOMPA AUTODESCANTE JET

ELETTROPOMPE AUTOAMORÇANTE JET
 SELFPRIMING JET PUMPS
 SELBSTANSAUGENDE JET-PUMPEN
 BOMBA AUTOCEBANTE JET

WORTEX



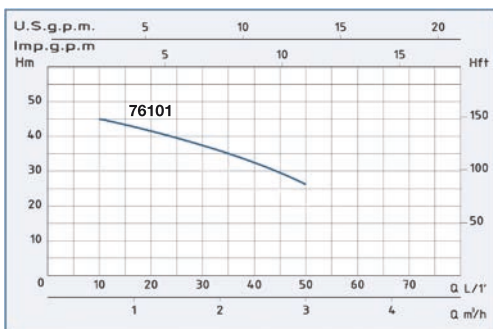
Q = PORTATA - CAPACITY										
m³/h	0	0,9	1,2	1,5	1,8	2,1	2,4	2,7	3	3,6
lt/1'	6	15	20	25	30	35	40	45	50	60
Prevalenza manometrica totale in m.C.A. - Total head in meters w.c.										
H (m)	38	36	34	32	29	27	25	22	19	

Art./Ref.	Voltaggio/Voltage	HP/KW/HP	Prevalenza/Delivery head	Portata Lt/Capacity Lt	Note/Note
76100	230V 50Hz	0,75-0,55	max 38mt	max 60lt/1'	Altezza d'aspirazione manometrica fino a 7mt, servizio in continuo/ Total suction lift up to 7 mt, continuous duty

ELETTROPOMPA AUTODESCANTE JET

ELETTROPOMPE AUTOAMORÇANTE JET
 SELFPRIMING JET PUMPS
 SELBSTANSAUGENDE JET-PUMPEN
 BOMBA AUTOCEBANTE JET

WORTEX



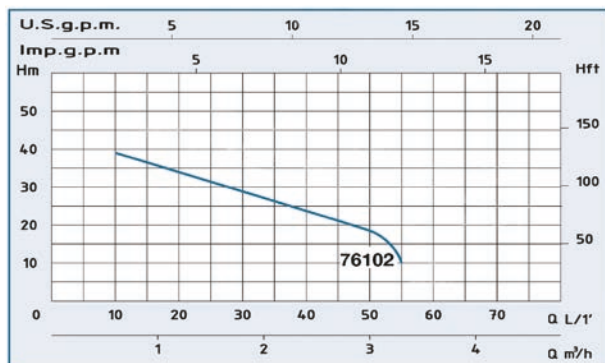
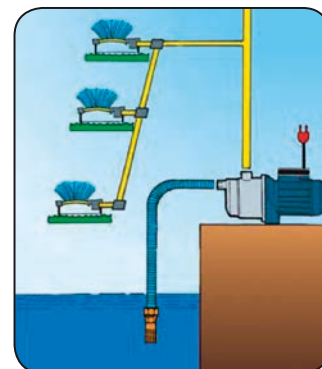
CODICE - CODE	POTENZA NOMINALE NOMINAL POWER P2	AMPERE	Q = PORTATA - CAPACITY																	
			m³/h	0	0,9	1,2	1,5	1,8	2,1	2,4	2,7	3	3,6							
Monofase Single-phase	HP	kW	lt/1'	6	15	20	25	30	35	40	45	50	60							
230V-50Hz			1 x 230V	Prevalenza manometrica totale in m.C.A. - Total head in meters w.c.																
76101	1	0,75	5	H (m)	44	42	40	38	35	33	31	29	25	22						

Art./Ref.	Volt/Volt	HP/KW/HP	Prevalenza/Delivery head	Portata Lt/Capacity Lt	Note/Note
76101	230V 50Hz	1-0,75	max 44mt	max 60lt/1'	Altezza d'aspirazione manometrica fino a 8mt, Servizio continuo/ Total suction lift up to 8 mt. Continuous duty

ELETTROPOMPA AUTODESCANTE JET INOX

ELETTROPOMPE AUTOAMORÇANTE JET INOX
 SELFPRIMING JET INOX PUMPS
 SELBSTANSUGENDE JET-PUMPEN AUS EDELSTHAL
 BOMBA AUTOCEBANTE JET INOX

WORTEX



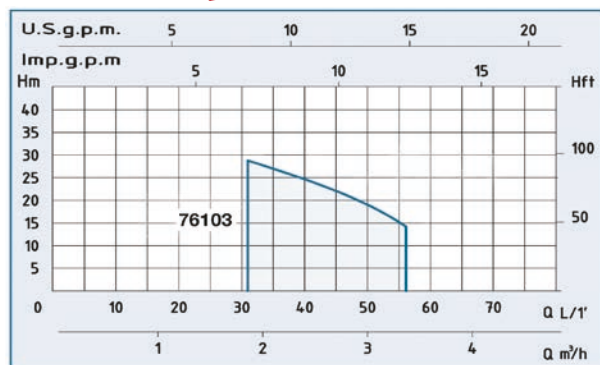
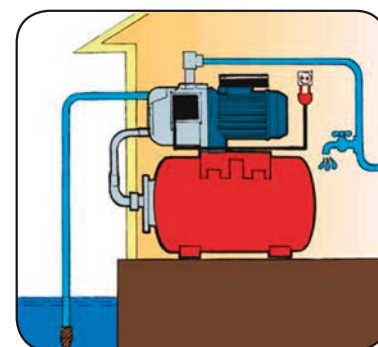
Q = PORTATA - CAPACITY										
m ³ /h	0,	0,9	1,2	1,5	1,8	2,1	2,4	2,7	3	3,6
lt/1'	6	15	20	25	30	35	40	45	50	60
Prevalenza manometrica totale in m.C.A. - Total head in meters w.c.										
H (m)	38	32	30	27	25	22	19	17	15	

Art./Ref.	Voltaggio/Voltage	HP/KW/HP	Prevalenza/Delivery head	Portata Lt/Capacity Lt	Note/Note
76102	230V 50Hz	0,8-0,6	max 38mt	max 60lt/1'	Corpo pompa Acciaio Inox Altezza d'aspirazione manometrica fino a 8 mt. - Servizio continuo/Pump body Stainless Steel, Total suction lift up - Continuous duty

GRUPPI DI PRESSURIZZAZIONE A FUNZIONAMENTO AUTOMATICO

GRUPE PRESSION AVEC AUTOMATICQUE
 AUTOMATIC WORKING PRESSURE SYSTEM
 HAUSWASSERWERKE MIT MEMBRANDRUCKKESSEL
 GRUPO PRESION AUTOMATICO

WORTEX



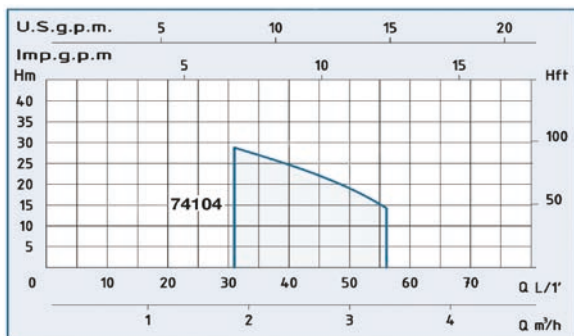
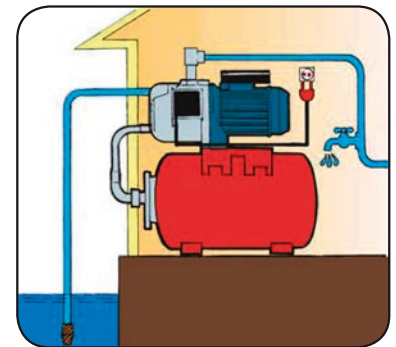
Q = PORTATA - CAPACITY										
m ³ /h	0,	0,9	1,2	1,5	1,8	2,1	2,4	2,7	3	3,6
lt/1'	6	15	20	25	30	35	40	45	50	60
Prevalenza manometrica totale in m.C.A. - Total head in meters w.c.										
H (m)	38	36	34	32	29	27	25	22	19	

Art./Ref.	Voltaggio/Voltage	HP/KW/HP	Prevalenza/Delivery head	Portata Lt/Capacity Lt	Note/Note
76103	230V50Hz	0,75-0,55	max 38mt	max 60lt/1'	Altezza d'aspirazione manometrica fino a 8mt Serbatoio a membrana - Tubo flessibile raccordato - Pressostato con cavi pre-tarato - Manometro - Raccordo ottone/Total suction lift up to 8 mt.- Membrane tank - Flexible hose with connection - Pre-set pressure switch with cable - Pressure gauge - Brass connection

GRUPPI DI PRESSURIZZAZIONE A FUNZIONAMENTO AUTOMATICO

GRUPE PRESSION AVEC AUTOMATICQUE
 AUTOMATIC WORKING PRESSURE SYSTEM
 HAUSWASSERWERKE MIT MEMBRANDRUCKKESSEL
 GRUPO PRESION AUTOMATICO

WORTEX



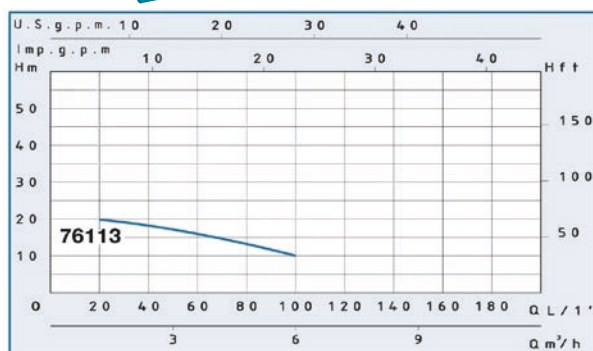
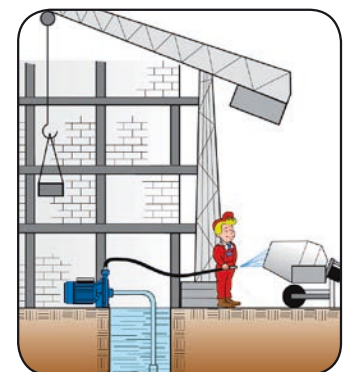
Q = PORTATA - CAPACITY										
m³/h	0,	0,9	1,2	1,5	1,8	2,1	2,4	2,7	3	3,6
lt/1'	6	15	20	25	30	35	40	45	50	60
Prevalenza manometrica totale in m.C.A. - Total head in meters w.c.										
H (m)	38	32	30	27	25	22	19	17	15	

Art./Ref.	Voltaggio/Voltage	HP/KW/HP	Prevalenza/Delivery head	Portata Lt/Capacity Lt	Note/Note
76104	230V 50Hz	0,8-0,6	max 38mt	max 60lt/1'	Altezza d'aspirazione manometrica fino a 8 mt.- Serbatoio a membrana - Tubo flessibile raccordato - Pressostato con cavi pre-tarato - Manometro - Raccordo ottone/Total suction lift up to 8 mt. Membrane tank - Flexible hose with connection - Pre-set pressure switch with cable - Pressure gauge - Brass connection

ELETTROPOMPE CENTRIFUGHE MONOGIRANTI

SINGLE IMPELLER CENTRIFUGAL PUMPS
 ELECTROPOMPES CENTRIFUGES MONO-TOURNANTES
 1-STUFIGE KREISELPUMPEN
 ELECTROBOMBAS CENTRIFUGAS MONOGIRANTES

WORTEX



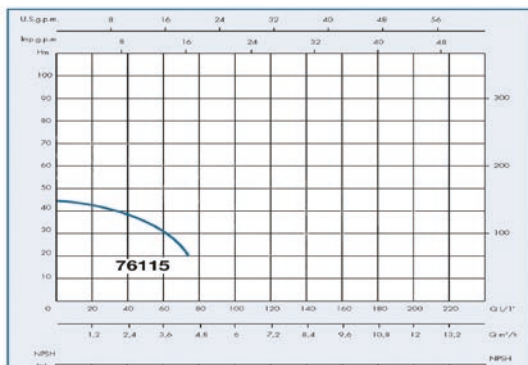
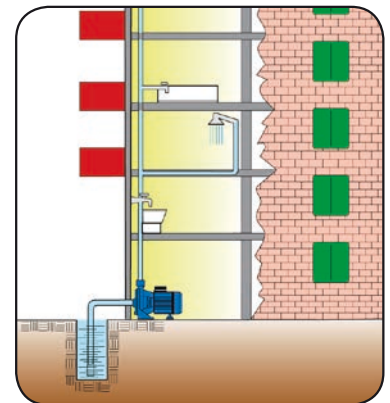
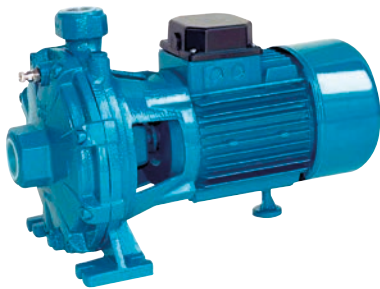
CODICE - CODE		Q = PORTATA - CAPACITY									
Monofase Single-phase	m³/h	0,6	1,2	2,4	3	3,6	4,2	4,8	5,4	6	7,5
	lt/1'	10	20	40	50	60	70	80	90	100	125
230V-50Hz		Prevalenza manometrica totale in m.C.A. - Total head in meters w.c.									
76113	H (m)	20	18	17	16,5	16	15	14	12	10	
76114	H (m)	29	28	26	24,5	23	22	21	20	18	14

Art./Ref.	Pos	Voltaggio/Voltage	HP/KW/HP	Prevalenza/Delivery head	Portata Lt/Capacity Lt	Note/Note
76113	1	230V 50Hz	0,5 - 0,37	max 20mt	max 100lt/1'	Altezza d'aspirazione manometrica fino a 7mt.- Corpo pompa Ghisa/ Total suction lift up to 7 mt. - Pump body cast iron
76114	2	230V 50Hz	1-0,75	max 29mt	max 125lt/1'	Altezza d'aspirazione manometrica fino a 7mt.- Corpo pompa Ghisa/ Total suction lift up to 7 mt. - Pump body cast iron

ELETTROPOMPE CENTRIFUGHE BIGIRANTI

TWIN IMPELLER CENTRIFUGAL PUMPS
ELECTROPOMPES CENTRIFUGES DOUBLE-TOURNANTES
2-STUFIGE KREISELPUMPEN
ELECROBOMBAS CENTRIFUGAS DOBLEGIRANTES

WORTEX



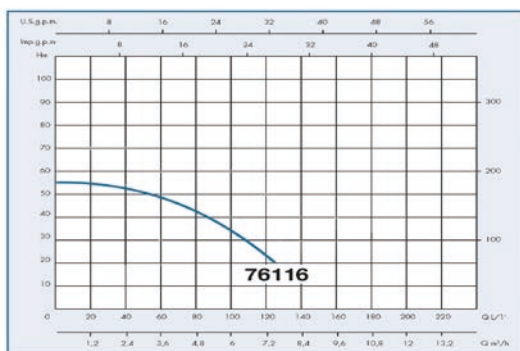
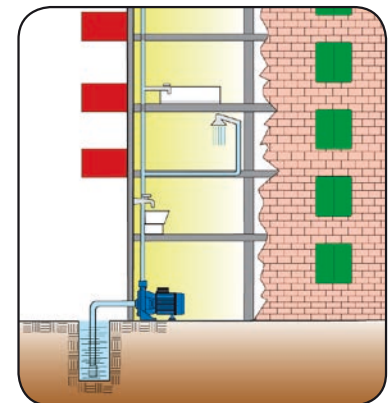
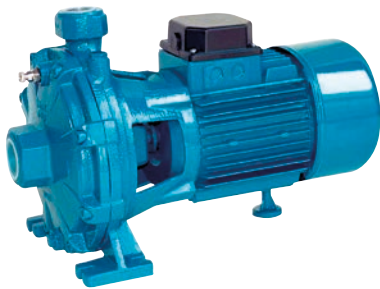
Q = PORTATA - CAPACITY										
m³/h	0	0,3	0,6	0,9	1,2	1,5	1,8	2,1	2,4	3
lt/1'	0	5	10	15	20	25	30	35	40	50
Prevalenza manometrica totale in m.C.A. - Total head in meters w.c.										
H (m)	44	43,5	43	42	41,5	41	40	39	38	37

Art./Ref.	Voltaggio/Voltaggio	HP/KW/HP	Prevalenza/Delivery head	Portata Lt/Capacity Lt
76115	230V 50Hz	1-0,75	max 44mt	max 50 lt/1'

ELETTROPOMPE CENTRIFUGHE BIGIRANTI

TWIN IMPELLER CENTRIFUGAL PUMPS
ELECTROPOMPES CENTRIFUGES DOUBLE-TOURNANTES
2-STUFIGE KREISELPUMPEN
ELECROBOMBAS CENTRIFUGAS DOBLEGIRANTES

WORTEX



Q = PORTATA - CAPACITY										
m³/h	0	0,6	1,2	1,8	2,4	3	3,6	4,2	5,4	6
lt/1'	0	10	20	30	40	50	60	70	90	100
Prevalenza manometrica totale in m.C.A. - Total head in meters w.c.										
H (m)	55	54	53	51	50	49	45	40	38	35

Art./Ref.	Voltaggio/Voltaggio	HP/KW/HP	Portata Lt/Capacity Lt	Prevalenza/Delivery head	Note/Note
76116	230V 50Hz	1,5-1,1	max 100lt/1'	max 55mt	Altezza aspirazione manometrica 7mt- Copro pompa ghisa/ Total suction lift up to 7 mt - Pump body Cast Iron

ELETTROPOMPE SOMMERSE PER ACQUE CHIARE

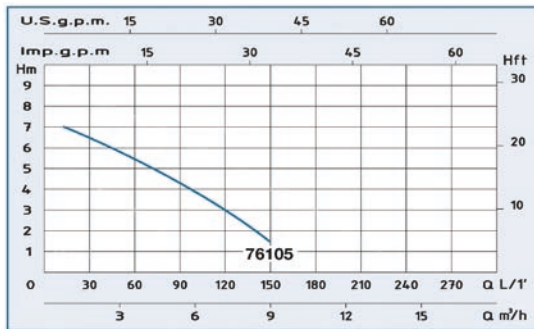
SUBMERSIBLE PUMPS FOR CLEAN WATER

ELECTROPOMPES IMMERGEES POUR EAUX CLAIRES

KLARWASSERTAUCHPUMPEN

ELECTROBOMBAS SUMERGIDAS PARA AGUAS CLARAS

WORTEX



Q = PORTATA - CAPACITY										
m³/h	0	1,5	3	4,5	6	7,8	9	10,8	12	13,8
lt/1'	0	25	50	75	100	130	150	180	200	230
Prevalenza manometrica totale in m.C.A. - Total head in meters w.c.										
H (m)	7	6	5	4	3	2	1,5			

Art./Ref.	Voltaggio/Voltaggio	HP/KW/HP	Prevalenza/Delivery head	Portata Lt/Capacity Lt	Note/Note
76105	230V50Hz	0,3	max 7mt	max230lt/1'	Protezione amperometrica a riarmo automatico incorporata - Condensatore permanente inserito - Completo di galleggiante/Built-in overload motor protector with automatic reset - Permanent split capacitor - Equipped with float

ELETTROPOMPE SOMMERSE PER ACQUE SCURE

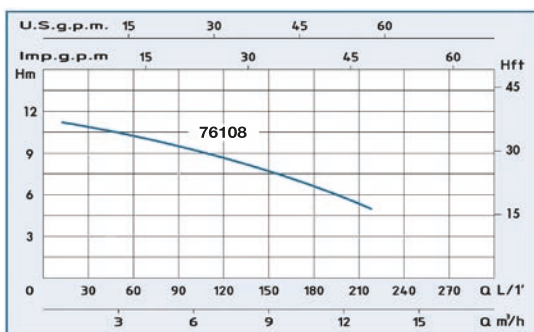
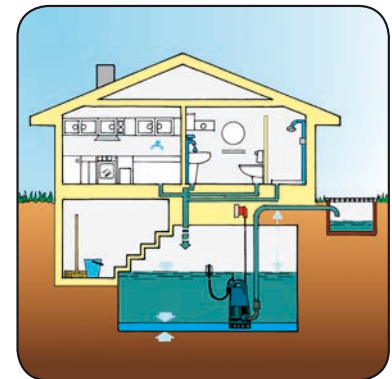
SUBMERSIBLE PUMPS FOR DIRTY WATER

ELECTROPOMPES IMMERGEES POUR EAUX USEES

SCHMUTZWASSERTAUCHPUMPEN

ELECTROBOMBAS SUMERGIDAS PARA POZOS O CISTERNAS

WORTEX



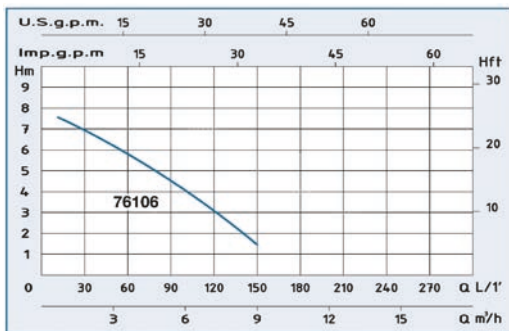
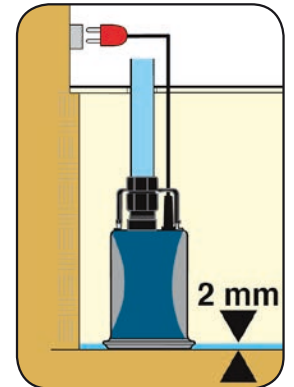
Q = PORTATA - CAPACITY										
m³/h	0	1,5	3	4,5	6	7,8	9	10,8	12	13,8
lt/1'	0	25	50	75	100	130	150	180	200	230
Prevalenza manometrica totale in m.C.A. - Total head in meters w.c.										
H (m)	11	10,8	10	9	8	7,5	7	6	5	4

Art./Ref.	Voltaggio/Voltaggio	HP/KW/HP	Portata Lt/Capacity Lt	Prevalenza/Delivery head	Note/Note
76108	230V 50Hz	1	max 230lt/1'	max 11mt	Protezione amperometrica a riarmo automatico incorporata - Condensatore permanente inserito - Completo di galleggiante/Built-in overload motor protector with automatic reset - Permanent split capacitor - Equipped with float

ELETTROPOMPE SOMMERSE INOX PER ACQUE CHIARE

STAINLESS STEEL SUBMERSIBLE PUMPS FOR CLEAN WATER
 ELECTROPOMPES IMMERGEES EN INOX POUR EAUX CLAIRES
 KLARWASSERTAUHPUMPEN AUS EDELSTAHL
 ELECTROBOMBAS INOX SUMERGIDAS PARA AGUAS CLARAS

WORTEX



Q = PORTATA - CAPACITY

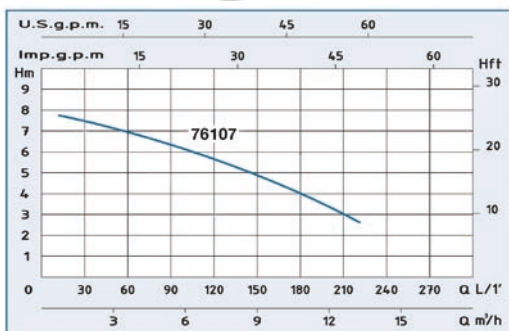
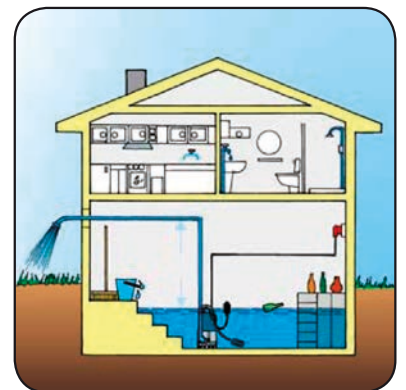
m³/h	0	1,5	3	4,5	6	7,8	9	10,5	12	13,5
lt/1'	0	25	50	75	100	130	150	175	200	225
Prevalenza manometrica totale in m.C.A. - Total head in meters w.c.										
H (m)	7,5	6,5	5	4,5	3	2,5	1,5			

Art./Ref.	Voltaggio/Voltage	HP/KW/HP	Portata Lt/Capacity Lt	Prevalenza/Delivery head	Note/Note
76106	230V 50Hz	0,350	max225 lt/1'	max 7,5mt	Protezione amperometrica a riarmo automatico incorporata - Condensatore permanente inserito - Completo di galleggiante/Built-in overload motor protector with automatic reset - Permanent split capacitor - Equipped with float

ELETTROPOMPE SOMMERSE INOX PER ACQUE CHIARE

STAINLESS STEEL SUBMERSIBLE PUMPS FOR CLEAN WATER
 ELECTROPOMPES IMMERGEES INOX POUR EAUX USEES
 KLARWASSERTAUHPUMPEN AUS EDELSTAHL
 ELECTROBOMBAS SUMERGIDAS INOX PARA POZOS O CISTERNAS

WORTEX



Q = PORTATA - CAPACITY

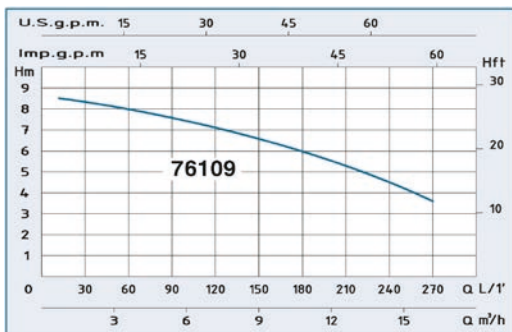
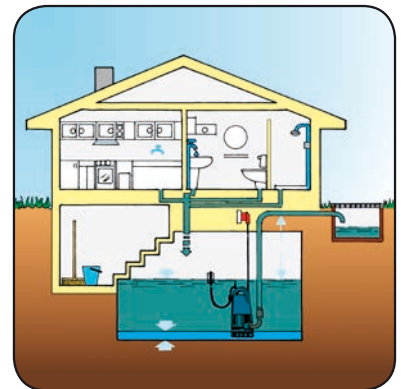
m³/h	0	1,5	3	4,5	6	7,8	9	10,5	12	13,5
lt/1'	0	25	50	75	100	130	150	175	200	225
Prevalenza manometrica totale in m.C.A. - Total head in meters w.c.										
H (m)	7,7	7,3	6,8	6,3	5,7	5,2	4,5	4	3,3	2,6

Art./Ref.	Voltaggio/Voltage	HP/KW/HP	Prevalenza/Delivery head	Portata Lt/Capacity Lt	Note/Note
76107	230V 50Hz	0,600	max 7,7mt	max225lt/1'	Protezione amperometrica a riarmo automatico incorporata - Condensatore permanente inserito Completo di galleggiante/Built-in overload motor protector with automatic reset - Permanent split capacitor- Equipped with float

ELETTROPOMPE SOMMERSE INOX PER ACQUE SCURE

STAINLESS STEEL SUBMERSIBLE PUMPS FOR DIRTY WATER
ELECTROPOMPES IMMERGEES INOX POUR EAUX USEES
SCHMUTZWASSERTAUCHPUMPEN
ELECTROBOMBAS SUMERGIDAS PARA POZOS O CISTERNAS

WORTEX



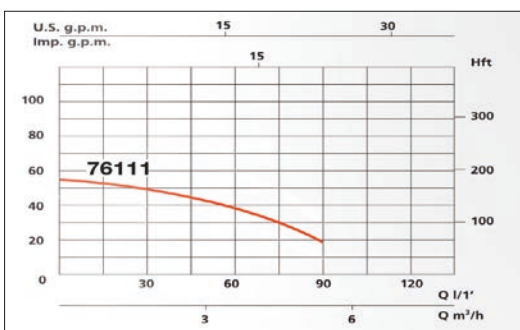
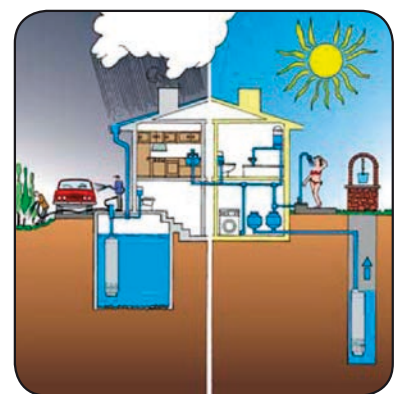
Q = PORTATA - CAPACITY										
m ³ /h	0	1,8	3,6	5,4	7,2	9	10,8	12,6	14,4	16,2
lt/1'	0	30	60	90	120	150	180	210	240	270
Prevalenza manometrica totale in m.C.A. - Total head in meters w.c.										
H (m)	8,5	8	7,7	7,4	6,9	6,4	5,9	5,2	4,4	3,6

Art./Ref.	Voltaggio/Voltaggio	HP/KW/HP	Portata Lt/Capacity Lt	Prevalenza/Delivery head	Note/Note
76109	230V 50Hz	1	max270lt/1'	max8,5mt	Protezione amperometrica a riarmo automatico incorporata - Condensatore permanente inserito - Completo di galleggiante/Built-in overload motor protector with automatic reset - Permanent split capacitor - Equipped with float

ELETTROPOMPE SOMMERSE MULTISTADIO PER POZZI O CISTERNE

MULTISTAGE SUBMERSIBLE PUMPS FOR WELLS OR RESERVOIRS
ELECTROPOMPES IMMERGEES POUR PUITTS OU CITERNES
MEHRSTUFIGE TAUCHDRUCKPUMPEN
ELECTROBOMBAS SUMERGIDAS PARA POZOS O CISTERNAS

WORTEX



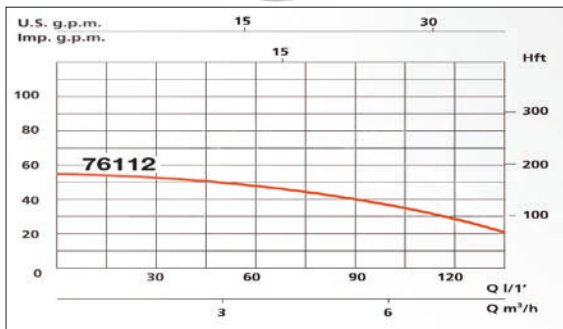
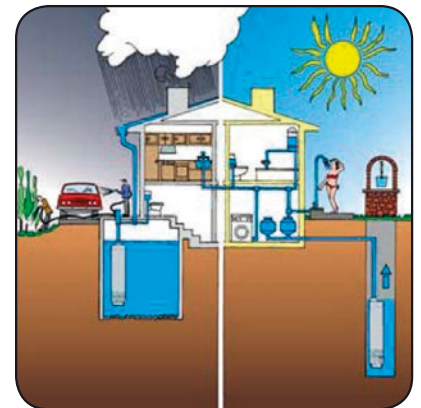
Q = PORTATA - CAPACITY										
m ³ /h	0,3	0,6	0,9	1,2	1,8	2,7	3,6	4,2	4,5	4,8
lt/1'	5	10	15	20	30	45	60	70	75	80
Prevalenza manometrica totale in m.C.A. - Total head in meters w.c.										
H (m)	53	51	50	45	43	38	30	25	19	

Art./Ref.	Voltaggio/Voltaggio	HP/KW/HP	Portata Lt/Capacity Lt	Prevalenza/Delivery head	Note/Note
76111	230V50Hz	1,1	max 80lt/1'	max 53mt	Profondità immersione max 20mt- Contenuto di sabbia 40gr/m ³ Condensatore 20 /Submersion dept max20mt- Sand content 40g/m ³ Capacitor 20

ELETTROPOMPE SOMMERSE MULTISTADIO PER POZZI O CISTERNE

MULTISTAGE SUBMERSIBLE PUMPS FOR WELLS OR RESERVOIRS
 ELECTROPOMPES IMMERGEES POUR PUIITS OU CISTERNES
 MEHRSTUFIGE TAUCHDRUCKPUMPEN
 ELECTROBOMBAS SUMERGIDAS PARA POZOS O CISTERNAS

WORTEX



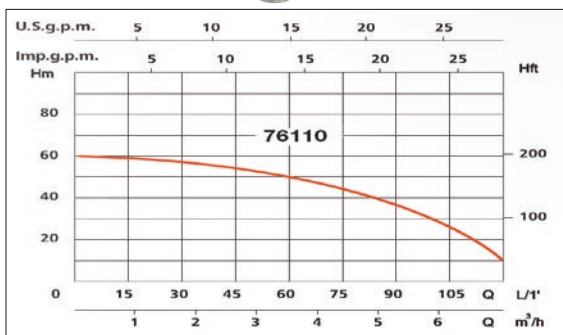
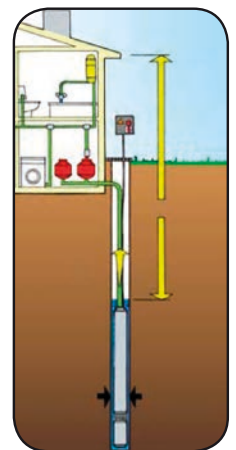
Q = PORTATA - CAPACITY										
m ³ /h	0	1,2	3	3,6	4,2	4,8	5,4	6	7,2	8,4
lt/1'	0	20	50	60	70	80	90	100	120	140
Prevalenza manometrica totale in m.C.A. - Total head in meters w.c.										
H (m)	55	52	47	45	43	39	35	32	24	15

Art./Ref.	Voltaggio/Voltaggio	HP/KW/HP	Portata Lt/Capacity Lt	Prevalenza/Delivery head	Note/Note
76112	230V50Hz	1,55	max 140lt/1'	max55mt	Profondità immersione max20mt, Contenuto sabbia 40g/m3 Condensatore 25/Submersion dept max 20mt Sand content 40g/m3 Capacitor 25

ELETTROPOMPE SOMMERSE MULTISTADIO PER POZZI 4"

MULTISTAGE SUBMERSIBLE PUMPS FOR 4" WELLS
 ELECTROPOMPES IMMERGEES POUR PUIITS 4"
 MEHRSTUFIGE TIEFBRUNNENPUMPEN 4" WELLS
 ELECTROBOMBAS SUMERGIDAS PARA POZOS 4"

WORTEX



Q = PORTATA - CAPACITY										
m ³ /h	0	0,6	1,2	1,8	2,4	3	3,6	4,2	4,8	5,4
lt/1'	0	10	20	30	40	50	60	70	80	90
Prevalenza manometrica totale in m.C.A. - Total head in meters w.c.										
H (m)	53	51	50	45	43	38	30	25	19	-

Art./Ref.	Voltaggio/Voltaggio	HP/KW/HP	Prevalenza/Delivery head	Portata Lt/Capacity Lt	Note/Note
76110	230v 50Hz	1,1	max 53mt	max 90lt/1'	Profondità di immersione max 20mt Contenuto di sabbia 60gr/m3 Condensatore Cap 35/Submersion depth max20mt - Sand content 60gr/m3 Capacitor 35



Attrezzature per irrigazione
GARDENING EQUIPMENT



Watering Tools **7.5**

Attrezzature per irrigazione

Linea Garden

PRESA RUBINETTO

NEZ DE ROBINET
THREDED TAP CONNECTOR
WASSERHAHN SCHNELLKUPPLER
TOMA DE GRIFO



Art./Ref.	Filetto/Thread
64901	1/2"-3/4"

PRESA RUBINETTO

NEZ DE ROBINET
THREDED TAP CONNECTOR
WASSERHAHN SCHNELLKUPPLER
TOMA DE GRIFO



Art./Ref.	Filetto/Thread
64900	3/4"

PRESA RUBINETTO

NEZ DE ROBINET
THREDED TAP CONNECTOR
WASSERHAHN SCHNELLKUPPLER
TOMA DE GRIFO



Art./Ref.	Filetto/Thread
64902	1"

PRESA RUBINETTO DOPPIA USCITA CON POSIZIONE DI SPENTO

RÉPARTITEUR 2 VOIES AVEC VANNE DE SECTIONNEMENT
2 WAY DISTRIBUTOR WITH SHUT-OFF VALVE
2-WEGERTEILER MIT ABSPERVENTIL
ADAPTADOR DE DOS VIAS CON POSICIÓN DE PARADA



Art./Ref.	Filetto/Thread
64903	1/2"-3/4"

RACCORDO PORTAGOMMA

RACCORD D'ENROULEUR
HOSE CONNECTOR
SCHLAUCHANSCHLUSS
RACOR PORTAGOMA



Art./Ref.	Diametro interno mm/Inner diameter mm	Diametro interno inch/Inner diameter inch
64904	12-15 tubo/hose	1/2"-5/8" tubo/hose

RACCORDO PORTAGOMMA

RACCORD D'ENROULEUR
HOSE CONNECTOR
SCHLAUCHANSCHLUSS
RACOR PORTAGOMA



Art./Ref.	Diametro interno mm/Inner diameter mm	Diametro interno inch/Inner diameter inch
64905	15-19 mm tubo/hose	5/8"-3/4" tubo/hose

RACCORDO UNIVERSALE APERTO

RACCORD UNIVERSEL OUVERT
OPEN UNIVERSAL FITTING
ANCHLUSS UNIVERSAL
RACOR UNIVERSAL ABIERTO



Art./Ref.	Diametro interno mm/ Inner diameter mm	Diametro interno inch/ Inner diameter inch
56056	12-19mm tubo/hose	1/2"-5/8"-3/4" tubo/hose

RACCORDO UNIVERSALE ACQUA-STOP

RACCORD UNIVERSEL WATER STOP
UNIVERSAL ACQUA-STOP FITTING
ANSCHLUSS UNIVERSAL ACQUASTOP
RACOR UNIVERSAL



Art./Ref.	Diametro interno mm/ Inner diameter mm	Diametro interno inch/ Inner diameter inch
56059	12-19mm tubo/hose	1/2"-5/8"-3/4" tubo/hose

RACCORDO PORTAGOMMA ACQUA-STOP

RACCORD D'ENROULER AVEC DECLIC
WATER STOP HOSE CONNECTOR
SCHLAUCHANSCHLUSS MIT WASSERSTOP
RACOR PORTAGOMA CON AGUA-STOP



Art./Ref.	Diametro interno mm/ Inner diameter mm	Diametro interno inch/ Inner diameter inch
64907	12-15 mm tubo/hose	1/2"-5/8" tubo/hose

GIUNTO RIPARATORE

JOINT REPARATEUR
GARDEN HOSE JOINER
SCHLAUCHVERBINDER
ENCHUFE DE REPARACIÓN



Art./Ref.	Diametro interno mm/ Inner diameter mm	Diametro interno inch/ Inner diameter inch
64909	12-15 mm tubo/hose	1/2"-5/8" tubo/hose

RACCORDO PORTAGOMMA ACQUA-STOP

RACCORD D'ENROULER AVEC DECLIC
WATER STOP HOSE CONNECTOR
SCHLAUCHANSCHLUSS MIT WASSERSTOP
RACOR PORTAGOMA CON AGUA-STOP



Art./Ref.	Diametro interno mm/ Inner diameter mm	Diametro interno inch/ Inner diameter inch
64908	15-19mm tubo/hose	5/8"-3/4" tubo/hose

CONNETTORE 2 INNESTI

CONNECTEUR 2 VOIES
2 WAY COUPLING PLUG
KUPPLUNGSVERBINDER 2-FACH
CONECTOR RÁPIDO DOBLE



Art./Ref.	Note/Notes
64915	Grande portata/Large flow

GIUNTO RIPARATORE

JOINT REPARATEUR
GARDEN HOSE JOINER
SCHLAUCHVERBINDER
ENCHUFE DE REPARACIÓN



Art./Ref.	Diametro interno mm/Inner diameter mm	Diametro interno inch/Inner diameter inch
64910	19 mm tubo/hose	3/4" tubo/hose

GIUNTO RIPARATORE UNIVERSALE

REPAIR JOINT UNIVERSAL
REPAIR JOINT UNIVERSAL
REPARATUR ANCHLUSS UNIVERSAL
NUDO DE REPARACION UNIVERSAL



Art./Ref.	Diametro interno mm/Inner diameter mm	Diametro interno inch/Inner diameter inch
56303	12-19 tubo/hose	1/2"-5/8"-3/4" tubo/hose

CONNETTORE A 2 INNESTI

CONNECTEUR 2 VOIES
2 WAY COUPLING COUPLER
KUPPLUNGSVERBINDER 2-FACH
CONECTOR RÁPIDO DOBLE



Art./Ref.
64911

CONNETTORE A 3 INNESTI

CONNECTEUR 3 VOIES
3 WAY COUPLING PLUG
KUPPLUNGSVERBINDER 3-FACH
CONECTOR RÁPIDO TRIPLE



Art./Ref.
64912

ADATTATORE FILETTATO MASCHIO

NEZ ROBINET MALE
MALE ACCESSORY ADAPTER
GERÄTEADAPTER
RACOR DE LATÓN



Note: Per collegare a raccordi portagomma accessori o irrigatori con filettatura femmina 3/4" all'entrata dell'acqua

Notes: To Joint Fittings With 3/4" Female Thread Accessories Or Irrigators At The Water Entrance

Art./Ref.	Filetto/Thread	Diametro interno mm/Inner diameter mm
64913	3/4"	26,5mm

RACCORDO RAPIDO FEMMINA IN OTTONE

RACCORD RAPID FEMELLE EN LAITON
BRASS QUICK FEMALE FITTING
MESSINGE SCHENELLE SCHLAUCHARMATUR
RACOR RÁPIDO HEMBRA EN LÁTON



Art./Ref.	Filetto/Thread	Brand	Ricambio/Replacement
14839	3/8"	A.M.A.	00269 - GUARNIZIONE PER RACCORDO BAIONETTA / BRASS COUPLING SEALING RING
C02061	1/2"	A.M.A.	00269 - GUARNIZIONE PER RACCORDO BAIONETTA / BRASS COUPLING SEALING RING
02064	3/4"	A.M.A.	00269 - GUARNIZIONE PER RACCORDO BAIONETTA / BRASS COUPLING SEALING RING
02065	1"	A.M.A.	00269 - GUARNIZIONE PER RACCORDO BAIONETTA / BRASS COUPLING SEALING RING
C02064	1"1/4	A.M.A.	00269 - GUARNIZIONE PER RACCORDO BAIONETTA / BRASS COUPLING SEALING RING

RACCORDO RAPIDO PER PORTAGOMMA IN OTTONE

COUPLEUR RAPIDE EN LAITON
BRASS END HOSE CONNECTOR JOINT
MESSINGE SCHENELLKUPPLUNG FÜR GUMMIHALTER
RACOR RÁPIDO PARA PORTAGOMA EN LÁTON



Art./Ref.	Diametro esterno mm/ External diameter mm	Brand	Ricambio/ Replacement
C02071	12 portagomma/ hose connector	A.M.A.	00269 - GUARNIZIONE PER RACCORDO BAIONET- TA / BRASS COUPLING SEALING RING
C02072	15 portagomma/ hose connector	A.M.A.	
C02073	18 portagomma/ hose connector	A.M.A.	
C02067	20 portagomma/ hose connector	A.M.A.	
00204	25 portagomma/ hose connector	A.M.A.	
00210	30 portagomma/ hose connector	A.M.A.	

PRESA RUBINETTO

NEZ DE ROBINET
THREADED TAP CONNECTOR
WASSERHAHN SCHNELLKUPPLER
TOMA DE GRIFO



Art./Ref.	Filetto/Thread	Note/Notes
64914	3/4"-1"	Grande portata/Large flow

RACCORDO PORTAGOMMA

RACCORD D'ENROULEUR
HOSE CONNECTOR
SCHLAUCHANSCHLUSS
RACOR PORTAGOMA



Art./Ref.	Diametro interno mm/ Inner diameter mm	Diametro interno inch/ Inner diameter inch	Note/Notes
64906	15-19	5/8"-3/4" tubo/hose	Grande portata / Large flow

LANCIA A SPRUZZO REGOLABILE

LANCE AVEC JET AJUSTABLE
ADJUSTABLE SPRAY NOZZLE
SPRITZPISTOLE EINSTELLBAR
BOQUILLA DE PULVERIZACIÓN AJUSTABLE



Art./Ref.	Note/Notes
64916	Grande portata/Large flow

LANCIA SPRUZZO REGOLABILE

LANCE AVEC JET AJUSTABLE
ADJUSTABLE NOZZLE WITH PLASTIC CONNECTOR
SPRITZPISTOLE EINSTELLBAR
BOQUILLA DE PULVERIZACIÓN AJUSTABLE



Art./Ref.
64918

2 IN 1

GETTO FORTE



GETTO DELICATO

PISTOLE A SPRUZZO

PISTOLET D'ARROSAGE
SPRAY PISTOL
SPRITZPISTOLE
PISTOLA DE PULVERIZACIÓN

**2 IN 1**

GETTO FORTE



GETTO DELICATO

Art./Ref.	Note/Notes
64921	2 tipi di getto/2 spray variations

KIT 4 PZ - PISTOLA A SPRUZZO

JEU DE CANONS RÉGLABLES AVEC RÉGULATEUR DÉBIT
 ADJUSTABLE PISTOL SET WITH FLOW CONTROL
 SET SPRITZPISTOLE INCL SCHLAUCHANSCHL UND SCHNELLKUPPLER
 JUEGO DE PISTOLAS ADJUSTABLE CON CONTROL DE FLUJO



Art./Ref.	Diametro interno mm/ Inner diameter mm	Note/Notes
64922	12-15mm tubo/hose	set composto da : 1pz pistola a spruzzo 1pz ref 64900 presa rubinetto 1pz ref 64904 raccordo 1pz ref 64907 raccordo acqua stop / set made of: 1pc spray pistol 1pc ref 64900 tap adaptor 1pc ref 64904 hose connector 1pc ref 64907 autoshut-off connector

PISTOLE A SPRUZZO

PISTOLET D'ARROSSAGE
 SPRAY PISTOL
 SPRITZPISTOLE
 PISTOLA DE PULVERIZACIÓN


2 IN 1


GETTO FORTE

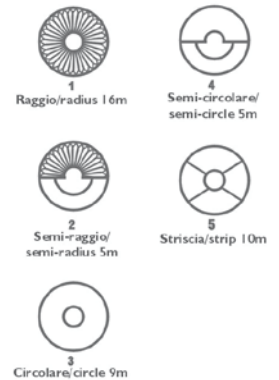


GETTO DELICATO

Art./Ref.	Note/Notes
64924	2 tipi di getto/2 spray variations

IRRIGATORE MULTIFUNZIONE 5 GETTI

ARROSSEUR A 5 POSITION DIFFÉRENTES
 5 FUNCTION SPRINKLER
 KREISREGNER 5-FACH VESTELLBAR
 ASPERSOR DE 5 FUNCIONES



Art./Ref.
64928

IRRIGATORE STATICO SU PUNTALE

ARROSSEUR AVEC PIQUET
 SPRINKLER WITH STAKE
 SPRINKLER MIT ERDESPIESS
 ASPERSOR DE AGUJA



Art./Ref.	Pressione di esercizio/ Working presure bar	Raggio d'azione mt lineari/ Working radius linear mt	Note/Notes
64930	>1,5	4	Area irrigata 50m ² / Sprinkled area 50m ²

IRRIGATORE ROTANTE

ARROSSEUR ROTATIF
 ROTAX SPRAYER
 KREISREGNER
 ASPERSOR CIRCULAR



Art./Ref.	Pressione di esercizio/ Working presure bar	Raggio d'azione mt lineari/ Working radius linear mt	Note/Notes
64932	>4	6	Area irrigata 100m ² / Sprinkled area 100m ²

TESTINA PULSANTE METALLO SU PUNTALE

ARROSSEUR AUTOMATIQUE SUR PIQUET
 IMPULSE METAL SPRINKLER WITH SPIKE
 KREISREGNERKOPF REGULIERBAR METALL, MIT SCHNELLKUPPLER UND ERDESPIESS
 ASPERSOR METÁLICO A IMPULSOS CON FIJACIÓN



Art./Ref.	Filetto/Thread	Raggio d'azione mt lineari/ Working radius linear mt	Note/Notes
64931	1/2"	13	Area irrigata 530m ² / Sprinkled area 530m ²

TESTINA PULSANTE PLASTICA

ARROSSEUR AUTOMATIQUE
 IMPULSE PLASTIC SPRINKLER
 KREISREGNERKOPF KUNSTSTOFF, MIT SCHNELLKUPPLER UND GEWINDE
 CABEZA ROCIADORA A IMPULSOS



Art./Ref.	Filetto/Thread	Raggio d'azione mt lineari/ Working radius linear mt	Note/Notes
64934	1/2"	13	Area irrigata 530m ² / Sprinkled area 530m ²

TESTINA PULSANTE METALLO

ARROSSEUR AUTOMATIQUE EN MÉTAL
 IMPULSE METAL SPRINKLER
 REGNER REGULIERBAR METALL
 ASPERSOR METÁLICO A IMPULSOS



Art./Ref.	Filetto/Thread	Raggio d'azione mt lineari/ Working radius linear mt	Note/Notes
64933	1/2"	13	Area irrigata 530m ² / Sprinkled area 530m ²

COLONNETTA TREMPIEDE ZINCATA

TREPIED ZINGUE
 SPRINKLING SPRAYER GALVANIZED TRIPOD
 KREISREGNER AUF DREIBEIN VERZINKT
 COLUMN TRÉS PIES GALVANIZADA



Art./Ref.	Filetto/Thread	Altezza mm/ Height mm
08116	1/2" F	60cm

COLONNETTA TREMPIEDE IN ACCIAIO ZINCATO

TREPIED EN ACIER ZINGUE
 SPRINKLING SPRAYER IN GALVANIZED STEEL TRIPOD
 KREISREGNER AUF DREIBEIN
 COLUMN TRÉS PIES DE ACERO GALVANIZADO



Note: raccordo porta irrigatore in alluminio 1" M
 (per irrigatore femmina) 3/4" F (per irrigatore maschio).
Notes: Irrigator connection door made of aluminium 1" M
 (for female sprinkler) 3/4" F (for male sprinkler)

Art./Ref.	Altezza mm/Height mm
08080	65/95cm regolabile

SMALTO ACRILICO ALL'ACQUA ANTICORROSIVO, TERMOISOLANTE E TERMORIFLETTENTE
EMAIL ACRYLIQUE À L'EAU ANTICORROSIF, THERMO-ISOLANT ET THERMO-RÉFLÉCHISSANT.
PROTECTIVE ACRYLIC GLAZE INSULATING AND HEAT REFLECTIVE
AKRYL-HYDROEMAIL KORROSIONSFEST, WAERMEISOLIEREND UND WAERMEREFLIEKTIEREND
VELADURA ACRÍLICA AL AGUA, AISLANTE Y TERMAL REFLECTANTE

Specifico per METALLI

Note: Thermogel METAL è uno smalto a base di Aerogel indicato per l'isolamento termico di quelle superfici metalliche sottoposte a situazioni climatiche particolari, quali ad esempio la luce diretta del sole. Lo smalto si pone dunque come il prodotto più avanzato per migliorare il comfort interno dei capannoni molto soleggiati risolvendo così tutte le problematiche legate allo stoccaggio di cereali, farine, cereali ecc contenuti in silos esposti al sole.

Notes: Thermogel METAL is a coating Aerogel-based indicated for the thermal insulation of those metal surfaces exposed to special climatic conditions, such as direct sunlight.

The coating therefore arises as the most advanced product to improve the interior comfort of the sheds much sunny thus solving all issues related to storage flour, cereals and sensitive products content exposed to the sun.

Art./Ref.	Base chimica/ Chemical basis	Viscosità/ Viscosity	Colore RAL/ RAL color	Colore/ Color	Temperatura/ Temperature	Tempo/ Time	Capacità/ Capacity	Note/Notes
91011	Acrilico modificato a basso V.O.C	8000cps +/- 1000 a 20°C	satinato	Bianco/White	>=5°C<=30°C	Essiccazione ad aria a 20°C 2-3h	15KG	resa media indicativa 4-5mq/lt (2mani)

VERNICE ACRILICA MODIFICATA, ANTIALGA, TERMOISOLANTE E TERMORIFLETTENTE
VERNIS ACRYLIQUE MODIFIÉE, ANTI ALGUE, THERMO-ISOLANT ET THERMO-RÉFLÉCHISSANT
ACRYLIC PAINT MODIFIED, ALGAE, INSULATION AND THERMO
.AKRYLLACKE MODIFIZIERT, MIT ALGENSCHUTZ, WAERMEISOLIEREND UND WAERMEREFLIEKTIEREND
PINTURA ACRÍLICA MODIFICADA, ANTIALGA, AISLANTE Y TERMAL REFLECTANTE

Specifico per SUPERFICI PLASTICHE TRASPARENTI

Note: THERMOGEL SHINE è uno smalto a base di Aerogel che trova applicazione come termoriflettente, elastomerica, idrorepellente, antialga per esterni. Thermogel Shine per la protezione di superfici in vetroresina policarbonato e vetro. L'aspetto semi-trasparente della vernice permette il passaggio di buona parte della luce.

Notes: Thermogel SHINE is a paint Aerogel-based that finds use in civil and industrial building as heat-reflective, elastomeric, water-repellent and anti-algae for Outdoor applications. The product, which contains no glass or ceramic microspheres, is particularly suitable for the protection of fiberglass surfaces, polycarbonate and glass; the appearance of semi-transparent paint allows the passage of good part of the light, preventing nevertheless the view inside / outside

Art./Ref.	Base chimica/ Chemical basis	Viscosità/ Viscosity	Colore RAL/ RAL color	Colore/ Color	Temperatura/ Temperature	Tempo/ Time	Capacità/ Capacity	Note/Notes
91012	Acrilico modificato	8000cps +/- 1000 a 20°C	Semi trasparente opaco leggermente ruvido	bianco non coprente	>=5°C<=30°C	Essiccazione ad aria 20°C 2-3h	15LT	Resa media indicativa 6-7mq.li per mano escluso over spray

COATING NANOTECNOLOGICO PERMANENTE TERMOISOLANTE E TERMORIFLETTENTE
REVÊTEMENT 'COATING' NANO TECHNOLOGIQUE PERMANENT, THERMO-ISOLANT ET THERMO-RÉFLÉCHISSANT
PERMANENT NANOTECH COATING INSULATING AND HEAT REFLECTING
.NANOTECHNOLOGISCHER BELEG, BESTAENDIG, WAERMEISOLIEREND UND WAERMEREFLIEKTIEREND
REVESTIMIENTO NANOTECNOLOGICO, PERMANENTE, AISLANTE Y TERMAL REFLECTANTE


Specifico per
**SERRE IN
PLASTICA
E VETRO**

Note: Thermogel filter il cui aspetto semi-trasparente permette il passaggio della luce visibile favorendo i naturali processi della fotosintesi e garantendo il fabbisogno ottimale della quantità di luce per la maggior parte degli ortaggi coltivati in serra.

Notes: Thermogel filter whose semi-transparent appearance allows the passage of light visible favoring the natural process of photosynthesis and ensuring the optimum requirements of the amount of light for most of the greenhouse vegetables.

Art./Ref.	Base chimica/ Chemical basis	Viscosità/ Viscosity	Colore/Color	Colore RAL/RAL color	Tempo/Time	Temperatura/ Temperature	Capacità/Ca- pacity	Note/Notes
91014	Acrilico modi- ficato	8000 cps +/- 1000 a 20°C	bianco non coprente	Semi trasparente opaco leggermente ruvido	>=5°C<=30°C	>=5°C<=30°C	15LT	Resa media indicativa 6-7mq/l per mano escluso over spray

IDROPITTURA NANOSTRUTTURATA, CON EFFETTO TERMOISOLANTE E TERMORIFLETTENTE
PEINTURE À L'EAU NANO-STRUCTURÉE, AVEC EFFET THERMO-ISOLANT ET THERMO-RÉFLÉCHISSANT
HEAT-REFLECTING AND HEAT-INSULATING COATING WITH EXCELLENT FEATURES, WATER-REPELLENT AND ANTI-ALGAE ELASTICITY
NANOSTRUKTURIERTE HYDROLACKE, WAERMEISOLIEREND UND WAERMEREFLIEKTIEREND
PINTURA AL AGUA NANOTECNOLOGICA, AISLANTE Y TERMAL REFLECTANTE


Specifico per
ESTERNI

Note: THERMOGEL OUTSIDE è un prodotto che può essere utilizzato come membrana liquida elastomerica idrorepellente per esterni antialga pensato per proteggere i manti bituminosi e le coperture in generale dalle radiazioni solari, migliorando l'efficienza energetica delle costruzioni. i benefici sono: -Riflessione radiazioni solari -Riduzione temperatura superficiale esterna e interna -Miglioramento del confort interno e efficienza energetica

Notes: THERMOGEL OUTSIDE is a product that can be used as liquid membrane hydrophobic elastomeric exterior algae thought to protect the bituminous coatings and coverings in general from solar radiation, improving the energy efficiency of buildings. the benefits are: -Riflessione solar radiation Reduction external and internal surface temperature of the internal -Improved comfort and energy efficiency

Art./Ref.	Base chimica/ Chemical basis	Viscosità/ Viscosity	Colore/Color	Colore RAL/RAL color	Tempo/Time	Temperatura/ Temperature	Capacità/Ca- pacity	Note/Notes
91013	Acrilico modi- ficato	11000cps +/- 1000 a 20°C	Bianco/ White	Opaco legger- mente ruvido	Essiccazione ad aria 20°C 2-3h	>=5°C<=30°C	15LT	Resa media indicativa 8-9mq/l per mano



Attrezzature per irrigazione
GARDENING EQUIPMENT



Hoses & HoseReels **7.6**

Tubi & avvolgitubo

Linea Garden

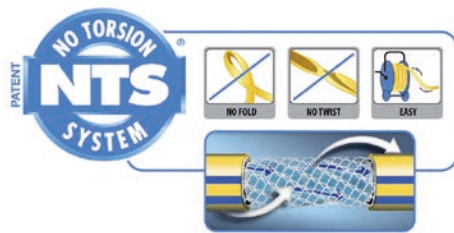
TUBO BREVETTATO NTS® IRRIGAZIONE GIARDINO PVC

FLEXIBLE IRRIGATION JARDIN PVC HOSE NTS®

IRRIGATION PVC HOSE NTS®

SCHLAUCH GARDEN AUS VC NTS®

TUBO IRRIGACIO JARDIN PVC NTS®



Note: Utilizza tecnologia brevettata NTS® -no torsion system. una magliatura di rinforzo ad andamento elicoidale che elimina la formazione di nodi e pieghe, garantend maneggevolezza, facilità d'uso ed un flusso costante d'acqua. Protezione anti-uv e anti alga. Pressione di scoppio fino a 30bar Formulazione senza ftalati

Notes: Features: it uses patented technology NTS® - no torsion system.. ine reinforced knit with helical trend which eliminate the development of knots and folds. Protection anti UV and anti-alga. Without phtalates. Temperature -20°C +60°C. Burtsting pressure till 30Bar

Art./Ref.	Lunghezza m/Lenght m	Diametro interno mm/Inner diameter mm	Diametro interno inch/Inner diameter inch
64570	25	13	1/2"
64571	25	16	5/8"
64572	50	16	5/8"
64573	25	19	3/4"
64574	50	19	3/4"
64575	25	25	1"
64576	50	25	1"

TUBO ANTITORSION DOPPIO RINFORZO IRRIGAZIONE PVC

TUYEAU EN PVS REINFORCE POUR IRRIGATION

IRRIGATION PVC REINFORCED HOSE

PVC-VERSTARKTER SCHLAUCH BEWASSERUNG

MANGUERA RENFUERZATA PARA IRRIGACION JARDIN EN PVC



Note: Utilizza un rinforzo tessile retinato, tubo robusto indicato per uso intensivo. Temperatura +10°C, +40°C, protezione anti uva e antialga. Pressione scoppio fino a 30Bar

Notes: Features: textile reinforced hose indicated for intensive use. Protection anti-uva and anti-alga. Temperature +10°C, +40°C, bursting pressure, till30bar

Art./Ref.	Lunghezza m/Lenght m	Diametro interno mm/Inner diameter mm	Diametro interno inch/Inner diameter inch
64577	25	13	1/2"
64578	25	16	5/8"
64579	25	19	3/4"
64580	25	25	1"

TUBO IN PVC PER GIARDINAGGIO

TUYAU PVC POUR JARDINAGE

PVC TUBE FOR GARDENING

PVC RÖHR FÜR GÄRTNEREI

MANGUERA DE PVC PARA JARDINERIA

**Note:** Caratteristiche: tubo flessibile, retinato, resistente agli agenti atmosferici. Temperatura -10°C,+60°C.**Notes:** Characteristics: flexible texiled hose, resistant to atmospheric agents. Temperature -10°C,+60°C.

Art./Ref.	Lunghezza m/ Length m	Ø int. Mm/ I.D. mm	Ø est mm/ O.D. mm	Diametro interno pollici/ Inside diameter inch	Pressione di esercizio/ Working presure bar	Pressione scoppio BAR/ Burst pressure BAR
06840	25	13	18	1/2"	5	15
06841	50	13	18	1/2"	5	15
06842	25	16	21	5/8"	5	15
06843	50	16	21	5/8"	5	15
06844	25	19	24	3/4"	4	12
06845	50	19	24	3/4"	4	12
06847	50	25	32	1"	4	12

TUBO IN PVC PER LIVELLE

TUYAU EN PVC POUR NIVEAUX

PVC HOSE FOR LEVELS

PVC ROHR FÜR GRUNDWAAGE

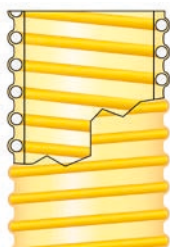
MANGUERA DE PVC

**Note:** Caratteristiche: tubo in PVC, liscio, leggero e molto flessibile. Impieghi: per mandata acqua aria, detersivi, olii chimici leggeri. Lunghezza 100 mt**Notes:** Characteristics: PVC hose, very flexible, smooth and trasparent. Use: for conveying liquids, air, light chemical oils, detergents. Length 100 mt

Art./Ref.	Ø int. Mm/ I.D. mm	Ø est mm/ O.D. mm	Diametro interno pollici/ Inside diameter inch	Peso Kg/ Weight Kg
B08003	4	8	3/16"	45 gr/mt
B08008	8	11	5/16"	55 gr/mt
B08009	10	14	3/8"	95 gr/mt

TUBO SPIRALATO

TUYAU A SPIRALE
SPIRAL HOSE
SPIRALSCHLAUCH
MANGUERA CON ESPIRAL



Note: Caratteristiche: Tubo spiralato in PVC molto flessibile - liscio internamente e corrugato esternamente. Uso: Aspirazione e passaggio in medio/bassa pressione di liquidi alimentari secondo il Reg. (EU) 10/2011 Simulanti A-B-C Temperature: -15°C +65°C Note: L'indicazione della pressione di scoppio e d'esercizio si riferiscono ad un utilizzo a 20°C

Notes: Characteristics: very flexible spiral PVC hose - smooth inside and corrugated outside. Use: suction and food liquid passage at medium/low pressure, in compliance with the European regulation Reg. (EU) 10/2011 for simulants A-B-C. Temperature: -15°C +65°C Note: indication of working pressure refers to the use at 20°C

Art./Ref.	Lunghezza m/ Lenght m	Ø int. Mm/ I.D. mm	Diametro interno pollici/ Inside diameter inch	Pressione di esercizio/ Working pressure bar	Pressione scoppio BAR/ Burst pressure BAR	Spessore mm/ Thickness mm	Peso Kg/ Weight Kg
01183	50	20	7/8"	6,5	20	2,5	210 gr/mt
01245	50	25	1"	7	21	2,8	280 gr/mt
01246	50	30	1"1/4	7	21	3	350 gr/mt
01247	50	35	1"3/8	7	21	3,1	425 gr/mt
01248	50	40	1"1/2	6	18	3,5	510 gr/mt
01249	50	50	2"	6	18	3,8	730 gr/mt
01965	50	60	2"1/2	6	18	4,1	900 gr/mt
01242	30	80	3"1/8	4	12	4,6	1450 gr/mt
01244	30	100	4"	4	12	5	1950 gr/mt

TUBO PER IRRORAZIONE

TUYAU POUR PULVERISATION
SPRAYING HOSE
SCHLAUCH FÜR SPRÜHGERÄTE
MANGUERA PARA PULVERISACION



Note: Tubo liscio in polietilene, per irrorazione. Lunghezza 100 mt. Pressione d'esercizio 15 bar

Notes: Polyethylene plain hose, for spraying. Lenght 100 mt. Working pressure 15 bar

Art./Ref.	Ø int. Mm/I.D. mm	Ø est mm/O.D. mm	Diametro interno pollici/Inside diameter inch
01305	8	12	5/16"
01306	9	14	3/8"

TUBI PER IRRORAZIONE CON RINFORZO
TUYAU A PRESSION POUR PULVERISATION
PRESSIONTUBE FOR IRRORATION
DRUCKSROHR FÜR BEWÄSSERUNG
MANGUERA PARA PULVERISACION


Note: Tubi con rinforzo tessile per irrorazione a pressione e protezione anti-UV. Lunghezza 100mt. Temperature -10°/+ 50° C. Adatto a pompe a spalla e compressori con utilizzo in pressione d'esercizio fino a 80 bar, passaggio di soluzioni anticrittogamiche, pesticidi e fertilizzanti. Pressione di scoppio e d'esercizio riferita a utilizzo a 20° C

Notes: Flexible pvc hose with textile reinforcement, for the passage of compressed air, water, fungicides' solutions, pesticides and fertilizers. Length 100mt Anti uv protection. Working temperature: from -10°C to +50°C. Use: for shoulder pumps and compressors with a working pressure up to 20 bar/290 psi.

Art./Ref.	Ø int. Mm/ I.D. mm	Ø est mm/ O.D. mm	Diametro interno pollici/ Inside diameter inch	Pressione di esercizio/ Working presure bar	Pressione scoppio BAR/ Burst pressure BAR
01254	8	13	5/16"	20	60
01272	8	14	5/16"	40	120
01273	10	16	3/8"	40	120
01267	10	18	3/8"	80	240
01274	13	23	1/2"	80	240

TUBO CON SPIRALE IN ACCIAIO
TUYAU AVEC SPIRALE EN ACIER
TUBE WITH STEEL SPIRAL
ROHR MIT STAHLER SPIRALE
MANGUERA CON ESPIRAL DE ACERO


Note: Caratteristiche: Tubo lungo 30 metri, molto flessibile, robusto e resistente all'abrasione, interno ed esterno lisci. Temperatura : -15°C, +65°C Struttura: PVC plastificato con spirale in acciaio incorporata Impieghi: Aspirazione e mandata liquidi industriali in genere. Note: l'indicazione della pressione di esercizio e di scoppio fanno riferimento ad un utilizzo a 20°C

Notes: Characteristics: lenght 30 mt, very flexible, strong, abrasion resistant, smooth inside and outside. Temperature range: -15°C + 65°C Structure: Soft PVC hose with embedded steel wire reinforcement Use: Suction and delivery of industrial liquids and substances Notes: indication of working and bursting pressure refer to the use at 20°C

Art./Ref.	Ø int. Mm/ I.D. mm	Diametro interno pollici/ Inside diameter inch	Pressione di esercizio/ Working presure bar	Pressione scoppio BAR/ Burst pressure BAR	Spessore mm/ Thickness mm	Peso Kg/ Weight Kg
B02051	20	3/4"	5	15	3,6	340 gr/mt
B02052	25	1"	5	15	4	510 gr/mt
B02053	30	1"1/4	5	15	4	600 gr/mt
B02054	35	1"3/8	4	12	4,2	730 gr/mt
B02055	40	1"1/2	3	9	4,5	870 gr/mt
B02056	45	1"3/4	3	9	5	1100 gr/mt
B02057	50	2"	3	9	5,2	1200 gr/mt
B02058	60	2"1/2	2	6	6	1800 gr/mt

MANICHETTA SENZA TELA
TUYAU SANS TOILE
HOSE WITHOUT TEXTILE INSERT
SCHLAUCH OHNE NETZEINLAGE
REVESTIMENTO SIN TELA


Note: Caratteristiche: tubo flessibile in PVC lungo 100 mt a struttura appiattibile con rinforzo in fibra poliestere, leggero, resistente all'allungamento, ingombro minimo. Temperatura d'impiego: -10°C +60°C. Utilizzo: mandata e pressione di liquidi in genere. In agricoltura per irrigazione. Note: l'indicazione della pressione di esercizio e di scoppio fanno riferimento ad un utilizzo a 23°

Notes: Characteristics: flexible layflat PVC hose with polyester yarn reinforcement, resistant to elongation, light and not bulky. Length 100 mt. Temperature range: -10°C +60°C. Use: flexible hose for delivery of liquids under pressure. Suitable for irrigation in agriculture. Notes: indication of working and bursting pressure refer to the use at 23°

Art./Ref.	Lunghezza m/ Length m	Ø int. Mm/ I.D. mm	Diametro interno pollici/ Inside diameter inch	Peso Kg/ Weight Kg	Pressione di esercizio/ Working pressure bar	Pressione scoppio BAR/ Burst pressure BAR
06593		51	2"	270 gr/mt	2,5	7
06595	100	63	2"1/2	310 gr/mt	2	6

TUBO PER IRRORAZIONE A 1 GOCCIA
TUYAU IRRORATION A 1 GOUTTE
1 DROP SPRAYING HOSE
1-TROPF-BEWAESSERUNGSSCHLAUC
MANGUERA PARA ROCIAMIENTO DE GOTA


Note: Caratteristiche: tubo flessibile in polietilene di bassa densità additivato, con gocciolatoio a pastiglia a flusso turbolento saldato nel tubo stesso durante la fase di estrusione. Resistente ai raggi UV, all'attacco di microrganismi e muffe, all'acqua salina, agli acidi o alle soluzioni alcaline normalmente impiegati nelle coltivazioni agricole. Utilizzo: idoneo alla realizzazione di impianti di irrigazione a goccia di lunga durata su coltivazioni di piccole e medie dimensioni, su piante ed alberi da giardino etc.

Notes: Characteristics: flexible polyethylene pipe, low density with additive, with a chop emitter directly welded inside the pipe itself during the extrusion stage. Resistant to UV, micr-organisms and mold, salt water, acid or alkaline solutions normally used in agricultural crops. Use: suitable for the making of long duration drip irrigation installations such as plants and garden trees

Art./Ref.	Lunghezza m/Length m	Ø est mm/O.D. mm	Note/Notes
37324	100	16	Distanza gocciolato 30 cm

FASCETTE STRINGITUBO ABA IN ACCIAIO AL CARBONIO ZINCATO

COLLIERS "ABA" EN ACIER AU CARBON ZINGUES
GALVANIZED CARBON STEEL HOSE CUPS "ABA"
BANDSCHELLEN "ABA"
ABRAZADERA "ABA" DE ACERO CINCADA



Note: Vite a testa esagonale (7 mm) con taglio a cacciavite. Esenti da bave e bordo arrotondato. Carter blu. Applicabili a motori auto, moto, trattori, aria compressa, irrigazione, irrorazione, lubrificazione e giardinaggio.

Notes: Hexagonal head screw (7 mm) with slot for screwdrivers. Without burrs and with rounded edge. Blue casing. Suitable for vehicle engines, motorbikes, tractors, compressed air, irrigation, sprinkling, lubrication and gardening.

Art./Ref.	Diametro mm/Diameter mm	Larghezza mm/Width mm
01229	8-12	9
01229C	8-12	9
01230	10-16	9
01230C	10-16	9
00662	12-20	9
00662C	12-20	9
04380	16-25	9
04380C	16-25	9
04381	20-32	9
04381C	20-32	9
04282	25-40	9
04282C	25-40	9
04284	32-50	9
04284C	32-50	9
04386	40-60	9
04386C	40-60	9
04387	50-70	9
04387C	50-70	9
39386	60-80	9
00663	16-25	12
00663C	16-25	12
00654	20-32	12
00654C	20-32	12
00665	25-40	12
00665C	25-40	12
00657	32-50	12
00657C	32-50	12
00826	40-60	12
00826C	40-60	12
01231	50-70	12
01231C	50-70	12
01232	60-80	12
01232C	60-80	12
01233	70-90	12
01235	80-100	12
01237	90-110	12
39377	100-120	12
39378	110-130	12

Art./Ref.	Diametro mm/Diameter mm	Larghezza mm/Width mm
39379	120-140	12
39380	130-150	12
39381	140-160	12
04392	160-180	12
39384	180-200	12
39385	190-210	12

FASCETTE STRINGITUBO A BANDA LARGA

COLLIERS DE SERRAGE SUPER
HOSE CLIPS WITH LARGE BAND
BREITBANDSCHELLEN
ABRAZADERAS CON BANDA ANCHA



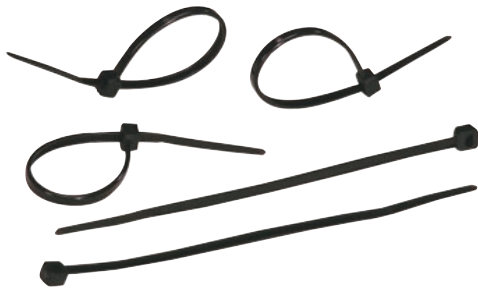
Note: Caratteristiche: Acciaio a basso tenore di carbonio, esente da bave e bordo arrotondato. Zincatura passivata bianca. Serraggio: da 10 a 45 Kg/cm²

Notes: Characteristics: Steel with a low carbon content, without burrs and with rounded edge. White galvanized. Tightening torque: from 10 to 45 kg/cm²

Art./Ref.	Diametro mm/Diameter mm	Larghezza mm/Width mm	Spessore mm/Thickness mm
27135	23-25	20	0,8
02606	29-31	20	0,8
02607	32-35	20	0,8
02608	36-39	20	0,8
02609	40-43	20	0,8
02612	44-47	22	1,2
02613	48-51	22	1,2
02614	52-55	22	1,2
02615	56-59	22	1,2
02617	60-63	22	1,2
02618	64-67	22	1,2
02619	68-73	24	1,5
02638	74-79	24	1,5
02639	80-85	24	1,5
02640	86-91	24	1,5
02641	86-95	24	1,5
02642	92-97	24	1,5
02643	98-103	24	1,5
02644	104-112	24	1,5
02645	113-121	24	1,5
02646	122-130	24	1,5
02647	131-139	26	1,7
02648	140-148	26	1,7
02649	149-161	26	1,7
02661	162-174	26	1,7
02679	214-226	26	1,7
02663	175-187	26	1,7
02675	188-200	26	1,7
02678	201-213	26	1,7
02682	227-239	26	1,7
02683	240-252	26	1,7

FASCETTE STRINGITUBO PER ALTE PRESSIONI
COLLIERS DE SERRAGE POUR HAUTES PRESSIONS
HOSE CLIPS FOR HIGH PRESSURES
SCHLAUCHSCHELLEN FÜR HOCHDRUCKLEITUNGEN
ABRAZADERAS DE TUBO PARA ALTAS PRESIONES


Art./Ref.	Diametro mm/Diameter mm	Larghezza mm/Width mm
16331	10-16	9
16332	12-22	9
16333	16-27	9
16334	20-32	9
16335	20-40	9
16336	35-50	12
16337	40-60	12
16338	50-70	12
16339	60-80	12
16340	70-90	12
16341	80-100	12
16342	90-110	12

FASCETTE DI FISSAGGIO FLESSIBILI IN NYLON
COLLIERS FLEXIBLES EN NYLON
NYLON CLAMPS
NYLON-BANDSCHELLEN
ABRAZADERAS DE NYLON FLEXIBLES


Art./Ref.	Lunghezza mm/Lenght mm	Larghezza mm/Width mm
00759	100	2,5
01027	142	2,5
37972	203	2,5
00714	203	3,6
37975	292	3,6
01028	190	4,8
01035	310	4,8
37985	368	4,8
37986	385	4,8
01021	203	7,6
01029	280	7,6
37980	340	7,6
00698	380	7,6
37981	450	8
16323	550	8

ASSORTIMENTO 350 FASCETTE
ASSORTIMENT 350 COLLIERS
350 CLAMPS SORTIMENT
AUSWAHL SCHLAUCHBINDER 350
SURTIDO 350 ABRAZADERAS


Art./Ref.
37984

COMPOSIZIONE / COMPOSITION		
Misura Size	Colore Color	Quantità Quantity
100 x 25	Neutro Neutral	100
	Nero Black	25
	Blu Blue	25
	Rosso Red	25
	Giallo Yellow	25
200 x 3,2	Neutro Neutral	50
	Nero Black	13
	Giallo Yellow	13
	Blu Blue	12
	Rosso Red	12
280 x 4,8	Neutro Neutral	50

ASSORTIMENTO 650 FASCETTE
ASSORTIMENT 650 COLLIERS
350 CLAMPS SORTIMENT
AUSWAHL SCHLAUCHBINDER 650
SURTIDO 650 ABRAZADERA


Art./Ref.
37983

COMPOSIZIONE / COMPOSITION		
Misura Size	Colore Color	Quantità Quantity
100 x 25	Neutro Neutral	100
	Verde Green	50
	Blu Blue	50
	Rosso Red	50
	Giallo Yellow	50
203 x 4,6	Neutro Neutral	300
280 x 4,8	Neutro Neutral	50

ASSORTIMENTO 400 FASCETTE
ASSORTIMENT 400 COLLIERS
400 CLAMPS SORTIMENT
AUSWAHL SCHLAUCHBINDER 400
SURTIDO 400 ABRAZADERAS


Art./Ref.
37982

COMPOSIZIONE / COMPOSITION		
Misura Size	Colore Color	Quantità Quantity
100 x 25	Verde Green	100
	Blu Blue	100
	Rosso Red	100
200 x 3,2	Neutro Neutral	100

AVVOLGITUBO PROFESSIONALE GIARDINO

DEVIDOIR PROFESSIONELLE
PROFI HOSE REEL CART
SCHLAUCHWAGEN SCHLAUCH
PROFI ENROLLATUBO



Art./Ref.	Pos.	Lunghezza m/Lenght m	Note/Notes
84654	1	70	entrata presa rubinetto per attacco rapido in plastica uscita raccordo da 18 mm in ottone ruote in plastica da 160 mm / incoming tap connector for quick plastic outlet fitting 18 mm brass plastic wheels 160 mm
84655	2	85	entrata presa rubinetto per attacco rapido in plastica uscita raccordo da 18 mm in ottone ruote in plastica da 200 mm / incoming tap connector for quick plastic fitting, 18-mm brass outlet, 200-mm plastic wheels.
84656	3	55	entrata presa rubinetto per attacco rapido in plastica uscita raccordo da 15 mm in ottone ruote in plastica da 160 mm / incoming tap connector for quick plastic fitting, 15-mm brass outlet, 160-mm plastic wheels.

AVVOLGITUBO CON BASE A TUBO PIEGATO

ENROULEUR AVEC BASE A LUGE
HOSE REEL WITH SKIDS BASE
AVVOLGITUBO CON BASE A TUBO PIEGATO
ENROLLADOR CON BASE A TRINEO

Note: Caratteristiche: Struttura in ferro, albero centrale e maniglia in acciaio zincato, ingresso raccordo girevole in ottone Ø 8-13, uscita raccordo fisso in ottone Ø 8-13

Notes: Characteristics: Frame made of steel, central shaft and handle made of galvanized steel, inlet turnable joint made of brass Ø 8-13, outlet fixed joint made of brass Ø 8-13

Art./Ref.	Lunghezza m/Lenght m	Note/Notes
84401	100	Dimensioni: 60 x 70 x 50/Dimensions: 60 x 70 x 50
84402	200	Dimensioni: 60 x 80 x 60/Dimensions: 60 x 80 x 60


AVVOLGITUBO CARRELLATO CON PIANETTO PORTA POMPA

ENROULER SUR CHARIOT AVEC PLAINE POUR POMPE
CHASSIS HOSE REEL WITH FLAT FOR PUMP
SCHLAUCHROLLEN AUF KARREN MIT PUMPE ETAGE
ENROLLADOR CON CARRITO CON PIANO PARA POMPA



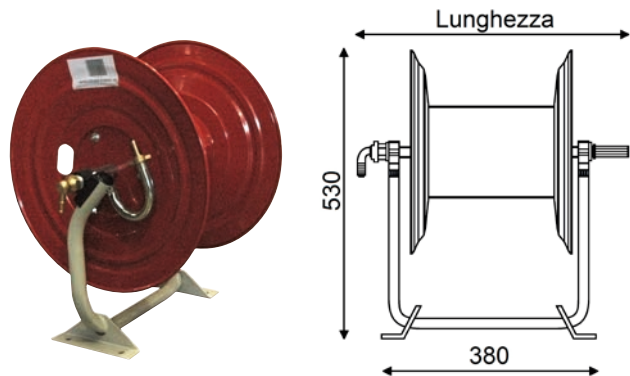
Note: Caratteristiche: struttura in ferro, albero centrale e maniglia in acciaio zincato, ingresso raccordo girevole in ottone Ø 8-13, uscita raccordo fisso in ottone Ø 8-13

Notes: Characteristics: frame made of steel, central shaft and handle made of galvanized steel, inlet turnable joint made of brass Ø 8-13, outlet fixed joint made of brass Ø 8-13

Art./Ref.	Lunghezza m/Lenght m	Note/Notes
84403	100	Dimensioni: 70x 80 x 90 - Ruota in plastica Ø 200mm/Dimensions: 70 x 80 x 90 - Plastic wheel Ø 200mm
84404	200	Dimensioni: 80 x 80 x 90 - Ruota in plastica Ø 200mm/Dimensions: 80 x 80 x 90 - Plastic wheel Ø 200mm

AVVOLGITUBO CON BASE A STAFFA

ENROULER AVEC BASE A CINTRE
HOSE REEL WITH BRACKET BASE
SCHLAUCHROLLEN MIT BUGEL BASE
ENROLLADOR CON BASE A ABRAZADERA



Note: Caratteristiche: Struttura in ferro - Albero centrale e maniglia in acciaio zincato - Ingresso raccordo girevole in ottone Ø 8 / 10 - Uscita raccordo fisso in ottone Ø 8 / 10 - 20 bar
Notes: Characteristics: Frame made of steel - Central shaft and handle made of galvanized steel - Inlet turnable joint made of brass Ø 8 / 10 - Outlet fixed joint made of brass Ø 8 / 10 - 20 bar

Art./Ref.	Lunghezza mm/Lenght mm	Tipo/Type
84405	660	100 mt
84406	720	200 mt

AVVOLGITUBO CON PIEDINI E MANICO

ENROULER AVEC PATTES ET MANCHE
HOSE REEL WITH FOOTIES AND HANDLE
SCHLACHROLLEN MIT BEIN UND HANDGRIFF
ENROLLADOR CON RECUADROS Y MANGO



Note: Caratteristiche: struttura in ferro, albero centrale e maniglia in acciaio zincato, ingresso raccordo girevole in ottone Ø 8-13, uscita raccordo fisso in ottone Ø 8-13

Notes: Characteristics: frame made of steel, central shaft and handle made of galvanized steel, inlet turnable joint made of brass Ø 8-13, outlet fixed joint made of brass Ø 8-13

Art./Ref.	Lunghezza m/Lenght m	Note/Notes
84407	100	Dimensioni: 70 x 70 x 80 - Ruota in plastica Ø 150mm/Dimensions: 70 x 70 x 80 - Plastic wheel Ø 150mm
84408	200	Dimensioni: 90 x 70 x 80 - Ruota in plastica Ø 200mm/Dimensions: 90 x 70 x 80 - Plastic wheel Ø 200mm

AVVOLGITUBO

DÉVIDOIR PORTABLE
HOSE REEL
SCHLAUCHWAGEN
ENROLLATUBO



Art./Ref.	Diametro interno inch/ Inner diameter inch	Note/Notes
64941	1/2" tubo	per tubi lunghezza max 60 mt / max hose length 60mt

AVVOLGITUBO DA PARETE ROLL-UP

DEVIDOIR MURAL ENROULEUR AUTOMATIQUE
AUTO REWIND WALL MOUNTED REEL
SCHLAUCHAUFROLLER MIT AUTOMATIC AUFROLLER
PORTAMANGUERA MURAL ROLL-UP AUTOMÁTICO



Note: Composto da: 12,5mmx20mt tubo da giardino, 12,5mmx1,5mt tubo d'attacco, 1 lancia regolabile, 1 giunto, 1 raccordo portagomma, 1 presa rubinetto, 1 attacco portatubo da muro con viti

Notes: Set of: 12,5x20mt garden hose, 12,5mmx1,5mt leading hose, 1 adjustable nozzle, 1 hose connector, 1 water stop hose connector, 1 threaded tap connector, 1 black wall bracket complete of screw

Art./Ref.	Lunghezza m/Lenght m	Diametro interno mm/Inner diameter mm
64938	20	12.5 tubo/hose

PORTATUBO DA PARETE

SUPPORT DE TUYAUX MURAL BLEU
PLASTIC HOSE HANGER
SCHLAUCHHALTER KUNSTSTOFF
COLGADOR DE MANGUERA

Art./Ref.	Note/Notes
64942	plastica/plastic





Attrezzature per irrigazione
GARDENING EQUIPMENT



DropToDrop & **7.7**
Underground Irrigation
Irrigazione a goccia & interrata

Linea Garden

CENTRALINA D'IRRIGAZIONE

CENTRALE IRRIGATION
WATER TIMER
BEWASSERUNGSAGGREGAT
REGULADOR DE TIEMPO DE RIEGO

Note: Partenze giornaliere ogni 3,6,12,24,48h per 1,3,5,30,60 minuti.

30 programmi automatici.
Completamente impermeabile
Batteria 9Volt
Attacco 3/4"

Pressione massima 8 bar

Notes: Day watering start timers every 3,6,12,24,48h for 1,3,5,15,30,60,minutes.

30 automatic programs

9V battery

3/4" connection

Max pressure 8 bar



Art./Ref.
56374

GOCCIO.FINE LINEA

GOUTTE D'EAU
DRIP END LINE
TROPFENDUESE
GOTEADORES FINALES DE LINEA



Art./Ref.	Confezionamento/ Packaging	Portata/Capacità/ Flow/Capacity	Pressione di esercizio/ Working presure bar
56384	6	0 - 8	1,5 max 3

ASTINA REGGITUBO

TIGE
PIPE BRACKET
STANGE
ASTA SUJETATUBO



Art./Ref.	Diametro esterno mm/ External diameter mm	Confezionamento/ Packaging
56386	6-8 tubo/hose	8

TAPPO INSERTO BASE

BOUCHON
PLUG
VERSCHRAUBUNG
TAPONES INSERTE BASE



Art./Ref.	Confezionamento/Packaging
56394	10

FUSTELLA PER FORO

EMPORTE-PIECE POUR TROU
HOLE MAKER
STANZE
MOLDE PARA AGUJOS



Note: Fustella per foro diametro 4 e 6 mm. Con maschio per inserto base per tubo
Notes: Punch for 4 and 6 mm diameter hole. With male end for base insert for hose.

Art./Ref.	Confezionamento/Packaging
56399	6

PUNTALE/SUPPORTO PER MICROIRRIGATORI

SUPPORT
STAND-UP FOR MICROIRRIGATOR
HALTER
ASTA PARA MICRO ASPERSORES



Art./Ref.	Confezionamento/Packaging
56402	5

CHIAVE PER RACCORDI A COMPRESSIONE

CLÉ DE SERRAGE POUR RACCORD
WRENCH FOR COMPRESSION FITTINGS
SCHLÜSSEL FÜR KLEMMVERSCHRAUBUNGEN
LLAVE PARA RACOR



Art./Ref.	Note/Notes
91227	Misura: 32 - 63/Size: 32 - 63
91228	Misura: 75 - 125/Size: 75 - 125

PROGRAMMATORE ELETTRONICO

PROGMEUR ELECTRONIQUE
ELECTRONIC PROGRAMMER
ELEKTRONISCHER PROGRAMMIERER
PROGRAMADOR ELECTRÓNICO



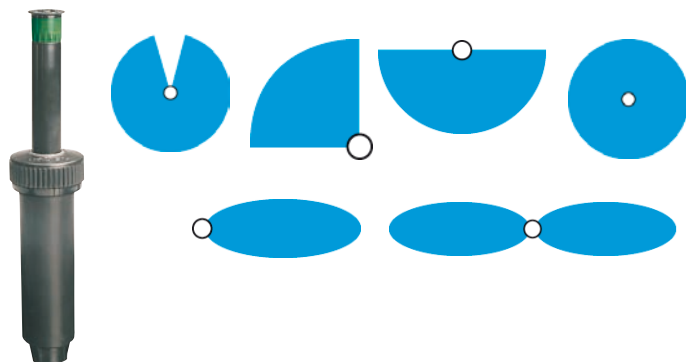
Note: Caratteristiche: 6 stazioni, 2 programmi indipendenti, fino a 3 partenze al giorno per programma, Da 1' a 599' di durata d'irrigazione, Irrigazione settimanale o a intervalli, Water budget da 10 a 200%, Partenza manuale programma/stazione, Comando Off, Comando pompa di serie, Trasformatore esterno

Notes: Features: 6 stations, 2 independent programs, 3 starts a day for each program, From 1' to 599' of irrigation duration, Week or "by intervals" irrigation, Water budget from 10 to 200%, Manual starting: program/station, Off command, Series pump command, External transformer

Art./Ref.
56327

IRRIGATORE POP-UP STATICO

IRRIGATEUR POP-UP
POP-UP IRRIGATOR
IRRIGATOR POP-UP
REGADOR POP-UP ESTÁTICO



Art./Ref.	Filetto/Thread	Altezza mm/Height mm	Pressione di esercizio/Working pressure bar	Raggio d'azione mt lineari/Working radius linear mt	Angolo/Angle
56329	1/2" F	100	41699	3,7 - 4,1	25° - 360°

PROLUNGA SEZIONABILE FILETTATA

RALLONGE FILETE'
HOLDER TAPPING
GEWINDE-VERLAENGERUNG
PROLONGA DIVISIBLE TORNILLADA



Art./Ref.	Filetto/Thread
56339	1/2" - 3/4"

CALOTTA PER FINE COLLETTORE

CALOTTE POUR COLLECTEUR
CAP FOR COLLECTOR
HAUBE
ESTUCHE PARA FIN COLECTOR



Art./Ref.	Filetto/Thread
56345	1" F

RIDUZIONE MASCHIO 1" FEMM 3/4

RACCORD MALE 1" FEM. 3/4
REDUCTION MALE 1"- FEMALE 3/4
REDUZIERSTUECK 1" - 3/4"
REDUCCIÓN MACHO 1"/HEMBRO 3/4"



Art./Ref.	Filetto/Thread
56347	1" M - 3/4" F

VALVOLA DI FINE LINEA

CLAPET
END VALVE
VENTIL
VÁLVULA DE FINALES DE LINEA



Art./Ref.	Filetto/Thread
56348	3/4" F

VALVOLA MONOGHIERA

CLAPET
VALVE
VENTIL
VÁLVULA



Art./Ref.	Filetto/Thread
56354	1" F - 1" F

MANICOTTO PORTATUBO

MANCHON PORTE TUYAU
PIPE-JOINING TUBE
SCHLAUCHBUECHSE
MANGUITO PORTATUBO



Art./Ref.	Diametro esterno mm/ External diameter mm	Pressione di esercizio/ Working presusre bar
56397	20X20	12.5
56356	25X25	12.5
75336	32X32	12.5

GIUNTO A "T" 90°

JOINT A "T" 90°
T-JOINT 90°
T-VERSCHRAUBUNG 90°
JUNTA "T" 90°



Art./Ref.	Diametro esterno mm/ External diameter mm	Pressione di esercizio/ Working presusre bar
56395	20X20X20	12.5
56357	25X25X25	12.5
75345	32X32X32	12.5

RACCORDO FEMMINA

RACCORD FEMELLE
FEMALE ADAPTOR
MUFFE
RACOR HEMBRA



Art./Ref.	Filetto/Thread	Diametro esterno mm/ External diameter mm	Pressione di esercizio/ Working presusre bar
75330	1/2"	20	12.5
75332	1/2"	25	12.5
75333	3/4"	25	12.5
75334	3/4"	32	12.5
75335	1"	32	12.5

RACCORDO MASCHIO

RACCORD FILETE'
JOINT
ARMATUR
RACOR TORNILLADO



Art./Ref.	Filetto/Thread	Diametro esterno mm/ External diameter mm	Pressione di esercizio/ Working presusre bar
75337	1/2"	20	12.5
75338	3/4"	20	12.5
75339	1/2"	25	12.5
75340	3/4"	25	12.5
56359	1"	25	12.5
75341	3/4"	32	12.5
75342	1"	32	12.5

GOMITO A 90°

COURBE 90°

PIPE JOINT 90°

WINKEL-VERSCHRAUBUNG 90°

CODO 90°



Art./Ref.	Diametro esterno mm/ External diameter mm	Pressione di esercizio/ Working presusre bar
56396	20X20	10
56360	25X25	10
75356	32X32	10

GOMITO A 90° CON DER FIL.FEMMINA

COURBE 90°

90°ELBOW FEMALE THREAD. OFF.

WINKEL-VERSCHRAUBUNG 90°

CODO 90°



Art./Ref.	Filetto/ Thread	Diametro esterno mm/ External diameter mm	Pressione di esercizio/ Working presusre bar
75360	1/2"	25	10
56361	3/4"	25	10

TAPPO DI FINE LINEA

BOUCHON

PLUG

PFROPFEN

TAPÓN FINALES DE LINEA



Art./Ref.	Diametro esterno mm/ External diameter mm	Pressione di esercizio/ Working presusre bar
56398	20	12.5
56362	25	12.5
75359	32	12.5

GIUNTO A "T" CON DER FIL FEMMINA

JOINT A "T"

T-JOINT

T-VERSCHRAUBUNG

JUNTA "T"



Art./Ref.	Filetto/Thread	Diametro esterno mm/ External diameter mm	Pressione di esercizio/ Working presusre bar
75348	1/2"	25	10
56363	3/4"	25	10
75349	3/4"	32	10

GIUNTO A "T" DER FIL MASCHIO

JOINT A "T"

T-JOINT

T-VERSCHRAUBUNG

JUNTA "T"



Art./Ref.	Filetto/ Thread	Diametro esterno mm/ External diameter mm	Pressione di esercizio/ Working presusre bar
75350	1/2"	20	12.5
75351	3/4"	20	10
75352	1/2"	25	12.5
56373	3/4"	25	12.5
75353	1"	32	10

GOMITO A 90° PER POP UP

JOINT COURBE 90°

CURVE JOINT 90°

GOMITO A 90° PER POP UP

JUNTA CURVA 90°



Art./Ref.	Filetto/ Thread	Diametro esterno mm/ External diameter mm	Pressione di esercizio/ Working presusre bar
56364	1/2"	25	10

CHIAVE PER RACCORDI A COMPRESSIONE
CLÉ DE SERRAGE POUR RACCORD
WRENCH FOR COMPRESSION FITTINGS
SCHLÜSSEL FÜR KLEMMVERSCHRAUBUNGEN
LLAVE PARA RACOR


Art./Ref.	Note/Notes
91227	Misura: 32 - 63/Size: 32 - 63
91228	Misura: 75 - 125/Size: 75 - 125

TUBO POLIETILENE
TUYAU POLYETHYLENE
HOSE
SCHLAUCH POLYAETHYLEN
TUBO POLIETILENE


Art./Ref.	Lunghezza m/Lenght m	Diametro interno mm/Inner diameter mm	Note/Notes
56367	25	25	PN4



AMA S.p.A
accessori macchine agricole

Via Puccini, 28 - 42018 San Martino in Rio, RE (Italy)
Tel. +39 0522 6369 - +39 0522 636363 (estero) - Fax +39 0522 695753
www.ama.it - ama@ama.it

**AZIENDA CON
SISTEMA DI GESTIONE
CERTIFICATO DA DNV GL
= ISO 9001 =
= ISO 14001 =**

WCT-2018CATG



8 033807 166275